

# Morgenpost

Heute Illustrierte

Herausgeber: Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Katowice, ul. Marjacka 1, Tel. 483; P. K. O. Katowice, Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto 301 982.

Oberschlesische Morgenzeitung  
ersch. täglich, auch Montags (siebenmal in der Woche).  
Preis: 5.- Zloty (einschließlich 1.- Zloty Beförderungsgebühr).

Anzeigenpreise: 10 gespaltene Millimeterzeile im polnischen Industriegebiet 30 Gr., auswärts 30 Gr., Amtliche und Heilmittel-Anzeigen sowie Darlehens-Angebote von Nichtbanken 40 Gr. 4 gespaltene Millimeterzeile im Reklameteil 1.20 Zl. bzw. 1.60 Zl. Gewährter Rabatt kommt bei gerichtlicher Beiziehung, Akkord oder Konkurs in Fortfall. — Anzeigenschluß: abends 6 Uhr

Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen aus diesen Gründen nicht verweigert werden. — Streikhaftigkeit innegehalten werden, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Inserate wird keine Gewähr übernommen; doch kann die Bezahlung usw., hervorgerufen durch höhere Gewalt, begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugsgeldes oder Nachlieferung der Zeitung.

## Keine Gefahr für die Provinz!

Papen-Bracht für Oberschlesien

Von Hans Schadewaldt.  
In Wahlzeiten wie heute fladert der Kampf um die selbständige Provinz Oberschlesien immer wieder auf. Mag auch der Kreis der alten Gegner des Provinzgebaukens immer kleiner geworden sein, als billiges Agitationsmittel wirkt die Trennung von der Mutterprovinz Schlesien noch da, wo unverfälschte parteipolitische Feindschaft erhalten geblieben ist, und seine Zugkraft wächst mit der Entfernung von der Verantwortung für die eigene Provinz. Gewiß weist der Verwaltungsapparat Oberschlesiens Schönheitsfehler genug auf und gibt in der Führung der Personalpolitik zu mancherlei Umständen Anlaß; aber der große Gedanke der Präferenzaktivierung aus dem Innern heraus, der Verlebendigung der Heimatliebe und des Heimatstuhles hat der Selbständigkeit Oberschlesiens eine volksethische und psychologische Untermauerung gegeben, die heute jeden Griff nach der Provinz als nationalpolitischen Fehler erscheinen lassen würde. Wohl waren in der Geburtsstunde der Provinz schwere Bedenken gegen die Trennung von Schlesien geltend zu machen — wir haben an dieser Stelle die Berechtigung dieser Bedenken nicht höher eingeschätzt als die Zweckmäßigkeit der Selbstständigkeit —, jetzt aber ist die Provinz Oberschlesien längst im Bewußtsein des ober-schlesischen Volkes verankert und hat zugleich zu einer Stärkung des Zusammengehörigkeitsgefühls mit Reich und Volk geführt: An der Provinz Oberschlesien rütteln, hieße deshalb, die frische Vorwärtzentwicklung unseres Grenzlandes stören und eine Stimmung heraufbeschwören, die uns schon aus grenzpolitischen Gründen nach außen nie und nimmer beschert werden sollte! Die Provinzfront reicht heute bis weit in die deutschnationalen Kreise hinein — wenn kleine und große Gegner „bis in die höchsten Stellen des Reiches“ Eindruck und Stimmung gegen die Provinz gemacht haben sollten, so rücken wir bewußt von solcher Stimmungsmache ab!

Am 10. Jahrestag der Provinz Oberschlesien erklärte der Schreiber dieses optimistisch, daß die Provinz die Probe bestehen wird, wenn sie sich wieder stärker auf ihre Zusammengehörigkeit mit Gesamt-schlesien bekennt und die allzu locker gewordene Verbindung mit Niederschlesien wieder schweifterlich gestaltet, selbstverständlich ohne Aenderung der gesetzlich geregelten Grenzen und Zuständigkeiten: Oberschlesien braucht die schlesische Rückendeckung. Diese Voraussetzung hat der verständige Kurs des Landeshauptmanns Woschek zu erfüllen versucht, indem er die Brücke zu Schlesien geschlagen und bei voller Wahrung der ober-schlesischen Interessen ein persönliches Vertrauensverhältnis zu Breslau geschaffen hat, das sich auch in der sachlichen Zusammenarbeit der beiden Provinzen wiederholt förderlich ausgewirkt hat. Wenn dieses Sich-aufeinander-Ein-spielen der beiden schlesischen Provinzen nicht durch parteipolitische Erweise und personelle Herausforderungen hüben und drüben gestört wird, so wird der Grenzlandkampf im deutschen Sinne vereint geführt und das gemeinsame Interesse am Osten aufs wirksamste in Berlin vertreten werden können. Dieser Prozeß einer einheitlichen volksdeutschen Schutz- und Volksarbeit im gesamt-schlesischen Raum sollte sich unter Einjaß aller staatspolitisch positiv gerichteten Kräfte vollziehen,

## Sindenburg-Empfang ohne Erfolg

Keine Einigung zwischen Braun und von Papen  
Preußische Verwaltungsreform wird weitergeführt

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 29. Oktober. Reichspräsident von Sindenburg empfing am Sonnabend den Reichkanzler von Papen und den Preußischen Ministerpräsidenten Braun zur Aussprache über die durch das Urteil des Staatsgerichtshofes geschaffene Lage.

### Der Reichspräsident

fährte einleitend aus, daß der Streit zwischen Reich und Preußen über die Verordnung vom 20. Juli durch das Urteil des Staatsgerichtshofes erledigt sei, und daß er und die Reichsregierung sich in jeder Beziehung auf den Boden des Urteils stellten. Es müsse heiderseits der loyale Versuch gemacht werden, eine praktische Zusammenarbeit zu ermöglichen, die einerseits die dem Preußischen Staatsministerium zuerkannten Rechte berücksichtige, andererseits die Befugnisse des Reichskommissars und die Notwendigkeit einer einheitlichen Reichspolitik wahrte.

### Ministerpräsident Braun

erwiderte, daß das Preußische Kabinett sich selbstverständlich ebenfalls auf den Boden des Urteils stelle. Er gab daraufhin eine Darlegung seiner Auffassung und der daraus zu ziehenden Folgerungen. Das Staatsministerium müsse in die ihm zuerkannten Rechte wieder eingesezt werden. Die Befugnisse des Reichskommissars sollten, wenn sie überhaupt nötig wären, auf solche Maßnahmen beschränkt werden, die zur Aufrechterhaltung der Ruhe und Ordnung notwendig seien. Mit den personellen Veränderungen solle aufgehört werden. Ueber die Vereinfachung und Zusammenfassung der Verwaltungen im Reich und in Preußen könnten dann Verhandlungen zwischen der Reichsregierung und der Preußischen Regierung stattfinden.

### Reichkanzler von Papen

erklärte zunächst, daß die Reichsregierung die persönliche Integrität des Preußischen Ministerpräsidenten und seiner Amtskollegen nie angezweifelt habe, und daß nur staatspolitische Er-

wägungen zu ihren Maßnahmen geführt hätten. Er legte dann seine Auffassung der Lage dar und betonte, daß der Reichskommissar sich nicht daran beschränken könne, nur für den Schutz von Ruhe und Ordnung zu sorgen, sondern weiterhin die gesamte Exekutive einheitlich in der Hand behalten müsse. Daraus ergebe sich ohne weiteres die Verpflichtung, die als notwendig erkannte Reform der preußischen Verwaltung durchzuführen und damit eine spätere endgültige Regelung dieser Frage durch die gesetzlichen Körperschaften vorzubereiten. Personelle Veränderungen seien nur aus sachlichen Gründen vorgenommen worden. Der Reichskommissar werde der Preußischen Staatsregierung die Möglichkeit geben, die ihr zuerkannten Rechte auszuüben, Eingriffe in die Amtsbefugnisse des Reichskommissars aber nicht dulden.

### Ministerpräsident Braun

betonte, daß er dem gegenüber auf seinem eingangs dargelegten Standpunkt verharre und insbesondere der Durchführung der Verwaltungsreform ohne Verständigung mit der Preußischen Staatsregierung widerspreche.

Eine Einigung hierüber wurde nicht erzielt.

### Im Laufe der Besprechung hob der Reichspräsident

hervor, daß es zur Wiederherstellung gefestigter Verhältnisse weiterhin notwendig sei, die staatlichen Machtmittel Preußens und des Reiches in einer Hand zu behalten und die Politik Preußens und des Reiches in einheitlichen Bahnen zu führen. Zum Schluß gab er der Hoffnung Ausdruck, daß über die Ausübung der

## Wolffsohlsche Ministerium eröffnet

(Bericht S. 15.)  
Rechte, die der Preußischen Staatsregierung nach der Entscheidung des Staatsgerichtshofes zuständen, eine Verständigung erzielt werden möge. Es wurde vereinbart, daß hierüber weitere Verbindung zwischen der Preußischen Staatsregierung und dem Reichskommissar gehalten werden soll.  
Der Bericht über den Empfang beim Reichspräsidenten ist durch Vermittlung des Ministerialdirektors Bracht im Einvernehmen mit dem Preußischen Ministerpräsidenten Braun verfaßt worden.

## von Papen 53 Jahre

Am 29. Oktober feierte Reichkanzler von Papen seinen 53. Geburtstag. Franz von Papen ist in Berl. Kr. Soest, Westf. geboren. Er hat jetzt seinen außeramtlichen Wohnsitz in Wallerfangen (Saar).

## Preisrückgang

Berlin, 29. Oktober. Die vom Statistischen Reichsamt für den 26. Oktober berechnete Großhandelsmehrwert ist mit 94,0 gegenüber der Vorwoche (94,5) um 0,5 Prozent gesunken. Die Ziffern der Hauptgruppen lauten: Agrarstoffe 87,2 (- 1,1 Prozent), Kolonialwaren 82,5 (- 0,6 Prozent), industrielle Rohstoffe und Halbwaren 88,2 (- 0,2 Prozent), industrielle Fertigwaren 114,4 (- 0,2 Prozent).

## Ausbreitungen in Hamburg

Hamburg. In der Mühlhausenstraße zertrümmerten Kommunisten 25 Fenster von Wohnungen, in denen Nationalsozialisten wohnen. Auch Flaggen mit dem Hakenkreuz wurden heruntergeholt. Es gelang, fünf Täter festzunehmen. Im Stadtteil Winterhude lebten Nationalsozialisten Wahlaufrufe. Sie wurden festgenommen. Man fand bei ihnen Schlag-

statt durch zerfetzende parteipolitische Zermürbungskämpfe in seiner klaren Entwicklungslinie beeinträchtigt zu werden. Deshalb bedauern wir es, daß das Kampfwort „Die Provinz ist in Gefahr!“ wieder ertönt und (sei es aus begründeten Befürchtungen, sei es aus wahltaktisch bedingter Uebertriebung) politische Kreise der „Gistmischerei gegen Oberschlesien“ bezichtigt werden, die mit den Extraporten dieses oder jenes Duerkopfes und Unzufriedenen nichts gemein haben. Wir stellen hier aus zuverlässigster Quelle fest, daß keine Gefahr für die Provinz besteht, und niemand an höchster Stelle daran denkt, bei der großen Verwaltungsreform Oberschlesiens Selbständigkeit in Frage zu stellen; auch von den Aemterzusammenlegungen bei der Reichspost und der Reichsfinanzverwaltung wird Oberschlesien (wie uns von bestunterrichteter Seite bestätigt wird) nicht berührt! Damit scheidet das Schlagwort vom „Kampf gegen die Provinz“ als parteipolitisches Agitationsmittel aus und sollten verlebte Eitelkeiten ebenso wie parteipoli-

tische Stimmungsmacher ein für allemal darauf verzichten, die Bevölkerung mit derart aufpeitschenden Schlagworten zu beunruhigen.  
Aus dem großen Gesichtspunkt, daß die Provinz Oberschlesien sich (trotz aller Vorbehalte in der Personalpolitik) bewährt hat, legen wir erneut ein Bekenntnis zu der selbständigen Provinz ab. Diese zweitkleinste der preußischen Provinzen schneidet vergleichsmäßig nicht schlecht ab: Die Provinzialumlagen ergaben 1930 im Durchschnitt sämtlicher Provinzen einen Betrag von 2,27 RM je Einwohner; der Provinzialverband Oberschlesien bleibt mit 1,75 RM weit unter dieser Ziffer. An persönlichen Ausgaben (Gehälter, Versorgungsgebühren) hatte der Provinzialverband Oberschlesien 1,73 RM je Einwohner zu leisten, ein Betrag, den, abgesehen von Hohenzollern, sonst keine Provinz unterschreitet. Oberschlesien hat das Geschäftsjahr 1930 mit dem geringsten Fehlbetrage von nur 1500 RM abgeschlossen. Oberschlesien hat mit wenig über 8 Mill. RM Schulden von 564% Mill. RM Gesamtschuldenstand der preußischen Provinzialverbände den geringsten

Schuldenbetrag, nämlich 5,45 RM, auf den Kopf der Bevölkerung. Ein Vergleich der ordentlichen Ausgaben im Anschlag für 1932 ergibt, daß Oberschlesien mit einem Betrag von 5,03 RM (Niederschlesien 8,06 RM.) auf den Kopf der Bevölkerung an unterster Stelle steht. Wenn nun auch der geringe Schulden- und Ausgabenbetrag Oberschlesiens ein Beweis für die geringere wirtschaftliche Kraft unseres Grenzlandes gegenüber dem bessergestellten Westen ist, so ist doch der finanzielle Status der Provinz sehr zu begrüßen.  
Wünschen wir der Provinz, daß sie ihren Status auch im Krisenjahr 1932 halten kann und ihr neue Kräfte im Dienste der deutschen Sache zuwachsen — wir wissen, daß ihr die Unterstützung der Regierung Papen/Bracht sicher ist. Unsere Aufgabe aber für den 6. November heißt, diese Stützung Oberschlesiens durch Verbreiterung der Papen-Front verstärken: Jede Stimme gehört den Parteien, die mit Sindenburg für ein nationales Deutschland einstehen!



# Bereinfachung und Verbilligung der Verwaltung

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 29. Oktober. Der Wortlaut der Zweiten Verordnung zur Vereinfachung und Verbilligung der Verwaltung vom 29. Oktober 1932 ist im Amtlichen Preussischen Presseblatt veröffentlicht worden. Die Verordnung ist auf Grund der Verordnung des Reichspräsidenten vom 24. August 1931 erlassen worden. Sie bringt die Reform der preussischen Zentralbehörden. Damit sind die von der kommissarischen Staatsregierung eingeleiteten Arbeiten zur Verwaltungsreform in Preußen einen wichtigen Schritt weiter geführt worden. Die kommissarische Regierung löst damit die Zusagen ein, die bei Herausgabe der Verordnung über die Zusammenlegung der Kreise und Amtsgerichte und der Verordnung zur Vereinheitlichung und Verbilligung der Verwaltung in der Mittelinstanz gegeben wurden.

Die Verordnung stellt sich

## Drei Ziele:

1. Die Vereinigung der Zuständigkeiten innerhalb der Ministerialinstanz durch Zusammenfassung zusammengehöriger Dinge in einem Ressort.
2. Die Vereinigung des Geschäftsganges durch Beseitigung entbehrlicher Korreferate zwischen verschiedenen Ministerien unter Abgabe von Zuständigkeiten an nachgeordnete Behörden.
3. Den Abbau der jetzt noch vielfach in Preußen und dem Reich gleichzeitig geleisteten Doppelarbeit.

Die

## wichtigsten Maßnahmen

zur Vereinigung der Zuständigkeiten innerhalb der Ministerien sind folgende:

### a) Vereinheitlichung des Schulwesens

In der Schulverwaltung hat in der Vergangenheit Zersplitterung bestanden, die einer gleichmäßigen und systematischen Fortentwicklung der einzelnen Schulweige abträglich war und vielfach zu einem Nebeneinander- bzw. auch Gegeneinanderarbeiten der verschiedenen beteiligten Ressorts geführt hat. Zur Beseitigung dieser Unzulänglichkeiten ist nunmehr eine Vereinheitlichung des Schulwesens in der Richtung durchgeführt worden, daß diejenigen Schulen, bei denen die allgemeinbildende Bedeutung im Vordergrund steht, dem Kultusministerium zugeteilt worden sind. Diejenigen Schulen dagegen, die als reine Fachschulen anzusprechen sind, werden im Landwirtschaftsministerium und im Handelsministerium verbleiben, damit die bei ihnen bestehenden engen Zusammenhänge mit der Wirtschaft aufrechterhalten bleiben. Derselbe Grundsatz ist bei den Hochschulen zur Anwendung gebracht worden.

### b) Vereinheitlichung des Kreditwesens

Besonders bedeutsam ist die Zusammenfassung der Geld- und Kreditangelegenheiten und der Beaufsichtigung der Geld- und Kreditanstalten jeder Art im Handelsministerium. Dort wurden bisher schon wichtige Fragen des Geld- und Kreditwesens bearbeitet. Künftig werden im Handelsministerium der ländliche und der städtische, der Real- und der Personalkredit, die öffentlichen und die privaten Banken und die Versicherungsanstalten einheitlich betreut werden. Damit wird eine gleichmäßige Anwendung der geld- und kapitalmarktmäßigen Gesichtspunkte bei sämtlichen Kreditanstalten innerhalb Preußens gewährleistet, die jeder Art von Anstalt zum Vorteil gereichen wird. Natürlich bleibt die Wahrung der Interessen, die die Ministerien auf dem Gebiete des Kreditwesens geltend zu machen haben, sichergestellt. So wird z. B. das Landwirtschaftsministerium bei der Bearbeitung der Angelegenheiten der Landbanken und das Innenministerium bei der Bearbeitung der Sparkassenfragen maßgebend mitwirken.

c) In der gleichen Weise wird die bisher stark zersplitterte Bearbeitung von Enteignungssachen einheitlich im Handelsministerium erfolgen.

d) Die Bearbeitung der hochbautechnischen Angelegenheiten wird künftig bei der Hochbauabteilung des Finanzministeriums vereinigt, der auch die Verwaltung des Bauunterhaltungsfonds für alle Verwaltungen übertragen wird.

Zur

## Bereinfachung des Geschäftsganges

wird das Ministerium für Volkswohlfahrt aufgelöst. Einer der wichtigsten Teile seiner Aufgaben, die staatliche Wohnungsbauförderung, hat infolge der Finanzkrise und des reichsrechtlich vorgeesehenen Abbaues der Hauszinssteuer erheblich an Umfang verloren. Ferner sind die wichtigsten gesetzgeberischen Zuständigkeiten auf dem Gebiet der Sozialpolitik, der Sozialversicherung und der öffentlichen Fürsorge immer mehr in Anspruch genommen und ausgeschöpft worden, während die praktische Verwaltung immer mehr an Gemeinden zur Selbstverwaltung übertragen wurde. Damit war das Fortbestehen einer besonderen staatlichen Zentralbehörde für diese Sachgebiete in Preußen nicht mehr zu rechtfertigen.

Daß die sozialpolitischen Interessen noch wie vor den Gegenstand besonderer Fürsorge der Staatsregierung bilden und auch in Zukunft nachdrücklich wahrgenommen werden, wird dadurch sichergestellt, daß

### im Handelsministerium eine Sozial- und Gewerbeabteilung neugebildet

wird. Demgemäß wird das Handelsministerium künftig auch den Namen eines Ministeriums für „Wirtschaft und Arbeit“ erhalten.

Am übrigen werden die Geschäfte des Wohlfahrtsministeriums in der Weise aufgeteilt, daß

- a) die Medizinalverwaltung und die Angelegenheiten der öffentlichen Fürsorge und der Wohlfahrtspflege wieder auf das Ministerium des Innern,
- b) die Jugendpflege wieder auf das Kultusministerium,
- c) die Abwicklung der verschiedenen Fonds auf das Finanzministerium,
- d) insbesondere die Städtebau- und -wirtschaft auf das Ministerium für Arbeit und Wirtschaft

übergeleitet werden.

Die bei den einzelnen Ressorts vorgenommenen Änderungen kommen in neuen Geschäftsverteilungsplänen zum Ausdruck. Sie enthalten eine wesentliche Verringerung der bisher geführten Referate, die eine entsprechende Verminderung der in den einzelnen Ressorts bisher beschäftigten Beamten zuläßt.

## Die Doppelarbeit

zwischen Reich und Preußen wird vor allem in den beiden Wirtschaftssektoren, dem Handels- und dem Landwirtschaftsministerium beseitigt. Im Hinblick auf die in den letzten Jahren eingetretene Schwereverlagerung gibt Preußen die Sonderbearbeitung derjenigen wirtschaftspolitischen Angelegenheiten auf, die auch im Reich, und zwar dort vorwiegend, erledigt werden. Daß der Einfluß Preußens auf die Reichsangelegenheiten nicht verloren geht, wird durch die Bereitstellung ausreichender Generalreferate auf diesen Sachgebieten sichergestellt.

Zur Vorbereitung einer weiteren verwaltungsmäßigen Zusammenarbeit zwischen Reich und Preußen ist überall besonderer Wert darauf gelegt worden, daß die

### preussischen Zuständigkeiten mit denen in den Reichszentralbehörden parallel gestaltet

werden. Das gilt zunächst für die Geschäftsbegrenzung zwischen den einzelnen Abteilungen, indem z. B. die Verkehrsabteilung des Ministeriums für Wirtschaft und Arbeit in ihrem Aufgabenkreis im wesentlichen dem Reichsverkehrsministerium, die wirtschaftspolitische Abteilung dem Reichswirtschaftsministerium usw. angepaßt wird. Das gilt auch für die Geschäftsverteilung zwischen den preussischen Ministerien. Besonders auch aus diesem Grunde ist die Veterinar-Abteilung des Landwirtschaftsministeriums dem Innenministerium zugelegt worden, wo sie den gleichartigen Referaten im Reichsinnenministerium entspricht. Im Ministerium des Innern findet die Veterinärabteilung überdies den erwünschten Zusammenhang mit der Medizinalabteilung, der Polizeibehörde und der Kommunalabteilung.

Bei den einzelnen Ministerien ist noch folgendes hervorzuheben:

Trotz einer weitgehenden Vereinfachung seiner geschäftlichen Betätigung bleibt für das Landwirtschaftsministerium ein wichtiger Geschäftsbereich bestehen, der die Aufrechterhaltung eines preussischen Landwirtschaftsministeriums erfordert und rechtfertigt. Damit ist eine sachgemäße und nachdrückliche Vertretung der landwirtschaftlichen Interessen in Preußen weiterhin gesichert.

Beim Kultusministerium hat die Neuordnung des Geschäftsplanes die Möglichkeit eröffnet, das Unterrichtswesen in einer einheitlichen Abteilung zusammenzufassen.

Beim Preussischen Innenministerium konnte die bisherige Friedensabteilung aufgelöst werden. Die Abteilungen, die weiterhin eine selbständige Bedeutung erhalten, insbesondere die Grenzabteilungen bleiben naturgemäß bestehen.

Im Finanzministerium wird in Zukunft die Bearbeitung der Haushalte der einzelnen Verwaltungen in einer Abteilung einheitlich zusammengefaßt. Die Hochbauabteilung übernimmt die Baupolizei.

Im ganzen bedeutet die Verordnung, die auf der Ermächtigung der sogenannten Dietramszeller Notverordnung beruht, eine

## weitreichende Verbilligung für die Preussische Verwaltung.

Wie die bereits in der Lokal- und Mittelinstanz durchgeführte Verwaltungsreform wird auch die Umbildung der Preussischen Ministerien dazu beitragen, die

preussische Verwaltungsarbeit zu reibungsloserem Arbeiten zu befähigen und ihre

# Gewerkschafts-Logik

„Was bei Brüning richtig war, ist bei Papen falsch“

Die Freien Gewerkschaften sind mit einer öffentlichen Kundgebung hervorgetreten, die Satz für Satz eine Sammlung von Schlagworten ist, die ohne Ausnahme mit dem Fehler belastet sind, die ohne Ausnahme widerlegt zu sein. Es heißt in der Kundgebung, daß das Einkommen der Arbeitnehmer bereits auf ein unerträglich niedriges Maß gesenkt worden sei, aber es wird verschwiegen, daß diese Senkung nicht ohne Hilfe und Unterstützung der Freien Gewerkschaften möglich gewesen wäre. Wo war denn der Widerstand der Gewerkschaftsbürokratie gegen die Deflationspolitik der Regierung Brüning, insbesondere gegen die gewaltsame Senkung aller Löhne und Gehälter im Dezember 1931? Wo war der Widerstand der Gewerkschaftsbürokratie gegen die Steuerpolitik der Regierung Brüning, die tatsächlich neue Massenbelastungen brachte, die die Bürgersteuer ersand und einführte? Adam Stegerwald, der der Regierung Brüning als Reichsarbeitsminister angehörte, hat die Unvorsichtigkeit begangen, die Finanz- und Steuerpolitik der Regierung Brüning als überlegt zu bezeichnen. Er wirft nämlich der Reichsregierung von Papen vor, sie hätte bei ihren Maßnahmen zur Anfurderung der Wirtschaft keine Rücksicht auf die Reichsfinanzen genommen. Nun, Brüning und die Seinen haben zwei Jahre lang den Versuch gemacht, die Ordnung im Reichshaushalt herzustellen, sie haben in diesen zwei Jahren wohl unablässig die Steuern erhöht, aber die Reichsfinanzen aus den Fugen gebracht. Dabei hat die Gewerkschaftsbürokratie mitgewirkt, was insbesondere gegen die Bürokratie der Freien Gewerkschaften zu sagen ist, die die sozialen Interessen der Arbeitnehmer einfach preisgab, um dafür die politische Machtstellung der Sozialdemokratie einzutauschen.

Wenn die Gewerkschaftsbürokratie den Mut findet, den Wirtschaftsplan der Reichsregierung dahin auszuliegen, daß er für die Masse der Arbeitnehmer neue Belastungen und Lohnsenkungen bringe, für die Unternehmer aber Steuerergüsse, so ist das nicht mehr Demagogie, sondern bewußte Unwahrheit. Die angeblichen Steuerergüsse für die Unternehmer, also die Steuergutscheine, sollen ja nur dazu dienen, Neueinstellungen von Arbeitern vornehmen zu können, was sich bei den Steuerheinen z. B. dahin auswirkt, daß sie unmittelbar auch den Lohn für neu eingestellte Arbeiter enthalten. Für die Krisenopfer ist das Recht auf Arbeit oder die Möglichkeit, wieder eine Arbeitsstelle zu erlangen, viel wichtiger als die Sicherung oder Finanzierung der Gewerkschaftsbürokratie durch Mitgliederbeiträge. Auf diese Mitgliederbeiträge kommt es der Gewerkschaftsbürokratie an, wenn sie die Gehaltsmühle von der Pflanze der Massenkaufkraft als Voraussetzung für die Erhöhung des Umsatzes schafft. Das zeigt, daß sie von wirtschaftlichen Vorgängen nichts versteht oder nicht verstehen will. Eine Steigerung der Massenkaufkraft kann durch Lohnerhöhungen nicht erzielt werden, weil Lohnerhöhungen sich sofort in allen Preisen auswirken. Die Massenkaufkraft wird auch nicht durch eine Summe von Gehältern bargehalten, worauf es bei der Gewerkschaftsbürokratie ankommt, sondern durch die Steigerung der wirtschaftlichen Erzeugung. Wer Massenkaufkraft schaffen will,

erreicht dies nicht dadurch, daß er mechanisch eine bestimmte Lohnsumme erhöht, sondern dadurch, daß die Produktion von überhöhten Kosten befreit wird. Zu diesen überhöhten Kosten gehört vor allem die Steuerbelastung sowie auch die Belastung mit Abgaben, die durch den Produktionsprozeß allein nicht begründet sind.

Der Wirtschaftsplan der Reichsregierung will diese Kostensenkung von der Steuerseite durchführen, weil ein Umbau der Finanz- und Steuerpolitik sich nicht so beschleunigt erreichen läßt, um sich in verhältnismäßig kurzer Zeit auswirken zu können. Das ist der Sinn der Steuerheine, nicht aber der, den ihnen die Gewerkschaftsbürokratie unterstellt. Es handelt sich nicht um ein Geschenk an die Unternehmer, denn der Unternehmer kann mit den Steuerheinen nichts anfangen, wenn es nicht gelingt, die Produktion so auszuweiten, daß dem Staat die notwendigen Einnahmen aus anderen Steuerquellen zufließen. Nicht der Wirtschaftsplan der Reichsregierung hat eine tiefe Erbitterung und Enttäuschung ins Volk getragen, sondern die gewissenlose Hege der Gewerkschaftsbürokratie und der mit ihr verbundenen Parteien. Beide fürchten nicht ohne Grund, daß, wenn der Wirtschaftsplan der Wiederaufstieg der Wirtschaft vorbereitet, das Vertrauen in die Gewerkschaftsbürokratie erschüttert werden muß. Darum auch das Gerücht, daß nur die öffentliche Hand den Wiederaufstieg vorbereiten könne, denn die öffentliche Hand verfügt über kein Betriebskapital, wenn es ihr nicht der Staat zuvor zur Verfügung stellt. Die öffentliche Hand hat in der Krise noch vielmehr versagt als die private Wirtschaft, denn sie hat an keiner Stelle von sich aus zur Entlastung des Arbeitsmarktes beitragen können. Sie hat allerdings im Rahmen des Wirtschaftsplanes der Reichsregierung wenig oder gar keine Aussicht sich zu bestätigen, denn Steuerheine können ihr deshalb nicht zur Verfügung gestellt werden, weil die öffentliche Hand steuerrechtlich bevorzugt worden ist.

Wieder fordert die Gewerkschaftsbürokratie zum Schluß die Abkehr von überlebten Wirtschaftsformen sowie einen Neubau der Wirtschaft mit dem Ziele planmäßiger Wirtschaftsführung. Die Gewerkschaftsbürokratie weiß sehr wohl, daß sich weder das eine noch das andere von heute auf morgen erreichen läßt, jedenfalls nicht in einer Zeit, um den Krisenopfern sofort zu helfen. Aber gerade das ist der Zweck der Hebung, denn die Gewerkschaftsbürokratie kann nicht zugestehen, daß sie außerstande ist, den Krisenopfern zu helfen, so daß nichts anderes übrig bleibt, als sich auf Wirtschaftsumbau und planmäßige Wirtschaftsführung hinauszuwenden. Daß der Wirtschaftsumbau, also die Verstaatlichung aller wichtigen Produktionsweige, den Einfluß von einigen Milliarden Mark Betriebskapital voraussetzt, wird absichtlich verschwiegen. Die planmäßige Wirtschaftsführung wird mit der unvermeidlichen Bürokratisierung die Produktionskosten so hoch treiben, daß die Kaufkraft der Arbeiterlöhne bis auf die unterste Grenze herabgedrückt wird.

# Weitere Verwaltungsvereinfachung im Reich

Post-, Finanz- und Sozial-Behörden

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Berlin, 29. Oktober. Parallel mit der preussischen Verwaltungsvereinfachung wird das Reich auch die Pläne zur Reform und Vereinfachung der Verwaltung ausführen, die schon vor einiger Zeit zu einer Vorlage ausgereift sind. Der Reichsinnenminister hat die Arbeiten in seiner Rede am Freitag vor der Berliner Presse angekündigt. Gegenwärtig wird noch mit den Ländern verhandelt. Nach dem Entwurf sollen in der Finanz- und in der Postverwaltung und auf sozialpolitischem Gebiet Zusammenfassungen von Ämtern aller Instanzen vorgenommen werden.

## Wirksamkeit im Interesse der Bevölkerung Preußens nachhaltig zu verstärken.

In organisatorischer Hinsicht kann die Verordnung noch nichts Endgültiges bringen, weil die Entscheidungen des Reiches auf dem Gebiet der Verwaltungsreform noch bevorstehen. In der Verordnung wird bereits zum Ausdruck gebracht, daß sich im Zuge der mit dem Reich hierüber zu führenden Verhandlungen weitere Maßnahmen zur Vereinfachung und Verbilligung der preussischen Staatsverwaltung ergeben werden. Preußen hat nunmehr die ihm obliegenden Vorbereitungsmaßnahmen für die organisatorische Neuordnung der Verwaltungsbeziehungen zwischen Reich und Ländern getroffen.

In der Finanzverwaltung ist die Aufhebung zweier Landesfinanzämter — angeblich Mecklenburg und Oldenburg — und einer Reihe von Finanzämtern vorgesehen. In der Postverwaltung sollen von den vorhandenen 45 Oberpostdirektionen 13 und zwei Postämter eingehen.

Es ist noch nicht entschieden, ob die in Frage kommenden Ämter, die durch Schrumpfung der Wirtschaft an Beschäftigung eingebüßt haben, ganz verschwinden oder nur in ihrem Umfang so beschränkt werden, daß die dadurch überflüssig werdenden Beamten an anderer Stelle Verwendung finden können.

Nach denselben Gesichtspunkten wird auch die Vereinfachung der Sozialbehörden vorbereitet. Die Vorarbeiten dazu sind schon von der vorigen Regierung begonnen worden und sollen jetzt mit Hilfe der Ermächtigung der September-Notverordnung in Kraft treten. Die ersten Referentenvorträge im Reichsarbeitsministerium werden in der nächsten Woche gehalten.

In der Krankenversicherung sollen kleinere Ortskrankenkassen zusammengelegt werden; einige Berufsversicherungen der Unfallversicherung, die besonders stark mit wirtschaftlichen Schwierigkeiten zu kämpfen haben, sollen anderen angeschlossen werden.



# Frauen im Trommelfeuer

Tageluchtblätter einer Deutsch-Elsässerin / Grenzlandschicksal 1914 / Armes Elsaß

8\*)

Von Hansi Fleck

Copyright 1932 by Presseverlag Dr. Max Maas, Göttingen.

Ebenso wenig wie im übrigen Deutschen Reich wollte man im Elsaß in den letzten Sultizagen des Jahres 1914 an den bevorstehenden Kriegsausbruch glauben. Noch unmittelbar vor der Kriegserklärung waren Verwandte und Bekannte dieser Verfasserin leichtfertig genug, einen Auszug über die französische Grenze ausgerechnet in das Festungsgebiet von Belfort, zu unternehmen, wo ihnen bald darauf Verhaftung unter Spionageverdacht drohte. Auf das Gerücht hin, daß ihre Verwandten in Belfort als Spione festgesetzt seien, versuchten einige Elsässer, unter ihnen Frau Fleck, noch unmittelbar vor Kriegsbeginn ebenfalls dorthin zu gelangen. Unterwegs wimmelt es überall von französischen Soldaten, doch tröstet man sich mit „Manöver“-Erklärungen über die Kriegsangst. Alle kehren aber allmählich noch gerade vor der Bekanntgabe der Mobilisierung über die Grenze zurück. Der Kriegsausbruch erregt im Elsaß nur Angst und Schrecken, und selbst die Franzosenfreunde, die meinen, daß nun bald die Franzosen einrücken würden, sagen, daß sie lieber deutsch bleiben wollten, ehe es um Elsaß-Verbringen zum Kriege komme. Nach der Kriegserklärung zittert die Bevölkerung in banger Sorge, ob ihre Gegend zum Kriegsschauplatz werden wird. Nach verschiedenen leichten Zusammenstößen in der Umgebung marschieren französische Truppen ein, um bald wieder in den allgemeinen Rückzug vor dem deutschen Angriff verwickelt zu werden. Erbitterte Kämpfe tobten im Ort, und bald suchten deutsche und französische Truppen Einlaß in den Keller, wo die geängstigten Einwohner Zuflucht gesucht haben.

## Nächtlicher Straßenkampf

Umstobte das Haus. Unhaltendes Poltern und Krachen rüttelte an den verschlossenen Türen und Fensterläden.

Durch unsere gellenden Angstschreie war aus dem Stimmengewirr auf der Straße nur das mehrmals hervorgerufene Wort „Preußen“ zu verstehen.

Einer der Geistesgegenwärtigen löschte unser verräterisches Licht aus.

Wir verzweifelten Menschen drängten uns immer mehr zusammen in dem tiefsten Kellerkloß, preßten uns aufeinander an die massiven Steinmauern, als hofften wir, in ihnen aufgenommen zu werden.

„Das hat meine Frau über uns gebracht,“ hörte ich die erregte Stimme meines Mannes. „Also ich! Mir schwante, unsere Unterredung mit den deutschen Offizieren war den Franzosen verraten worden.“

Frau Umdorf faßte sich zuerst und rief in den Tumult hinaus: „nous sommes alsacienne.“

„Alsacienne, alsacienne,“ lallten wir anderen mit kraftlosen Stimmen hinterher.

Ich löste mich aus dem Menschenknäuel. Verwünschungen trafen mein Ohr. Gepufft und gestochen schob ich mich in die Nähe meines Mannes. Seine ungerechten Vorwürfe ließen mich völlig kalt und gleichgültig. Die von ihm angeführten Ursachen und Beschuldigungen verloren für mich jede Bedeutung in der zwingenden Gewalt des Unentrinnbaren.

Die aufgeregte Hauswirtin durchwühlte zitternd ihren Handkorb nach dem Kellerschlüssel. Noch widerstand die Kellertür mit ächzendem Krachen den bumpydröhnenden Stößen.

Wüster verworrener Lärm wogte näher heran und verzog sich wieder.

## Plötzliche Totenstille

Eine Galgenfrist für uns. Wir glaubten unser Ende gekommen.

Tiefgehende Atemzüge.

Schwere Soldatenstiefel schlugen im Aufschritt auf dem Pflaster auf. Waffen klirren, Schüsse fielen. Maschinengewehre hämmerten.

\*) Vergleiche Nr. 252, 259, 266, 273, 280, 287 und 294 der „Ostdeutschen Morgenpost“.

Übermals prallten Beilhiebe an den Eisenbeschlägen der Tür ab.

Im Keller entstand eine fluchtartige Bewegung nach der inneren Kellertreppe. Die Männer entrißten Mademoiselle Berger den Kellerschlüssel. Sie fiel über ihre Entenliste. Andere stolperten über sie hinweg und versuchten die Frau mitzuzerren. Unmöglich. Auf den Knien lag sie vor der Entenliste, die Hände über die Büche des abgerutschten Deckels ausgestreckt, die aufgeschreckten schnatternden Enten zu schützen und stammelte vor sich hin:

„Mes pauvres canards, pauvre, hilflos! Kreatüre, nous sommes, perdu, perdu —, perd — — — — — tonlos, unverständliches Gellen.“

„Mademoiselle jawez — v — —“, schrillte und weh't's ab. Erschütterndes Getöse.

Welche Wendung!

Durch die zertrümmerte Kellertür stürzte

## ein Trupp Feldgrauer,

beschuldigte uns, Franzosen versteckt zu haben, und suchte das Haus ab.

Nach ergebnisloser Suche gingen sie wieder davon. Im Innern der Stadt tobten die Straßenkämpfe weiter. Ich weiß nicht, sind wir jetzt deutsch oder französisch. Wir leben.

Kurz vor Mitternacht. Dunkle Ruhe. Der Keller hat sich geleert. Bekommenen Mutes öffneten wir die Haustür. Eben verließen uns Almdorfs. In langen eiligen Schritten rannten sie nach Hause. Direktor Bories verbringt die Nacht bei uns. Sein Nachhauseweg ist zu unsicher.

Die Straßen sind unbeleuchtet. Wir können nicht erkennen, wer an den Häusern entlang schleicht. Den Umrissen nach sind es Franzosen.

Rechts von unserm Haus ist eine hohe Mauer über die Straße errichtet. Barrikaden. Scheinbar ist der Zugang zur „Stadt“ gesperrt. Demnach sind wir in französischen Händen, und das Stadttinnere ist von den Deutschen besetzt.

Seit zehn Uhr schweigt der Kampf. Unheimlich ist die Ruhe um uns herum. Schleunigst zurück ins Haus.

Gottseidank! Unsere Fensterläden widerstanden der Gewalt und sind noch fest verschlossen. Die dunklen zugezogenen Portieren lassen keinen Lichtschimmer nach außen bringen. Vielleicht ist uns eine ruhige Nacht beschieden. Wollte Gott, es wäre wahr, auch, daß wir so sorglos schliefen wie unser Filius. Wir sind zu aufgewühlt.

Bories und mein Mann bemühen sich, zu essen. Ich bringe nichts über die Lippen. Ich schreibe. Zwischen durch beteilige ich mich an der flüsternden Unterhaltung der beiden. Wir schreden zusammen und horchen auf bei jedem Krachen und Knistern der Möbel.

Erschauernd lauschen wir auf das Krachen, Schleichen und Schlürfen, das an unserer Haustür und den Fensterläden vorbeistreift. Mein Herz klopft unabändig.

Bereinzelte Gewehrscüsse hallen aus der Ferne zu uns. Lautlos steigen wie in die 1. Etage, blicken durch die schmalgestellten Spalten der Fensterläden in die unheilgebärende Nacht. Fremde Gestalten gleiten spukhaft dahin. huschen an den Häusern vorbei und verbergen sich vor den mit verwundeten Kriegern dahinwankenden Sanitätsmannschaften.

Draußen im Nebengelände an den Verhängen lebt der Kampf neu auf. Kommandorufe schrillen durch die schwüle Ruhe der sternklaren Sommernacht.

## Maschinengewehre knattern

Ungeachtet der eindringlichen Mahnrufe „Stopfen“, die das Echo erschütternd wiedergibt, nähern sie erbarmungslos in den eigenen Reihen.

Mehrmaliges bescheidenes Klopfen an die Haustür veranlaßt Viktorine zu öffnen, und sie läßt einen erschöpften Franzosen mit Kaffee.

Mein Mann sieht sich durch diese Tat vor ein deutsches Kriegsgericht gestellt. Ich glaube, wir sind so und so verloren.

Das Raufchen und Wogen aufstampfender Menschenmassen wird deutlicher. Die französischen Verteidiger unseres Viertels vermehren sich. Kampfbereit mit aufgezogenen Bajonetten besetzen sie die Tür, Fensternischen und Toreinfahrten der beiderseitigen Häuser, postieren sich hinter alten Gemäuer und suchen Deckung in den Biersträuchern der Anlagen.

„Wenn sie das Innere unserer Wohnung besetzen, dann ist alles aus,“ sagt mein Mann. Und doch sind wir von feindlichen Schützen umringt. Das Erlebnis im Keller beherrscht uns noch und steigert unsere Angst.

Sollten die Franzosen in unser Haus eindringen und gegen uns vorgehen — vielleicht ist unsere Unterredung mit den deutschen Offizieren doch verraten worden — so haben wir wenig Beistand von unseren Nachbarn zu erwarten. Diese Erwägung verleitet uns, nach Kavier und seinem Weib Ausschau zu halten und uns ihrer Sympathien zu sichern.

Kavier als Fürsprecher! Häng' ich doch noch am Leben?

In der Nacht vom 9. zum 10. August 1914.

Mein Mann hat das Glück, Kavier und seine Madame im Hofe zu treffen. Sie sind der Meinung, daß es noch nicht ratsam ist, das Bett aufzusuchen. Kavier vorzüglich für unsere Einladungen, der sie sofort folgen, ohne den Zweck zu durchschauen. Es bereitet mir böhnische Freude, sie so selbstbewußt in unserem Schlafzimmer sitzen zu sehen.

Madame fählt sich. Er quasselt zum Erbrechen.

„Die Russen sind schon in Deutschland, fengen und brennen Land auf und ab, kommen durch Boden den Franzosen zur Hilfe, das Elsaß zu säubern.“

„Alles wird billiger, wenn wir französisch sind, und wir werden bestimt französisch,“ behauptet Kavier.

Madame lobt den guten, billigen französischen Rotwein, der bald hier zu haben ist. Was soll ich dazu sagen? Ich nicde mit dem Kopfe, äußere a, o oder hm in den verschiedensten Tonarten bei passenden Redewendungen.

Kavier versichert uns, daß mein Mann in französische Dienste übernommen wird. Wir enthalten uns jeder Gegenrede, obwohl es mich empört, in unserem Heimatlande von der Gunst eines Herrn Kavier abhängig zu sein. Mit der kleinsten Widerrede könnten wir vielleicht unser Leben verlieren.

Wir halten Kavier und Madame in der besten Laune und genießen ihre Gesellschaft eine Stunde, bis sie geruhen, sich zu empfehlen.

Draußen regte sich nichts Verdächtiges, als wir uns einigermaßen beruhigt zu Bett begeben, jedoch ohne uns auszuziehen. Bories kumpiert unten im bombensicheren Fremdenzimmer.

Tähes Erwachen aus halbstündigem Schlaf. Ohrenbetäubender

## Höllentlärm peitscht uns auf

Ein Ruck, ein Satz aus dem Bett, auf die nahezu versagenden Beine. Mein Mann umschlingt unseren Jungen mit einer Decke. Wir flühen über die Treppe ins vermeintlich bombensichere Gemach zu

Bories. Er schläft wie ein Toter. Nur schwach bernimmt man hier das tobende Verderben.

Wir weden Bories. Er überläßt uns das Bett, holt mit meinem Mann das Sofa aus dem Herrenzimmer, legt sich darauf und schläft sofort weiter. Auch mein Mann verfällt sofort wieder dem Schlaf. Ich allein wache im Hause und sinde das unheimlicher als die um mich lauernde Lebensgefahr. Vergeblich wede ich meinen Mann. Er lehrt sich um und schläft wieder ein.

Das Blut treibt mir zu Kopfe. Angst umkrallt meine Kehle. Die drückende Zimmerluft erschwert mir das Atmen.

Nach Luft ringend, irre ich in den Hof. Erquickend das Atmen in freier Natur. Mein Fuß stockt vor dem erleuchteten Hinterhaus. Kavier redet französisch. Höchst verdächtig. Dazu noch das unruhige Wandern des Lichtscheines von der Stube in die Kammer und zurück. Madame Kavier beruhigt den bellenden Köter.

Gilgigt kriecht ich unter eine alte Bank. Die Tür geht auf. Ein breiter Lichtstrahl fällt in die Küche, streift flüchtig den Ausgang und 3 französische Soldaten.

## Versprengte Franzosen

Scheinen's zu sein. Sofort verlöscht das Licht. Die Franzosen berühren mein Versteck. Ich halte den Atem an. Sie bleiben stehen, horchen umher, bevor sie langsam weitergehen. Mir schwinden die Sinne. Mein Herz seht für Sekunden aus. Am Hofstor gleiten sie zur Erde nieder und rutschten auf allen Vieren zum Straßengraben hinüber.

Sobald Kavier in seiner Behausung verschwunden ist, breche auch ich auf. Ueberall ist dieselbe Unsicherheit, die mir qualende Unruhe verursacht und mich ruhelos umbertreibt.

Auf dem Johannesplatz mahen ratternd Maschinengewehre. Soldaten stürmen die Häuser. Gemehrschüsse knattern. Gegner gegen Gegner. Immer näher wälzt sich der Kriegslärm.

Grauen überläuft meinen Körper. Ich will fort. Meine Beine tragen mich nicht mehr. Sie sind wie gelähmt. Meine Hände zittern. Marterqualen zerbohren mein Herz.

Schritt um Schritt weichen die französischen Kämpfer. Die schwarzen Schleier der Nacht verhüllen die blutige Erde. Ueber die bumpyrollende Erde fluten französische Heere westwärts.

Die Freude darüber ist mit Bitterkeit geteilt, denn unsere uniformierten Landsleute ahörnen keinen großen Gefallen an uns.

Trommelgeräusch läßt mich aufhorchen. Hinausblinnd sehe ich einen Trupp Soldaten mit erleuchteten Fackeln anmarschieren. Vor unserem Hause halten sie. Von ihnen eskortiert, erkenne ich den Bürgermeister mit verbundenem Kopfe und den katholischen Stadtpfarrer.

Mit gebrochener, oft verjagender Stimme erinnert das Ortsoberrhaupt an die Pflichten der deutschen Staatsbürger gegenüber den deutschen Truppen und verbietet unter Androhung schwerer Strafen, Franzosen die Unterkunft zu gewähren. Unter schaurigem Trommelklang ziehen sie weiter.

Bedmüller, seine Schwester und Tochter nähern sich mir. „Wie wird es uns armen Elsässern noch ergehen?“ ruft er mir zu.

Wir brüden uns die Hände. Sie rechnen auf meine Fürsprache bei den Deutschen. Das Blatt hat sich gewendet.

Auf Befehl ziehen wir uns in unsere Wohnungen zurück.

Der neue Tag bricht an. Die Sonne bringt in unser Schlafgemach. Ihre spielenden Strahlen huschen über meine geschlossenen Augenlider. Feierliche Ruhe waltet. Meine Erholung ist um. Die Straße zieht mich an.

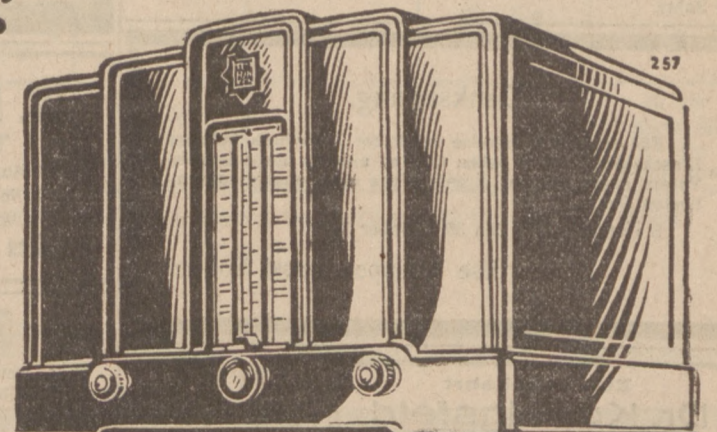
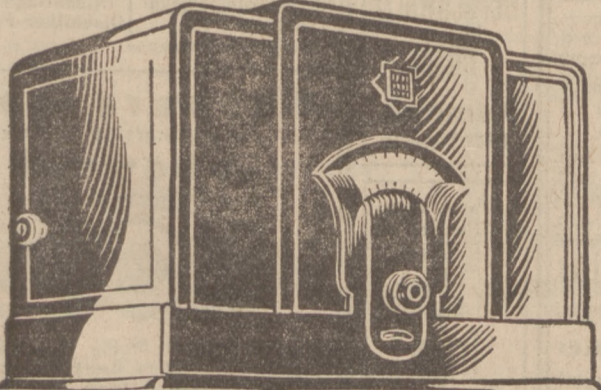
(Fortsetzung folgt).

Einer von diesen beiden ist es den Sie suchen!

TELEFUNKEN 231 der beste mit Rückkopplung, den Telefunken je gebaut hat. Einschließlich Röhren RM 189,— (Bei Gleichstrom RM 199,—)

Beide sind trennscharfe, starke und klangschöne Europa-Empfänger — kurz Telefunken-Apparate! Der 3-Kreiser macht alles automatisch — mit dem 2-Kreiser empfangen Sie fast ebenso viele Sender ebenso gut

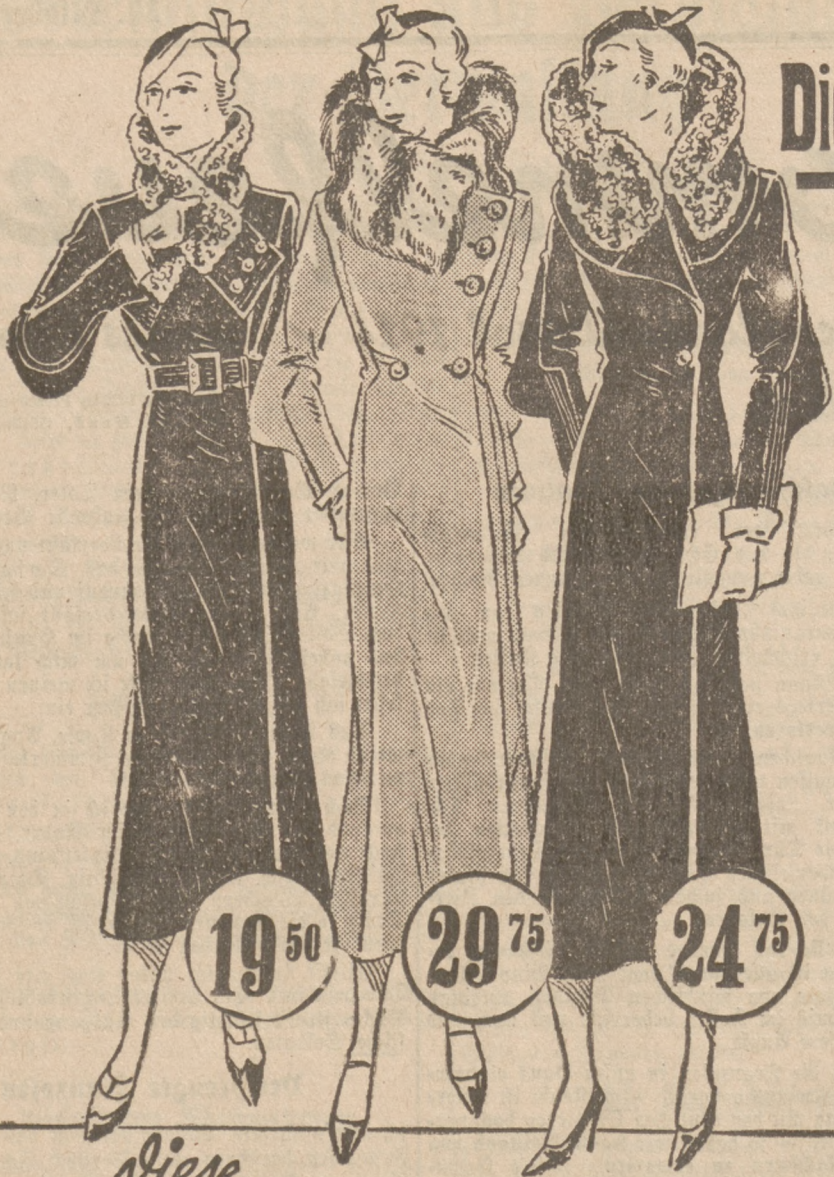
TELEFUNKEN 343 der Großempfänger mit »Selbst-Trenner« macht alles automatisch. Einsch. Röhren RM 248,— (Bei Gleichstrom RM 258,—)



TELEFUNKEN DIE DEUTSCHE WELTMARKE



# Die große November-Leistung



## Unschlagbar in Preisen Unermeßliche Auswahl

Die große Saison-Mode

### Krawatten-Mäntel

für junge Damen aus vorzüglich reinwollenen Geweben, prächtig verarbeitet . . . 29.—, 24.—, **18<sup>75</sup>**

Hochaparte

### Herbst- und Winter-Mäntel

aus besonders schönen, reinwollenen, gediegenen Stoffen, eleganter Pelzkragen auf gutem kunstseidenen Marocain-Futter 32.—, 26.—, 22.—, **19<sup>75</sup>**

Reinwollene schwere

### Mantelstoffe

ca. 150 cm breit mit Abseite, der warme Wintermantel, Meter . . . 2.75, **1<sup>85</sup>**

### Chenille-Streifen

die moderne Bindung, aparte Farbstellungen . **1<sup>35</sup>**

### Mantel-Neuheit

ca. 150 cm breit, reine Wolle, Cotele Velour, neueste Herbstfarb., Mtr. **3<sup>75</sup>**

### Prinzessa

Seiden-Neuheit, das eleg. Nachmittagskleid, gute Kleiderware, ca. 100 cm breit, in den Modifarben **2<sup>95</sup>**

Der warme

### Marengo-Mantel

großer, echter Pelzkragen auf fein. Futter m. Stepparbeit . . . 29.—, 26.—, **22<sup>50</sup>**

### Hochelegante Herbst- und Winter-Mäntel

für den verwöhntesten Geschmack, darunter Modelle m. großem Edelpelzkragen auf elegant. Futter für jede Figur zu äußerst niedrigen Preisen.

### Seiden-Kleider

neueste Gewebe, in mod. Farb., aparte Verarbeitung zu erstaunl. billigen Preisen

### Hammerschlag

entzückende Neuheiten f. Kleider, reine Wolle, Mtr. **1<sup>35</sup>**

### Wasch-Samt

Druck u. florbeste Qualität entzück. Kleidermust., 88, **78**

### Hammerschlag

Wolle mit K-Seide, der Modestoff, solide Qualität in hellen u. dunklen Farb. ca. 100 cm breit . . . 3.25, **2<sup>95</sup>**

### Pyjama-Flanell

echtfarbig, entzückende Muster . . . . . Meter **38**

### Frauen-Mäntel

bis zu den größten Weiten mit elegantem Pelzkragen in hochwertig. Qualitäten auf Stepp-Futter 32.—, 28.—, 25.—, **18<sup>75</sup>**

### Kinder-Mäntel

bis zur elegantesten Ausführung

### Jersey-Neuheit

die große Mode, farbenprächtige Dessins, reine Wolle . . . . . Mtr. 2.45, **1<sup>95</sup>**

### Boucle-Neuheit

nur kleidsame Farben, reine Wolle . . . . . Mtr. **1<sup>10</sup>**

### Flamenga

Wolle mit K-Seide, ca. 100 cm breit, vorzügliche Qual., knitterfrei Mtr. 2.65, **1<sup>95</sup>**

### Saison-Neuheit

Crep Marocain, Streifen u. Karos, reine Kunstseide, ca. 100 cm breit, in hellen und gedeckten Dessins, enorme Auswahl Mtr. 3.25, **2<sup>85</sup>**

### Inletts, Damaste, Bettbezüge, Tischwäsche

nur erprobte Qualitäten

### Gerstenkorn-Handtuch

gesäumt und gebändert, gute Gebrauchsware Stck. **18**

*Diese eleganten Mäntel sind ein Beispiel aus unserer großen Auswahl Schönste Edel-Pelzkragen*

SCHOTLANDER-REKLAME

Gardinen / Dekorationsstoffe / Läufer / Teppiche / Steppdecken

# Hugo Schüftan, Beuthen OS., Ring 16-17

## Familien-Nachrichten der Woche

### Geboren:

Dipl.-Landwirt Dr. phil. nat. Karl Schroeder, j. S. Schweidnig, Sohn. — Fritz Schlaaf, Breslau, Tochter. — Regierungs-Assessor Dr. Kromczynski, Oppeln. — Rechtsanwalt Dr. Bruno Werner, Dels, Sohn.

### Verlobt:

Elisabeth Kolbe mit Dr. Alfred Gowin, Olewisch. — Friedel Ehrlich mit Dagobert Boroschek, Hindenburg. — Hanne Michael mit Dr. med. Günter Semler, Breslau. — Ilse Peterwisch mit Dr. med. vet. August Köllner, Kreuzburg.

### Vermählt:

Bau-Ingenieur Gerhard Bodal mit Maria Jander, Beuthen. — Dipl.-Ing. Werner Dahn mit Waltraut Berger, Breslau. — Karl Delrichs mit Charlotte Thieme, Breslau. — Bezirksdirektor Fritz Hohbaum mit Melitta Dobrynski, Breslau.

### Gestorben:

Buchdrucker Paul Glomb, Larnowisch, 82 J. — Direktor Paul Fingas, Kreuzenort, 63 J. — Marie Mrofel, Ratibor, 75 J. — Clara Kndt, Olewisch, 20 J. — Elisabeth Kurek, Olewisch, 26 J. — Wirtschaftsinspektor Carl Scholtz, Rudzinski, 65 J. — Heinrich Friedrich, Mitulskisch, 51 J. — August Böhm, Olewisch, 90 J. — Lehrer Paul Jenderel, Olewisch, 58 J. — Karoline Strauch, Olewisch, 70 J. — Albine Jangler, Olewisch, 71 J. — Johann Stebel, Beuthen, 70 J. — Anna Urbanel, Beuthen. — Marta Lubos, Beuthen, 63 J. — Günther Schendzielorz, Mieschowitz, 12 J. — Anna Dworak, Kofittsch. — Maschineninspektor Hermann Geißler, Rattowisch, 60 J. — Adolf Jernik, Rattowisch, 72 J. — Sekretär a. D. Franz Sonnabend, Mieschowitz. — Berta Ulrich, Rattowisch, 60 J. — Salome Kawnik, Gubula. — Gottlieb Piele, Bismarckhütte, 75 J. — Stefan Kofsch, Bismarckhütte, 33 J. — Obermeister Max Kurcinski, Königshütte. — Marie Schmidt, Königshütte, 60 J. — Agnes Ritter, Olewisch. — Kaufmann Leopold Stedner, Hindenburg, 69 J. — Konrektor I. H. Karl Lofan, Groß Strehlitz, 69 J. — Walther Berg, Ratibor, 52 J. — Helene Pietzsch, Ratibor, 64 J. — Max Kuhias, Ratibor, 68 J. — Anna Polenska, Ratibor, 38 J. — Bürovorsteher Otto Vogt, Olewisch, 62 J. — Kaufmann Arthur Koepfen, Beuthen, 56 Jahre.

## Danksagung.

Für die wohlthuenden Beweise aufrichtiger Teilnahme anlässlich des Hinscheidens meines geliebten Gatten spreche ich auf diesem Wege meinen herzlichsten Dank aus.

Ganz besonderen Dank der Geistlichkeit, der Geschäftsleitung der Verlagsanstalt Kirsch & Müller, G. m. b. H., sowie seinen Kollegen und dem Verband der Deutschen Buchdrucker.

Tarnowitz, den 29. Oktober 1932.

**Anna Glomb, geb. Kroll.**

### Konzertdirektion: Th. Cieplik

Mittwoch, 20.15, in Beuthen OS., Schützenhaus  
Der weltberühmte

## DON KOSAKEN CHOR

Dirigent: Serge Jaroff  
32 Sänger „Der Wunderchor“  
Karten 90 Pfg. bis 2.90 Mk. Cieplik, Königsberger, Spiegel

### Neues Programm

## Danksagung.

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme bei dem Hinscheiden meines lieben Gatten, unseres herzensguten Vaters, sagen wir auf diesem Wege allen unsern aufrichtigsten Dank.

Beuthen OS, den 30. Oktober 1932.

Else Koepfen nebst Söhne.

## Dr. Arndt, Zahnarzt

Twozog OS.  
Sprechstunden: 8 1/2—12 1/2 u. 2 1/2—5 1/2  
ab 2. November in der alten Schule  
(gegenüber der Kirche).

Zu allen Krankenkassen zugelassen.

### Heirats-Anzeigen

Mit treuer, feingebild. Kameradin, die es versteht, Freizeiten zu Festerstunden zu machen, m. Herzensgüte, geistig u. häusl. Interessen, erl. höherer, akad. Beamter (Reg.-Kast-Gruppe), Ende 40, Witwer m. Kb. eig. Haus; Herzensehre eingezogen. (Keine finaniz. Interessen.) Angeb. erb. unt. S. t. 620 a. d. Geschäftst. d. Stg. Beuthen.

### Selbstinsereentin,

geb. Dame, 24 J., kath., a. g. bürgerl. Haufr., sympathisch. Neuzere, viel. interessiert, wünscht

Lebensgefährten, unabhängig, u. i. geordneten Verhältn. lebend, m. Sinn f. all. Gute u. Schöne. Aufz. Zuschr. mögl. mit Lichtbild unter B. 2525 a. d. O. d. Stg. Beuthen OS.

**Betten**  
EISO Stahl-Holz-schlafzimm., Polster, Stahlmatr. an jeden Teilz. Kat. fr. Eisenmöbelfabrik Suhl, Th.

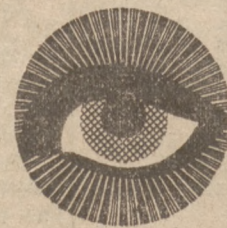
### Heirat

Frl., 32 J., Vollaufw., wünscht solid., bes. Herrn, von sympath. Neuz., zweds. später kennen zu lernen. Wäscheaussteuer vorh. Zuschr. u. B. 2531 an an d. O. d. Stg. Beuth.

### Ohne Diät

bin ich in kurzer Zeit 20 Pfd. leichter geword. durch ein einf. Mittel, das ich jedem gern kostenlos mitteile Frau Karla Mast, Bremen BB 24

## Ausstellung des Deutschen Hygiene-Museums Dresden im OS. Landesmuseum Beuthen OS., Moltkeplatz



## Gesunde Frau Gesundes Volk

Einzigartige Darstellung des Urquells zur Volksgesundheit

Nur bis 13. November

Geöffnet: Wochentags von 10—20, Sonn'tags von 11—20 Uhr  
Filmvorführungen, Vorträge und viele andere Darbietungen im Rahmen der Ausstellung  
Die Eintrittskarten gelten auch für die Museumssammlungen



Heute ab 7 1/2 Uhr

### Mady Christians Conrad Veidt

### Der schwarze Husar

### Kammer-Lichtspiele

Lilian Harvey  
Willy Fritsch  
Willi Forst  
Ein blonder Traum  
Intimes Theater

### Oberschlesisches Landestheater

Beuthen  
Sonntag, 30. Oktober  
16 (4) Uhr  
Volksvorstellung zu ganz kleinen Preisen (0.20—1.50 Mk.)

### Freie Bahn dem Tüchtigen

Lustspiel v. Hinrichs  
20 (8) Uhr  
Vor Sonnenuntergang  
Schauspiel von Gerhart Hauptmann

### Bei Fettleibigkeit und Verdauungsstörungen

### Geka-Blutreinigungstee

einfach verträglich stets vorrätig  
Central-Apotheke, Gleiwitz  
Wilhelmstraße 34.  
Speziallaboratorium für Harnanalysen.  
Niederlage sämtl. Diabetiker-Präparate

### Hühneraugen beseitigt schmerzlos und sicher

### Lebewohl die Pflasterbinde



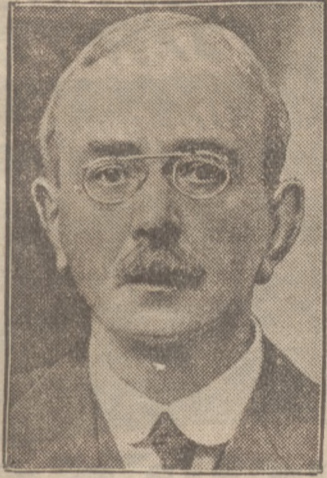
Blechn. (8 Pflaster) 68 Pfg. in Apotheken u. Drogerien. Sicher in Beuthen zu haben: Barbara-Drogerie F. Bacia, Ring 9/10, Ecke Schießhausstr.; Josefs-Drog., Piekarzer Str. 14; Drog. A. Mittele Nachfg., Gleiwitzer Str. 6; Drog. H. Preuß, Kaiser-Franz-Joseph-Platz; Drog. J. Schoedon Nachfg., Dynosstraße 39



# Kunst und Wissenschaft

## Die Nobelpreisträger für Medizin

Der Nobelpreis für Physiologie und Medizin 1933 wurden den englischen Professoren Charles Sherrington aus Oxford und Edgar Douglas Adrian aus Cambridge zugesprochen in Anerkennung ihrer Forschungen über die Funktion der Nervenzellen.



Sir Charles Sherrington

Sherrington ist der Entdecker der sogenannten Wilsonschen Krankheit, die durch Vererbung und ungünstige Einflüsse der Blutmischungen und Blutbahnen entsteht und zu Degenerationserscheinungen des gesamten Nervensystems führt. Adrian stellte die elektrischen Aktionsströme fest, die das Nebenprodukt vieler Nervenreizungen sind.

## Hochschulnachrichten

**Der Münchener Röntgenologe Hermann Rieder** f. Medizinalrat Prof. Dr. Hermann Rieder, Röntgenologe an der Universität München, ist vor Vollendung seines 74. Lebensjahres gestorben. Der aus Rosenheim gebürtige Gelehrte war der erste Dozent für Elektrotherapie an der Münchener Universität. Besonders bekannt ist Geheimrat Rieder während des Krieges durch sein Buch „Lungenentzündung und Lungenüberblutung“ geworden. — Im 78. Lebensjahr ist **Abmirtalitätsrat a. D. Dr. Carl Stöhr**, a. o. Professor für Chemie an der Universität Kiel, gestorben. Er habilitierte sich zunächst 1888 an der Universität Kiel, wo er 1893 den Professortitel erhielt, um vier Jahre später Vorstand des Toxikologisches Laboratoriums der Kaiserlichen Marine in Kiel zu werden.

Am Tage vor seinem 75. Geburtstag ist in Freiburg i. B. der Restaurator des dortigen Münsters, Dr. phil. h. c. **Friedrich Kempf**, gestorben.

**Russische Ehrung des Breslauer Geographen Friederichsen.** Die Russische Geographische Gesellschaft in Leningrad hat den Ordinarius für Geographie und Direktor des Geographischen Seminars an der Universität Breslau, Prof. Dr. Max Friederichsen, in Anerkennung seiner wissenschaftlichen Bemühungen um die Landeskunde Rußlands zu ihrem korrespondierenden Mitglied ernannt. Professor Friederichsen steht im Alter von 58 Jahren. Er begann seine wissenschaftliche Laufbahn 1903 an der Universität Göttingen, siedelte 1906 als a. o. Professor an die Universität Koftod und im folgenden Jahr als Ordinarius an die schweizerische Universität Bern über. Nach achtjähriger Tätigkeit an der Universität Greifswald nahm er 1917 eine Berufung an die Universität Königsberg an und lehrte seit 1923 als Ordinarius an der Universität Breslau. Seit 1926 ist er Mitglied der Deutschen Akademie der Naturforscher in Halle und korrespondierendes Mitglied der Finnländischen Geographischen Gesellschaft in Helsinki.

**Ukrainische Dozentur am Orientalischen Seminar in Berlin.** Prof. Dr. Zeno Kuziela, der seit 1916 in Deutschland tätig ist, ist mit der Abhaltung von Vorträgen und Übungen aus der ukrainischen Sprache und Landeskunde am Orientalischen Seminar an der Universität Berlin beauftragt worden. Als Redakteur des besten ukrainischen Wörterbuchs und Verfasser des ersten ukrainischen Fremdwörterbuchs sowie wissenschaftlicher Arbeiten auf dem Gebiet der Volks- und Bibliothekskunde, der Kulturgeschichte und Statistik der Ukraine, ist Professor Kuziela bekannt geworden. — Der frühere Professor für Klassische Philologie an der Universität Graz, Dr. **Wlad Leski**, ist zum Professor für Philologie an der Wiener Universität ernannt worden.

**Lehrberechtigung für Zeitungswissenschaft.** Mit einer Antrittsvorlesung über „Zeitung, Film und Funk als wissenschaftliche Aufgabe“ erhielt Dr. phil. **Hans Traub** in der rechts- und staatswissenschaftlichen Fakultät der Universität Greifswald die Lehrberechtigung für Zeitungswissenschaft.

## Das Herz tut weh!

Von Dr. med. Leo Bonnin, Berlin

Es gibt wohl kaum jemand von uns, der nicht ab und zu „Herzschmerzen“ gehabt hat. Ohne jede Veranlassung, meistens ohne vorhergegangene größere Anstrengungen oder Aufregungen merkt der Mensch urplötzlich, „daß er ein Herz hat“. Bei der Bedeutung, die der Herzmuskel in unserem Leben spielt, wird der vom Herzschmerz Befallene ängstlich und malt sich die Folgen in schwärzester Form aus. Hypochonder verkrüppeln sich schließlich jeden Lebensgenusses und denken nur noch an ihren Blutkreislauf!

Für gewöhnlich ist das Herz ein stummer bescheidener Diener. Der Herzmuskel ist jedoch in viel stärkerem Maße von seelischen Einflüssen abhängig als z. B. der Magen, der Darm oder die Niere. Freude wie Angst oder Kummer können sofort eigenartige Beschwerden hervorrufen. Für den Laien ist es nun außerordentlich schwierig, dem Arzt diese Beschwerden so zu schildern, daß er sich wirklich ein richtiges Bild machen kann. Da kommt zuerst jemand in die Sprechstunde und erzählt, er merke zum ersten Male in seinem Leben, daß er ein Herz habe. Falls keine wirklichen Veränderungen nach genauer Untersuchung festzustellen sind, handelt es sich meist um eine Begleiterscheinung einer allgemeinen Nervosität, die bei einer Besserung des Allgemeinbefindens von selbst wieder verschwindet und keinerlei Schädigungen hinterläßt.

Eine zweite Reihe von Patienten beschreibt ihre Gefühle schon etwas genauer. Sie erzählen, daß sie plötzlich in der Brust, und zwar besonders in der linken Brusthälfte etwas „Schweres“ bemerken. Sie werden darüber so verstimmt, daß sie sich schon nach kurzer Zeit einbilden, diese Schwere rühre von einer ganz gemaltigen Herzvergrößerung her. Der erfahrene Arzt weiß aber genau, daß Untersuchung und Röntgenbild sehr oft beträchtliche Herzvergrößerungen ergeben, ohne daß der Betroffene irgendeine Ahnung davon hatte oder sich jemals über ein besonders schweres Herz beklagt hatte. Es ist also vollkommen irrig, bei jedem Gefühl gleich eine wirkliche anatomische Veränderung anzunehmen zu wollen.

Wieder andere erregen sich über ein typisches „Gefühl des Druckes“ in der Herzgegend. Sie ver-

langen sofortige Blutdruckmessung. Oft hat ein solcher Herzdruck jedoch in ganz anderen Organen seine Ursache und seine Erklärung. Schon durch eine üppige Mahlzeit von schwer verdaulichen Nahrungsmitteln wird vielfach durch Bildung von Gasen das Zwerchfell hochgetrieben und ruft so auf einfache, harmlose Weise den Druck auf das Herz hervor.

Die typischen Herzschmerzen der linksseitigen Brustmuskulatur sind häufig nur irgendwelche rheumatischen Vorgänge an den dort sitzenden Muskeln oder harmlose Entzündungen der überaus empfindlichen Rippenerven.

Sehr viel Kopfzerbrechen verursacht plötzlich auftretendes Herzklopfen. Auch dieses Symptom ist oft nur nervös. Falls es sich im Bett vor dem Einschlafen bemerkbar macht, verschwindet es oft schon dadurch, daß man sich statt auf die linke, auf die rechte Seite legt.

Zum Schluß sei noch derjenigen gedacht, die sich so gewissenhaft beobachten und sich vielleicht sogar selbst alle Augenblicke den Puls fühlen, daß sie in der Lage sind, zu ihrem größten Entsetzen plötzlich die Feststellung zu machen, „ihr Herz sehe aus“. Dem Arzt ist diese Erscheinung durchaus nicht fremd, und er vermag sie oft auch rasch zu erklären. Eine Nikotinüberreizung durch vieles Rauchen, eine Magensaftüberproduktion, ja sogar eine Stuhlverstopfung kann schon genügen, um die empfindlichen Nervenstränge zu stören, die im Herzen verlaufen und dadurch ein mehr oder weniger regelmäßiges Ueber schlagen eines Pulschlags herbeizuführen.

Der Zweck dieser Betrachtungen soll nun keineswegs der sein, jemand davon abzuhalten, wenn er glaubt, Herzbeschwerden zu haben, einen Arzt aufzusuchen. Bei der Lebenswichtigkeit gerade des Herzes kann dazu nur dringend geraten werden, da ja nur der Arzt mit seinen fortgeschrittenen wissenschaftlichen Untersuchungsmethoden die Grundursache feststellen kann. Leider finden sich bisweilen sehr schwere Herzveränderungen ohne alle diese Warnungszeichen, die also keinesfalls überhastet werden dürfen.

## Aus der Vorgeschichte des Menschen

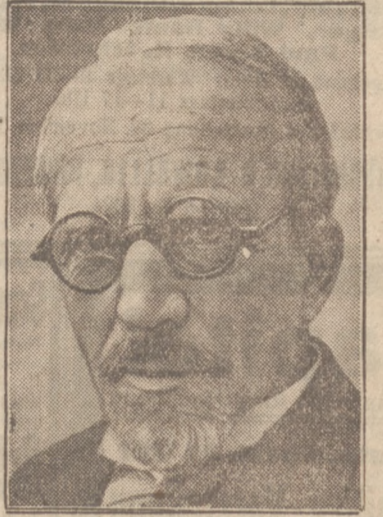
Vor 75 Jahren wurden in Neandertal, einem Ausflugsort bei Düsseldorf, eine Schädeldecke und ein paar Knochenreste gefunden — man glaubte, den Urmenschen entdeckt zu haben, d. h., das Bindeglied Affe-Mensch. Aber die nächsten Jahrzehnte brachten neue überraschende Funde, viel ältere. Die Spuren von Heidelberg, Java, Peking usw. zeigten, daß der Mensch viel früher da war, als man bisher annahm, und wahrscheinlich schon im Tertiär, also vor 500 000 Jahren.

In jüngere Erdperioden verlegte Eugen Georg in einer bemerkenswerten Arbeit im „Schlüssel zum Weltgeschehen“ das Erscheinen des homo sapiens. Er meint (wie auch der Anthropologe Corbin), daß wir beim Suchen nach vorzeitlichen Knochenresten von falschen Voraussetzungen ausgingen, wenn wir nur nach einem Wesen fahnden, das unserem Ebenbild entspricht. Es besteht die Möglichkeit, daß die Menschen einmal anders aussahen, vielleicht Zwerge waren und uns nicht höher als bis zum Knie reichten. Das mag zu jener Zeit gewesen sein, als die Natur alles klein gestaltete und der Ahn unseres Pferdes nicht größer als ein Kaninchen war. Daß eine solche Epoche wirklich existiert, ist sicher. Ueber das kürzlich ausgegrabene Germanen-

mädchen in Sütland bringt der „Kosmos“ interessante Einzelheiten: Soljarg und Leiche hat der moorige Boden trotz der jahresweise 3500 Jahre vorzüglich erhalten. Die Verleibung aus grobem Stoff macht im Schnitt einen modernen Eindruck: Kniefreies Röckchen und Wubifopf! Als Grabbeigabe fanden sich Geräte für die Nagelpflege, woraus man schließen kann, daß die germanischen Jünglinge Sinn für schöne Frauenhände hatten. Aber eine weniger sympathische Grabbeigabe bildet die Leiche einer verbrannten Sklavin. Diefem schrecklichen Brauch, den Vornehmen ihre Leibeigenen mit ins Grab zu geben, folgte man also auch in Germanien.

Aus dem Gebiet der Strahlenexperimente sei ein Versuch erwähnt, der fast an das indische Mangobaumwunder erinnert. Samen von der Grapefrucht wurde zwei Minuten lang Röntgenstrahlen von 200 000 Volt ausgesetzt. Acht Tage später wurde der Samen in einem elektrisch geheizten Treibhaus eingepflanzt, und zwei Monate später trug die etwa 5 Zentimeter hohe Pflanze die erste Blüte. Unter normalen Bedingungen muß die Grapefruchtpflanze mindestens fünf, meistens zehn Jahre alt und wenigstens einen Meter hoch sein, bevor die erste Blüte zu sehen ist. Aber diese expresse entwickelten Blüten bleiben unfruchtbar.

## Friedrich Meinecke 70 Jahre



Der Berliner Historiker, Geh. Regierungsrat Prof. Dr. Friedrich Meinecke, der heute das 70. Lebensjahr vollendet, hat durch das starke Ethos seiner Forschung und durch die in ihr früh verwirklichte Verbindung politischer und geistesgeschichtlicher Betrachtung großen Einfluß auf die studierende Jugend seit 1900 ausgeübt. Das Werk, das diese Eigenschaften besonders deutlich hervor treten läßt, ist das berühmte geworden Buch „Weltbürgertum und Nationalstaat“. Den Mittelpunkt von Meineckes wissenschaftlicher Arbeit bildet das Zeitalter der nationalen Idee und die staatspolitischen Probleme des 19./20. Jahrhunderts. In Salzweil geboren, war Meinecke Schüler des Direktors der Preussischen Staatsarchive, Reinhold Köser und selbst im Archivdienst tätig, bis er 1901 als Ordinarius an die Universität Straßburg berufen wurde. 1906 ging er nach Freiburg, 1914 kehrte er als Nachfolger Max Krenz nach Berlin zurück und wurde 1928 emeritiert. Sein erstes Werk (1895 f.), eine Würdigung des Generalfeldmarschalls von Boyen, den Schöpfer der Preussischen Landwehr und der Allgemeinen Wehrpflicht, erregte in historischen Kreisen bedeutendes Aufsehen. Während des Krieges erschien „Die deutsche Erhebung von 1813“ und „Probleme des Weltkrieges“, später „Die Staatsraison in der neueren Geschichte“, sowie eine Studie über das deutsch-englische Bündnisproblem von 1890—1901.

Seit 1894 hat er die Leitung der „Historischen Zeitschrift“, in die er sich nacheinander mit Sybel, Treitschke, Wigener und Bradmann teilte; mit diesem gibt er auch das „Handbuch der mittelalterlichen und neueren Geschichte“, mit Unden die „Klassiker der Politik“ heraus. Er ist Bonner Ehrendoktor der Rechte, Senator der Deutschen Akademie, Mitglied der Münchener Historischen Kommission und gehört der Akademie von Berlin, München, Heidelberg, Kopenhagen und Wien an. Er ist Vorsitzender der Historischen Reichskommission.

Was Meinecke über die innere Entwicklung des deutschen Staatsgedankens, über den Wandel der Staatsmeinung von Fichte bis Ranke und Bismarck, über das Verhältnis von Staatsraison und Nationalbewußtsein und den Umbau der Reichsverfassung „Von Stein zu Bismarck“ dargelegt hat, das hat ihn ebenso als Forscher wie als Politiker weltbekannt gemacht: er gilt heute als der bedeutendste Repräsentant der deutschen Geschichtswissenschaft.

Der Reichspräsident hat Universitätsprofessor Dr. Meinecke aus Anlaß des 70. Geburtstages seine Glückwünsche ausgesprochen und ihm die Goethe-Medaille für Wissenschaft und Kunst verliehen.

## Wochenspielplan des Landes-Theaters

für die Zeit vom 30. Oktober bis 6. November 1932

	Sonntag	Montag	Dienstag	Mittwoch	Donnerstag	Freitag	Sonabend	Sonntag
<b>Beuthen</b>	16 Uhr Freie Bahn dem Tüchtigen 20 Uhr Vor Sonnenuntergang			20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Uhr 5. Abonnementsvorstellung Die endlose Straße	20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Uhr Die Hochzeit des Figaro	20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Uhr Vor Sonnenuntergang	20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Uhr Zum 1. Male Madame Pompadour	15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Uhr Schön ist die Welt 20 Uhr Madame Pompadour
<b>Gleiwitz</b>				19 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Uhr 5. Abonnementsvorstellung Lohengrin			20 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> Uhr Geld ohne Arbeit	
<b>Hindenburg</b>					20 Uhr Die endlose Straße			18 Uhr Freie Bahn dem Tüchtigen 20 Uhr Grand Hotel

**Kattowitz:** Sonntag, den 30. Oktober, 15<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr: Der Vogelhändler, 20 Uhr: Schön ist die Welt. Montag, den 31. Oktober, 20 Uhr: Geld ohne Arbeit.

**Königshütte:** Dienstag, den 1. November, 19<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr: Lohengrin.

Wir stellen uns um . . . .



und tanzen zu Hause!  
Tanzmusik - natürlich  
**ELECTROLA**

Die neuesten Tanzschlager gespielt von ersten Tanzorchestern!

- Im Gasthaus zum goldenen Stern EG 2588
- Der kleine Zelig spricht EG 2588
- Ja, so ein Jägermann EG 2589
- Senora aus Spanien EG 2589
- Autoris. Electrola-Vorverkaufsstellen:
- My woman EG 2584
- Too many tears EG 2584
- Die Sache, die man Liebe nennt EG 2612
- Jede Frau hat irgendeine Sehnsucht EG 2612
- So eine Nacht wie heute EG 2620
- Ich will nicht wissen, wer du bist? EG 2620
- Ein Tag ohne dich EG 2621
- Willst du ein bißchen Glück EG 2621

TH. CIEPLIK G.m.b.H. BEUTHEN, HINDENBURG, GLEIWITZ



Am Sonntag, dem 30. Oktober 1932, vormittags 11 Uhr, eröffne ich in den Räumen der Städt. Oberrealschule, Hindenburg O.-S., (Kamillienplatz) eine große

## Gemälde- Ausstellung

der bekanntesten Prof. und hervorragendsten Kunstmalern. Es gelangen zur Ausstellung Werke von Prof. Otto Dill, Prof. Erich Erler, Prof. Fritz Erler, Prof. W. Geffken, Prof. Dr. Ing. e. h. Münzer, Prof. Paul Plontke, Otto Pippel sowie Kasper, Lonny v. Plänkner, Frau Anna Gasteiger, Willy Hanft, Hans Wilkens, Paul Baron, K. Schröder.

Durchgehend geöffnet: Werktags 9—20 Uhr, Sonn- und feiertags 11—17 Uhr.

Schluß der Ausstellung 30. November 1932.

KUNSTHANDLUNG G. KOWALLIK, HINDENBURG OS.  
Telefon Nr. 3684

### Kabarett „Haus Oberschlesien“

Die gefeierte Vortragskünstlerin

**Elli Glässner**

gibt heute, den 30. Oktob., einen

### Abschieds- u. Ehrenabend

Ein jeder sollte noch einmal die Gelegenheit wahrnehmen, die Künstlerin zu hören!

EINTRITT FREI! KEIN WEINZWANG

Wenn Betten  
dann  
Silberberg

### Bettfedern

kauft nur  
beim **Fachmann**

Weißer Halbdaunen . . . 3 Mk.

**Bettenhaus Silberberg**  
BEUTHEN OS, Krakauer Straße 44

Telefon 2487 2tes Haus vom Ring

Bettfedern-Reinigungs-Anstalt mit elektrischem Betrieb

### Grave Haare?

Jugendliche Farbe gibt

**Orfa**

Wiederhersteller ergrautem Haar zurück

**Orfa**

macht jung!

wirkt sicher!

ist unschädlich!

Flasche RM 1.-80

Parfümerie Gundlach

Beuthen, Poststr. 1, Tel. 2196

## Capitol

Beuthen OS., Ring-Hochhaus

Heute, vorm. 11 Uhr

Familien-Vorstellung

## Quo vadis

Halbe Eintrittspreise. 35—75 Pfg.

Spielbeginn nachm. 2<sup>45</sup> Uhr

### Neu eröffnet!

## Oberschlesische Kühlerbau-Anstalt

Hiermit gestatte ich mir ergebenst mitzuteilen, daß ich eine

### KÜHLERBAU-ANSTALT

in BEUTHEN OS, Gartenstraße 18

Reparatur-Werkstatt

eröffnet habe und empfehle mich zur Anfertigung neuer Kühler aller Systeme, (mit auswechselbaren Lamellen) Benzintanks, Kotflügel sowie zur Herstellung aller ins Fach schlagenden Arbeiten bei garantiert sachgemäßer Ausführung und billigster Preisberechnung

Kundendienst

Josef Pogodalla

Telefonisch angeschlossen unter 2773

## Homöopathie Biochemie

Original Schwabe

bestimmt erhältlich in allen durch Emallschild als Niederlage gekennzeichneten Apotheken

Wer sich für Homöopathie und Biochemie interessiert, verlange kostenlos und unverbindlich Preislisten und aufklärende Schriften durch:

**Dr. Willmar Schwabe / Leipzig O 29**

Größte und älteste homöopathische Fabrikationsstätte mit biochemischer Abteilung und eigenem Verlag Gegründet 1866



## Es ist höchste Zeit

an Ihre

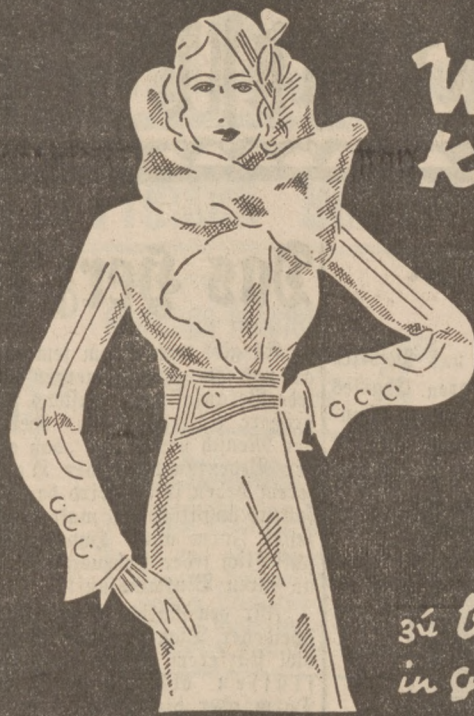
## Winter- Kleidung

zu denken!

Bei uns finden Sie die letzten Neuheiten in

## Mäntel und Kleider

zu billigsten Preisen in größter Auswahl



Unsere Schaufenster geben Ihnen einen Überblick unserer Leistungsfähigkeit!

## MAX HAMBURGER

SPEZIALHAUS FÜR DAMEN U. MÄDCHEN BEKLEIDUNG

GLEIWITZ WILHELMSTR. 38

ZAHLUNGSERLEICHTERUNG DURCH KUNDENKREDIT-G.M.B.H.

## Alle O9er

treffen sich heute abend um 7 Uhr in der Konzerthausdiele beim Tanz

Breslau

## Ratsweinkeller

Raiffeisen

Neu übernommen. W. Ruschin.

### Radikaler Preisabbau!

Fl. Wein v. 1.40 an, Mittagsgedeck ab 1.25

Im Schoppensaal: 1/4 Ltr. Wein v. 30 Pfg. an

Stamm- u. Frühstücksgewichte v. 50 Pfg. an

Autoparkplatz Gepäckaufbewahrung

### Zentraler Treffpunkt!

Gesellschaftsräume für alle

Veranstaltungen

## Neueröffnung

HOTEL MONOPOL

Sonntag, den 30. Oktober nachm. 6 Uhr

SAM

Restaurant 1. Etage

## HOTEL MONOPOL

Inh.: WALTER GORNY

HINDENBURG / KOCHMANN-ECKE

# Der große Kleiderstoff-Verkauf

### Schlafanzug-Flanell

solide weiche Qualität in reicher Auswahl neuer Streifen. ca. 75 cm breit . . . . . Meter

0.48

### Ski-Flanell

bewährte Qualität in hübschen Sportmelangen. ca. 80 cm breit . . . . . Meter

0.52

### Oberhemd-Popelin

vorzügliche ripsartige Qualität in großer Auswahl neuer Muster. ca. 80 cm breit . . . . . Meter

0.68

### Kleider-Streifen

modernes Bouclégewebe in hübschen neuen Streifen. ca. 70 cm breit . . . . . Meter

0.98

### Crêpe-Romaine

gute reinwollene Qualität in gangbaren Farben. ca. 70 cm breit . . . . . Meter

1.15

### Besondere Kaufgelegenheit!

#### Ein Restposten Afragola

Wolle mit Kunstseide, vorzügliche Qualität in aparten Kleiderfarben, ca. 96 cm breit . . . . . Meter nur

1.95

#### Mantel-Diagonal

vorzügliche reinwollene Veloursqualität, braun, dunkelblau oder schwarz. 140 cm breit . . . . . Meter

2.90

### Bouclé-Schotten

modernes Bouclégewebe in geschmackvollen kleidsamen Karos. ca. 70 cm breit . . . . . Meter

1.15

### Römerstreifen

gediegene Kleiderqualität in lebhaften buntrömischen Streifen. ca. 70 cm breit . . . . . Meter

1.45

### Chenille-Streifen

die moderne Bindung in aparten bunten Streifen. ca. 70 cm breit . . . . . Meter

1.90

### Flamisol

elegant fallender Mattkrepp, neuartiges Gewebe in reicher Farbauswahl. ca. 95 cm breit . . . . . Meter

2.50

### Crêpe-Hammerschlag

vorzügliche Qualität in neuer Bindung, für moderne Nachmittagskleider. ca. 96 cm breit . . . . . Meter

2.60

### Marocain-Streifen

reiche Auswahl in den modernst. Buntstreifen für Wickelblusen, Besätze usw. ca. 96 cm breit . . . . . Meter

2.60

### Crêpe-Contessa

weichfallendes u. mattglänzendes Kunstseidengewebe in aparten Farben. ca. 96 cm breit . . . . . Meter

2.85

### Bouclé

vorzügliche reinwollene Qualität in neuen Kleiderfarben. ca. 130 cm breit . . . . . Meter

2.90

### Crêpe-Satin

reine Seide, vorzügliche elegante und weichfließende Kleiderware in aparten Farben. ca. 96 cm breit . . . . . Meter

2.90

### Mooskrepp

reine Wolle, eleganter weichfallender Modestoff in aparten Farben. Letzte Neuheit! 130 cm breit . . . . . Meter

3.25

### Borkenkrepp

gediegene reinwollene Qualität in neuer Bindung und modernen Farben. 130 cm breit . . . . . Meter

4.50

### Anzugstoff

für Herren beste Aachener Kammgarnqualität in großer Musterauswahl. 150 cm breit . . . . . Meter

9.50

für  
alle

Aus diesem Inserat allein können Sie sich noch kein Urteil über die Preiswürdigkeit unserer Angebote bilden. Erst wenn Sie das, was wir anbieten, gesehen und geprüft haben, werden Sie wissen, welche unübertreffbaren Einkaufsmöglichkeiten auf Sie warten.

# BIELSCHOWSKY

BEUTHEN O/S \* GLEIWITZ

**Junge Dame,** (schlanke Fig.), welche bel. Bresl. Walter Robell stehen würde (auch nur Kopf und Gewand), wird um Mitteilung mögl. mit Bild gebeten unter B. 2512 an d. Geschäft. dies. Zeitg. Beuthen.

### Sonntage und Sontrippen

liefert billigst  
**Richard Ihmann**  
Ratibor,  
Oberstraße 22.

### Radium- Trink-Apparat

leihweise zu vergeben. Zuschr. unt. B. 2519 an die Geschäfts. d. Zeitg. Bth.

### Wildunger Wildungol-Tee

bei Blasen- und Nierenleiden in allen Apotheken

### Stellen-Gefühle

### 1000.- Mark Provision

demjenigen, der mir eine gute Lebensstellung befragt. Bin abgebaute Bankbeamter. Verschwiegenheit Ehrensache. Angebote unter B. 1544 an die G. d. B. Hindenburg.

### Junges Mädchen

aus guter Familie, 18 J., sucht Stellg. als Sprechstundenhilfe bei Arzt oder Zahnarzt. Angeb. erbeten unter B. 2507 an die G. d. B. Beuthen.



# Aus Oberschlesien und Schlesien

Ein Jahr Vogelschutzwarte Oberschlesien

## Besuch im Vogelschutzparadies

(Eigener Bericht)

Oppeln, 29. Oktober.

Auf einem etwa 2000 Morgen großen Gelände in Domeško, Kreis Oppeln, das unter Naturschutz gestellt worden ist, befindet sich ein ober-schlesisches Vogelschutzparadies. Hier wurde vor etwa einem Jahr die ober-schlesische Vogelschutzwarte errichtet. Dieses Vogelschutzparadies hat seit vielen Jahren den Schutz des Besitzers, Rittergutsbesizers Neugebauer, Domeško, erfahren, der den großen Nutzen der Vögel für Gärten und Landwirtschaft erkannt hat. Immer wieder hat er den romantischen Herrschaftsbau und die großen Ländereien in zweckmäßiger Weise für den Vogelschutz ausgearbeitet. So war es denn nicht verwunderlich, daß sich hier die seltensten Arten von Vögeln niederließen und ansiedelten und von Jahr zu Jahr wiederkehrten. Dieses Gebiet ist nunmehr als ober-schlesische Vogelschutzwarte und Beobachtungsstation ausgebaut worden. Als Leiter ist Oberstleutnant A. D. Fitchin berufen worden, ein hervorragender Ornithologe, der sich mit seltener Liebe dieser Vogelschutzwarte annimmt. Obwohl diese Warte erst seit Jahresfrist besteht, sind bereits

über 1600 Vogelberingungen

ausgeführt und auch hinsichtlich der Beobachtung des Vogelzuges bereits erfreuliche Feststellungen gemacht worden. Ferner wird auch die Vogelschutzwarte von Interessenten aufgesucht, obwohl Massenbesuche nicht erwünscht sind und im nächsten Jahr der Besuchspark für die Öffentlichkeit vollständig geschlossen werden soll. Vom kleinsten Vogel (Goldhähnchen) bis zu den großen heimischen und fremden Raubvögeln, sind hier Ansiedler und Nester zu finden. Es sind zunächst die verschiedensten Nestsöhler für Höhlenbrüter und Freibrüter angelegt worden, wobei festgestellt wurde, daß die Höhlenbrüter Ton-, Rapp- und Eisenmistkästen nicht aufsuchen und höchstens als Notquartier benutzen. Während in dem Unterholz zahlreiche Nester der kleinsten Sänger anzutreffen sind, findet man in den höchsten Wipfeln auch die nordische Sperber-Eule und den Waldkauz. Interessant ist auch ein Nid in

die Beobachtungsstation.

Durch eine von Oberstleutnant Fitchin angefertigte Vorrichtung ist es möglich, die Vogel ohne Störung beim Brutgeschäft und die Entwicklung der Nachkommen zu beobachten. So erfährt man auch, daß in kalten Nächten Männchen und Weibchen die Brut wärmen. Zum Vogelfang zwecks Beringung sind besondere Fangvorrichtungen angelegt worden.

Im letzten Sommer konnten daselbst 500 Jungweihen festgesetzt werden, und 150 neue Starkesten wurden neu besetzt. Von

Für Ihre Augen

## Brillen-Pickart

Lieferant Ihrer Krankenkasse!  
Fachmännische Anpassung  
Geulhen OS., Tarnowitzer Str., Ecke Braustr. / Tel. 4181

## Kunst und Wissenschaft

### „Die endlose Straße“

Erstaufführung im Stadttheater Beuthen

Man könnte diese „Endlose Straße“ die deutsche „Andere Seite“ nennen! Allerdings haben Eigmund Graff und Carl Ernst Hynke nicht die seelische Tiefe des bekannten englischen Kriegsstückes erreicht, sie geben im Grunde nur eine wahrheitsgetreue nachträglich geschriebene Reportage in vier Bildern, die faszinierend angelegt sind. Das ganze Arsenal des Krieges dient der äußeren Spannung, die an sich im Stoff selbst schon steckt. Darin liegt die Stärke, aber auch die Schwäche des Stückes, das zu keiner dichterisch erhöhten Gestaltung des unvergeßlichen Frontenerlebnisses wird, sondern nur zu einer einigermaßen echten Nachzeichnung des Kriegs- und Kameradschaftsgeistes, auch in der drastischen und berben Frontsprache.

Der Krieg selbst ist in diesem Stück ein so lauter und lärmender Darsteller, der Darsteller eigentlich, daß auf diesem Instrument keine feinere Melodie mehr gespielt werden kann. Wo das Menschliche zum Durchbruch kommen müßte, gleitet es leicht ins Gefährlich-Rührselige ab, und verschleppt zugleich den Gang der ohnehin sehr langsamen Handlung. Die kameradschaftlichen Klänge werden nicht zum hohen Lied der Totgeweihten der Kampfgenossenschaft, die aus dem dichten Schlamm herausgezogen wird und auf eine Ruhestellung hofft, aber doch wieder in den Bug der „Endlosen Straße“ hineingerissen wird, auf der Regiment auf Regiment, selbgraue Kolonne auf selbgraue Kolonne in den Tod marschieren, verklungen wird von den zerfetzten Schützengräten.

Gustav Bartelmus hat diese Skizzen aus dem Kriegstagebuch des Jahres 1917, als der Angriffsgang schon etwas müde geworden war, mit frischer Tatkraft inszeniert, die sich zum Glück auch nicht allzuweit an die Vorschriften der beiden Autoren hält, die eine lastende, dumpfe und trübe Stimmung vorherrschend mischen wollen. Die Regiearbeit findet ihre stärkste Stütze in den beiden Bühnenbildern Hermann Haindl's, die einen Untergrund im Trommelfeuer und eine zer-

den Finken bleiben die Männchen im Vanne, während die Weibchen mit der neuen Brut den großen Vogelzug im Herbst antreten. Daher erfolgt dann im Frühjahr umso lebhafter die Paarung. Welchen Wert der Vogelschutz hat, wird man verstehen können, wenn man hört, daß

ein Meisenpaar für sich und die junge Brut während des Sommers 1 1/2 Zentner Insekten zur Ernährung benötigt.

Die Wissenschaftler haben den Wert eines Meisenpaares bei einer Lebensdauer von 5-6 Jahren auf 20 000 Mark errechnet.

Die Vogelschutzwarte Oberschlesien ist eine Unterstation der großen Vogelschutzwarte Helgoland und steht mit dieser in enger Verbindung. Sie nimmt sich auch des Vogelschutzes im Kreis Oppeln sowie der Robinz in weitestehender Weise an. In diesem Sommer sind allein im Kreise Oppeln

52 Störche

berinat worden. Für den Winter sind Futterplätze angelegt worden. W. E. G.

## Hochzeit mit einer „toten“ Braut

Neustadt, 29. Oktober.

Ein Klein-Strebliger wollte heiraten und begab sich mit seiner Braut nach dem Standesamt, um die Papiere zu besorgen. Dabei stellte es sich heraus, daß die Braut laut Gesetzesvorschriften nicht lebt. Im Stammbuch des Standesamtes fehlten die Unterschriften des Standesbeamten und des Vaters. Da der damalige Standesbeamte und der Vater der Braut nicht mehr leben, blieb ihnen nichts anderes übrig, als die Angelegenheit durch das Gericht ordnen zu lassen.

## Der Gender im Dienste der Winterhilfe

Heute, Sonntag, wird von 17 bis 17.15 Uhr seitens der Deutschen Liga über den Deutschlandsender im Rahmen der Winterhilfe ein Rundfunkvortrag über das Notstandsgebiet Oberschlesien gehalten. Es spricht Caritasdirektor Schultheiß, Ratibor, über das Thema: „Land unterm Kreuz“.

## Wahltag ohne konzentrierten Alkohol

Anläßlich der Reichstagswahl hat der Preussische Minister des Innern den Ausschank von Branntwein und den Kleinhandel mit Trinkbranntwein am Sonnabend, 5. und Sonntag, 6. 11., bis zur Polizeistunde verboten.

## Stürmische Wahlnacht in Gleiwitz-Gosniza

Drei Nationalsozialisten vor dem Gleiwitzer Sondergericht

(Eigener Bericht)

Gleiwitz, 29. Oktober.

In der Nacht zum 24. Juli war in Sosniza Hochbetrieb in Wahlvorbereitung. Mehrere Klebefolien der Nationalsozialisten, der Kommunisten und der Eisernen Front waren unterwegs. Ein Polizeibeamter, der seinen Dienst verließ, erblickte vor sich plötzlich etwa 30 Kommunisten, die hinter einer Giebelwand hervorgekommen waren. Er hielt sie an, ließ Verstärkung holen und untersuchte sie nach Waffen. Die Durchsuchung blieb erfolglos. Inzwischen aber war in einiger Entfernung ein Zusammenstoß erfolgt, und

man hörte Schüsse.

Zwei Kommunisten, die nach Kleister geschickt worden waren, begegneten mehreren SA-Leuten, andere folgten ihnen. Sie fühlten sich bedroht, liefen fort und riefen um Hilfe. Daraufhin liefen die Brüder Machohek ihnen entgegen und trafen einige Nationalsozialisten. Wilhelm Machohek erhielt im Verlauf der Auseinandersetzung einen Schuß in den Oberschenkel, und als die Brüder weglaufen, wurden ihnen noch einige Schüsse nachgeschickt.

Vor dem Sondergericht, das Landgerichtsdirektor Dr. Herrmann leitete, standen nun der Lehrhauer Ernst Cipa und der Mechaniker Heinrich Bude unter Anklage des versuchten Totschlags und des Vergehens gegen die Verordnungen des Reichspräsidenten vom 14. Juni 1932. Außerdem war der Häuer Eduard Komander angeklagt, bei diesem Zwischenfall dabei gewesen zu sein. Bei Cipa fand die Polizei später zwölf Patronen, und im SA-Heim in Sosniza wurde eine Pistole gefunden. Die Angeklagten bestritten entschieden, die Täter zu sein. Im Verlauf der Zeugenvernehmungen wurden Cipa und Bude belastet, während die seiner Zeit gegen Komander gerichteten Beschuldigungen von den betreffenden Zeugen nicht mehr aufrechterhalten wurden. Im übrigen waren die Zeugenaussagen recht widersprüchlich und unbestimmt.

Erster Staatsanwalt Rittau erklärte gleich eingangs seines Plädoyers, daß Komander als Mittäter nicht in Frage komme und daß er freigesprochen werden müßte. Dagegen aber müsse als erwiesen angesehen werden, daß Cipa und Bude geschossen haben, denn man habe auch an dem Knall der Pistolen erkennen können, daß aus zwei Waffen geschossen wurde. Landfriedensbruch liege nicht vor, da der Begriff der Öffentlichkeit in diesem Falle nicht angewendet werden könne. Auch sei der versuchte Totschlag nicht erwiesen, denn nach der Aussage der Zeugen habe man den Aufschlag der Augen auf der Straße gesehen, und es sei anzunehmen, daß die Täter nur die Absicht hatten,

ihre Gegner kampfunfähig zu machen

oder daß sie nur Schreckschüsse abgeben wollten. Im übrigen aber handle es sich um eine den latenten Bürgerkrieg typisch charakterisierende

Tat die, trotz der Unbescholtenheit der Angeklagten empfindlich bestraft werden müsse. Die Strafanträge lauteten auf zwei Jahre Gefängnis für Cipa und 1 Jahr, 6 Monate Gefängnis für Bude. Rechtsanwalt Dr. Braun beantragte den Freispruch sämtlicher Angeklagten und für Komander die Zubilligung einer Entschädigung für die unschuldig erlittene Untersuchungshaft. Die Schüsse seien von ganz anderen Leuten abgegeben worden. Offenbar sei die Beschuldigung der Angeklagten auf ein kommunistisches Komplott zurückzuführen. Wenn das Gericht aber die Täterschaft der Angeklagten Cipa und Bude annehme, dann müsse auch Notwehr angenommen werden, denn Bude sei vorher durch einen Steinwurf verletzt worden.

Die Angeklagten bestritten nochmals, beteiligt gewesen zu sein, und Cipa sowohl als auch Komander erklärten, daß die Kommunisten lediglich befreit seien, sie aus der Grube hinauszubringen, da sie dort im Betriebsrat den Kommunisten unangenehm seien. Komander als Betriebszellenleiter und Cipa als sein Mitarbeiter sind im Betriebsrat wiederholt als Gegner der Kommunisten aufgetreten. Komander erklärte, Machohek habe die Beschuldigungen gegen ihn erst aufgegeben, als er erfahren habe, daß K. nachweisen konnte, daß er an jenem Tage nicht in Sosniza war.

Das Urteil

Das Gericht verurteilte Cipa wegen Vergehens gegen die Verordnungen vom 14. 6. zu zwei Jahren Gefängnis und Bude wegen Mittäterschaft zu neun Monaten Gefängnis. Komander wurde freigesprochen, und die ihm erwachsenen Kosten des Verfahrens werden der Staatskasse auferlegt. Bei Cipa wurde der Gerichtsbefehl aufgehoben, auf Grund dessen er gegen Kautionsstellung aus der Haft entlassen worden war, und auch Bude wurde wieder in Haft genommen. In der Urteilsbegründung wurde ausgeführt, daß das Gericht den Brüdern Machohek nur insoweit geglaubt habe, als ihre Angaben durch die Aussagen anderer Zeugen gestützt wurden. Das Gericht habe auch den versuchten Totschlag nicht als erwiesen angesehen, sondern diejenigen Bestimmungen der Verordnungen vom 14. 6. geltend gemacht, die eine Bestrafung vorsehen, wenn eine Waffe unbenutzt geführt wurde und mit ihr Gewalttätigkeiten begangen, wenn ferner mit einer Waffe aus politischen Gründen einem anderen Verletzungen beigelegt worden sind. Besizlich des Freispruchs von Komander führte Landgerichtsdirektor Dr. Herrmann aus, daß es

das erste Mal sei, daß das Sondergericht die Übernahme der Kosten auf die Staatskasse ausgesprochen habe.

Das Gericht habe dies deshalb getan, weil die Anklage auf Verbrechen lautete, die vor das Schwurgericht gekommen wären, wenn nicht das Sondergericht befände, und weil vor dem

auch 300 Mitglieder der neuen „Deutschen Bühne“ zum Teil in brauner Uniform, waren, erkannten die wirklich gute Darstellung durch lebhaften Beifall an. Auch Regisseur Bartelmus, dessen erfolgvolle Inszenierung den ohnehin langen Massen-Dialog des 3. und 4. Bildes noch etwas beschleunigen konnte, wurde herbeigerufen.

Dr. Bröker.

## Felix Zimmermans in Hindenburg

Autorenabend im Bibliotheksaal der Donnersmarchhütte

Auf Einladung des Völkervolksbundes begann der flämische Dichter Felix Zimmermans seine Vortragsreihe in Oberschlesien im Bibliotheksaal der Donnersmarchhütte in Hindenburg. Felix Zimmermans, einer großen Gemeinde bekannt durch seine in deutscher Uebersetzung im Insel-Verlag erschienenen Werke wie das „Deutskind in Flandern“, der „Parrer vom blühenden Weinberg“, „Palliatier“ und die überaus liebenswürdige Geschichte von den „Sehr schönen Stunden von Jungfer Sympforosa, dem Begingchen“, ist ein „herzensfroher Dichtersmann“, der Begingchen wie Till Eulenspiegels Wesenheit in sich vereinigt: er vermag es, uns in dichterischer Sprache jedes Geheimnis der Dinge, auch der belanglosesten zwischen Himmel und Erde, liebevoll menschlich nahezubringen.

Zunächst mußte man sehr aufpassen, um sich in den Donfall seiner Sprache einzufühlen. Doch schon nach einigen Minuten waren die Herzen der Zuhörererschaft gewonnen. Man hatte sich mit dem niederländisch-deutschen Einschlag verständig und man verstand vor allem den liebenswerten ursprünglichen Menschen, der Wesentliches über sich und seine Heimat — es ist das flandrische Städtchen Dier — zu erzählen mußte. Ein Buch zu schreiben, behauptet Zimmermans, sei eigentlich gar keine große Kunst; es wachse wie eine Frucht, blühe und werde, und das Schreiben sei dann nicht mehr wie nur ein Pflichten. Dann sprach der Dichter von seiner Heimat, die Keim und Umwelt seines Schaffens sei: Grüne Flächen, barocke Kirchen, Einsamkeit, aber doch ein Land doppelter

Natur; berber Humor und innigste Frömmigkeit wohnen tief an tief beisammen. Zimmermans Vater (der Erzeuger von 16 Kindern) hat dem Sohn die Kunst des Erzählens vererbt, hat ihm von seinen Hausiererzeiten als Spitzenhändler Märchen und Sagen mitgebracht, ihm die Gangelienzerzählungen mitten in die handliche Heimat gestellt und als reichstes Erbe den Humor eines Bruegel hinterlassen. Zeichnen, Lesen, Erzählen, Besuch der Lehreraademie waren des Dichters Hauptbeschäftigungen. Der Hang zur Realität band ihn ans Leben, sein Hinneigen zur Mystik ließ ihn so ziemlich alle Religionen studieren. Daraus entsprang zuerst eine gewisse Furcht vor dem Leben, die sich dann aber in dankbare Bewunderung alles Daseins auflöste. Das hat er in der Geschichte „Palliatier“ zu gestalten versucht. Besonders wirkten auf den Dichter die kraftvollen Gemälde Bruegels ein, die er in Antwerpen sehen durfte. Mit ihnen fühlte er sich verwandt und sah in ihnen das Ausgedrückte, was sein befreiendes Lebensziel werden sollte. Nach diesen Selbstbekenntnissen und temperamentvollen Analysen seiner Werke las der Dichter Teile aus seinem letzten Roman „Franziskus“. — Heute haben wir den Dichter in Beuthen. Er wird auch hier seine Gemeinde finden, jene Gemeinde, die immer noch an weltanschaulich unterbaute Kunst glaubt, ohne die ein echter Dichter nicht denkbar ist.

Dr. Zehme.

Oberschlesisches Landestheater. Heute in Beuthen (16 Uhr) das Lustspiel „Freie Bahn dem Tüchtigen“ als Volksvorstellung zu ganz kleinen Preisen (0,20 bis 1,50 Mk.) und abends (20 Uhr) „Der Sonnenuntergang“. In Rattowig zwei Operntendortvorstellungen: 15.30 Uhr „Der Vogelhändler“ und 20 Uhr „Schön ist die Welt“. Am Montag, in Rattowig, „Gold ohne Arbeit“.

Die Dichterstunde mit Felix Zimmermans findet heute, Sonntag, (20.15) im Vesperaal der Beuthener Stadtbücherei statt.

Oratorien-Erstaufführung. Am 14. November führt der „Cäcilien-Verein St. Barbara“ in Königshütte im Hotel „Graf Roden“ das Oratorium „Die heilige Elisabeth“ von Josef Haas auf. Als Solisten sind verpflichtet: Magda Schön-Andt (Sopran), Sendeleiter Paul Rania (Sprecher). Das Orchester stellt das Oberschlesische Landestheater.



## Bunter Herbst . . .

Jede Jahreszeit hat ihre eigenen Farbtöne, die, von unsichtbarer Hand, auf Berge, Wälder, Täler und weite Ebenen gepinselt werden. Das unendliche Weiß des Winters wird abgelöst durch die ersten hauchdünnen, zaghaften Farbkünge des erwachenden Lebens der Natur, und zum Sommer hin vertiefen sich diese Farbmelodien, werden ausdrucksvoll und stolz vor Kraft. Und sie beginnen zu verblasen, wenn der erste kühle Lufthauch sie streift.

Das ist der Vorbote des Malers, dessen Zuschäften so viele Farben enthält, daß die einzelnen Klebe durcheinanderpurzeln und neue, ungeahnte Farbspiele bilden. So reich an Phantasie ist niemand außer ihm, so vielgestaltend, lebendig und stimmungswesend. Jedes Blatt, das der einschlafende Baum abwirft, hat ein anderes Gesicht, spricht an einem Bispel noch von den Freuden des Sommers, und die andere Seite gegenüber hat die Farbe schon verloren und die Kraft, und die feinen Adern pulsieren nicht mehr so freudig. Das Blatt ist müde. Wo wir hinschauen: immer wieder entdecken wir diesen Kontrast, der Leben heißt.

Bunt ist alles um uns geworden, und bunter noch regt es sich in unseren Gedanken. Denn alle Stimmungen, die uns gefangen nehmen, finden einen Widerhall in der Natur. Und alles Gedachte, das sonst nur heimlich, ohne Form und Farbe in uns wuchs, findet plötzlich sein Bild draußen, wo die Gräser und die Bäume ihr Kleid wechseln.

Die Sonne scheint, aber sie wärmt nicht mehr sehr. In den Wäldern tropft es bunt von den Bäumen und rauscht geheimnisvoll. Denn alles, was dort lebt, ist dem Herbst untertan, der seine eigene Freude am Spiel von Mosaikgebilden hat. Und der Mensch, der durch diese buntgemalte Landschaft geht, wird nachdenklich und voll von wehmütigen Melodien, ohne zu ahnen, daß er nur ein Glied in dieser Kette ist, die in ihren hellen und dunklen Farbflecken über das Sichtbare hinaus eine Welt von Stimmungen in sich trägt, die verjährt ist, um dem Schlaf entgegenzukommen. E. M.

Schwurgericht die Hinzuziehung eines Verteidigers notwendig gewesen wäre. Komander wurde entlassen, Cipa und Bude wurden sofort in Strafbauhaft genommen.

## Beuthen und Kreis

\* **Golbene Hochzeit.** Am Sonntag feiert Hausbesitzer Josef Sella mit seiner Ehefrau, Hedemee Elisabeth Sella, das Fest der Goldenen Hochzeit. Aus diesem Anlaß wird um 9 Uhr in der Marienkirche eine hl. Messe gelesen.

\* **100 168 Einwohner.** Nach der Personenaufnahme vom 10. Oktober beträgt die Einwohnerzahl 100 168.

\* **Änderung in der Briefzustellung.** In den in den äußeren Stadtteilen gelegenen Briefzustellbezirken mit nur zweimaliger Zustellung wird der Beginn der letzten Zustellung von 15 auf 16,30 Uhr verlegt. Durch diese Verbesserung gelangen die mit D 3 eingehenden Postsendungen noch am gleichen Tage in den Besitz der Empfänger.

\* **"Kasperle" im Evangelischen Gemeindehaus.** Welch große Anziehungskraft doch "Kasperle", der König des Puppentheaters, auf unsere Kinder

# Landwehrverein Beuthen weiht eine Gedenktafel

(Eigene Berichte)

Beuthen, 29. Oktober.

Aus Anlaß der Ueberreichung einer Gedenktafel zum Gedächtnis der verstorbenen acht Vorsitzenden, die von 1881 bis 1930 an der Spitze des Landwehrvereins standen, veranstaltete der Verein am Sonnabend im Schützenhaus einen Familienabend. Die zahlreichen Teilnehmer, zu denen auch die Vorstände des Kreisriegerverbandes, der Beuthener Kameradenvereine und des Reichssoffizierbundes zählten, umfing das Gefühl liebevoller Ehrfurcht, als Kirchenassistenten Franz den zu Ehren der verstorbenen Vorsitzenden vom Vorstandsmittglied Obersekretär Korus verkästen Vortrags in eindrucksvoller Sprache vortrug.

Noch war die mit einem Lorbeerzweig umkränzte und im Glanze vieler Beleuchtungskörper strahlende Gedenktafel mit einer schwarz-weißen Flagge verhüllt. Sie war außerdem von einem festlich stimmenden Baum- und Blumenschmuck sowie von den Kaffeehausgeräten umgeben. Obergerichtsvollzieher Bürke, der Vereinsvorsitzende, begrüßte die Festgemeinde, besonders die Vorstandsmittglieder des Kreisriegerverbandes, an der Spitze Hauptmann Unger, die Vorstände der Vereine, die Angehörigen der verstorbenen Vorsitzenden. Der Abend möge die Sorgen bannen und die Kameradschaft fester binden. Dem

Gedenken aus Vaterland und an den Reichspräsidenten v. Hindenburg waren ein dreifaches Hoch und das gemeinsam gesungene Deutschlandlied gewidmet. Sodann hielt Installationsobermeister Elsner eine eindrucksvolle Festrede. Durch Zeichnungen von Mitgliedern sei es gelungen, die Gedenktafel als Vorbild für die Jugend zu schaffen. In ihrer reifen Hingabe an die Ideale der Vaterlands- und Kameradschaft haben die verstorbenen Vorsitzenden nie aufgehört, Vorbilder zu sein. Alle waren Feldzugsteilnehmer von 1864, 1866, 1870/71 oder von 1914/18. Dann fiel die Hülle. Der Redner übergab das Werk, das inmitten künstlerisch ausgeführter Sinnbilder die Bildnisse der acht Vorsitzenden aufweist, dem Verein als Wahrzeichen der Kameradschaft und der Vaterlands- und Kameradschaft. Das von der Musik gespielte Kammerlied, von den Anwesenden lebend angehört, verleierte die stimmungsvolle Feier. Ein weiterer Ausdruck der Totenerührung war die Uebergabe des Bildnisses eines verstorbenen Ehrenvorsitzenden an dessen Enkel. Der Vereinsvorsitzende übernahm die Gedenktafel und sprach dem Vorstandsmittglied Elsner für die hochherzige Stiftung wärmsten Dank und Anerkennung aus. Die weitere Leitung des geschlossenen Familienabends übernahm Verwaltungsoberinspektor Kantner.

# Oberschlesien, die geburtenreichste Provinz Preußens

Oppeln, 29. Oktober.

Oberschlesien weist auch im 2. Vierteljahr 1932 die größte Geburtenziffer auf, steht aber auch hinsichtlich der Säuglingssterblichkeit an erster Stelle. Dennoch steht Oberschlesien in bezug auf den Geburtenüberschuß weit über dem Staatsdurchschnitt. Und schließlich zeigt Oberschlesien auch in der Heiratsziffer eine Besonderheit auf, indem im Gegensatz zu sämtlichen übrigen preussischen Provinzen eine kleine Zunahme festzustellen ist. Nachdem bereits im ersten Quartal 1932 eine starke Abnahme der Geburtenziffer gegenüber dem gleichen Quartal des Vorjahres eingetreten war, hat sich diese Erscheinung auch im 2. Quartal wiederholt. Aus dieser Entwicklung, die übrigens auch in Westfalen aufgetreten ist, wird ein Zeichen für die dort am

meisten fühlbare Verschlechterung der Lebensbedingungen gesehen. Die Säuglingssterblichkeit ergab in Oberschlesien im Gegenjahre zu den übrigen Provinzen eine kleine Zunahme gegenüber dem gleichen Quartal des Vorjahres.

Im einzelnen wurden im 2. Quartal 3178 Eheschließungen, im 1. Halbjahr 5751 registriert, Geburten einschließlich Totgeborener 3682 bzw. 17 760, davon waren Totgeburten 196 bzw. 403. Sterbefälle einschließlich der eben angeführten Totgeburten wurden 4830 bzw. 9792 gemeldet. Der Geburtenüberschuß, der sich am Ende des 1. Quartals 1932 auf 4116 belief, erhöhte sich am Ende des 2. Quartals um weitere 3852 auf insgesamt 7968 für das erste Halbjahr 1932. Sterbefälle bei Kindern im ersten Lebensjahr wurden im 1. Halbjahr 2041 registriert, davon allein 1061 im 2. Quartal.

## Faust, Goethes Menschheitsdichtung

Vater Dr. Schmidt

im Bund katholischer Akademiker (Beuthen).

Der Bund katholischer Akademiker, Ortsgruppe Beuthen, eröffnete am Freitag seine Winterarbeit mit einem Vortragsabend, zu dem der bekannte Goetheforscher, Franziskanerpater Dr. Schmidt vom Kloster Dettelbach am Rhein, gewonnen war. In Vertretung des durch den plötzlichen Tod seines Vaters verhinderten Geistlichen Rates Dr. Reinel eröffnete Landgerichtspräsident Schneider mit herzlichen Begrüßungsworten den Abend; er betonte, daß das Thema des Abends mit Bedacht gewählt worden sei zur Erinnerung an den größten deutschen Dichter, über dessen Weltgeltung bestehendes Werk, den "Faust", Vater Dr. Schmidt, eine Autorität auf dem Gebiete der Goetheforschung, sprechen wird.

Vater Dr. Schmidt gab in einer ungeheuer eindrucksvollen Weise eine Analyse der Goetheschen Menschheitsdichtung, wobei er den Zuhörern die Ergebnisse einer jahrelangen Forschungsarbeit vermittelte. Goethes Faust, so führte er aus, ist das ewige Thema für jeden Deutschen, auch den Katholiken. Die Faust-Sage ist im 16. Jahrhundert auf deutschem, protestantischem Boden entstanden. Die Faustische Idee, die Verbindung mit dem Teufel, ist bereits in der alten christlichen Zeit vorhanden. Der Vertrag, den Faust mit dem Teufel abschließt, ist schließlich nichts anderes als der urwüchsig festgelegte Abfall von Gott. Im Mittelalter wurde die Rede "Er steht mit dem Teufel im Bunde" viel gebraucht. Selbst der heilige Thomas von Aquin wurde verdächtigt, mit dem Schwarzen einen Bund geschlossen zu haben. Immer wieder taucht diese Behauptung in jener Zeit auf, wenn sich Menschen ihre Schwächen entschuldigen wollen, wenn sie nicht gegen andere ankämpfen konnten. In der altchristlichen Sage behält Gott die Oberhand, und jeder, der sich mit dem Teufel verbunden hatte, konnte wieder zurückfinden, während im Mittelalter der Pakt mit dem Teufel die Gestalt des Sündenfalls auf ewigste Zeit bedeutete und jeder Mensch dieser Gefahr ausgesetzt war. Das ewige Ringen des Menschen mit den Verführungskünften des Abgesandten der Hölle ist der Aus-

druck dieser ganzen geistigen Richtung, wie sie sich uns auch in Luthers Schrift vom geknechteten Willen offenbart.

Faust ist eine geschichtliche Persönlichkeit. Er war aber kein Mensch von hohem Streben, er war ein Scharlatan, ein Landstreicher, der sich mit dem Nimbus zu umgeben verstand, der er mehr könne als alle anderen, weil er die Kunst des Schwarzen geniesse. An vielen Universitäten findet man seine Spuren, später trifft man ihn als Schulmeister auf der Flucht, an Fürstenthöfen, wo man seine alchimistischen Künste auszunutzen bestrebt war. Um 1545 ist dieser Dr. Faust gestorben. In dem Schrifttum seiner Zeit wird er als "abscheuliches Exempel" bezeichnet, vor dem man sich hüten müsse; er war ein Mensch, der die Schranken des christlichen Daseins gesprengt hatte, der sich bereits auf Erden mit der Hölle verbündete. 1587 erdient das erste Faustbuch, in dem keinerlei Polemik gegen die katholische Kirche zu finden ist. 1594 erlebt man die Faustsage auf der englischen Bühne. Sie hat nichts zu tun mit dem Goetheschen Werke: Faust hat sich das Recht erworben, 24 Jahre auf der Erde weiter leben zu können, dann ist er dem Teufel verfallen. Dieses Bühnenstück kommt später nur noch auf der Puppentheaterbühne zur Aufführung, wo es Goethe wahrscheinlich in Strassburg kennenlernte.

Die Gestaltung des Faustischen Stoffes bereitgestellt, wie man sie heute noch im Urfaustete Goethe mancherlei Schwierigkeiten. Zuerst wird die Gretchen-Szene in Prosa fertiggestellt, wie man sie heute noch im Urfaust nachlesen kann. In diesem ersten Entwurf hat Goethe keine Rettung, keine Erlösung für seinen Helden vorgesehen. Es fehlt ihm auch noch an der Voraussetzung, denn die Szene des Vertragsabschlusses mit dem Teufel ist noch nicht geschaffen. Eine 24jährige Lebensdauer gab ihm keine Möglichkeit dramatischer Auswertung, da über diesen Menschen ja bereits die Akten geschlossen waren. Verzweifelt rang Goethe nach einer Lösung dieses Problems — wir finden sie heute im Prolog im Himmel. Goethe ist zu der altchristlichen Auffassung jurisdiktorisch, hat, ohne ihn vielleicht zu kennen, den Erlösungsgedanken über die Nacht Mephistos aufgenommen. Ohne den Prolog wäre heute der "Faust" unverständlich. Die Erzengel Faust und Mephisto werden hier in ihren Grundformen gestaltet. Die Erzengel be-

Freudengebrüll bereiteten die Kinder dem "Wurstel" einen herzlichen Empfang, als er vor seinem "Reich" erschien. Die große Glöckle, die ständig von ihm in Bewegung gehalten werden mußte, konnte nicht immer die erforderliche Ruhe herstellen. Eisdler, der mit selbst gefertigten Puppen spielt, verstand es recht gut, die Kinder in atemlose Spannung zu versetzen. Das Spiel selbst, "Kasper beim Hexenmeister", bot aber auch in allen Szenen genügend Gelegenheit dazu. Trotz vieler, oft recht drastischer Einfälle wurde aber stets die pädagogisch richtige Haltung gewahrt. Es war wirklich eine Freude zu beobachten, wie die Kinder "mitgingen". Gar zu schnell erschien "Kasper" vor dem sehr dankbaren Publikum, um Abschied zu nehmen. In aufrichtiger Begeisterung wurde die Aufforderung zum Beifall, die Kasper an die Jugend richtete, in die Tat umgesetzt. Mit glühenden Wangen trat die "Festallozischul-

tennen, daß es ihnen selbst verlagert ist, bis in die innersten Gedanken Gottes einzudringen. Anders Faust: er hat den sehnlichsten Wunsch, alles zu erschauen, und der Teufel findet alles schlecht auf Erden, weil er nur den Bruch im Kosmos sieht. Ihm wird gestattet, dem nach Wissen strebenden, grübelnden Faust, den stets Ringenden durch alle Gefilde der Menschheit zu führen. Gott gestattet dies dem Schall und zeichnet ihn, damit gleichzeitig die Schranken seiner Macht; denn der Teufel ist nicht frei, er hat seine Aufgabe im Kosmos zu erfüllen, er hat die Menschen zu reizen und ihnen damit zu helfen, Trägheit und Laubheit, die der Mensch meist erst nach einer Tat wieder erkennt, zu überwinden.

Und nun führte Vater Dr. Schmidt durch die beiden Teile des "Faust", von dem ewig ringenden zum freudig schaffenden und schließlich belohnenden. Faust, wie er uns zu Beginn des Werkes begegnete, steht ungefähr im 40. Lebensjahr. Er ist ein Stimmungsmensch; Gefühl ist bei ihm alles. An das Irdische gefesselt, möchte er sich gerne über all das Erdgebundene hinwegschwingen. Ihm, dem tatlosen Menschen, mußte die Welt stumm bleiben. Die ungeheure Einwirkung der Natur Schönheiten auf den Faustischen Menschen erlebt man und ihre Schilderungen sind gleichzeitig die Marksteine der Erlösungsgeschichte des Dr. Faust. Mephisto hat ihn zu Anfang fest in der Gewalt; er führt ihn über die Freuden des Lebens ins Verderben. Die Gretchen-Szene erhält hier ihre eigentliche Bedeutung — Vater Schmidt bringt in dem Streit der Meinungen die verständlichste Darstellung: Gretchens kühlende Reinheit ist jene Mater gloriosa, die Faust schließlich die Erlösung bringt. Beim Goetheschen Faust vermischt man die erste Voraussetzung zur Befreiung nach der blutigen Tat, die Reue, da nach Goethe die Natur Helferin und Heilerin sein müsse. Während im ersten Teil Faust als der ewig Lastende und Schwankende uns gegenübertritt, findet man im zweiten Teil die Sehnsucht nach dem göttlichen Licht in ihm erwacht: Homunkulus steigt über Mephisto! Faust erkennt, daß die herrliche Kraft nur, wenn sie gebündelt wird, fruchtbringend sich auswirken kann. Das Wirken wird für Faust Ziel, Richtung und Antrieb auf der Welt. Und als Sunberjähriger erkennt er den Fluch des Bundes mit dem Teufel: er hat sich durchgerungen und wird deshalb erlöst.

## Geschenke für das Oberschlesische Landesmuseum

Beuthen, 29. Oktober.

In welchem Umfange die stadthistorischen und bürgerkundlichen Sammlungen des Museums bei den Besuchern Anklang finden, zeigen die in den letzten Tagen bei der Abteilung: "Stadtgeschichte und Volkskunde" (Kustos: Akademiedozent A. Berlich) eingelaufenen kleinen Geschenke. Vor allen Dingen findet die Sammlung der ober-schlesischen Viedermeyerzeit fortwährend Ergänzungen. Ein in Rudzinitz getragenes Armband (Saararbeit) überließ Fr. Mijalski, ein zierliches Perlentäschchen schenkte Eisenbahnsekretär a. D. Auras, Kleinritz, ein Geldtäschchen aus Stoff nebst einem prächtigen Haarlamme aus den ersten Jahrzehnten des 19. Jahrhunderts überließ Alfred Nebel, Beuthen. Zur Silberhochzeit war das Ueberreichen eines silbernen Myrthenfranzes nebst einem Brautsträußchen üblich. Kunze, Beuthen, stellte einen solchen um 1880 in der Tarnowitzer Gegend getragenen Schmuck zur Verfügung. Messing löste zu Beginn des 19. Jahrhunderts das Zinn ab und wurde in den bürgerlichen Kreisen Mode; einen derartigen Messingleuchter aus den 40er Jahren stiftete Tischler Kunz, Beuthen. Typisch für das vorige Jahrhundert war das uns heute fremd gewordene Gesellschafts- und Gesellschaftsleben in den kleinen ober-schlesischen Städten. Jede Stadt hatte ihre Ressource, die Ausflüge, Familienabende und Tanzkränzchen veranstaltete. Wandlowitz, Breslau, über-sandte eine Tanzordnung, die von der Tarnowitzer "Ressource zur Gesellschaft" im Jahre 1847 herausgegeben wurde. Kulturgeschichtlich interessieren die hier angegebenen Arten der Tänze. — Die Münzsammlung konnte durch 5 von Stadtturmintpektor Seliger, Beuthen, über-lassene Notgeldscheine vermehrt werden. Studienrat Urndt schenkte eine am St.-Margareth-Hügel aufgefundenen Denkmünze aus dem Jahre 1870/71.

Der Jahressammlung gingen drei ältere Vereinsabende von Berginspektor Rohowski, Beuthen, und Berginspektor Grenz, Eintracht-hütte zu. — Für die stadthistorische Abteilung, ganz besonders aber für die Geschichte der Goppromenade, ist eine aus dem Jahre 1888 von Fr. Zander (jetzt verw. Frau Oberingenieur Klinhart, Hobrel-Karf) angefertigte Bleistift-Zeichnung, die die heutige Ecke der Hohenzollern- (Haus Nr. 13) und Hubertusstraße zeigt. Sie ergänzt die in dem Schaufkasten "Von Schomberg nach dem Kaiser-Franz-Joseph-Platz" untergebrachten Photos und Zeichnungen der ehem. Gop-Promenade nach der Seite der persönlichen Erinnerungen und Eindrücke.

jugend" für längere Zeit mit Redestoff versorgt, nach 15stündiger Dauer des Spiels den Heimweg an. In allen Augen war der Wunsch zu lesen: "Kasper komm bald wieder!"

\* **Durchs Gerichtsjenster entwischt, aber wieder festgenommen.** Geistesgegenwart und schnelle Entschlossenheit bewies am Sonnabend in der Mittagsstunde der Polizeiwachmeister Stegemann aus Beuthen. Er hatte den Arbeiter Edward Nizer aus Charlottenhof wegen Raubvergehens dem Untersuchungsrichter vorgeführt. Dieser ordnete die Untersuchungshaft an. Mit Witzeschnelle sprang nun Nizer durchs Fenster. Kurz entschlossen sprang ihm der Polizeibeamte nach. Säure waren für beide keine Hindernisse. Nizer wurde am Portal des Strafgerichtsgebäudes wieder gefaßt und nach dem Gefängnis gebracht.

Vater Dr. Schmidt fand für seine großartige intellektuelle Leistung starken Beifall. José.

## "Und Pippa tanzt"

Gerhart-Hauptmann-Bühne in Kreuzburg

Die Gerhart-Hauptmann-Bühne in Kreuzburg eröffnete die Winterpielzeit mit dem Glashüttenmärchen "Und Pippa tanzt" — das stark romantische, in das Mystische übergehende Märchen blieb einem großen Teil des sehr gut besuchten Hauses fremd, und nur die sehr guten Leistungen der Darsteller vermochten das Publikum freundlich zu stimmen. In der Titelrolle stellte sich Sophie Werner vor; ihre Naivität, ihre nüchterne Lebensauffassung, gemischt mit romantischen Traumblüten, wirkten anziehend. Ihre tänzerische Begabung unter Beweis zu stellen, gelang ihr kaum. Dagegen war überragend die Figur Ferdinand Welters als phantastischer Träumer und Romantiker Hellriegel; ergreifend sein Abschied von Wann, als er als Gehendeter seiner Bestimmung gemäß in die Welt zieht als Bettler und zugleich in seinem Innersten befriedigt, nun ewig ein Träumer zu bleiben. Wann, eine mythische Persönlichkeit, von Hans Carl gestellt, wirkte als Weltweiser überzeugend. Der Leiter der Bühne, Walter Weinlaub, als der alte Huhn, war zugleich echt und schredlich in seiner Maske, der auch seine Mimik und Gesten entsprachen. Die übrigen Mitglieder des Ensembles fügten sich gut ein. Lob verdienen die Bühnenbilder, von akad. Zeichenlehrer Frizmann gestellt. Nicht unerwähntswert die musikalische Untermauerung von Dr. Loge. Die Vorstellung war ein gesellschaftliches Ereignis für Kreuzburg. H. P.

**Spielplan der Breslauer Theater.** Stadttheater (Obernhaus): Sonntag, 15 Uhr, "Don Giovanni"; 19,30 Uhr, "Der Teufelsreiter"; Montag, "Der Teufelsreiter"; Dienstag, "Elektra"; Mittwoch, "Der Zarewitsch"; Donnerstag, "Der fliegende Holländer"; Freitag, "Die Meistersinger von Nürnberg"; Sonnabend, "Mitternacht"; Sonntag, 6. November, 15 Uhr, "Der Troubadour"; 19,30 Uhr, "Der Teufelsreiter".



# Einen Polizeibeamten angegriffen

(Eigener Bericht)

Beuthen, 29. Oktober.

Das unter Vorsitz von Landgerichtsdirektor Dr. Lehnsdorf stehende Sondergericht hielt am Sonnabend erneut eine Sitzung ab. Es waren nur verhältnismäßig wenige Zuhörer anwesend. Zunächst hatte sich der Angeklagte, Fleischer Schwientek, wegen Widerstandes und Beleidigung von Polizeibeamten zu verantworten. Er war im September d. J. von der Wanderschaft zurückgeführt und hatte dies Ereignis gehörig mit Alkohol begossen. Auf der Straße kam der Betrunkene dann mit einem Polizeibeamten, der ihn wegen Bettelns zurechtwies, in Streit, der schließlich zur Festnahme des S. führte, die allerdings nicht so glatt vonstatten ging. In der Halle des Polizeigefängnisses

erschlug S. in einem Tobuchtsanfall die Einrichtungsgegenstände und warf einen Polizeibeamten, der den Lobenden beruhigen wollte, ein Geschirr mit derart großer Wucht an den Kopf, daß der Beamte eine empfindliche Stirnverletzung davontrug. An die-

sen Vorfälle wollte sich der Angeklagte, der einen Kopfschlag im Kriege erlitten hat, nicht mehr erinnern. Der ärztliche Sachverständige, der den Angeklagten für einen hirngeschwächten Pathologen hielt, hatte für die Straftaten im Gefängnis Zweifel an der Zurechnungsfähigkeit des Angeklagten, so daß das Gericht für diesen Fall die Freisprechung erkannte. Damit ist der Angeklagte einer schweren Zuchthausstrafe, auf die nach der materiellen Notverordnung hätte erkannt werden müssen, glücklich entgangen. Für den Widerstand auf der Straße und bei seiner Einlieferung in das Gefängnis erhielt der bereits mehrfach vorbestrafte Angeklagte eine Gefängnisstrafe von 1 Jahr und 1 Monat.

Die nun folgenden Verhandlungen gegen den Angehörigen der NSDAP. Maus und den Arbeiter Jajona mußten vertagt werden, weil Maus zum Termin nicht erschienen und dem in Untersuchungshaft sitzenden Jajona die Ladung nicht zugestellt worden war. In beiden Fällen wird am 9. November erneut verhandelt werden.

\* **Freitische für die „Winterhilfe.“** Die Schulheiß-Brauerei stellt der Winterhilfe ab 2. November täglich 20 Mittagessen unentgeltlich zur Verfügung.

\* **Unberechtigter Wohlfahrtsunterstützung bezogen und bestraft.** Ein Kellner wurde seit April 1931 vom hiesigen Wohlfahrtsamt unterstützt. Wie später festgestellt wurde, hatte er in den Monaten April-Juni gearbeitet und einen guten Verdienst. Weil er diesen Verdienst dem Wohlfahrtsamt nicht gemeldet und Wohlfahrtsunterstützung in dieser Zeit bezogen hat, ist er vom Kleinen Schöffengericht zu zwei Wochen Gefängnis mit Bewährungsfrist bis 31. 10. 1935 und der Aussicht auf Begnadigung verurteilt worden.

\* **Autobus-Sonderverkehr an Allerheiligen.** Am Nachmittag des Allerheiligen-Tages wird ab 14 Uhr ein Sonderautobus nach den Friedhöfen verkehren. Von 14 Uhr ab fährt ein Wagen in der Richtung Kaiser-Franz-Josef-Platz (Woolworth), Biefarer Straße, Gutenbergsstraße (Friedhöfe), Sedanstraße, Charleyer Straße, Bogoda, Ring, Tarnowitzer Straße, Verbindungsstraße Kaiser-Franz-Josef-Platz. Der Sonderwagen wird die Haltestellen des Normalverkehrs innehalten.

\* **„Völkchewis und Christentum.“** Heute abend spricht Professor D. Koch im Evangelischen Vereinshaus (20) über „Völkchewis und Christentum.“ Der Redner hat als kriegsgefangener österreichischer Offizier, als Soldat im Völkchewis und schließlich als Heerführer einer größeren Truppe in Sowjetrußland gelebt und sich ein genaues Urteil über das Wesen des Völkchewis bilden können. Ein fesselnder Sprecher, wird er der gebildeten christlichen Zuhörerschaft interessante Darlegungen über das Verhältnis von „Völkchewis und Christentum“ geben.

\* **Gaspiel der Donkofanen.** Der Wunderchor der Donkofanen kommt zu einem einzigen Gastspiel nach Oberschlesien am Mittwoch, 29. 10. 1932 im Schützenhaus. Der Chor ist durch seine große Musikalität, seine abgrundtiefen Orgelbässe und den überirdischen Klang der Falsett-Stimmen zu einer einzigartigen Erscheinung im Musikleben der ganzen Welt geworden. Das Programm bringt religiöse, weltliche sowie Zigeuner- und Kofanenlieder. Karten von 0,90 RM an bei Cieplik, Königsberger und Spiegel. (S. Inserat).

\* **Deutschnationale Wahlkündigungen im Landkreis.** Am Stg. Dombrowa (2,30) Schneider; Friedrichswille (20) bei Schiblo; Groß Wilkowitz (18) bei Wischan; Proslawitz (15,30) zur Linde; Wieszowa (19) bei Gombel; Schomberg (17) bei Orysto; Wilkowitz (20) bei Kuban.

\* **Evangelischer Männerverein.** Reformationsfest nicht Montag, sondern Sonntag, 6. November, Gemeindehaus. Mit Familienabend ist Stiftungsfest verbunden.

\* **Kameradenverein ehem. 57er Feldart.** 1. Nov. (8,30) Antreten Vereinslokal.

\* **Kameradenverein ehem. 156er.** Di. Monatsversammlung Vereinslokal. (19) Ant. s. Kranzniederlegung.

\* **Deutschnationale Volkspartei.** Wahlkündgebung Fr. (20) Schützenhaus.

## Gleiwitz

\* **50. Geburtstag Stadtbaurat Schabitz.** Stadtbaurat Schabitz, der seit 1919 tätig ist und unter dessen hanteliger Leitung das Stadtbild von Gleiwitz sich ganz erheblich gewandelt hat, feiert am 31. Oktober seinen 50. Geburtstag.

\* **Eine Meinelshande vor dem Schwurgericht.** Am 3. November beginnt am Landgericht die fünfte Schwurgerichtsperiode, in der Landgerichtsdirektor Dr. Przißlina den Vor-

## Strümpfe-Socken-Sportstrümpfe



Strumpfabriker  
**Lerch Gleiwitz**

führer wird. Am ersten Verhandlungstage stehen eine Frau aus Hindenburg wegen Meinelshande und eine andere Frau aus Hindenburg wegen Verbrechen gegen § 218 unter Anklage. Am 4. November wird gegen den früheren Eisenbahnschaffner Franz Juranel wegen versuchten Mordes verhandelt. Am 7., 9. und 14. November finden Verhandlungen wegen Meinelshands, Abgabe falscher eidesstattlicher Versicherungen, Betrugs und Verleitung zum Meinelshand statt. In den drei Verfahren treten zum Teil die gleichen Angeklagten auf, die sich um die Familie des Invaliden Franz Kobur aus Solarina gruppieren. Im ersten Verfahren sind es sieben, im zweiten elf und im dritten zwölf Angeklagte, die vor Gericht stehen. Franz Kobur und seine Mithelfer haben es verstanden, sich auf betrügerische Weise Vermögensvorteile zu verschaffen. Wenn die Betroffenen dann Klage erhoben, wurden von Kobur und seinen Mitangeklagten Meinelshande geleistet und falsche eidesstattliche Versicherungen abgegeben. Wegen ähnlicher Delikte sind einige der jetzt unter Anklage stehenden Beschuldigten, insbesondere Franz Kobur und einige seiner vier Söhne, bereits vorbestraft. Schon damals erregte die Verhandlung gegen die „falschen Eideswörer“ großes Aufsehen. Diese drei neuen Verfahren dürften etwa 14 Tage in Anspruch nehmen.

\* **Veranstaltungen des Kurzschriftverbandes Oberschlesien.** Am Sonntag, 13. November, veranstaltet der Kurzschriftverband Oberschlesien, Stolze-Schrey und Reichs-Kurzschrift, ein Verbandstreffen in Gleiwitz, an das sich eine Festigung anschließt. Die Veranstaltungen finden im Evangelischen Vereinshaus statt. Die Festigung beginnt um 11,30 Uhr und enthält neben musikalischen Darbietungen und einer Begrüßung durch den ersten Vorsitzenden Schaika ein Festvortrag von Direktor Lison, Hindenburg, über das Thema „Die Kurzschrift im Dienste der Wirtschaft“.

\* **Protest des ADAC.** Zu der kürzlich im Haus Oberschlesien veranstalteten Protestversammlung des ADAC. Gau Oberschlesien, in der eine sofortige Senkung der Pauschalsteuer um 50 Prozent verlangt und gebeten wurde, daß die Regierung den preiswertesten Maßnahmen der Betriebsstoffkonvention größte Aufmerksamkeit zuwenden und gegen Uebergriffe einschreite, wird uns ergänzend mitgeteilt, daß der Gau auch auf die trostlosen Landstraßenverhältnisse in Oberschlesien aufmerksam gemacht und zum Ausdruck gebracht hat, daß Oberschlesien als Grenzland schon aus nationalkulturellen Belangen eine bevorzugte Stellung in bezug auf die Zulassung der Kraftfahrzeuge verlangen kann.

\* **Radiofoniert der Defaka.** Das Kaufhaus Defaka veranstaltete ein Radiofoniert, um moderne Radioapparate vorzuführen und nachweisen zu können, daß mit neuzeitlichen Geräten ein störungsfreier Empfang möglich ist. Außerdem wurden auch Schallplatten übertrugen. Nachdem Werbeleiter Reeb begrüßt hatte, sprach Ing. Dr. Runge in einem Lichtbildervortrag über die Neuerungen auf dem Gebiet des Radio-geräteebaus, und Telegraphen-Obersekretär Nittrich hielt einen allgemeinen Vortrag über den Rundfunk, wobei er insbesondere auf die Verbindung von Empfangsstationen einging. Schauspieler Gerhard vom Landestheater unterhielt durch heitere Darbietungen, die großen Beifall fanden.

\* **Von der Volkshochschule.** In der kommenden Woche beginnen folgende Lehrgänge am 31. 10.: Direktor Volkhardt: „Geld und Währung“, am 3. 11. Dr. Schubert: „Ein Querschnitt durch die Geschichte der Ethik“.

\* **Vorlesestunden in der Stadtbücherei.** Heute (Sonntag) beginnen um 17 Uhr im Lesesaal der Stadtbücherei die Vorlesestunden von Stadtbüchereidirektor Dr. Dorfmann. Die Vorlesestunden verfolgen das Ziel, mit deutschen Dichtern bekannt zu machen und den künstlerischen und seelischen Gehalt der für die Vorlesestunden ausgewählten Erzählungen, Novellen und Romanen durch das gesprochene Wort zum gemeinsamen Erleben zu bringen. Die erste Stunde

# Steuerergutscheine auch bei Steuerrückständen

Einschränkung des Zurückhaltungsrechts der Finanzämter

Die Steuerergutscheinsverordnung und die dazu ergangenen Durchführungsbestimmungen sehen bekanntlich vor, daß Steuerergutscheine nur denjenigen Steuerzahlern auszugeben werden, die ihre steuerlichen Verpflichtungen pünktlich erfüllt haben. Ist ein an sich Gutscheinerberechtigter mit den gestundeten Steuern im Rückstande, so kann das Finanzamt die auszugebenden Steuerergutscheine zurückhalten und sie als Sicherheit nach § 381 W. behandeln, d. h. verkaufen und den Erlös zur Begleichung der Steuerrückstände verwenden. Dieses

## Zurückhaltungsrecht des Finanzamts

besteht nicht nur, wenn jemand mit den gutscheinfähigen Steuern selbst, d. h. mit Grundsteuer, Gewerbesteuer, Umsatzsteuer oder Beförderungssteuer, im Rückstande ist, sondern schließlich für Steuerrückstände jeder Art, mögen diese bei den Finanzämtern oder bei den Hauptzoll- oder Zollämtern, bei den Landes- und Gemeindebehörden, ja sogar bei den Kirchenbehörden bestehen.

Bei der oft stark bürokratischen Einstellung der Finanzämter muß befürchtet werden, daß die Vorschrift starr durchgeführt wird und dadurch die mit der Steuerergutscheinsverordnung erstrebte Anhebung der Wirtschaft zu einem großen Teil wieder illusorisch wird. Eine derartige Handhabung der Bestimmungen würde aber nicht nur der Wirtschaft nachteilig sein, sondern auch auf den Finanzämtern vor Ausgabe der Steuerergutscheine erst eine Fülle von Anfragen bei anderen Steuerbehörden nach dort etwa vorhandenen Steuerrückständen erforderlich machen. Dadurch würde ein außerordentlich umfangreicher und überflüssiger Schriftwechsel der Behörden untereinander einsehen, der insbesondere auch die Finanzämter von anderen wesentlich wichtigeren Aufgaben abhalten würde. Es ist daher sehr zu begrüßen, daß der Reichsfinanzminister sich zu Anweisungen an die nachgeordneten Finanzämter entschlossen hat, die einer unterchiedslosen Ausübung des Zurückhaltungsrechts entgegenstehen. Der Reichsfinanzminister weist darauf hin, daß eine zu willkürliche Handhabung des Zurückhaltungsrechts gegen den Sinn der Steuerergutscheinsverordnung verstoßen würde, der gerade dahin

ginge, der notleidenden Wirtschaft durch Hingabe der Steuerergutscheine die Möglichkeit zu geben, sich

## Mittel zur Wiederbelebung der Wirtschaft

zu verschaffen. Das Zurückhaltungsrecht soll daher von den Finanzämtern grundsätzlich nicht ausgeübt werden, wenn der Gutscheinerberechtigte mit Steuern im Rückstande ist, die vor dem 1. Ok-

## Kostenlose Rechtsberatung

### Nächste Juristische Sprechstunde

Freitag, den 4. November 1932,  
von 17—19 Uhr

Verlagsgebäude der „Deutschen Morgenpost“  
Beuthen, Industriestraße 2

tober 1932 fällig geworden und zu entrichten waren. Es ist ferner ausgeschlossen, wenn die Rückstände an laufenden, d. h. nach dem 1. Oktober 1932 fällig gewordenen Steuern, im Verhältnis zu den Beträgen, für die der Steuerpflichtige Steuerergutscheine zu erhalten hat, gering sind.

Es ist zu hoffen, daß mit den vorstehenden Anweisungen die Ausgabe der Steuerergutscheine nunmehr baldigst erfolgen wird. Bemerkenswert ist im übrigen noch, daß die Steuerergutscheinsverordnung ein Zurückhaltungsrecht nur bei Steuerergutscheinen für Steuerzahlungen vorsieht und daß auch hier eine Zurückhaltung immer nur in Höhe des betreffenden Steuerrückstandes, nicht aber darüber hinaus zulässig ist. Dagegen ist bei den Steuerergutscheinen für Mehrbeschäftigung von Arbeitnehmern kein Zurückhaltungsrecht vorgesehen, vielmehr hier die Wirtschaftsanhebung von steuerlichen Gesichtspunkten freigestellt worden.

Dr. Selle.

bringt eine Erzählung von Karl Fellinek „Die Mutter der Reum“. Der Besuch der Vorlesestunden ist unentgeltlich.

\* **Christlich-sozialer Volksdienst.** In einer gut besuchten Mitglieder-Versammlung sprach Stadtverordneter Nowarra zur politischen Lage und zur Reichstagswahl. Der Redner skizzierte die politische Entwicklung seit dem 31. Juli und zeigte, wie notwendig wir gerade jetzt eine gemeinsame Front aller deutsch und christlich denkenden Männer und Frauen, vom Arbeiter bis zum Industriellen, vom Siebler bis zum Großgrundbesitzer brauchen. Der christlich-soziale Volksdienst bejaht den Gedanken einer autoritären Regierung. Diese darf sich aber nicht nur auf eine kleine Oberschicht stützen, sondern sie muß im Volke wurzeln. Wir kennen nur ein Ziel — die Befreiung Deutschlands nach innen und außen. Wir wollen Gerechtigkeit allen Ständen gegenüber, gerechte Verteilung der Lasten. Wir kämpfen für den Schutz der christlichen Familien, die Erhaltung der evangelischen Schule, für die bewußt evangelische Erziehung unserer Kinder. Reicher Beifall und lebhafteste Ansprache belohnten den Redner für seine vorzüglichen Ausführungen.

## Bunter Abend der Gleiwitzer Werkstudenten

Gleiwitz, 29. Oktober.

Die Akademische Werkgemeinschaft deutscher und österreichischer Studenten veranstaltete zum Abschluß ihrer diesjährigen Tätigkeit im Blüthenaal des Stadtparkes einen glänzend besuchten Abend. Cand. phil. Wiehoczek begrüßte und wies auf die Wichtigkeit der Werkgemeinschaft hin, die es sich zur Aufgabe gemacht habe, nicht nur mittellose Studenten zu unterstützen, sondern auch eine Brücke von Volk zu Volk zu schlagen. Das geschmackvoll zusammengestellte Programm des Abends wurde von Emma Maria Brachke mit Witz und Geist konfiziert. Mit Regitationen seiner ausgezeichneten eigenen Werke konnte sich Brachke Sonderbeifall holen. Konzertmeister Willi Wunderlich wartete mit Kreisler-Solis auf, die er mit sicherer Technik vortrug. Konzert-sängerin Ruth Bail sang mit warmer, schmieg-samer Stimme Lieder von Brahms und Schubert. Gelungene Darbietungen brachte die Tanzschule Ilse Wolff. Ein Gesellschaftstanz beschloß den außerordentlich angeregten Abend. G. N.

## Tödlich überfahren

Hindenburg, 29. Oktober.

Am Sonnabend wurde gegen 15,40 Uhr der Pensionär Roszieski, wohnhaft Heinrichstraße 82, auf der Kronprinzenstraße in Höhe der Philipp-Siedlung von einem Motorradfahrer

überfahren. Er war sofort tot. Der Motorradfahrer wurde schwer, aber nicht lebensgefährlich verletzt. Er wurde in das Städtische Krankenhaus, die Leiche des Getöteten wurde in die Leichenhalle des Krankenhauses gebracht.

## Schulungsarbeit der Beuthener katholischen Meister

(Eigener Bericht)

Beuthen, 29. Oktober.

Der Katholische Meisterverein begann am Freitag mit der zur Schulung und Fortbildung der Mitglieder angelegten Winterarbeit. Der Vortragsabend war gut besucht. Der Vorsitzende, Obermeister Bularczyk, eröffnete die Versammlung mit dem Handwerkergruß und begrüßte besonders den Protektor Pfarrer Grabowski sowie Stadtv.-Vorsteher Zawadzki, MdL. Nachdem Schlossermeister Sarekto und Gewerbeoberlehrer Pawlik als neue Mitglieder eingeführt worden waren, wies der Vorsitzende darauf hin, daß das herkömmliche Kirnmesfest, an dem immer die Ehrung der Jubilare erfolgte, wegen der Räte der Zeit in diesem Jahr ausfallen müsse. Pfarrer Grabowski ehrte darauf drei Meister, die dem Meisterverein 25 Jahre in Treue angehören, und zwar: Bäderobermeister Klusc, Elektro-Installateurmeister Heinrich Vogel und Wirtmeister Paul Czaja. Dann überreichte er ihnen die silberne Ehrennadel und brachte ein Hoch auf die Jubilare aus. Darauf hielt Jugendführer Scholz einen Vortrag über neuzeitliche Wirtschaftsfragen, an den sich eine rege Ansprache anschloß. Stadtv.-Vorsteher Zawadzki wies darauf hin, daß die Winterarbeit darauf eingestellt sei, die Anfangsformen der Wirtschaft bis auf den heutigen Tag zu erforschen, um die Mitglieder zu schulen.

## FEUER- UND DIEBESSICHER

verwahrt die Kreissparkasse Gleiwitz, Teuchertstraße, Landratsamt u. deren Filialen Ihr Geld, gewährt Ihnen Zinsen und Sicherheit. Warum haben Sie noch kein Konto bei uns?

Wäsche kaufen? Keine Bange, Wäsche hält noch mal so lange, und das Waschen ist so leicht, wenn mit BURNUS eingeweicht.

Die grosse schmutzlösende Wirkung des BURNUS beruht auf seinem Gehalt an Enzymen (d. s. Verdauungssäfte). Diese Enzyme haben die Eigenschaft, den Schmutz gleichsam zu verdauen, können aber ihrer ganzen Natur nach niemals die Wäschefaser angreifen. BURNUS ist in einschlägigen Geschäften erhältlich in Dosen zu 20 und 49 Rpf. Interessante Druckschriften über das einfache und billige BURNUS-Waschverfahren kostenlos durch die AUGUST JACOBI A.G., DARMSTADT





# MÖBEL

der veränderten Wirtschaftslage im Preis angepaßt in anerkannt guter Qualität und moderner Ausführung!

**Gebr. Skubella, Gleiwitz** Schröterstraße 8  
an der Peter-Paul-Kirche  
Das älteste Möbelhaus am Platzel

## Lohngehdreüber vor dem Beuthener Richter

### Zwei 20jährige Burschen wandern wegen Straßenraubes auf 7 bzw. 6 Jahre ins Zuchthaus

(Eigener Bericht)

Beuthen, 29. Oktober.

Wie ein Wildwest-Stückchen mutet die Straftat an, wegen der die beiden 20 Jahre alten Grubenarbeiter Simon Schrötter und Roman Wieschalla aus Schomburg vor dem Beuthener Landgericht unter dem Vorsitz von Landgerichtsdirektor Dr. Lehndorff zur Verantwortung gezogen wurden. Es handelte sich um den verwegenen Überfall auf den Büroangestellten Büdning von der Baufirma Kaller & Stachnik in Dobref am 29. Juli, bei dem den Banditen Lohngehdre in Höhe von 1200 Mark in die Hände fielen. Die Angeklagten hatten in Erfahrung gebracht, daß die Firma an jedem Freitag einen ihrer Angestellten mit Lohngehdre an ihre Arbeiter auf Johanna-Schacht sendet. Die beiden Angeklagten und ein dritter, den sie nur unter dem Namen „Franz“ kennen wollen und der in Ost-Obereschlesien beheimatet sein soll, hatten nun den Plan gefaßt, am Freitag, 29. Juli, den Angestellten der Firma — es war der Bürobeamte Büdning — zu überfallen und zu berauben. Als der Beamte an der Eisenbahnunterführung am Ende von Dobref angekommen war,

stürzte sich plötzlich einer der Banditen auf ihn, setzte ihm einen Revolver auf die Brust und forderte die Herausgabe des Geldes.

Am selben Augenblick sprangen zwei andere Männer auf ihn zu, und während er von diesen mit

dem Revolver mehrere Schläge auf den Kopf erhielt, wurde ihm die Aktentasche, in der sich 1200 Mark Lohngehdre befanden, entrissen. Nach der Tat liefen die Banditen die Morgenrother Eisenbahnstrecke entlang und glaubten sich über die Grenze in Sicherheit bringen zu können. Dort wurden aber die beiden Angeklagten von der polnischen Polizei festgenommen und an Deutschland ausgeliefert. Die Angeklagten sind geständig, den Löwenanteil an dem Raube soll aber „Franz“ gehabt haben. Von diesem will Schrötter nur einen Lohnbeutel mit 5.— Mark erhalten haben. In dem Lohnbeutel, den Wieschalla von „Franz“ erhalten haben will, sollen sich nur 11.— Mark befunden haben. Beide Angeklagten wollen bei dem Überfall auch nur eine untergeordnete Rolle gespielt haben. Franz sei auch derjenige gewesen, der im Besitz der Waffe war und sich zuerst auf den Überfall eingelassen hatte. Von milderen Umständen konnte bei beiden Angeklagten keine Rede sein, da sie wiederholt mit dem Strafgesetz in Konflikt geraten waren. Schrötter wurde zu 6 Jahren Zuchthaus und Wieschalla, der schon zweimal wegen schweren Diebstahls vorbestraft ist, zu 7 Jahren Zuchthaus verurteilt.

## Hindenburg

\* **Geschäftseröffnung an Allerheiligen.** An Allerheiligen sind die Geschäfte nach einer Vereinbarung innerhalb des R.V. Hindenburg von 11 Uhr ab geöffnet.

\* **Einbrecher besuchen das Pfandleihamt.** Heute nacht wurde in dem hiesigen städtischen Pfandleihamt ein schwerer Einbruch verübt. Die Täter stromten ein Loch in die Außenwand und gelangten so in die Lagerräume. Sie entwendeten in der Hauptache Anzüge, Mäntel, Wäsche, Stoffe, einige Koffer und Silberfachen. Die Beute schafften sie zunächst durch das ausgestemmte Loch ins Freie, verpackten sie dort in Koffer und verließen damit den Tatort in Richtung nach der Koppsstraße. Die polizeilichen Ermittlungen wurden sofort aufgenommen. Es handelt sich anscheinend um dieselben Täter, die vor ungefähr vier Wochen in das Pfandleihamt eingebrochen waren. Ein paar alte Schuhe und ein abgetragener Leberzieher, die offenbar den Tätern gehören, blieben am Tatort zurück. Sachdienliche Angaben, die vertraulich behandelt werden, erbittet die Kriminalpolizei nach Zimmer 29 im Polizeiamt.

\* **Geschäftseröffnung.** Nach vollkommener Renovation wird heute das Hotel Monopol unter seinem neuen Besitzer Walter Gornig wieder dem Betrieb übergeben. Bauische Umänderungen machten es erforderlich, die Restaurationsräume in die erste Etage zu verlegen. Durch seine zentrale Lage wird das Hotel unter fachkundiger Leitung im Hindenburg Geschäftsbereich bald wieder einen führenden Platz einnehmen. (Siehe Inserat).

## Kronenburg

\* **Ältester Einwohner von Konstadt gestorben.** Im Alter von 92 Jahren verstarb der älteste Einwohner der Stadt, der Weichensteller i. R. Adam Gasmaga. Der Verstorbene hat über sechzig Jahre seines Lebens in Konstadt zugebracht.

\* **Töblicher Motorradunfall.** Auf der Chaussee von Konstadt nach Würbitz ereignete sich ein töblicher Motorradunfall. Als der Musiker Mistka von Konstadt nach Würbitz wollte, prallte er mit seiner Maschine gegen die Umwehrung des Kirchhofes. In-

folge der schweren Verletzungen starb Mistka sofort.

## Leobschütz

### Mit dem Motorrad in den Tod

Leobschütz, 29. Oktober.

Auf der Chaussee Osterwitz-Brantz, in der Nähe des Transformatorhauses bei Kalbaum, ereignete sich ein Motorradunfall, dem ein Menschenleben zum Opfer fiel. Der 26 Jahre alte Landwirt G. Behrle aus Kalbaum fuhr beim Überholen eines anderen Fahrzeuges gegen einen Baum. Mit schweren Schädelverletzungen blieb er benutzungslos liegen; er verstarb, ohne das Bewußtsein wiedererlangt zu haben. Sein Sozials kam mit geringen Verletzungen davon.

\* **40 Jahre Standsbeamter.** Hauptlehrer i. R. Kunisch in Kösnitz führt seit 40 Jahren die Amtsgeschäfte des Standsamtsbezirks Kösnitz, bestehend aus den Gemeinden Kösnitz und Steubitz. Landrat Dr. Klaua überreichte dem Jubililar ein Anerkennungs- und Glückwunschschreiben des Regierungspräsidenten.

\* **Guter Fang.** Der Polizeibehörde gelang es, einen von den pommerischen Polizeibehörden durch Polizei-Funk gefuchten schweren Einbrecher zu verhaften. Auf dem Postamt, wo er eine Einschreibebüchse in Empfang nehmen wollte, erreichte ihn die Hand des Gesetzes.

## Oppeln

\* **Ausfall der Kirchenwahl bei der Evangelischen Gemeinde.** Für die Wahl der kirchlichen Körperschaften zur Evang. Kirche am 13. November ist nur ein Wahlvorschlagn erreicht worden. Der Wahlauschuss hat den Wahlvorschlagn für gültig erklärt, sodas der Gemeindeführer die Wahl am 13. November ausfallen lassen wird. Die auf dem Wahlvorschlagn bezeichneten Personen gelten damit als gewählt.

\* **Blutige Schlägerei.** In einer blutigen Schlägerei kam es im neuen Schützenhaus. Ein Gast wollte seine Zechen nicht bezahlen. Als der Lohnschänker sein Geld forderte, schlug der Gast mit einer Flasche auf ihn ein. Der Tobende brachte sich selbst schwere Verletzungen bei. Die Sanitätsschwadron vom Roten Kreuz leistete die erste Hilfe.

## Rattowitz

\* **Slaski Związek Filatelistów, Schlesischer Filatelisten-Verband.** Die nächste Versammlung des Schlesischen Filatelisten-Verbandes Rattowitz findet Montag, 19.30 Uhr, im Lokal „Christal“, Bahnhofstraße 18, statt. Briefmarkensammler willkommen.

## Die Sprengstoffanschläge in Schlesien

Breslau, 29. Oktober.

Die Justizpressestelle teilt mit: Wegen der Sprengstoffanschläge in Heidersdorf, Groß-Kniegnitz und Gollschau bei Nimptsch sind nunmehr fünf Personen in Haft genommen worden, unter ihnen der Standartenführer Rittergutsbesitzer Tillner aus Langenöst. Es handelt sich um verjüngten Mord in drei Fällen in Tateinheit mit Verbrechen gegen das Sprengstoffgesetz.

## Aus dem Leobschützer Lande

(Eigener Bericht)

Leobschütz, 29. Oktober.

Leobschütz hat in verkehrstechnischer Beziehung mit anderen obereschlesischen Städten nie recht Schritt halten können. Wohl zählte die Stadt vor etwa 100 Jahren zu den größten (sic stand bekanntlich an dritter Stelle) doch mit der zunehmenden Industrialisierung trat sie immer mehr in den Hintergrund. Mehrere Male bestand noch die Möglichkeit, Industrieunternehmungen nach hier zu bekommen, jedoch scheiterten alle Pläne an der Haltung der Stadtväter. Leobschütz sollte eine Gartenstadt bleiben.

Unweit der Mährischen Pforte, am Ausgangspunkte des Gebirgsüberganges Jägerndorf-Dlmütz gelegen, haben Heere und Verkehr gar oft ihren Weg genommen. Führte doch die wichtige römische Handelsstraße nach dem Bernsteinmeer hier vorbei. Reiche Kunde, die bei den Bahnbauten nach Deutsch-Rasselwitz und Jägerndorf gemacht wurden, reden eine deutliche Sprache. Die Kämpfe der Marcomannen und Quaden mit den Römern reichten bis in unsere Gegend. Der Kreuzzug König Dittolarz II. von Böhmen nach dem heidnischen Preußen (Gründung Königsbergs) berührte ebenfalls Leobschütz. Die Hussiten benutzten auf ihren Raubzügen Leobschütz als wichtiges Einfallstor. Die Aufschrift eines Notgeldscheines der Stadt vom Jahre 1922 gibt uns Kunde von jenen Schreckenstagen. Zurzeit des 30jährigen Krieges wurde Leobschütz gar oft gebrandschatzt. In den Kriegen Friedrichs des Großen um den Besitz Schlesiens bildete das „Leobschützer Land“ gar oft den Schauplatz wichtiger Gefechtsabhandlungen. Es sei hier nur kurz auf den

verwegenen Ritt Zietzens über den Suhlberg

bei Brantz hingewiesen. („Zietzen aus dem Busch.“) In den folgenden Jahrzehnten sah Leobschütz noch manchen rauhen Kriegermann durch seine Mauern ziehen. Bekanntlich nahm Zar Alexander I. von Rußland auf seiner Durchreise durch Leobschütz im Jahre 1813 im Ring-

hause Nr. 14 für eine Nacht Wohnung. In den 70er Jahren wurde der Kreis durch den Bau der Eisenbahnlücken Leobschütz-Maitbor, Leobschütz-Deutsch-Rasselwitz und Leobschütz-Jägerndorf dem Verkehr erschlossen. Das Jahr 1908 brachte dann noch den Jahre vorher viel erörterten Bahnbau Randzsin-Cosel-Wauerwitz-Troppau zur Durchführung. Der geniale Plan des Vorkämpfers Dr. C. Spazier, Jägerndorf, in den 80er und 90er Jahren Leobschütz durch einen Bahnbau Jägerndorf-Leobschütz-Randzsin — Groß-Strehlitz-Lublitz-Kr. Derby-Czenstochau (Verlängerung der Kaiser-Ferdinand-Nordbahn) ans Weltverkehrsnetz anzuschließen, fand durch dessen Tod ein frühes Ende. Seit Bestehen der Tschechoslowakischen Republik hat Leobschütz einige Bedeutung durch den Transitverkehr nach Jägerndorf und weiter (Kohle und Salz) erhalten. Der Bahnplan Leobschütz-Brantz-Ratibor ist einige Jahrzehnte alt und beweist die wirtschaftliche Erschließung des südlichen Teiles des Kreises. Brantz mit seiner großen Heil- und Pflegeanstalt würde damit den lang erstrebten Bahnanschlus erhalten. Fünf Autobuslinien der Reichspost schaffen eine angenehme Verbindung von und zur Kreisstadt. Landtäglich besonders reizvolle Teile wie das Oppatal und die Peter-Paul-Baude am Riegenerberge bei Raben sind mit den Postautos bequem zu erreichen. Den Verkehr nach dem schönen Stadtwalde vermitteln die schmucken Autobusse der Expedition Treumann, Leobschütz.

Neben der Pflege der Musik werden die Vortragsabende im kommenden Winter viel zur kulturellen Belebung beitragen. Die Ortsgruppe des Akademikerverbandes eröffnete die Saison mit einem gut besuchten Vortrag des berühmten Franziskanerlehrten P. Dr. Expositus Schmidt in der Aula des Wöhrich-Gymnasiums. In mehr als zweistündigem Vortrag behandelte P. Schmidt die Goethe'sche Faustbildung in erschöpfendem Maße. Würdige Veranstaltung reißt sich der Vortrag von P. Konold über das Thema: „Die religiöse Welt Ostpolens“ im Musikzimmer des Oberleuzums an. —der.

## Kirchliche Nachrichten

Parochie St. Hyacinth, Beuthen.

Fest Allerheiligen: 15 d. Prozession nach dem Friedhof; nach Rückkehr in die Kirche d. Armenseelen-Pr. u. Rosenkranzand.; 19 bis 20 Singen des Totenoffiziums. — Am Allerheiligentage ist in der Unterkirche um 6 p., um 6.30 u. 8 d. Sm. — Do. 8 M. f. Mitgl. des Mittervereins in der Unterkirche; 16.30 u. abb. Beichtg. f. den Herz-Jesu-Frei. — Frei. 16.30 Beichte f. Kinder der Schule 6; 19.15 d. Armenseelenkreuzweg.

Katholische Kirchengemeinden Gleiwitz:

Abkürzungen: S. = Hochamt, Pr. = Predigt, M. = hl. Messe, Sm. = Singmesse, S. = hl. Segen, d. = deutsch, p. = polnisch, Ausf. = Aushebung des Allerheiligsten, Taufg. = Taufgelegenheit, Wochentage: Stg., Mo., Di., Mi., Do., Frei., So.

Parochie Allerheiligen: 6 Cant. mit hl. S. zur göttl. Vorsehung für Konstantin Zeglarik, verst. Beww., p. Amtspr.; 7.30 Cant. mit hl. S. u. Tebeum in bes. Meinung, d. Amtspr.; 9 Uhr Kindergottesd., dabei hl. Messe mit hl. S. f. verst. Eltern Thomas und Klara Powroslo, arme verl. Seelen; 10 Hochamt, dabei Cant. mit hl. S. und Tebeum anl. eines 75. Geburtstages; 11.30 hl. M. mit hl. S. f. d. Parochianen; 3 p. Vesperandacht; 4 deutsche Vesperandacht.

Schrothkirch: 9.30 Cant. mit hl. S. f. verst. Marie und Franziska Böhnisch, verst. Eltern Alexander u. Mathilde Böhnisch.

Parochie St. Peter-Paul: (Christus-Königs-Fest): 6 Amt, hl. S. f. d. Rosenkranzmitglieder, p. Pr.; 8 Amt, hl. S. f. d. St. Barbara-Verein a. A. des 15. Stiftungsfestes, d. Pr.; 9.30 Hochamt f. d. Pfarrgemeinde; 11 Kindergottesd. f. d. armen Seelen; 3 nachm. p. Rosenkranzandacht; 4 d. Rosenkranzandacht.

Abedemptistenkirche „Zum hl. Kreuz“: Stg., 30. Okt.: 6 stille hl. M.; 7 Amt mit Pr.; 9 Gymnasialgottesd.; 10.30 Pr.; 11 d. Sm.; nachm. 2.30 Rosenkranzandacht; Mo., abends 6.30, Rosenkranzand.; am Feste Allerheiligen ist die Gottesdienstordnung wie am Stg.; nachm. 2.30 Armenseelenand.; vorher Verlesung der Fürbitten. Bis Stg., den 6. November, ist abends um 6.30 Armenseelenandacht; am Allerheiligentage beginnen die hl. M. früh um 5; um 6.15 ist an diesem Tage feierl. Requiem für alle armen Seelen; am So., dem 5. Nov., ist um 6.15 Requiem für alle verst. Wohltäter unserer Kirche.

Parochie St. Bartholomäus: 6 für die Gemeinde; 7.45 zu Ehren des hl. Franziskus für den 3. Orden aus Anl. des 10jährigen Bestehens. Um 9.30 zur Rosenkranzkönigin für die Rosenkranzmitglieder; 11.15 Schulgottesd.; nachm. 2 d. und 3.30 p. Rosenkranzand.

Herz-Jesu-Kurie der Franziskaner: (Christi-Königs-Fest): 5.45 Amt, hl. S., p. Pr.; 7 Sm. m. Gemeinschaftskommunion; 7.30 sammeln sich alle männlichen Vereine im Hofe der Schule 3; von hier aus geschlossener Abmarsch mit Fahnen und Wimpeln nach der Kirche; 8 Pr., feierl. Amt mit Assistenz, Gemeinschaftskommunion der männl. Vereine, Weihe aller Gläubigen an das hl. Herz Jesu, Tebeum, hl. S.; 10 Kindergottesd. m. Anspr.; 11 Pr. m. Sm.; nachm. 2 Taufn.; 3 Rosenkranzand. m. hl. S.; darauf Christi-Königs-Fest im großen Saale des Franziskanerheimes für alle unsere Männer und Jungmänner (Gesang durch den Männerchor, Prolog, Begrüßung, Gebete). Das Erscheinen aller unserer Männer und Jungmänner ist Ehrenpflicht.

Heilige-Familie-Kirche: (Christus-Königs-Fest): 6 für die 5. Frauenrose, Vorsteherin Frau Bolk; 7.30 für den kath. Jungmännerverein; 9 deutsche Pr.; Festgottesd. mit Assistenz für die Parochianen (Herz-Jesu-Weihe); 11 Kindergottesd., Cant. für alle Verst. aus den Familien Djubel u. Bawof; nachm. 2.30 feierl. Vespern.

Parochie St. Antonius: (Christus-Königs-Fest): 6 C. m. hl. S. auf die Snt. der Frauenrose unter der Vorsteherin Frau Marie Magiera; 8 d. Hochamt auf die

## Fahrplanänderungen

### auf der Reichsbahn

Der Pressedienst der Reichsbahndirektion Oppeln teilt mit:

Am 1. November treten bei der Reichsbahn folgende Fahrplanänderungen ein:

**Strecke Oberberg-Maitbor:** Zug 216 früher gelegt: Oberberg ab 17.40, Annaberg an 17.47, ab 17.58, Roßkau ab 18.04, Kreuzenort ab 18.09, Tworkau ab 18.14, Ratibor an 18.24, ab 19.20 wie bisher.

**Strecke Reize-Randzsin-Beuthen:** Zug 379 verkehrt von Twardawa bis Randzsin 2 Minuten später und von Randzsin bis Beuthen 5 Minuten früher, also Twardawa ab 19.34, Randzsin an 19.55, ab 20.20, Gleiwitz an 21.06, ab 21.15, Beuthen an 21.45.

**Strecke Weiskretscham-Hindenburg:** Zug 477 verkehrt von Weiskretscham bis Hindenburg 5 Min. früher, also Weiskretscham ab 20.45, Hindenburg an 21.19. Zug 474 verkehrt von Gleiwitz bis Laband 6 und von Laband bis Weiskretscham 10 Min. später, also Gleiwitz ab 20.48, Laband ab 21.00, Weiskretscham an 21.08.

**Strecke Beuthen-Gleiwitz:** Zug 574 Beuthen ab 13.45, Gleiwitz an 14.13, verkehrt versuchsweise auch Sonn- und Feiertags.

Snt. der Deutschen Mar.-Kongregation; p. p. Hochamt aus Anl. der Wiederkehr des 30jähr. Hochzeitstages der Eheleute Ignaz und Salesta Ciupka; 3 nachm. letzte p. Rosenkranzandacht mit Tebeum; 5 nachm. d. Rosenkranzandacht.

Bei Eintritt der kalten Jahreszeit muß wieder ans Heizen gedacht werden. Der Gasheizofen hat den Vorzug steter Betriebsbereitschaft bei Tag und Nacht. Der Raum wird in kürzester Zeit behaglich warm, während die Wärmezufuhr durch einen einzigen Handgriff abgestellt werden kann, wenn sie nicht mehr gebraucht wird. (In ärztlichen Räumen, im Wohnraum, der nachts als Schlafraum dient usw.) Der selbsttätige Temperaturregler sorgt für gleichmäßige Erwärmung bei gleichzeitiger Vermeidung von Brennstoffvergeudung. Auch bei der Warmwasserbereitung bildet die ständige Betriebsbereitschaft den größten Vorzug. Der Gasverbrauch ist denkbar gering, die Installation, besonders der Kleinschleppwasser-Erhitze einfach und mit ganz geringen Kosten möglich. Die Zahlungsweise ist, wie bei allen Gasgeräten, den Zeitverhältnissen angepaßt.

Ein originelles Geschenk. Im Wahlkampf um die Präsidentschaft in USA. wird wahrscheinlich der jetzige Präsident Hoover sein Amt verlieren, um es seinem Gegenkandidaten Franklin D. Roosevelt zu überlassen. Von dem also voraussichtlich künftigen USA-Präsidenten Roosevelt erzählt man sich drüben folgende amüsante Geschichte: Roosevelt hatte vor Jahren das Bad „Warm Springs Georgia“ gegründet und seitdem fast jährlich seine Ferien dort verbracht. Für diese Irene und das auch sonst bewiesene Interesse Roosevelts für das Bad und sein Wohlergehen wollte sich die Kurverwaltung erkenntlich zeigen. Also schenkte sie Roosevelt — eine Lebensversicherung über ein größeres Kapital! Diese Idee ist ebenso originell wie praktisch: denn soll z. B. eine Persönlichkeit eine Lebensversicherung über 100 000 Mark geschenkt erhalten, so braucht die schenkende Stelle hierfür jährlich nur eine Prämie von etwa 2000 oder 3000 Mark einzuzahlen. Aus ähnlichen Gründen ist ja auch als Patentgeschenk für Mädchen eine Aussteuer, und für Knaben eine Studien-Versicherung beliebt: ein solches Geschenk hat einen Wert von mehreren tausend Mark und kostet monatlich nur wenige Mark.

## Radio-Geräte

kaufen Sie gut u. preiswert gegen bequeme Teilzahlung. Auf Wunsch kostenlose Vorführung in Ihrer Wohnung. Gratis-Zusendung von Preislisten u. Prospekten. Alle Radio-Geräte werden bei Kauf in Zahlung genommen.

**Radio- u. Photo-Haus „Hansa“**  
Hindenburg, Kronprinzenstraße 200, Telefon 2831



## Asthetik beim Obstessen

Frühes Obst als Nachtisch wird vielfach nur abgelehnt, weil sich die betreffenden Gäste nicht zutrauen, die verschiedenen Obstsorten sorgfältig zu verpeifen. Wo es doch geschah, da wurden Kirichen fröhlich in den Mund genommen, um die Kerne direkt vom Munde auf den Teller zu befördern, statt den beigelegten Löffel dafür zu benutzen, gezuckerte Johannisbeerentrauben in ganzer Fülle zum hochgehaltenen Munde geführt, statt sie mit der Gabel auf dem Teller abzustreifen und mit dem Löffel zu essen, wurden Pfäfen, statt sie mit dem Obstbesteck zu halbieren und den Kern zu entfernen, einfach angebissen und verzehrt, worauf der Kern dann auf den Teller wandert. Äpfel und Birnen werden ringsum wie rohe Kartoffeln geschält, statt sie halbiert oder besser gleich gebierelt, in einzelnen Stücken auf die Gabel gepiekt, zu schälen und mundgerecht zurecht zu geben. Noch schlimmer treiben es aber viele beim Verpeifen von Weintrauben. Es ist durchaus keine Seltenheit, daß sie von den auf großer Schale gereichten ganzen Trauben jede einzelne Beere abzapfen und zum Munde führen, statt sich gleich das gewünschte Quantum mit Hilfe ihres Obstbestecks oder der Traubenschere auf ihren Teller herüber zu holen, die kleine Traube mit der

linken Hand am Stengel festzuhalten, Beere um Beere nun davon abzuzupfen und Schalen und Kernreste durch die zur Röhre gerundete rechte Hand auf den Teller gleiten zu lassen. Eine Spülschale für die durch Obstessen beschmutzte Hand sollte für jeden Gast bereitstehen. Die Zuckermelone, meist auf Eis gekühlt gereicht, wird mit dem Obstbesteck in kleinsten Stücken von der großen Schmelze abgetrennt, die Kerne zuvor entfernt und dann verpeift. Bananen sollten nie durch Abbeißen der geschälten Frucht verzehrt werden; auch von ihnen ist nach Entfernen der Schale immer nur ein Biß abzu schneiden und zum Munde zu führen. Schließlich darf die Apfelsine nicht vergessen werden, die sternartig eingeritzt, dann mit dem Obstmesser bis auf ein kleines Endchen von den Schalen befreit wird, so daß die geschälte Frucht von der Schale wie von einem Blütenkranz umgeben ist. Nun werden die Teile von der Mitte ausgehend voneinander getrennt, dicht nebeneinander auf dem Teller geordnet und nun einmal oder zweimal zerhackt, stückweise mit der Gabel zum Munde geführt, die auch die Kerne wieder zum Teller zurückbefördert.

Alice Günther.

## Was für ein Sonntag?

### Beuthen

Kammerlichtspiele: „Der schwarze Husar“, Beiprogramm.  
 Deli-Theater: „Riki“.  
 Intimes Theater: „Ein blonder Traum“.  
 Capitol: „Duo vobis“, vormittags 11 Uhr Familienvorstellung.  
 Schauburg: „Schanghai-Expres“, „Die Höschen des Frl. Mette“.  
 Palais-Theater: „Der weiße Rausch“, „Ach, tina! Polizeipatrouille!“.  
 Wiener Café: Kabarett ab 4 Uhr.  
 Konzerthaus: Nachmittags und abends Tanz.  
 Promenaden-Restaurant: Nachmittags und abends Tanz.  
 Weights Restaurant: Nachmittags und abends Tanz.  
 14.30: S. B. Michowicz — Ratibor 03, Fußballmeisterschaft, Sportplatz am Grzybberg.

Sonntagsdienst der Ärzte. Dr. Fraenkel, Ring-Schhaus, Tel. 3178; Frau Dr. Siroch-Barasch, Linden-dorfstraße 10, Tel. 2981; Dr. Kopiec, Ring 12, Tel. 3778; Dr. Mar. Pic, Tarnowitzer Straße 12, Tel. 3209; Dr. Roß, Oranienstraße 8, Tel. 2445.

Sonntagsdienst der Apotheken und Nachtdienst bis Freitag: Krown-Apothek, Kaiser-Franz-Joseph-Platz, Tel. 3273; — Marien-Apothek, Gr. Blottnigast. 45, Tel. 4713; — Gluckauf-Apothek, Kludowitzerstraße, Tel. 4296.

Sonntagsdienst der Hebammen: Frau Schatton, Schallerer Straße 80, Frau Dej, Siemionowier Straße Nr. 14; Frau Romat, Friedrichstraße 28; Frau Bartke, Bielefelder Straße 27, Tel. 4298; Frau Gzechowki, Fleischstraße 2; Frau Krautwurf, Kl. Blottnigaststraße 7, Tel. 2938; Frau Schumura, Küperstraße 19, Tel. 3794; Frau Soltka, Gr. Dombrowkaer Straße 10.

### Gleiwitz

Capitol: „Mata Hari“ mit Greta Garbo.  
 Schauburg: „Unheimliche Geschichten“ mit Paul Wegener und Eugen Klöpfer.

Trotz der vielen Verbesserungsmaßnahmen, die Telefunken bei seinen neuen Apparaten durchgeführt hat, ist es gelungen, das Preisniveau besonders bei kleineren und mittleren Empfangsgeräten sowie bei Lautsprechern nicht unerheblich zu senken. Auch die in Durchführung begriffene Verbesserung der Groß-Sender wirkt sich im Sinne einer Verbilligung des Empfängers aus; denn es wird in der nun beginnenden Saison möglich sein, mit Telefunken-Vollempfängern einen recht befriedigenden Fernempfang zu erzielen.

Neue Klein-Empfänger und neue Groß-Sender. Die bereits im Betrieb befindlichen und auch die noch bevorstehenden Groß-Sender haben den Klein-Empfänger wieder in den Mittelpunkt des Interesses gerückt. Kürzlich wurde bei einigen Versuchen mit dem neuen Einkreis-Weitbereich-Empfänger Lumophon 12 eine Leistung von 42 Stationen erzielt. Obwohl die Kosten des gesamten Gerätes weit unter dem Preis der nächstfolgenden Typen liegen, weist dieser sogenannte Klein-Empfänger viele der Vorzüge auf, die sonst nur den Großen eigen sind: die beleuchtete Skala, die Bedienung ist wesentlich vereinfacht. Dieser Klein-Empfänger ist mit einem dynamischen Lautsprecher kombiniert, der Musik und Sprache naturgetreu und in höchster Vollendung wiedergibt.

Verantwortlicher Redakteur: Dr. Feil Geister, Bielsko; Druck: Kirisch & Müller, Sp. ogr. odp., Beuthen OS.

## Der Sternenhimmel im Monat November

### Der Mond

Der Mond tritt als Neumond in den neuen Monat ein. Er erreicht am 5. November sein erstes Viertel, und am 13. zeigt er seine volle Scheibe. Gleichzeitig befindet er sich um diese Zeit in Erdferne. Am 21. erreicht er das letzte Viertel. Am 27. ist er der Erde besonders nahe, um am 28. wieder in den Strahlen der Sonne zu verschwinden.

### Die Planeten

Merkur, der der Sonne am nächsten kreisende Planet, ist ganz kurze Zeit am Morgenhimmel sichtbar. Hier steht er so tief, daß er nur bei günstigem Wetter kurz vor Sonnenaufgang zu sehen sein wird. Die Venus bleibt weiter Morgenstern. Sie geht etwa 3 Stunden vor der Sonne auf und befindet sich zur Zeit im Sternbild der Jungfrau und bewegt sich in Richtung auf den schönen Stern Spika. Mars ist immer besser zu sehen. Er befindet sich jetzt im Sternbild des Löwen, ganz in der Nähe des Regulus. Er geht zu Anfang des Monats um 11 Uhr auf, Ende des Monats bereits gegen 10 Uhr abends. Jupiter steht am 1. November dicht in der Nähe der Venus auf der Grenze zwischen Löwen und Jungfrau. Er ist also als Morgenstern recht gut zu sehen. Saturn, der lange Zeit hindurch den Nachthimmel beherrscht hat, geht immer früher unter. Er steht immer noch im Sternbild des Steinbocks. Bei Eintritt der Dunkelheit, also gegen 7 Uhr, steht er genau im Süden. Um 10 Uhr abends ist er bereits verschwunden.

### Der Fixsternhimmel

gewinnt immer mehr an Macht. Infolge des frühen Eintritts der Dunkelheit kann man die Sommersternbilder Leier, Schwan und Adler noch hoch am Himmel und allmählich zum Westhorizont hinunter sinken sehen. Am 10. Uhr abends steht das W der Cassiopeia im Zenit, darunter im Süden Andromeda und Pegasus, im Norden der kleine und der große Bär. Nach Osten leitet von der Cassiopeia aus der

Perseus im Zuge der Milchstraße zum Fuhrmann. Unten am Horizont erscheinen links von der Milchstraße die Zwillinge und rechts der Orion. Ueber dem Orion steht der Stier, dessen Auge der helle, etwas rötliche Stern Aldebaran bildet. Zum Sternbild Stier gehören auch die Plejaden (das Siebengehirn), die als Gruppe von 6 oder 7 für das bloße Auge sichtbaren Sternen jedem bekannt sind. Sterne, die so dicht beieinander stehen, gehören durchaus nicht immer zusammen. Was wir am Himmel „dicht beieinander“ nennen, bedeutet bei den großen Entfernungen, aus denen wir die Fixsterne sehen, immer schon sehr erhebliche Abstände.

Zwei solche benachbarte Sterne brauchen ja aber nicht einmal nebeneinander zu stehen. Der eine kann doppelt so weit entfernt sein wie der andere, und doch stehen sie für uns nebeneinander. Bei den Plejaden ist es allerdings anders, sie sind wirklich ein zusammengehöriger Haufen von Sternen. Man könnte sich das bei dieser Gruppe kaum anders vorstellen, aber das wäre noch kein Beweis dafür. Ausschlaggebend ist, daß die Plejadensterne eine gemeinsame Bewegung haben. Während die sonstigen Sterne derselben Himmelsgegend Bewegungen in sehr verschiedenen Richtungen zeigen, wandern die Haufensterne mit gleicher Geschwindigkeit in derselben Richtung. Auch die neben Aldebaran stehende Sterngruppe der Hyaden ist ein solcher Sternhaufen, obwohl sie kaum noch so wirkt. Der Eindruck, den wir von einem Sternhaufen haben, wird sehr stark durch die Entfernung bestimmt, aus der wir ihn sehen. Je näher wir ihm sind, desto zerstreuter muß er uns erscheinen. Als extremen Fall können wir uns vorstellen, daß wir mitten in einen solchen Haufen hinein geraten. Von einem Haufen werden wir dann nichts mehr sehen, weil ja die Haufensterne über den ganzen Himmel verstreut sind. Die Sterne des großen Bären, die gar nicht haufenmäßig angeordnet sind, bilden einen Haufen mit gemeinsamer Bewegung, und zu diesem Haufen gehört auch der Sirius, der in einer ganz anderen Gegend des Himmels steht.

Dr. K.

U. S. Lichtspiele: „Trend“ mit Hans Stüwe und Theodor Loos; 11 Uhr Märchenvorstellung mit dem Ton- und Sprechfilm „Alpenbrödel“; 22.45 Uhr Nachtvorstellung mit dem Film „Aus dem Tagebuch einer Frauenärztin“.

Haus Oberschlesien: Kabarett und Konzert. Theatercafé: Konzert.  
 Sport: 14.30 Uhr Jahnsporplatz BfB. Gleiwitz — Preußen Zabrze; BfB. Platz BfB. Gleiwitz — Spielvereinigung Beuthen.  
 14.30 Uhr: BfB. Gleiwitz — Preußen Zabrze, Fußballmeisterschaft, Jahn-Stadion.  
 14.30 Uhr: Reichsbahn Gleiwitz — Polizei Gleiwitz, DSB. Handballmeisterschaft, RSB. Platz.  
 19 Uhr: Großkampfabend des Scherathletikverbandes im Katholischen Vereinshaus.

Herzlicher Dienst: Dr. Haase, Bahnhofstr. 33, Tel. 2901 und Dr. Königfeld, Schillerstraße 4, Tel. 3566.

Apothekendienst: Central-Apothek, Wilhelmstraße 34, Tel. 2345; Kloster-Apothek, Fleischmarkt, Tel. 2721; Stefan-Apothek, Gneisenaustraße 37, Tel. 4244 und Engel-Apothek, Sosniga; sämtlich zugleich auch Nachtdienst bis kommenden Sonnabend.

### Hindenburg

Stadttheater: Geschlossen.  
 Admiralspalast: Im Café Konzert des Orchesters Struenes, Kabarettvorträge und Tanzvorführungen. Im Braufabrik: Konzert.  
 Lichtspielhaus: „Ich will nicht wissen, wer Du bist“.

U. S. Lichtspiele: „Der schwarze Husar“.  
 U. S. Lichtspiele: „Söhne der Krone“.  
 14.30 Uhr: Reichsbahn Hindenburg — Vorwärts-Rasensport Gleiwitz, Fußballmeisterschaft, Reichsfeldplatz.  
 11 Uhr: Freisport Hindenburg — Reichsbahn Gleiwitz, Fußball-B-Klasse Freisport-Platz.

Sonntagsdienst der Apotheken: Hochberg, Johannes- und Josefs-Apothek. — Zabrze: Barbara-Apothek. — Bislupe-Borsigwerk: Sonnen-Apothek. — Nachtdienst bis Dienstag: Adler- und Florian-Apothek. — Zabrze: Barbara-Apothek. — Bislupe-Borsigwerk: Sonnen-Apothek. Tagdienst am Allerheiligen: Adler- und Florian-Apothek. — Zabrze: Luise-Apothek. — Bislupe-Borsigwerk: Sonnen-Apothek. Nachtdienst der Woche: Marien- und Stern-Apothek. — Zabrze: Luise-Apothek. — Bislupe-Borsigwerk: Sonnen-Apothek.

### Ratibor

Stadttheater-Lichtspiele: „Johann Strauß, der 1. und 2. Hofballmusikdirektor“.  
 Central-Theater: „Ein Lieb, ein Ruß, ein Mädel“.  
 Gloria-Palast: „Marco, der Clown“.  
 Kammer-Lichtspiele: „Die nackte Wahrheit“.  
 Villa nova: Musikalischer Abend.  
 14.30 Uhr: S. B. Ditzro 19 — Beuthen 09, Fußballmeisterschaft, S. B. Platz.

Sonntagsdienst der Apotheken: Marien-Apothek, Bahnhofstraße; St. Johannes-Apothek, Wofager Straße. Beide Apotheken haben nur bis Dienstag Nachtdienst.

### Oppeln

Kammerlichtspiel-Theater: „Die Tänzerin von Sanssouci“.  
 Biastenlichtspiel-Theater: „Mitternachtsliebe“.  
 Eiseller-Etablissement: Konzert, 5-Uhr-Tanztee.  
 Ausflugsort Czarnowanz: Arrende Unterhaltungskonzert.

Herzliche Rathilfe: Dr. Süß, Zimmerstraße 1, Fernruf 3924 und Dr. Parisch, Kralauer Str. 34a, Fernruf 2691.

## Milderungsbestimmungen in der Kriegsoffiziersfürsorge

Von der Preisgruppe Gleiwitz des Offiziersverbandes der Kriegsoffiziers und Kriegshinterbliebenen wird uns geschrieben:

Auf Grund eines neuen Erlasses des Reichsarbeitsministers werden die durch die letzten Notverordnungen getroffenen harten Maßnahmen für die Kriegsoffizier teilweise geändert und gemildert. So wird die Einschränkung, daß Kannbezüge und Härtausgleiche nur in besonders oder ganz besonders dringenden Fällen gewährt werden dürfen, aufgehoben. Zur weiteren Erleichterung der Berufsausbildung von Kindern Schwerbeschädigter und von Waisen werden die Versorgungsämter ermächtigt, Kinderzulagen oder Waisenrenten gemäß RW. § 30 Abs. 4 Satz 2, § 41 Abs. 3 Satz 2 zu bewilligen, wenn das Kind vor Vollendung des 16. Lebensjahres in eine Berufsausbildung oder weitere Schulbildung eintritt, selbst wenn es bereits einen Beruf erlernt hatte (s. B. die Hauswirtschaft) oder wenn es sich um einen Berufswechsel handelt; willkürlicher Berufswechsel schließt die Berücksichtigung der neuen Berufsausbildung aus. Ferner sind die Versorgungsämter künftig auch zuständig für die Bewilligung von Versorgung nach der Verordnung vom 26. 7. 30, wenn die Minderung der Erwerbsfähigkeit nur 30 oder 40 v. S. beträgt und es sich nicht um eine Kriegsverwundung handelt; desgleichen von Witwen- und Waisenbeihilfen nach den Vorschriften des RW. §§ 40, 42, wenn der verstorbene Schwerbeschädigte nicht Pflegezulageempfänger war; desgleichen von Frauenzulagen für verwitwete und schuldlos geschiedene Schwerbeschädigte. Zur Erhaltung der Eigenheim der Kriegsoffizier können Kapitalabfindungen zwecks Abwendung einer drohenden Zwangsversteigerung auch bewilligt werden, wenn zum Erwerb oder zur wirtschaftlichen Stärkung des Grundstücks eine Kapitalabfindung bisher noch nicht bewilligt wor-

den war. Das Nähere wird durch besonderen Erlass geregelt. Ferner sind noch weitere Milderungen zugunsten der Kriegsoffizier bei der Gewährung von Zusatzrente und Unterstützungen getroffen worden.

November-Verkaufs-Veranstaltung. Die große Linie, die das Bekleidungsunternehmen Heinrich Cohn in der Reihe seiner Sonderverkäufe bewiesen hat, wird auch wieder in der billigen November-Verkaufs-Veranstaltung sichtbar. Ganz besonders bevorzugt wurden mittlere und billigere Preislagen in gut aussehenden und strapazierfähigen Kleidern und Mantelstoffen. Reich fortieft sind die Angebote in allen Farben und Mustern, in allen Web- und Materialarten. Auch in der Abteilung für Tisch-, Bett- und Leibwäsche ist bemerkenswert man den gleichen Grundsatz. Die entzückende Ausstellung auf der Gleiwitzer Straße gibt einen kleinen Einblick in die große Leistung.

Wahlflugblatt. Der heutigen Ausgabe liegt ein Wahlflugblatt der Deutschen Volkspartei bei, dessen Inhalt wir der besonderen Beachtung unserer Lesern empfehlen.

Der Ratsweinkeller Breslau hat in B. Ruschin, einem internationalen Fachmann, einen neuen Wirt erhalten, unter dessen Leitung die Preise für Speisen und Getränke stark abgeleert wurden. Für auswärtige Besucher sind außer Gepäcksaufbewahrung, telefonischer Benachrichtigung auch alle sonstigen Bequemlichkeiten eingerichtet. Die regelmäßig nach Breslau verkehrenden Personenautos parken alle vor dem Ratsweinkeller.

„Aufbau, nicht Abbau“. Von Dr. Otto Deutsch und Ingenieur Alexander Vertes. Verlag der Dörsner-Verlagsdruckerei Wien I. Preis 3,15 Schilling. (1,90 Mark). — Als Grundtendenz wird der Gedanke festgehalten, daß Arbeitslosigkeit nur durch Arbeitsbeschaffung bekämpft werden könne. Auf dem Boden der Wirklichkeit wird nun ein Arbeitsbeschaffungsprogramm ausgearbeitet, das zwar vom österreichischen Beispiel ausgeht, aber für alle Staaten wirksam ist. Durch eine vollständig neue Theorie des Geldumlaufes wird der Nachweis erbracht, daß die Einstellung von dreißig Prozent aller Arbeitslosen in produktive und rentable Investitionen genügt, um auch die restlichen 70 Prozent der Erwerbslosen neuem und auskömmlichem Verdienst zuzuführen. Die Finanzierung wird nachgewiesen.

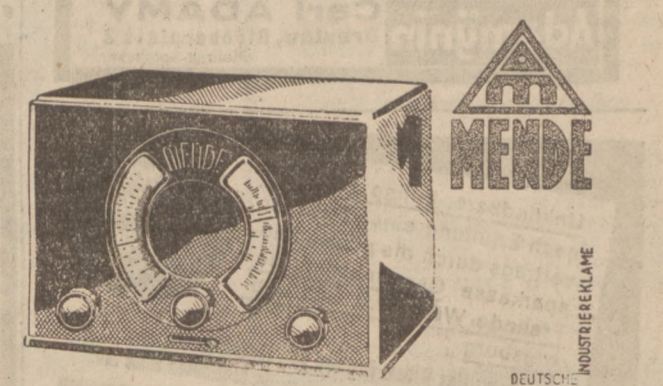
Wasserstände am 29. Oktober: Ratibor 1,25 Meter, Cosef 0,87 Meter, Oppeln 2,10 Meter, Lauchitz 1,18 Meter, Wassertemperatur 8,5°, Lufttemperatur +7°.



## Feierstunden...

die Erholung von den Aufregungen und der Hast des Tages — ein gemütlicher Abend zu Hause! Für den richtigen Genuß solcher Stunden sorgt erst ein Mende 138. Ein - in bezug auf Leistung und Preiswürdigkeit - unvergleichliches Gerät. Die Bedienung nur eines Knopfes genügt, um alle maßgebenden Stationen Europas lautstark, trennscharf und klangrein zu hören. Dabei kostet dieser 4-Röhren-Fernempfänger nur 138.- RM, mit dynamischen Lautsprecher 180.- RM. Mende schafft Lebensfreude!

# MENDE 138



Bezugsquellen-Nachweis durch die Generalvertretung Ostdeutscher Rundfunk, Breslau 13, Höfchenstraße 84



# Damen Mäntel

zu Preisen,  
die überraschen!

<b>Backfisch-Mantel</b> aus reiner Wolle, flotte Form mit schönem Pelzkragen, ganz gefüttert	19 <sup>75</sup>
<b>Jugendlicher Mantel</b> aus prima Velour oder Crewl mit Lammkragen auf Kunstseide gefüttert	29 <sup>00</sup>
<b>Fescher Mantel</b> aus Crewl, in gediegener Qualität, Melange ganz gefüttert, mit echt Natur-Persianer-Krawatte	36 <sup>50</sup>
<b>Damen-Mantel</b> mit Grau-Halbpersianer in moderner Krawattenform, Marengo-Diagonal, reine Wolle, ganz gefüttert	39 <sup>00</sup>
<b>Damen-Mantel</b> aus modernem Crewlstoff, grau-, braun- und schwarz-marengo mit Skunks-Oposs.-Kragen	45 <sup>00</sup>
<b>Vornehmer Mantel</b> aus Crewl-Diagonal mit großem Kragen aus Silberfuchs-Opossum, ganz auf gutem Marocain gefüttert	58 <sup>00</sup>
<b>Eleganter Mantel</b> aus erstklassigem grauen Bouclé-Crewl mit Persianer-Krawatte prima Ware, auf gutem Marocainfutter	69 <sup>00</sup>
<b>Eleganter Mantel</b> aus prima Marengostoff mit großem Persianerkragen in schwarz und dunkelgrau, ganz auf Marocain gefüttert	78 <sup>00</sup>

Täglicher Eingang

von

**Modell-Mänteln,  
Kleidern aus Wolle und Seide**

Mantel- und Kleiderstoffe in allen Preislagen

## Kopp & Panofsky

nur Ring 14 Gleiwitz nur Ring 14

### Geschäfts-Anläufe

#### Zigarren-Geschäft

direkt vom Inhaber  
lof. zu kaufen gesucht.  
Angeh. unt. B. 1543 an  
die Geschf. dieser  
Zeitung Hindenburg.

#### Kaufgelegen

Nur preiswert  
zu kaufen gesucht.  
Herrenzimmer od. auch  
nur Sofa, Klubsessel,  
Bücherschrank, großen  
Teppich, Gardinen u. w.  
Angeh. unt. B. 2513 an  
d. G. d. B. Beuthen.

#### Ledersofa

zu kaufen gesucht.  
Preisang. u. B. 2516  
an d. G. d. B. Beuthen.

Kaufe 4 Motoren,  
1/4 bis 3 PS, und eine  
Schreibmaschine. Angeh.  
unt. B. 2536 an die  
G. d. B. Beuthen.

### Voranzeige.

Nachdem ich aus der Firma  
Gebr. Markus & Baender G.m.b.H.  
ausgeschlossen bin, erfolgt eine

## Neueröffnung

eines Spezialgeschäftes nur  
modernster und preiswerter **Mäntel**  
am Dienstag, dem 1. November  
unter der Firma

**Mäntelhaus**

# Baender

BEUTHEN

RING 9/10

neben Kaisers-Kaffee-Geschäft

## Was wir unseren Lesern und Inserenten bieten:

**In unserem Verlagsgebäude Beuthen OS.,  
Industriestraße 2**

- 1) Jeden 2. Dienstag, abds. 10 Uhr, eine kostenlose Führung durch den Betrieb in der Nachtschicht (Anmeldung 8 Tage vorher in der Geschäftsstelle Bahnhofstraße zwecks Gruppenbildung)
- 2) Jeden Dienstag von 17—19 Uhr eine kostenlose Rechtsberatung (Juristische Sprechstunde)

**In unserer Hauptgeschäftsstelle Beuthen,  
Ecke Kais.-Franz-Jos.-Platz und Bahnhofstr.**

- 3) Jeden Montag von 11—13 Uhr und täglich nach vorheriger telefonischer Vereinbarung kostenlose Beratung beim Entwurf von Inseraten und Drucksachen (OM-Inseratendienst)
- 4) Ständige kostenlose Vermittlung von Anzeigen jeder Art an auswärtige Zeitungen und Zeitschriften zu Originalpreisen
- 5) Kostenlose Einsichtnahme in die Adreßbücher von Beuthen Gleiwitz, Hindenburg, Oppeln, Breslau, Görlitz, Liegnitz, Glogau, Chemnitz, Hannover usw. und in die 5 Bände des Reichs-Adreßbuches, in das Reichsbäder-Adreßbuch, in den „Kleinen Taschenfahrplan für Oberschlesien“, in das Reichskursbuch, in die Wandkarten von Beuthen, Ober- und Niederschlesien und Deutschland
- 6) Gemütliche Lese-Ecke mit Aushang von 3 Exemplaren der „Ostdeutschen Morgenpost“

Ostdeutsche  
**Morgenpost**

## MÖBEL

Noch billiger als Sie es in unserer  
großen Ausstellung bereits gewohnt sind,  
bringen wir eine Fülle neuer schöner Modelle

Eine einzigartige Kaufgelegenheit für Sie!  
Verlangen Sie unseren Katalog!

## BRÜDER ZÖLLNER

Möbel- u. Wohnungskunst  
GLEIWITZ / Bahnhofstraße 20



Beuthen OS., Gleiwitzer Str. 23  
Gleiwitz, Wilhelmstr. 49b.



Seiler's Maschinen-Fabrik, Liegnitz 154  
Vertretung Günther Riedel, Beuthen OS.,  
Gustav-Freytag-Straße 4

In 3 Tagen  
**Nichtraucher**  
Auskunft kostenlos!  
Sanitas-Depot  
Halle a. S. P. 241

#### Miet-Gesuche

Reichsbeamter, ruhig.  
Wieder, sucht per  
sophor eine  
2-3-Zimmerwohnung.  
Mietpreis b. 50 M.  
Angeh. unt. B. 2530 an  
d. G. d. B. Beuthen.

1-Zimmer-Wohnung  
oder Stube u. Küche  
zum 15. 11. od. später  
gesucht. Preis bis  
35.- M. Angeh. unter  
B. 2529 an d. Geschf.  
dies. Zeitg. Beuthen.

#### Wohnung

v. 2-3 Zimmern f.  
bald od. später im  
Zentrum zu mieten  
gesucht. Angeh. unter  
B. 2533 an die G.  
dies. Zeitg. Beuthen.

#### 8-Zimmer-Wohnung

mit Garten zu mieten  
gesucht. Angeh.  
unt. B. 2534 an d.  
G. d. B. Beuthen.

Adamynin bei Gallensteinen etc.

In allen Apotheken erhältlich  
bestimmt: Alte Apotheke, Beuthen OS

Adamynin Carl ADAMY  
Breslau, Blücherplatz 3  
(Mohren-Apotheke)

Unkündbare, billige Darlehen  
nach Erfüllung eines Bauspar-  
vertrags durch die größte Bau-  
sparkasse Gemeinschaft der  
Freunde Wüstenrot Sitz Lud-  
wigsburg

13 000  
Eigene  
finanziert

Vertreter: Max Wittek, Beuthen OS., Lindenstraße 46a.  
Franz Hocius, Gr. Dombrowkaer Straße 20b.

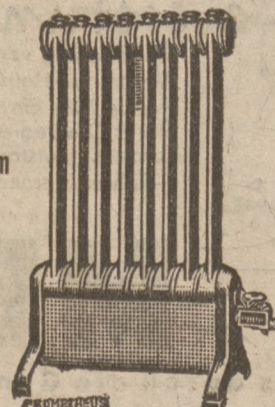
... und zum vollkommenen Haushalt

gehört Gas

2 Vorträge mit Filmvorführungen am

Montag, den 31. Oktober 1932, 16 Uhr  
Freitag, den 4. November 1932, 16 Uhr

in der Ausstellung  
»Gesunde Frau — Gesundes Volk«



Für Spezialauskunft in Oberschlesien ein  
**Pächter**

gesucht. Nur ernste Reflektanten mit ca.  
5000 RM. Kautions für Inventarübernahme  
kommen in Frage.  
Angeh. unt. B. 2520 a. d. Geschäftsst. d.  
Zeitg. Beuthen.

### Geschäfts-Verkäufe

Lebensmittelgeschäft  
nebst anschließender Wohnung (2 Stuben u.  
Küche, Entree) ist Umstände halber zu  
verkaufen.  
Angeh. unt. B. 2514 an die Ge-  
schäftsstelle d. Zeitg. Beuthen.

### Existenz!

Gut eingeführte  
**Lebensmittelgroßhandlung**  
mit festem Kundenkreis in größerer Indu-  
striestadt Ost-OS., ist Umstände halber wegen  
Doppelbesitzes zu verkaufen.  
Angeh. unt. B. 2537 an die Geschäfts-  
stelle d. Zeitg. Beuthen.

Geliebte für strebsamen Elektrotechniker!  
Bewegungshalber ist eine moderne  
**Dreizimmer-Wohnung**  
im Zentrum von Gleiwitz sofort od. später  
zu vermieten. Ein Teil der Wohnungsein-  
richtung sowie die gut eingeführte Firma,  
Lieferungsgehalt f. d. Großindustrie, kann  
mit über. werden. Angeh. unt. B. 6915  
a. d. Geschäftsst. d. Zeitg. Gleiwitz.



Annahmestellen: BEUTHEN OS., Bahnhofstraße Ecke Kaiser-Franz-Josefplatz, GLEIWITZ, Wilhelmstraße 61, HINDENBURG OS., Dorotheenstraße 5, OPPELN, Ring 18, RATIBOR, Bahnhofstraße 2, KATTOWITZ, ul. Marjacka 1. — Annahmeschluss: 6 Uhr abends in Beuthen OS.

# Kleine Anzeigen

»Ostdeutsche Morgenpost«, Sonntag, d. 30. Oktober 1932

Die einspaltige Millimeterzeile kostet 0.15 Rmk., bei Stellengesuchen 0.10 Rmk. Chiffregebühr 0.50 Rmk. In OS. ermäßigter Tarif. / „Kleine Anzeigen“ aller Art (Stellenanzeigen, Verkäufe u. Kaufgesuche, Vermietungen u. Mietsgesuche etc.) werden nur gegen Vorauszahlung (Postcheck. Breslau 26808) angenommen.



**Unsere Mäntel**

**„Klasse“**

**Unsere Preise**

**„Sensation“**

19.- 26.- 33.- 39.-  
46.- 54.- 68.- 76.-

„Sonderklasse  
Aquatite und  
Eres-Mäntel“

Unsere Auswahl  
von keiner Seite zu erreichen!

## Walter & Co. in Gleiwitz

Die zuverlässigen Kleiderfachleute  
angeschlossen zwecks Zahlungs erleichterung  
Beamtenbank und Kunden-Kredit.

### Stellen-Angebote

#### Zwecksparkasse

günstige Löhne, mit 10% Zinsen als Vertreter. Gute Verdienstmöglichkeit, Erfolgspremien. Bei Bewährung Bezirksvertretung. Angebote an „Silesia“ Entschuldigungs- und Mobilitäts-Darlehnskasse e. V. m. B. S., Breslau, Wallstr. 6.

### Seriöser Vertreter

von Fabrikunternehmen zum Verkauf von Verbrauchsartikeln gesucht. Neben hoher, sofort auszuschüttender Provision gewähren wir monatl. Spesenzuschüsse. Ständige Hauptabnehmer sind sämtl. Behörden sowie Verwaltungen und Büros, auch Restaurants. Bewerbungen unter L. F. 35 an die Geschäftsst. d. Ztg. Beuthen.

### Überbaute Beamte ehrbaren Charakters, aber nur solche, als

### Mitarbeiter gesucht.

„Grüne Flur“ Grundstücksverehr d. Ostens Hypotheken — Darlehn — Versicherungen Beuthen O.S., Gymnasialstraße 14.

### Worfschirmmann,

42er und 44er Figur, für eine Modenschau gesucht. Bildangebote unter B. 2582 an die Geschäftsst. d. Ztg. Beuthen.

### Perfekte Stenotypistin

mit guter Schulbildung, repräsentable Erscheinung, als Privatsekretärin für osterschlesisches Unternehmen zum sofortigen Antritt gesucht. Angebote mit Lichtbild unter G. F. 625 an die Geschäftsst. dieser Zeitung Beuthen OS.

### Filialeiterin

in Kraft, für Kolonialwaren- und Feinleibhandlung, etwa 30 Jahre, p. sofort oder später gesucht. Angebote mit Lichtbild unter G. F. 625 an die Geschäftsst. d. Ztg. Beuthen.

### Schriftliche Seinarbeit Verlag Vitalis, München 18.

### Erfinde

u. verdiene, siehe Gedankenspiele, Erf. Broschüre gegen Porto. Pat.-Ing. Gehl, Breslau, Polener Straße 55.

### Fräulein od. 1 Kellner

z. Übernahme eines Büfetts auf Rechnung u. z. Bedienen d. Gäste für sofort gesucht. Gehalt 500,- monatlich. Angeb. unter B. 2528 an die G. d. Ztg. Beuthen

### Stenotypistin

in Anfangsstellung gesucht. Nur solche, d. Stenographie u. Schreibmaschine beherrschen, woll. sich melden. Ang. unter B. 2621 an die G. d. Ztg. Beuthen.

### Jüng. Kinderfräulein,

nur mit Praxis, bescheiden u. sauber, zu 5jährig. Jungen gesucht. Angeb. unter B. 2527 an die G. d. Ztg. Beuthen.

### Frauen

jeden Standes, nicht unter 21 Jahren, für eine leichte Beschäftigung im Außendienst gegen gute Bezahlung für sofort gesucht. Personl. Meldungen nur Montag, den 31. d. M., von 11—1 Uhr auf unfr. Büro Gleiwitz, Wilhelmstr. 55, I. z.

### Jung. Empfangsdame

aus gut. Hause bei Zahnarzt gesucht. Angeb. mögl. mit Lichtbild unter B. 2517 an d. G. d. Z. Beuthen.

### Bermietung

Im Neubau, Hochpt., eine sonnige 3 1/2-Zimmer-Wohnung mit sämtl. Beigelaß sofort zu vermieten. u. 2-Zimmer-Wohnung mit Mädchenk. u. Bad ab 1. Novbr. zu beziehb. Baugeschäft Sogit, Beuthen, Pielarzer Str. 42, Telef. 3800.

Schöne, sonnige, preiswerte 2 1/2- und 3 1/2-Zimmer-Wohnungen

sofort z. vermieten. Zu erfragen bei Tischlermeister Emil Marek, Beuthen, Gieselerstraße 25, Telefon 4510.

3-Zimmer-Wohnung (Altbau) gegen Erstattung d. Umzugskosten od. 2 leere Zimmer m. Küchenbenutzg. abgegeben. Angebote unt. B. 2523 an die G. d. Ztg. Beuthen.

### Achtung!

Feuerladen und Damenfalon mit Wohnz., ca. 30 q. in letzter Hand, sofort billig zu vermieten. Zu erf. d. Witetta, Beuthen OS., Karnow Str. 13.

### Etage und Kammer

mit Kochgel., a. 1. 11. fof. zu verm. geg. Borauszahlung. d. Jahresmiete von 240 Mark. Ang. unt. B. 2524 an d. G. d. Z. Beuthen.

In meinem Hause Gymnasialstr. 11 II. Stg. ist eine

### 5-Zimmer-Wohnung

mit reichlichen Beigelaß, renoviert, per sofort oder später zu vermieten.

I. Aufrecht, Holzgeschäft, Beuthen OS. Tel. 3903

### 4 1/2-Zimmer-Wohnung

mit reichl. Beigelaß, auf Wunsch auch Garage, ab 1. Januar 1933 zu vermieten. Franz Rogitz, Beuthen OS., Gymnasialstraße 2, Telefon 3738.

### Parterrewohnung, sonnig

4 Zimmer und Küche nebst Beigelaß, zu vermieten. Zu erfragen Beuthen O.S., Bergstraße 191

### 1-, 2-, 3- und 4-Zimmer-Wohnungen

mit reichl. Beigelaß, mit und ohne Zentralheizung, sonnig, in guter Wohngegend, sofort zu vermieten. Näheres zu erfragen im Büro Beuthen, Wilhelmstraße 38.

### 2 helle Werkstätten

(Zentrum), sofort billig zu vermieten. Kahl, Beuthen OS., Pielarzer Straße 27.

### 3 schöne geräumige 2-Zimmer-Wohnungen

mit Bad und Beigelaß, 1. u. 2. Etage, renoviert, Gleiwitz, Karnowitzer Landstraße 67/69, sofort billig zu vermieten. Zu erfragen im Baubüro Baumeister Erich Deaub, Gleiwitz, Wiesenstraße 3, Tel. 3557.

### In Schalscha

ist ein Einfamilienhaus, bestehend aus 3 Zimmern und Küche sowie Gartenland, sofort zu vermieten. Miete 40 Mark monatlich. Auskunft erteilt Kawroth, Schalscha, Karnowitzer Landstraße 7.

### Infolge Aufteilung eines großen Geschäftsladens ist

### 1 schöner Laden

mit breiter Fensterfront in Beuthen OS., in unmittelbarer Nähe der Bahnhofstr., mit Zentralheizg., per sofort preiswert zu vermieten. Gefl. Angeb. unt. B. 2528 an die Geschäftsst. d. Ztg. Beuthen.

Zu vermieten sonnige

### 5-Zimmer-Wohnung

nebst Küche u. reichl. Beigelaß, ab 1. 12. od. 1. 1. 33. Anfragen bei Jurekto, Beuthen, Hubertusstraße 11.

### Zu vermieten:

1- und 1 1/2-Zimmerwohnungen mit großer Wohnküche, Neubau, Ehefingstraße 3, Hindenburgstraße, Partende.

### Große elegante Wohnung,

Willemtage, m. schönem Garten, per 1. 12. 32 od. später zu vermieten. Zu erfragen Büro Eichendorffstr. 9, Beuthen OS. Fernsprecher 4590.

### In Laband

ist ein Einfamilienhaus,

bestehend aus 3 Zimmern und Zubehör sowie Gartenland, sofort zu vermieten. Miete 36 Mark monatlich. Auskunft erteilt Stibbig, Laband, Waldstraße 9.

### In Peiskretscham

ist eine 3-Zimmer-Wohnung

mit Gartenland sofort zu vermieten. Miete 48 Mark monatlich. Auskunft erteilt Kuhnert, Peiskretscham, Siedlungsstraße 27 a.

### Air eingeführt

### Wein- und Bierstuben

in Kreisstadt Oberschlesens (ca. 10 000 Einwohner), per bald oder später zu vermieten. Es handelt sich um ein gutrenommiertes Lokal mit nachweisbar gutem Umsatz und bester Kundschaf. Es wollen sich nur Fachleute melden, die bestrebt sein müssen, das Renommee des Lokals zu erhalten. Gefl. Angebote erbeten unter B. 622 an die Geschäftsst. dieser Zeitung Beuthen OS.

Auch in diesem Jahre erhalten Sie bei mir

### Qualitäts-Pfefferkuchen

zu billigen Preisen

Echt Neisser Konfekt 1/2 Pfd. 0.40  
Echt Neisser Konfekt mit Schokolade 1/2 Pfd. 0.60  
Neisser Spitzkuchen mit Schokolade 1/2 Pfd. 0.55  
Neisser Spitzkuchen glasiert 1/2 Pfd. 0.32  
Feinste, gefüllte Bissen 1/2 Pfd. 0.55  
Pfeffernüsse la 1/2 Pfd. 0.28  
Große Berge Schokoladen-Herzen 10 Stück 0.35

Kant-Schokoladen für den verwöhntesten Geschmack 100 gr Tafel 25 Pfg. (halbbitter, Mokka, Nuß u. Vollmilch), große, neue Para-Nüsse Pfund 45 Pfg., neue Haselnüsse Pfd. 43 u. 38 Pfg. — Neue Wallnüsse Pfd. 30 Pfg.

### Als Sonder-Angebot:

In Kakao-Pulver Pfund 50 Pfg., feinste Erdbeer-Konfitüre 1-Pfund-Glas 65 Pfg., Blüten-Schleuderhonig (Auslese) 1 Pfund-Glas Mark 1.15

### Karl Freitag

vorm. P. H. Grosch  
Telefon Nummer 2145  
Max-Klinger-Straße 9 Gleiwitz Turmstraße 4-6 Beuthen OS.  
Beachten Sie meine Fenster-Auslage!

### Grundstücksverehr

### Hausgrundstück

Coseler Straße 10a in Gleiwitz, mit Zubehör 20 a 87 qm groß, in Juangsversteigerung günstig zu erwerben. Finanzierung des Kaufes kann sehr erleichtert werden. Anfrage an Rechtsanwält Dr. Schmidt in Gleiwitz, Niederwallstraße 19. — Telefon 2064.

### Sicherste Kapitalanlage ist Grund und Boden!

Habe Alleinauftrag zur Abfindung von Rittergut Broslawitz, Krs. Beuthen.

### Verkaufe Bauplätze, Garten-, Siedlungs-Land

in herrlicher Gegend, Dramatal, ausgez. Verbindung nach dem Industrie-Gebiet, kath. Kirche und Schule am Ort. Einigungsbüro Herbert v. Oefflen, Breslau 2, Neue Zafschstraße 20. Anruf: 50 522. Aust. ert. l. meiner Abwesenheit Rittergutsbesitzer Baildon, Broslawitz.

### Eigenheim (Neubau),

6 Zim. mit all. Komf. Garage, Gart., in best. Lage Breslaus, hausinsituert, zu vert. Ang. unt. B. 2205 an Ang. Fischer, Breslau I

### Anhänger

für Personenwagen billig zu vermieten od. zu verkaufen. R. Thiel, Beuthen, Braustraße 5.

### Verkäufe

### Piano und Standgrammophon,

beides sehr gut erhalten, preiswert abzugeben. Angebote unt. B. 2518 an die G. d. Ztg. Beuthen.

### Komplette Wohnungs-Einrichtung,

Zimmer u. Küche, an Wohnungsberechtigten fof. bill. zu verkaufen. Fiedler, Beuthen, Gymnasialstraße 1.

### 22/80 PS Paccard-Limousine,

gut erhalten, könnte auch als Lieferwagen umgebaut werden, sehr billig zu verkaufen. Gefl. Angeb. unt. B. A. 627 an die Geschäftsst. d. Ztg. Beuthen.

### Zwei gut erhaltene, gebrauchte PIANOS

schwarz poliert, mit Eisenbeinklaviatur, 275,- und 375,- Mark.

### ein Nußbaum-piano

verkauft R. Staschil, Beuthen, Gr. Blottnigstr. 40, Eingang Hospitalstraße, 1. Etage.

Das zur Konkursmasse des Kaufmanns Elias Pohorles, Hindenburg OS., Kronprinzenstraße, gehörige Warenlager bestehend aus:

Herrenstoffen, Futterartikeln, Schneiderzutaten, Manufakturwaren, Bett- und Tischwäsche, Damast, Lätzern, Tricotagen, Gardinen, Strickwaren und Textilwaren aller Art im Lotwert von 32 900 RM. wird von mir

im Einzelverkauf an Verbraucher ausverkauft.

Günstigste Gelegenheit zum Einkauf für Händler, Handwerker und Großverbraucher. Der Verkauf findet in den Räumen der früheren Stadtparafie, Hindenburg OS., Kronprinzenstraße 262, von Montag, den 31. Oktober cr. ab, täglich von 9-12 Uhr vormittags und 3-7 Uhr abends zu festen Preisen statt.

Konkursverwalter  
Georg Cohn.

## Witwe Tugendstam und ihr Glück

oder: Die „Kleine Anzeige“ als Helferin

Zeichnungen von Boerner  
Berse von -fo



1.

Tief in Sorgen und in Gram  
Seufzt die Witwe Tugendstam:  
„Meine Zimmer stehen leer,  
Käm' doch nur ein Mieter her!“



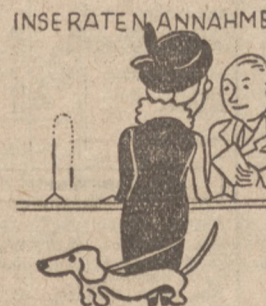
2.

Auch ein Schild, das draußen hängt  
Keinen Mieter für sie fängt —  
All ihr Hoffen, all ihr Sinnen  
Sieht sie in ein Nichts zerrinnen.



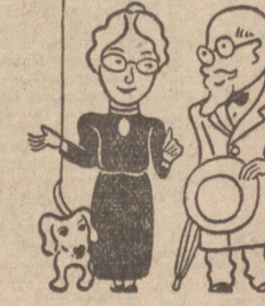
3.

Möglich die Erläuterung kam  
Unserer Witwe Tugendstam:  
„Die DM. ist doch die Zeitung  
Mit der weitesten Verbreitung.“



4.

In der Morgenpost aus Beuthen  
Spricht man zu den rich't'gen Leuten.  
Und sie eilt mit Flugeschnelle  
Zu der Inseratenstelle.



5.

Tags darauf schon meldet sich  
Herr Professor Wunderlich.  
Witwe Tugendstam erstrahlt,  
Weil er gleich im voraus zahlt.



6.

Seht, ihr Glück strahlt hell und rein,  
„Die DM.“ ruft sie, „allein  
Hat mir dieses Glück beschert,  
Die DM. ist Goldes wert!“

Die »Kleine Anzeige« in der Ostdeutschen Morgenpost bringt für wenig Geld große Erfolge!



# Zucker als wichtiger Nährstoff

Eine Hauptquelle der menschlichen Muskelkraft

Von Sanitätsrat Dr. Bergmann

„Bitter wie Medizin“ — in dieser sprichwörtlichen Redewendung befindet sich die weit verbreitete Vorstellung, daß Heilkräft und bitterlicher Geschmack zusammengehören oder sogar, daß das Heißame stets bitter ist, und wie von selbst ergibt sich als Rehrseite dieser Vorstellung der Gedanke, daß demnach das Süße für die Gesundheit schädlich sei.

Vielleicht entspricht aus einem solchen Ideen-zusammenhang das tief eingewurzelte Vorurteil, das vielfach in der Gesundheitspflege dem Zucker entgegengebracht wird und in der Warnung gipfelt, die Zä h n e vor ihm in acht zu nehmen, da er die mit Recht gefährdete Zahnkrone oder Karies zur Folge habe. Auch Veräuerung des Mageninhalts wird ihm nicht selten zur Last gelegt. Und viele Gesundheitswörter gehen sogar so weit, seinen häufigen und reichlichen Genuß mit der Zuckerkrankheit in ursächliche Verbindung zu bringen. Diese Verdächtigung des Zuckers wird schon durch Mutter Natur widerlegt, die uns in allen Gesundheitsfragen als höchste Autorität und als untrügliche Führerin gelten muß. Denn nicht umsonst hat sie gerade denjenigen Nahrungsmitteln, die wir ohne notwendige Zubereitung und daher unmittellbar aus ihrer mütterlichen Hand entgegennehmen, nämlich dem Obst, einen reichen Zuckergehalt verliehen.

Diese Stoffe sind die Mineralsalze und Vitamine, die in allen anderen Nahrungsmitteln entweder ganz fehlen oder nur dürftig vertreten sind, und denen im Haushalt unseres Organismus die wichtige Rolle zufällt, den Verbrennungsvorgang in der Gesamtheit der Gewebszellen dauernd anzuregen und zu befördern, so daß von ihm keine schädlichen Stoffwechselprodukte zurückbleiben, die unser Blut verunreinigen und seinen Umlauf erschweren. Neben dieser frisch erhaltenden Einwirkung auf Blut und Säfte haben die süßen Obstsorten oder, genauer gesagt, ihre Vitamine und Mineralsalze für das Kindesalter noch eine besondere Aufgabe zu erfüllen, nämlich die Wachstumsenergien des kindlichen Organismus freizumachen und hochzuheben. Sein ungemein lebhaftes Bedürfnis nach

süßen Geschmacksreizen beruht keineswegs auf bloßer Nahrungsucht, sondern ist ein erster Hinweis der Natur, ihm die zum Aufbau seines Körpers erforderlichen Substanzen in der von ihm selbst dargebotenen Form des Obstes zuzuführen.

Die Mineralsalze und noch mehr die Vitamine entwickeln sich in den Obstfrüchten erst dann, wenn diese unter dem Einfluß des Sonnenlichtes und durch den Saft, der aus dem nährenden Stamm zu ihnen emporsteigt, zu voller Ausreifung gelangt sind. Die überseeischen und zumal die tropischen Früchte haben zwar an ihrem Entstehungsort einen reichen Vitamingehalt; der aber ist äußerst gering, wenn sie zu uns gelangen, weil sie auf ihrem langen Transport nur dadurch vor Fäulnis bewahrt werden können, daß sie lange vor ihrer gänzlichen Ausreifung geerntet werden. Unser heimisches Obst ist ihnen daher an Gesundheitswert weit überlegen, und wer sie dennoch unseren Inlandsfrüchten vorzieht, schädigt nicht bloß unsere Volkswirtschaft, sondern auch seinen eigenen Körper!

Eine ergiebige Zuckerquelle ist neben dem Obst auch die Rübe. Der aus ihr gewonnene Süßsaft unterscheidet sich zwar in seiner chemischen Zusammensetzung von der Zuckerart des Obstes, aber in unserem Körperinnern verwandelt er sich unter dem Einfluß der Verdauungssäfte in den gleichen Frucht- und Traubenzucker, der dem Obst inwohnend. Der Rübenzucker und der ihm nah verwandte, im ganzen Pflanzenreich weitverbreitete Rohrzucker, der auch im Honig enthalten ist, könnte auf unseren Körper die gleichen heilsamen Wirkungen ausüben wie das Obst; denn diese beiden Zuckerarten sind ebenso vitamin- und nährstoffhaltig, aber mit Ausnahme vom Honig genießen wir sie in der Regel nicht in ihrer ursprünglichen Naturform, sondern nach chemischer Zubereitung als Kunstzucker, der raffiniert und somit von natürlichen Begleitstoffen bereist ist. Dennoch geschieht ihm durchaus unrecht, wenn ihm der Nährwert abgesprochen wird oder ihm gar jene oben erwähnten Gesundheitschädigungen nachgesagt werden.

Es steht wissenschaftlich fest, daß der Zucker eine Hauptquelle unserer Muskelkraft ist. Diese Erkenntnis stimmt überein mit der alten militärischen Erfahrung, daß sich die Marschleistungen durch Zugabe von 50—60 Gramm Zucker zur gewöhnlichen Soldatenkost beträchtlich steigern lassen, weil er den Herz- und Muskellieferungen und auf dem Marsche über Anwandlungen von Hunger und Erschöpfung leicht hinweghilft.

Auch Zucker und Zähne sind ein Begriffs-paar, das mit der Warnung verknüpft wird, der Zucker sei ein „Kalktrüber“, er ziehe aus dem Zahnfleisch die Kalksalze an sich und bedrohe dadurch die Festigkeit des Gebisses. Neuerdings vertiegt sich sogar ein amerikanisches Zeitungsblatt zu der angeblich durch praktische Versuche gestützten Behauptung, daß eine vollkommene zuckerfreie Nahrung der wirksamste Schutz gegen Zahnfäulnis sei! Diese Ansicht von einem zahnfeindlichen Charakter des Zuckers ist durchaus abwegig. Sie beruht auf der richtigen, aber falsch ausgedeuteten Beobachtung, daß die Konditoren und Feinbäcker in einem hohen Prozentsatz an schädlichen Zähnen leiden. In Wirklichkeit aber darf diese zerstörende Einwirkung auf die Zähne nicht dem Zucker zugeschrieben werden,

sondern vielmehr seinem allzulangen Verweilen in der Mundhöhle in Form von Zuckerrand, welcher dadurch die Möglichkeit hat, sich zu Milchsäure zu zersetzen und mit ihr das Zahnfleisch anzugreifen. Die Zahnverderbnis entsteht also keineswegs mit Notwendigkeit durch Zuckergenuß, sondern lediglich dadurch, daß die Zuckerreste infolge von mangelnder Mundpflege sich am Zahnfleisch oder in anderen Teilen der Mundhöhle festsetzen können.

Ebenso unhaltbar ist die Behauptung, daß der Zucker die Magensäfte „veräuere“. Ein Gesunder verträgt selbst reichlichen Zuckergenuß ohne Schaden, und selbst im kranken Magen kann durch den Zucker allein ein Uebermaß von Gärungssäure nicht entstehen, wenn er nach ärztlicher und dem Magenstand angepaßter Verordnung genossen wird.

Die Ansicht endlich, daß der Zucker zur Ursache des Diabetes werden könne, wird zwar nicht selten von Laien geäußert, ist aber von wissenschaftlicher Seite niemals vertreten worden. Denn die Ärzte wissen, daß der Diabetes in einer angeborenen und meistens vererbten Körperanlage wurzelt und ohne diese selbst bei überreichlichem Zuckergenuß nicht entstehen kann.

## Büchertisch

„Gari Gari“. Ein Buch von Leben und Abenteuer bei den Negern zwischen Nil und Kongo von Hugo Adolf Bernacki. Mit 160 Abbildungen und einer Karte, im Verlag von Siebel & Sohn in Wien, 144 Seiten, Preis geb. 7,50 Mk., geb. 9,— Mk.

Hugo Bernacki ist als Jäger tief nach Mittel-Afrika hereingekommen, freilich nicht als Jäger mit der tödenden Waffe, sondern mit der Kamera, die bleibendere und wertvollere Beute mitbringt und keine vernichtenden Spuren hinterläßt. Die unendlich reiche Beute seines Jagdzuges hat er jetzt veröffentlicht. Den wesentlichsten Teil der Aufnahmen hat ihm aber nicht das afrikanische Bild, sondern der afrikanische Mensch, die Negerstämme der Nuer und der Djur vor allen Dingen. Ihre Kleidung bzw. das Fehlen einer solchen) ihre Lebensweise hat er in seinen prachtvollen Bildern festgehalten, ehe die vordringende Zivilisation die Reste der primitiven Negerkulturen zerstört. So verdient sein Buch die Wertung, daß es interessante Volksstudien vor dem Verfall der allgemeinen Kenntnis bewahrt hat.

„Der Fall Jbar Kreuger“ von Manfred Georg, Brüderverlag Berlin, 203 Seiten, Preis 3,50 Mark.

Manfred Georg hat sich bemüht, das rätselhafte Leben des Zündholzkönigs und Gelbherren Jbar Kreuger, der schließlich als Dokumentenräuber und Schwindler in den Tod ging, aufzudecken. Sein Buch ist nicht eine trockene Zahlenabrechnung. Er gibt eine außerordentlich fesselnde Reportage und bemüht sich, die psychologischen Hintergründe des rätselhaften Falles Kreuger anzuklären. Den Uebergang von dem Ingenieur, der einen der größten Wirtschaftsaapparate der Welt aufgezogen hatte, zum Betrüger und Dokumentenräuber sucht Manfred Georg, soweit das möglich ist, verständlich zu machen, ohne daß er in die letzten dunklen Hintergründe, die wohl niemals vollkommene Erhellung finden werden, vordringen könnte. Er zeigt den gewaltigen Aufbau der vollkommen neuartigen Kreugerischen Wirtschaftsmacht und den Verlauf des einzigartigen sensationellen Aufstieges in die Höhe. Nach Georgs Darstellung ist es im wesentlichen das Bankhaus Morgan gewesen, dem es gelungen ist, Jbar Kreuger so zu stellen, daß er selber freiwillig seinen Kampf aufgeben mußte.

„Die Reise nach Sagan“, schlesische Novellen von Traud Gravenhorst, Verlag Wilhelm Gottlieb Korn, 82 Seiten, Preis 1,80 Mk.

Traud Gravenhorst erzählt in der Titelnovelle von dem Besuch Talleyrands in Schloß Sagan. In der fein zifferierten Sprache dieser Zeit schildert sie das kleine flüchtige Erlebnis des großen französischen Staatsmannes in dem entlegenen deutschen Städtchen. Rauer im Inhalt und daher, weil der Verfasserin weniger liegend, weniger gelungen, erscheint die Novelle von der Verhaftung und dem Tod des Reitergenerals Hans-Ulrich von Schaffgotsch, der als Opfer der Gegenrevolution seine Rebellion des Herzogs in den Folterkammern von Regensburg büßte.

Frankenland, das Flußgebiet des Mains, einen der reizvollsten Gauen deutscher Zunge, schildert in den „Monographien zur Erdkunde“ (3. Aufl. m. 81 Photos, Verlag G. Klasing, Bielefeld und Leipzig) Professor Dr. G. Kreim. In anschaulicher Frische werden die geographischen Eigentümlichkeiten, die landschaftlichen Schönheiten, die geschichtliche Entwicklung, die künstlerischen Leistungen Frankens dargestellt. Ausgewählte, prachtvoll wiedergegebene Abbildungen begleiten den Text. Die sonnigen fruchtbaren Täler voll Obst und Wein, Felsen, Wälder und Waldschluchten, behagliche Fachwerkhäuser, erhabene gotische Kirchen, Barockpaläste für Gottes- und Fürstentempel versammeln sich zu einem beeindruckenden Gesamteindruck. Städte wie Würzburg und Bamberg, Nürnberg und Rothenburg, Künstler wie Dürer und Riemenhneider denken an, die mächtig Frankens Beitrag zur Geschichte unserer deutschen Kultur gewesen ist. Das verdienstvolle Buch verweilt nicht bloß bei den Schönheiten der Landschaft, sondern geht auch den verborgenen nach und spendet auf diese Weise dem Reisenden zahllose Anregungen. Ein köstliches Geschenk zum Preise von nur 4,60 Mk.

Skandal auf der Akropolis  
Athen. Auf der Akropolis wurde von der Polizei ein Paar verhaftet, das sich zwischen den Parthenon und Erechtheion gegenseitig in umbelegtem Zustand photographierte. Die Festgenommenen hat sich in dem Hotel, in dem sie wohnte, als eine Prinzessin Proglie ausgegeben; in Athenen Kreiten wird aber bei weitem, daß sie tatsächlich ein Mitglied dieser alten französischen Familie ist. Die beschlagnahmen Aufnahmen lassen erkennen, daß ein künstlerischer Zweck nicht in Frage kommt.

**Geldmarkt**  
26 000—30 000 Mk.

auf ein Geschäfts- und Mietshaus zur 1. Stelle per bald gesucht. Angebote unter B. 2505 an die G. d. Z. Beuthen.

**20 000 bis 25 000 Mark**  
auch in Teilbeträgen, sind gegen 1. Hypothek unter günstigen Bedingungen alsbald zu vergeben.  
Angeb. m. Ang. üb. Lage, Mietvertrag usw. erbeten unter B. 2522 an die Geschäftsstelle dieser Zeitung Beuthen OS.

Seit 20 Jahren Sandmarkt-Geschäft im Krs. Kreuzburg OS. sucht zur Einricht. eines großzügig reparaturverdes einen  
**MITINHABER**  
mit entsprechender Einlage. Grundstück vorhanden. Ausf. Angeb. unter G. 5.626 an die Geschf. d. Ztg. Beuthen erbeten.

**Darlehen**  
von 300 bis 3000 RM. Ved. u. f. ostent. Ausf. durch Paul Delonca, Beuthen, Dnyngsstr. 18

**Modern wohnen!**  
Das ist heute leichter möglich, als sich mancher denkt.  
Nur eine Adresse muß man für gute und moderne Möbel besonders vormerken, sie heißt:  
**A. Tschauder**  
Ratibor Gleiwitz  
Bahnhofstraße 4 Reichspräsidentenpl. 3

# Berliner Börse 29. Okt. 1932

<b>Fortlaufende Notierungen</b> <table border="1"> <tr><td>Hamb. Amerika</td><td>16 3/4</td><td>16 3/4</td><td>Holzmann Ph.</td><td>54 1/2</td><td>55 1/2</td></tr> <tr><td>Nordd. Lloyd</td><td>17 1/2</td><td>17 1/2</td><td>Ise Bergb.</td><td>126</td><td>127 1/2</td></tr> <tr><td>Bank f. Braund.</td><td>68 1/2</td><td>68 1/2</td><td>Kali Aschersl.</td><td>89 1/2</td><td>90 1/2</td></tr> <tr><td>do. elektr. Werte</td><td></td><td></td><td>Klöckner</td><td>33</td><td>34</td></tr> <tr><td>Reichsbank-Ant.</td><td>127 1/2</td><td>128</td><td>Mannesmann</td><td>52</td><td>52 1/2</td></tr> <tr><td>A.G.f. Verkehrsw.</td><td>41 3/4</td><td>42</td><td>Mansfeld Bergb.</td><td>37 1/2</td><td>38</td></tr> <tr><td>Aktu</td><td>50 3/4</td><td>51</td><td>Masch.-Bau-Unt.</td><td>40</td><td>40 1/2</td></tr> <tr><td>Allg. Elektr.-Ges.</td><td>32 3/4</td><td>33 1/4</td><td>Oberkoka</td><td>35</td><td>35 1/2</td></tr> <tr><td>Bombard</td><td>55 1/4</td><td>55 3/4</td><td>Orenst. &amp; Koppel</td><td>15 1/2</td><td>16 1/2</td></tr> <tr><td>Buderus</td><td>26 1/2</td><td>26 3/4</td><td>Phönix Bergb.</td><td>40 1/2</td><td>41 1/2</td></tr> <tr><td>Chade</td><td>160</td><td>160</td><td>Polyphon</td><td>165</td><td>165 1/2</td></tr> <tr><td>Charlott. Wasser</td><td>74 3/4</td><td>75 1/4</td><td>Rhein. Braunk.</td><td>66 3/4</td><td>67 1/4</td></tr> <tr><td>Cont. Gummi</td><td>104</td><td>104 1/2</td><td>Rhein Stahl</td><td>66 3/4</td><td>67 1/4</td></tr> <tr><td>Damier-Benz</td><td>19 1/2</td><td>19 3/4</td><td>Scheidt &amp; Bowd.</td><td>40 1/2</td><td>41 1/2</td></tr> <tr><td>Dt. Reichsb.-Vrz.</td><td>89</td><td>89</td><td>Salzdetfurth</td><td>162 3/4</td><td>162 3/4</td></tr> <tr><td>Dt. Conti Gas</td><td>88 3/4</td><td>88 3/4</td><td>Sehl. El. u. G. B.</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Dt. Erdöl</td><td>73</td><td>73 1/2</td><td>Schles. Zink</td><td>70 1/2</td><td>71 1/2</td></tr> <tr><td>Elektr. Schlesien</td><td>68 1/2</td><td>68 1/2</td><td>Schultheiß</td><td>57</td><td>57 1/2</td></tr> <tr><td>Elekt. Lieferung</td><td>96 3/4</td><td>97 1/4</td><td>Siemens Halske</td><td>119</td><td>119 1/2</td></tr> <tr><td>I. G. Farben</td><td>61</td><td>60</td><td>Svenska</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Feldmühle</td><td>80 1/2</td><td>81</td><td>Ver. Stahlwerke</td><td>23 3/4</td><td>23 3/4</td></tr> <tr><td>Gelsenkirchen</td><td>79 1/2</td><td>79 1/2</td><td>Westeregeln</td><td>103 1/2</td><td>103 1/2</td></tr> <tr><td>Gestfah</td><td>89 1/2</td><td>89 1/2</td><td>Zellstoff Waldb.</td><td>43 3/4</td><td>44 1/2</td></tr> <tr><td>Harpener</td><td>72 1/2</td><td>73 1/2</td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td>Hoesch</td><td>85 1/2</td><td>86 1/2</td><td></td><td></td><td></td></tr> </table>				Hamb. Amerika	16 3/4	16 3/4	Holzmann Ph.	54 1/2	55 1/2	Nordd. Lloyd	17 1/2	17 1/2	Ise Bergb.	126	127 1/2	Bank f. Braund.	68 1/2	68 1/2	Kali Aschersl.	89 1/2	90 1/2	do. elektr. Werte			Klöckner	33	34	Reichsbank-Ant.	127 1/2	128	Mannesmann	52	52 1/2	A.G.f. Verkehrsw.	41 3/4	42	Mansfeld Bergb.	37 1/2	38	Aktu	50 3/4	51	Masch.-Bau-Unt.	40	40 1/2	Allg. Elektr.-Ges.	32 3/4	33 1/4	Oberkoka	35	35 1/2	Bombard	55 1/4	55 3/4	Orenst. & Koppel	15 1/2	16 1/2	Buderus	26 1/2	26 3/4	Phönix Bergb.	40 1/2	41 1/2	Chade	160	160	Polyphon	165	165 1/2	Charlott. Wasser	74 3/4	75 1/4	Rhein. Braunk.	66 3/4	67 1/4	Cont. Gummi	104	104 1/2	Rhein Stahl	66 3/4	67 1/4	Damier-Benz	19 1/2	19 3/4	Scheidt & Bowd.	40 1/2	41 1/2	Dt. Reichsb.-Vrz.	89	89	Salzdetfurth	162 3/4	162 3/4	Dt. Conti Gas	88 3/4	88 3/4	Sehl. El. u. G. B.			Dt. Erdöl	73	73 1/2	Schles. Zink	70 1/2	71 1/2	Elektr. Schlesien	68 1/2	68 1/2	Schultheiß	57	57 1/2	Elekt. Lieferung	96 3/4	97 1/4	Siemens Halske	119	119 1/2	I. G. Farben	61	60	Svenska			Feldmühle	80 1/2	81	Ver. Stahlwerke	23 3/4	23 3/4	Gelsenkirchen	79 1/2	79 1/2	Westeregeln	103 1/2	103 1/2	Gestfah	89 1/2	89 1/2	Zellstoff Waldb.	43 3/4	44 1/2	Harpener	72 1/2	73 1/2				Hoesch	85 1/2	86 1/2				<b>Preußengrube</b> <table border="1"> <tr><td>Rhein. Braunk.</td><td>164 3/4</td><td>163 1/2</td></tr> <tr><td>do. Elektrizität</td><td>74 3/4</td><td>73 1/2</td></tr> <tr><td>do. Stahlwerk</td><td>66 3/4</td><td>66</td></tr> <tr><td>do. Westf. Elek.</td><td>73 3/4</td><td>72 1/2</td></tr> <tr><td>Riebeck Mont.</td><td>62 1/2</td><td>61</td></tr> <tr><td>J. D. Riedel</td><td>36 1/2</td><td>35 1/2</td></tr> <tr><td>Roddergrube</td><td>43</td><td>42</td></tr> <tr><td>Rositzer Zucker</td><td>37 1/2</td><td>37</td></tr> <tr><td>Rückforth Nachf.</td><td>42</td><td>41 1/4</td></tr> <tr><td>Ruschewey</td><td>9</td><td>9</td></tr> <tr><td>Rütgerswerke</td><td>41 1/2</td><td>41 1/2</td></tr> <tr><td>Sachsenwerk</td><td>37 1/2</td><td>37 1/2</td></tr> <tr><td>Sächs.-Thür. Z.</td><td>163</td><td>162 1/2</td></tr> <tr><td>Sarritz</td><td>70</td><td>67</td></tr> <tr><td>Saxonia Portl.C.</td><td>51</td><td>51</td></tr> <tr><td>Schering</td><td>170</td><td>170</td></tr> <tr><td>Schles. Bergz. Z.</td><td>20 3/4</td><td>20 3/4</td></tr> <tr><td>Schles. Bergw. B.</td><td>60 1/2</td><td>61 1/2</td></tr> <tr><td>do. Cellulose</td><td>85 1/4</td><td>84 3/4</td></tr> <tr><td>do. Gas La. B.</td><td>35 1/2</td><td>35 1/2</td></tr> <tr><td>do. Portland-Z.</td><td>162</td><td>162</td></tr> <tr><td>Schubert &amp; Salz.</td><td>163 1/2</td><td>163 1/2</td></tr> <tr><td>Schuckert &amp; Co.</td><td>71 3/4</td><td>71 3/4</td></tr> <tr><td>Siemens Halske</td><td>119</td><td>119 1/2</td></tr> <tr><td>Siemens Glas</td><td>44 1/2</td><td>44 1/2</td></tr> <tr><td>Stöhr &amp; Co. Kg.</td><td>53 1/2</td><td>53 1/2</td></tr> <tr><td>Stollwerk Zink.</td><td>30</td><td>30 1/4</td></tr> <tr><td>Stollwerk Zink.</td><td>41</td><td>41 1/4</td></tr> <tr><td>Südd. Zucker</td><td>130 1/2</td><td>129 1/4</td></tr> </table>				Rhein. Braunk.	164 3/4	163 1/2	do. Elektrizität	74 3/4	73 1/2	do. Stahlwerk	66 3/4	66	do. Westf. Elek.	73 3/4	72 1/2	Riebeck Mont.	62 1/2	61	J. D. Riedel	36 1/2	35 1/2	Roddergrube	43	42	Rositzer Zucker	37 1/2	37	Rückforth Nachf.	42	41 1/4	Ruschewey	9	9	Rütgerswerke	41 1/2	41 1/2	Sachsenwerk	37 1/2	37 1/2	Sächs.-Thür. Z.	163	162 1/2	Sarritz	70	67	Saxonia Portl.C.	51	51	Schering	170	170	Schles. Bergz. Z.	20 3/4	20 3/4	Schles. Bergw. B.	60 1/2	61 1/2	do. Cellulose	85 1/4	84 3/4	do. Gas La. B.	35 1/2	35 1/2	do. Portland-Z.	162	162	Schubert & Salz.	163 1/2	163 1/2	Schuckert & Co.	71 3/4	71 3/4	Siemens Halske	119	119 1/2	Siemens Glas	44 1/2	44 1/2	Stöhr & Co. Kg.	53 1/2	53 1/2	Stollwerk Zink.	30	30 1/4	Stollwerk Zink.	41	41 1/4	Südd. Zucker	130 1/2	129 1/4	<b>Wiking Portl.Z.</b> <table border="1"> <tr><td>Wunderlich &amp; C.</td><td>94</td><td>94 1/4</td></tr> <tr><td>Zeit. Masch.</td><td>34 1/2</td><td>33 1/2</td></tr> <tr><td>Zeiss-Ikon</td><td>67 3/4</td><td>66</td></tr> <tr><td>Zellstoff-Ver.</td><td>37 3/4</td><td>37 1/2</td></tr> <tr><td>do. Waldhof.</td><td>44 1/2</td><td>43</td></tr> </table>				Wunderlich & C.	94	94 1/4	Zeit. Masch.	34 1/2	33 1/2	Zeiss-Ikon	67 3/4	66	Zellstoff-Ver.	37 3/4	37 1/2	do. Waldhof.	44 1/2	43	<b>Neu-Gaines</b> <table border="1"> <tr><td>Otavi</td><td>130 1/2</td><td>137</td></tr> <tr><td>Obahantung</td><td>16 3/4</td><td>15 1/4</td></tr> <tr><td>do.</td><td>34</td><td>32 1/2</td></tr> </table>				Otavi	130 1/2	137	Obahantung	16 3/4	15 1/4	do.	34	32 1/2	<b>Unnotierte Werte</b> <table border="1"> <tr><td>Dt. Petroleum</td><td>100</td><td>51 1/2</td></tr> <tr><td>Kabelw. Rheyd.</td><td>100</td><td>100</td></tr> <tr><td>Linke Hoffmann</td><td>22</td><td>21 1/4</td></tr> <tr><td>Oehringgen Bgo.</td><td>111 1/2</td><td>111 1/2</td></tr> <tr><td>Scheidtmandel</td><td>13 3/4</td><td>13 1/2</td></tr> </table>				Dt. Petroleum	100	51 1/2	Kabelw. Rheyd.	100	100	Linke Hoffmann	22	21 1/4	Oehringgen Bgo.	111 1/2	111 1/2	Scheidtmandel	13 3/4	13 1/2	<b>Unnotierte Rentenwerte</b> <table border="1"> <tr><td>6% R-Schuld.</td><td>heute</td><td>94 3/4—95 1/4</td></tr> <tr><td>6% R-Schuld. 1934</td><td>heute</td><td>89—90 1/4</td></tr> <tr><td>do. fällig 1935</td><td>heute</td><td>85 1/2—86</td></tr> <tr><td>do. fällig 1936</td><td>heute</td><td>79 1/2—81</td></tr> <tr><td>do. fällig 1937</td><td>heute</td><td>77 1/2—78 1/2</td></tr> <tr><td>do. fällig 1938</td><td>heute</td><td>74 1/2—75 1/2</td></tr> <tr><td>do. fällig 1939</td><td>heute</td><td>72 1/2—74 1/4</td></tr> <tr><td>do. fällig 1940</td><td>heute</td><td>69 1/2—71 1/4</td></tr> <tr><td>do. fällig 1941</td><td>heute</td><td>68 1/2—69 1/2</td></tr> <tr><td>do. fällig 1942</td><td>heute</td><td>68—68 3/4</td></tr> <tr><td>do. fällig 1943</td><td>heute</td><td>68—68 1/4</td></tr> </table>				6% R-Schuld.	heute	94 3/4—95 1/4	6% R-Schuld. 1934	heute	89—90 1/4	do. fällig 1935	heute	85 1/2—86	do. fällig 1936	heute	79 1/2—81	do. fällig 1937	heute	77 1/2—78 1/2	do. fällig 1938	heute	74 1/2—75 1/2	do. fällig 1939	heute	72 1/2—74 1/4	do. fällig 1940	heute	69 1/2—71 1/4	do. fällig 1941	heute	68 1/2—69 1/2	do. fällig 1942	heute	68—68 3/4	do. fällig 1943	heute	68—68 1/4	<b>Banknotenkurse</b> <table border="1"> <tr><td>Sovereign</td><td>20,38</td><td>20,48</td></tr> <tr><td>20 Francs-St.</td><td>16,18</td><td>16,22</td></tr> <tr><td>Gold-Dollars</td><td>4,185</td><td>4,205</td></tr> <tr><td>Amer.1000-5 Doll.</td><td>4,20</td><td>4,22</td></tr> <tr><td>do. 2 u. 1 Doll.</td><td>4,20</td><td>4,22</td></tr> <tr><td>Argentinische</td><td>0,89</td><td>0,91</td></tr> <tr><td>Brasilianische</td><td>3,78</td><td>3,80</td></tr> <tr><td>Canadische</td><td>13,79</td><td>13,85</td></tr> <tr><td>Englische, große</td><td>13,79</td><td>13,85</td></tr> <tr><td>do. 1 Pfund.</td><td>13,79</td><td>13,85</td></tr> <tr><td>Französische</td><td>1,97</td><td>1,99</td></tr> <tr><td>Italienische</td><td>58,38</td><td>58,62</td></tr> <tr><td>Polnische</td><td>71,51</td><td>71,79</td></tr> <tr><td>Danziger</td><td>81,92</td><td>82,24</td></tr> <tr><td>Russische</td><td>5,96</td><td>6,00</td></tr> <tr><td>Spanische</td><td>16,49</td><td>16,55</td></tr> <tr><td>Österreichische</td><td>169,16</td><td>169,54</td></tr> <tr><td>Italien. große</td><td>21,50</td><td>21,58</td></tr> <tr><td>do. 100 Lire</td><td>21,50</td><td>21,58</td></tr> <tr><td>Jugoslawische</td><td>5,54</td><td>5,58</td></tr> <tr><td>Lettische</td><td></td><td></td></tr> </table>				Sovereign	20,38	20,48	20 Francs-St.	16,18	16,22	Gold-Dollars	4,185	4,205	Amer.1000-5 Doll.	4,20	4,22	do. 2 u. 1 Doll.	4,20	4,22	Argentinische	0,89	0,91	Brasilianische	3,78	3,80	Canadische	13,79	13,85	Englische, große	13,79	13,85	do. 1 Pfund.	13,79	13,85	Französische	1,97	1,99	Italienische	58,38	58,62	Polnische	71,51	71,79	Danziger	81,92	82,24	Russische	5,96	6,00	Spanische	16,49	16,55	Österreichische	169,16	169,54	Italien. große	21,50	21,58	do. 100 Lire	21,50	21,58	Jugoslawische	5,54	5,58	Lettische			<b>Diskontsätze</b> <table border="1"> <tr><td>New York 2 1/2%</td><td>Prag 5%</td></tr> <tr><td>Zürich 2%</td><td>London 2 1/2%</td></tr> <tr><td>Brüssel 3 1/2%</td><td>Paris 2 1/2%</td></tr> <tr><td>Warschau 6%</td><td></td></tr> </table>				New York 2 1/2%	Prag 5%	Zürich 2%	London 2 1/2%	Brüssel 3 1/2%	Paris 2 1/2%	Warschau 6%		<b>Industrie-Obligationen</b> <table border="1"> <tr><td>6% I. G. Farben</td><td>76 1/2</td><td>70 1/4</td></tr> <tr><td>6% Hoesch Stahl</td><td>68</td><td>67 1/2</td></tr> <tr><td>6% Klockner Obl.</td><td>72,9</td><td>73</td></tr> <tr><td>6% Krupp Obl.</td><td>72,9</td><td>73</td></tr> <tr><td>Oberbedarf</td><td>72 1/4</td><td>71 1/4</td></tr> <tr><td>Obersch. Eis. Ind.</td><td>77 1/4</td><td>77 1/4</td></tr> <tr><td>7% Ver. Stahlw.</td><td>63 3/4</td><td>51 1/2</td></tr> </table>				6% I. G. Farben	76 1/2	70 1/4	6% Hoesch Stahl	68	67 1/2	6% Klockner Obl.	72,9	73	6% Krupp Obl.	72,9	73	Oberbedarf	72 1/4	71 1/4	Obersch. Eis. Ind.	77 1/4	77 1/4	7% Ver. Stahlw.	63 3/4	51 1/2	<b>Ausländische Anleihen</b> <table border="1"> <tr><td>5% Mex.1899 abg.</td><td></td><td>11,10</td></tr> <tr><td>4 1/2% Oesterr. St.</td><td></td><td>11,20</td></tr> <tr><td>Schatzvan. 14</td><td>2,2</td><td>2,2</td></tr> <tr><td>4% do. Goldrent.</td><td>3,15</td><td>3,05</td></tr> <tr><td>4% Türk. Adm.</td><td>3,15</td><td>3,05</td></tr> <tr><td>do. Bagdad</td><td>3,15</td><td>3,05</td></tr> <tr><td>do. von 1905</td><td>3,15</td><td>3,05</td></tr> <tr><td>4% Zoll. 1911</td><td>6,40</td><td>6,45</td></tr> <tr><td>Türk. 400 Fr. Lous.</td><td>0,30</td><td>0,35</td></tr> <tr><td>4% Ungar. Gold</td><td>6,40</td><td>6,45</td></tr> <tr><td>4% Kr. u. Krone.</td><td>13</td><td>6,45</td></tr> <tr><td>4 1/2% do. Staar</td><td>14</td><td>6,3</td></tr> <tr><td>4 1/2% do. Staar</td><td>14</td><td>6,3</td></tr> <tr><td>4 1/2% Budapest</td><td>33 3/4</td><td>33 1/2</td></tr> <tr><td>Lissaboner Stadl.</td><td>27,30</td><td>26 1/2</td></tr> </table>				5% Mex.1899 abg.		11,10	4 1/2% Oesterr. St.		11,20	Schatzvan. 14	2,2	2,2	4% do. Goldrent.	3,15	3,05	4% Türk. Adm.	3,15	3,05	do. Bagdad	3,15	3,05	do. von 1905	3,15	3,05	4% Zoll. 1911	6,40	6,45	Türk. 400 Fr. Lous.	0,30	0,35	4% Ungar. Gold	6,40	6,45	4% Kr. u. Krone.	13	6,45	4 1/2% do. Staar	14	6,3	4 1/2% do. Staar	14	6,3	4 1/2% Budapest	33 3/4	33 1/2	Lissaboner Stadl.	27,30	26 1/2
Hamb. Amerika	16 3/4	16 3/4	Holzmann Ph.	54 1/2	55 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Nordd. Lloyd	17 1/2	17 1/2	Ise Bergb.	126	127 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Bank f. Braund.	68 1/2	68 1/2	Kali Aschersl.	89 1/2	90 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
do. elektr. Werte			Klöckner	33	34																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Reichsbank-Ant.	127 1/2	128	Mannesmann	52	52 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
A.G.f. Verkehrsw.	41 3/4	42	Mansfeld Bergb.	37 1/2	38																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Aktu	50 3/4	51	Masch.-Bau-Unt.	40	40 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Allg. Elektr.-Ges.	32 3/4	33 1/4	Oberkoka	35	35 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Bombard	55 1/4	55 3/4	Orenst. & Koppel	15 1/2	16 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Buderus	26 1/2	26 3/4	Phönix Bergb.	40 1/2	41 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Chade	160	160	Polyphon	165	165 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Charlott. Wasser	74 3/4	75 1/4	Rhein. Braunk.	66 3/4	67 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Cont. Gummi	104	104 1/2	Rhein Stahl	66 3/4	67 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Damier-Benz	19 1/2	19 3/4	Scheidt & Bowd.	40 1/2	41 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Dt. Reichsb.-Vrz.	89	89	Salzdetfurth	162 3/4	162 3/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Dt. Conti Gas	88 3/4	88 3/4	Sehl. El. u. G. B.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
Dt. Erdöl	73	73 1/2	Schles. Zink	70 1/2	71 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Elektr. Schlesien	68 1/2	68 1/2	Schultheiß	57	57 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Elekt. Lieferung	96 3/4	97 1/4	Siemens Halske	119	119 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
I. G. Farben	61	60	Svenska																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
Feldmühle	80 1/2	81	Ver. Stahlwerke	23 3/4	23 3/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Gelsenkirchen	79 1/2	79 1/2	Westeregeln	103 1/2	103 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Gestfah	89 1/2	89 1/2	Zellstoff Waldb.	43 3/4	44 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
Harpener	72 1/2	73 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Hoesch	85 1/2	86 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Rhein. Braunk.	164 3/4	163 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Elektrizität	74 3/4	73 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Stahlwerk	66 3/4	66																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Westf. Elek.	73 3/4	72 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Riebeck Mont.	62 1/2	61																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
J. D. Riedel	36 1/2	35 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Roddergrube	43	42																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Rositzer Zucker	37 1/2	37																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Rückforth Nachf.	42	41 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Ruschewey	9	9																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Rütgerswerke	41 1/2	41 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Sachsenwerk	37 1/2	37 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Sächs.-Thür. Z.	163	162 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Sarritz	70	67																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Saxonia Portl.C.	51	51																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Schering	170	170																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Schles. Bergz. Z.	20 3/4	20 3/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Schles. Bergw. B.	60 1/2	61 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Cellulose	85 1/4	84 3/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Gas La. B.	35 1/2	35 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Portland-Z.	162	162																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Schubert & Salz.	163 1/2	163 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Schuckert & Co.	71 3/4	71 3/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Siemens Halske	119	119 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Siemens Glas	44 1/2	44 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Stöhr & Co. Kg.	53 1/2	53 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Stollwerk Zink.	30	30 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Stollwerk Zink.	41	41 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Südd. Zucker	130 1/2	129 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Wunderlich & C.	94	94 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Zeit. Masch.	34 1/2	33 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Zeiss-Ikon	67 3/4	66																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Zellstoff-Ver.	37 3/4	37 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Waldhof.	44 1/2	43																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Otavi	130 1/2	137																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Obahantung	16 3/4	15 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do.	34	32 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Dt. Petroleum	100	51 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Kabelw. Rheyd.	100	100																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Linke Hoffmann	22	21 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Oehringgen Bgo.	111 1/2	111 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Scheidtmandel	13 3/4	13 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
6% R-Schuld.	heute	94 3/4—95 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
6% R-Schuld. 1934	heute	89—90 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1935	heute	85 1/2—86																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1936	heute	79 1/2—81																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1937	heute	77 1/2—78 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1938	heute	74 1/2—75 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1939	heute	72 1/2—74 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1940	heute	69 1/2—71 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1941	heute	68 1/2—69 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1942	heute	68—68 3/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. fällig 1943	heute	68—68 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Sovereign	20,38	20,48																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
20 Francs-St.	16,18	16,22																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Gold-Dollars	4,185	4,205																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Amer.1000-5 Doll.	4,20	4,22																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. 2 u. 1 Doll.	4,20	4,22																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Argentinische	0,89	0,91																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Brasilianische	3,78	3,80																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Canadische	13,79	13,85																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Englische, große	13,79	13,85																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. 1 Pfund.	13,79	13,85																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Französische	1,97	1,99																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Italienische	58,38	58,62																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Polnische	71,51	71,79																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Danziger	81,92	82,24																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Russische	5,96	6,00																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Spanische	16,49	16,55																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Österreichische	169,16	169,54																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Italien. große	21,50	21,58																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. 100 Lire	21,50	21,58																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Jugoslawische	5,54	5,58																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Lettische																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																					
New York 2 1/2%	Prag 5%																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
Zürich 2%	London 2 1/2%																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
Brüssel 3 1/2%	Paris 2 1/2%																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
Warschau 6%																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																					
6% I. G. Farben	76 1/2	70 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
6% Hoesch Stahl	68	67 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
6% Klockner Obl.	72,9	73																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
6% Krupp Obl.	72,9	73																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Oberbedarf	72 1/4	71 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Obersch. Eis. Ind.	77 1/4	77 1/4																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
7% Ver. Stahlw.	63 3/4	51 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
5% Mex.1899 abg.		11,10																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4 1/2% Oesterr. St.		11,20																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Schatzvan. 14	2,2	2,2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4% do. Goldrent.	3,15	3,05																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4% Türk. Adm.	3,15	3,05																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. Bagdad	3,15	3,05																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
do. von 1905	3,15	3,05																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4% Zoll. 1911	6,40	6,45																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Türk. 400 Fr. Lous.	0,30	0,35																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4% Ungar. Gold	6,40	6,45																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4% Kr. u. Krone.	13	6,45																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4 1/2% do. Staar	14	6,3																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4 1/2% do. Staar	14	6,3																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
4 1/2% Budapest	33 3/4	33 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Lissaboner Stadl.	27,30	26 1/2																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			



# Wohlfahrtsministerium aufgelöst

Weitgehende Umgestaltung der Preussischen Ministerien — Angleichung an die Reichsressorts

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Berlin, 29. Oktober. Die Reichsregierung hat den Protest des Geschäftsführenden Preussischen Ministeriums Braun/Sebering, das in Ausweitung des Leipziger Urteils die Absetzung des Reichskommissars und die Rückgabe der vollen Befugnisse verlangt, außer acht gelassen. Sie hat auch den ergebnislosen Verlauf der Besprechung des Reichskanzlers und des Preussischen Ministerpräsidenten Braun bei Hindenburg nicht für schwerwiegend genug gehalten, von den von ihr als notwendig erkannten Maßnahmen abzusehen. Entgegen dem ausdrücklichen Wunsch des Ministerpräsidenten Braun, daß die Neuordnung der preussischen Verwaltung nicht ohne Verhandlung und Einigung mit dem Kabinett vorgenommen werden möge, hat das Reichskabinett die preussische Zentralverwaltung in Fortführung der durch die Kreiszusammenlegung eingeleiteten Reform vereinheitlicht und vereinfacht. Das wesentlichste Ziel der Regierungsmaßnahmen, die durch eine Reichsverordnung im Rahmen der Dietramszeller Notverordnung unter dem 29. Oktober durchgeführt und veröffentlicht worden sind, ist eine

## Anpassung der Arbeitsweise und Aufgaben der Preussischen Ministerien an die entsprechenden Reichsministerien.

Ein Ministerium, nämlich das der Volkswohlfahrt, ist vollständig verschwunden, seine Aufgaben werden nur noch weitergeführt von einer besonderen, neu eingerichteten Abteilung in dem zum „Ministerium für Wirtschaft“ und Arbeit umgestalteten Handelsministerium. Es bestehen danach jetzt in Preußen noch folgende Ministerien:

1. Das Ministerium des Innern.
2. Das Finanzministerium.
3. Das Justizministerium.
4. Das Ministerium für Wissenschaft, Kunst und Volksbildung (Kultus).
5. Das Ministerium für Wirtschaft und Arbeit.
6. Das Ministerium für Landwirtschaft, Domänen und Forsten.

Die Anpassung der Preussischen Ministerien an die Reichsministerien geht am weitesten bei dem

## Landwirtschaftsministerium, mit dessen kommissarischer Verwaltung der Reichsernährungsminister betraut

wird. Dagegen ist die Ernennung des kommissarischen Innenministers und des kommissarischen Finanzministers zu Reichsministern ohne Portfeuille noch nicht erfolgt. In Linienkreisen glaubt man, darin eine Auswirkung des Protestes des Ministerpräsidenten Braun erblicken zu können, doch liegt der Grund lediglich darin, daß die Personenfrage noch nicht völlig gelöst ist. Die Reichsregierung hält an ihrer Absicht, die kommissarischen Minister des Innern und der Finanzen, vielleicht auch noch andere, zu portfeuillelosen Ministern des Reichskabinetts zu machen, unbedingt fest. Die Ernennung wird höchstwahrscheinlich schon am Montag erfolgen.

Ueber die Personenfragen hinaus regelt diese Verordnung die neue Arbeitsweise der Ministerien und bestimmt, welche Teile sie von ihren bisherigen Geschäftszweigen abgeben und welche sie dafür neu übernehmen.

Das Staatsministerium Braun/Sebering wendet sich in seiner neuen

## Protesterklärung

besonders dagegen, daß die Frage von der Reichsregierung entschieden worden ist, ohne mit der Staatsregierung zu verhandeln. Zur gleichen Zeit, in der die Besprechung zwischen dem Reichskanzler und dem Ministerpräsidenten bei dem Reichspräsidenten stattfand und die lokale Durchführung der weiteren Maßnahmen durchgesprochen wurde, sei bereits die betreffende Gesetzesvorlage gedruckt worden. Die lokale Zusammenarbeit sei damit außer acht gelassen worden, außerdem habe die Reichsregierung in ein unveräußerliches Hoheitsrecht eingegriffen, nämlich in das früher dem Träger der Krone zustehende Organisationsrecht der Preussischen Ministerien. Die Staatsregierung Braun stellt sich dann erneut auf den Standpunkt, daß sie allein die Landesregierung sei und Verordnungen im Rahmen der Dietramszeller Notverordnungen erlassen könne. Diese Auffassung dürfte bei der unzweifelhaften Zuteilung der gesamten Exekutivgewalt an den Reichskommissar zumindest sehr bestreitelbar sein. In der Begründung der Verordnung wird dieser Einwand von vornherein entkräftet mit dem Hinweis darauf, daß das Urteil dem Reichspräsidenten ausdrücklich das Recht zugebilligt hat, die auch vom

Staatsgerichtshof als notwendig bezeichnete Gleichartigkeit der Regierungen im Reich und in Preußen durchzuführen. Damit dürfte sich auch die „Warnung“ Bayerns erledigen, die dem Reichspräsidenten telegraphisch zugegangen war.

Ob die Preussische Staatsregierung über die Rundgebung hinaus eine weitere staatsrechtliche Auseinandersetzung mit der Reichsregierung über diese Frage suchen wird, ist noch nicht bekannt. Materiell bezeichnet man es für verfehlt, das Wohlfahrtsministerium aufzu-

## Aufnahme des Herriot-Planes in Berlin

# Grundlage für Abrüstungsverhandlungen

(Drahtmeldung unserer Berliner Redaktion)

Berlin, 29. Oktober. Obgleich die gefrige Kammerinterpellation in Paris einen ausgesprochen deutschfeindlichen Charakter hat, ist man in maßgebenden Berliner Kreisen der Ansicht, daß sich über die Ausführungen Herriots sehr wohl reden lassen. Besonders wird hervorgehoben, daß der französische Ministerpräsident zum ersten Male von der bisher mit bewusster Hartnäckigkeit aufrechterhaltenen Forderung abgewichen ist, daß der Versailler Vertrag für Frankreich unantastbar sei, und daß besonders über den Teil V, der die Abrüstungsbestimmungen enthält, nicht zu reden sei. Was die Gleichberechtigungsforderung anbelangt, so wird man sie nicht mit dem Schlagwort von Deutschlands Aufrüstungswillen abtun können. Deutschland wolle aber nicht ohne weiteres eine Aufrüstung, sondern nur Gleichberechtigung. Der Hauptpunkt der deutschen Forderung sei nach wie vor, daß die anderen Staaten ihren Abrüstungsverpflichtungen nachkommen, die im Versailler Vertrag festgelegt sind. Wenn Herriot jetzt gegen die Berufsarmee zu Felde ziehe, so lasse sich von deutscher Seite dazu nur sagen, daß Deutschland niemals für die Berufsarmee eingetreten ist, son-

dern daß das Berufsheer uns durch den Friedensvertrag aufgezwungen wurde.

Auch eine internationale Kontrolle der Streitkräfte aller Staaten sei von Deutschland niemals abgelehnt worden. Ueber eine internationale Polizei, an der alle Staaten gleichmäßig beteiligt sind, lasse sich auch nach deutscher Auffassung wohl reden, nur dürfe das Kontrollsystem nicht einseitig als eine französische Einrichtung aufgezwungen werden. Der Gedanke der Schiedsgerichtsbarkeit ist nach dem Kriege gerade von Deutschland besonders gepflegt worden. Wenn sie nun auch mehr auf die politischen Fragen ausgedehnt werden sollen, so muß eine Garantie dafür geboten werden, daß in Fragen, die spezielle Rüstungsangelegenheiten sind, nicht immer wieder der Versailler Vertrag als Rechtsgrundlage angesehen wird. Leider ist die französische Regierung bisher einer direkten Aussprache über diese Fragen aus dem Wege gegangen. Wenn Herriot sich jetzt davon überzeugen sollte, daß es nicht angeht, die Genfer Konferenz zu einer Sicherheitskonferenz für Frankreich zu machen, sondern daß sie eine Abrüstungskonferenz werden müsse, so kann dies von deutscher Seite nur begrüßt werden.

# Billige November-Preise

Beginn: Montag, den 31. Oktober 1932 in allen Abteilungen Auch für alle Winterwaren extra billige Preise

<b>Waschcord</b> flordest reizende Muster ca. 70 cm br. <b>88</b>	<b>K'Seiden</b> Marokko-Druck Streifen u. andere entzückende Muster 94cm br. <b>1 95</b>	<b>Flamenga</b> bewährte Kleiderqualität 94 cm breit viele Farben <b>2 40</b>	<b>Mantelstoffe</b> reine Wolle 140 cm breit <b>2 95</b>	<b>Wollene Herren-Anzugstoffe</b> englisch gemustert, 140 cm breit . . . . . <b>1 95</b>	<b>Linon</b> gute Gebrauchsqualität 130 cm breit <b>49</b> 80 " " <b>29</b>	<b>Hemdentuch</b> Gebrauchsqualität <b>19</b>	<b>Damast-Handtuch</b> weiß, ges. u. geb. 45 x 100 <b>39</b>	<b>Damast-Tafeldecke</b> weiß 139 x 180 <b>1 95</b>
<b>Crêpe de Chine</b> reine Wolle alle Farben ca. 70 cm br. <b>95</b>	<b>Crêpe Hammerschlag</b> reine Wolle, ca. 70 cm breit mod. Farben <b>1 20</b>	<b>Crêpe Marteau</b> Wolle mit K'Seide 96 cm breit alle modernen Farben <b>3 90</b>	<b>Engl. Mantelstoff</b> reine Wolle 140 cm breit <b>3 90</b>	<b>Wollene Herren-Ulsterstoffe</b> mit angewebtem Futter 140 cm breit . . . . . <b>3.95, 2 95</b>	<b>Bettuchleinen</b> dauerhafte Qualität 150 cm breit <b>1 45</b>	<b>Perkal</b> für Oberhemden gute Qualität 80 cm br. <b>39</b> <b>29</b>	<b>Leinen-Damast-Handtuch</b> weißgarnig ges. u. geb. 48 x 100 <b>49</b>	<b>Gobelin-Divandecke</b> mit Fransen 140 x 280 <b>3 95</b>
<b>Fleur Romaine</b> reine Wolle alle Farben ca. 70 cm breit <b>98</b>	<b>Craquelé</b> K'Seidenmischgewebe 94 cm br. 2.90, <b>2 60</b>	<b>Frisolaine</b> der gediegene Kleiderstoff, reine Wolle 130 cm breit alle Farben <b>3 90</b>	<b>Linon-Garnitur</b> bewährte Qualität 130 cm breit <b>60</b> 80 " " <b>35</b>	<b>Herren-Anzugstoffe</b> reines Kammgarn, Streifen und Karos, 150 cm breit . 8.50, <b>6 50</b>	<b>Bettlaken</b> aus bestem Dowlas 140 x 220 <b>1 95</b>	<b>Treffertuch</b> d. bekannte Wäschestoff ohne Füllappretur 80 cm breit <b>35</b>	<b>Moderne K'Seiden-Kaffeegedecke</b> ganzfarbig und weiß mit farbiger Kante 130 x 160 cm mit 6 Servietten im Karton 4.90, <b>3 90</b>	<b>K'Seiden-Dekorationsstoffe</b> prachtvolle Muster <b>85</b>
<b>Crêpe Alpha</b> reine Wolle, schwere Kleiderqualität 130 cm breit alle Farben <b>2 95</b>	<b>Crêpe Suede (Matt-Crêpe)</b> 94 cm br., aus feinst. K'Seiden-Material entzückendes Farbsortiment <b>2 90</b>	<b>Mantelvelour</b> aus bestem reinwollenem Material 140 cm breit alle Farben <b>3 90</b>	<b>Gradl-Garnitur</b> gute Qualität 130 cm breit <b>94</b> 80 " " <b>53</b>	<b>Inlett-Garnitur</b> , naphtholrot, federdicht, ausgewaschen, bewährte Qual. 130 cm breit <b>2.45</b> , 80 cm breit <b>1.45</b>	<b>Rein Mako-Damast</b> mit Seidenglanz für Bettbezüge 130 cm breit <b>1 45</b>	<b>Küchenhandtuch</b> ges. u. geb. 45 x 100 <b>24</b>	<b>Landhaus-Gardine</b> weiß m. farbige Streifen <b>19</b>	
<b>Crêpe Romana</b> reine Wolle 95 cm breit alle Farben <b>1 75</b>	<b>Crêpe Ondolé</b> der moderne Wollstoff reine Wolle Modelfarben 130 cm breit <b>4 90</b>	<b>Marengo-Damenmantelstoff</b> mit angewebt. Futter ausgezeichnete reinwollene Qual. 140 cm breit <b>5 90</b>	<b>Damast-Garnitur</b> solide Qualität, entzück. Blumenmuster 130 cm breit <b>1.15</b> 80 " " <b>68</b>	<b>Mako-Inlett-Garnitur</b> mit Garantieschein für Indanthrenfärbung, Feder- und Daunendichte 130 cm breit <b>3.30</b> , 80 cm breit <b>1.95</b>	<b>Pyjamatlaken</b> moderne Streifenmuster 70 cm breit <b>45</b> <b>39</b>	<b>Reinleinen Küchenhandtuch</b> ges. u. geb. 45 x 100 <b>39</b>	<b>Store-Meterware</b> ca 200 cm hoch. mit reizenden Einsätzen u. K'Seiden-Fransen per Meter <b>98</b>	
			<b>Bettendamast</b> ausgez. Qual. 130 cm br. <b>98</b> <b>84</b>	<b>Bettbezüge</b> aus gutem Linon 2 Kissen 80/100 1 Deckbett 130/200 . . . . . <b>4 50</b>	<b>Schürzenstoff</b> sehr gut. Qual 116 cm breit <b>59</b>	<b>Damast-Handtuch</b> weiß, ges. u. geb. 43 x 95 <b>29</b>		

Webwarenhaus  
**Reinrich**  
Beuthen OS.  
Gleiwitzer Str. 11  
Telefon 4137





## Handwerk und Wirtschaftsbelebung

Von Friedrich Derlien, Hannover

Es ist in weiten Kreisen viel zu wenig bekannt, daß auch heute noch der achte Teil des deutschen Volkes in der Handwerkswirtschaft lebt. Wer kennt denn die Zahlen, die uns die Bedeutung des Handwerks zeigen? Nach den letzten Berechnungen des Statistischen Reichsamts für das Jahr 1928 betragen die gewerblichen Einkünfte des Handwerks 3,9 Milliarden RM., das Betriebsvermögen belief sich auf 5,8 Milliarden RM. und der Umsatz ergab einen Gesamtertrag von 22,3 Milliarden RM. Selbstverständlich konnte bei der Schicksalsverbundenheit aller Teile der Wirtschaft die große Weltkrise auf das Handwerk nicht ohne Einfluß bleiben. So sind zwar für heute die angegebenen Zahlen überholt, allein sie offenbaren uns doch die wirtschaftliche Bedeutung des Berufsstandes.

Es ist bekannt, daß Arbeit in Hülle und Fülle z. B. beim Althausbesitz vorliegt. Es fehlt nur an Geld, um sie vornehmen zu lassen. Darum tritt auch das Handwerk dafür ein, daß

### nachträglich noch die Hauszinssteuer in das Steuergutscheinsystem einbezogen

wird. Erfreulicherweise sollen für die Instandsetzungsarbeiten an Wohnungen Schwarzarbeiter nicht berücksichtigt werden, soweit nach den vorliegenden Reichsbestimmungen ein Zuschuß von 20 Prozent für diese Arbeiten gewährt wird. Es wird notwendig sein, auch hier noch eine größere Klarheit zu schaffen insofern, daß Rechnungen nur dann anerkannt werden sollen, wenn der Gewerbebetrieb des Ausstellers bereits seit geraumer Zeit, mindestens aber seit dem 4. September 1932, dem Datum der Verordnung des Reichspräsidenten zur Belebung der Wirtschaft, polizeilich angemeldet war. Ebenso müssen Doppelverdiener, vor allem Gewerbetreibende, die gleichzeitig in einem Beamten- oder Arbeitnehmerverhältnis stehen, bzw. eine Pension oder ein Wartegeld oder eine sonstige ruhegehaltsähnliche Versorgung beziehen, ausgeschlossen bleiben. Daß grundsätzlich der Begriff „größere Instandsetzungsarbeiten“ keine zu enge Auslegung finden darf, sollte sich mit Rücksicht auf die winterrliche Arbeitsstille von selbst ergeben, umso mehr auch noch, als sich die in den Bestimmungen aufgezählten Beispielsarbeiten nicht gerade besonders zur Durchführung in harter Winterzeit eignen.

Das Handwerk lehnt die auf völligen Abschluß der deutschen Volkswirtschaft vom Ausland gerichteten Bestrebungen ab. Es muß darum die von der Reichsregierung beabsichtigte Anwendung von Kontingenten in ihrer Auswirkung auf die gesamte Wirtschaft ernstlich geprüft werden. Die bisherigen Erfahrungen ermutigen gerade nicht, im Eiltempo einer Abschließung der deutschen Wirtschaft vom Weltmarkt zuzueilen. Bei jeder Kontingentierung wird mit Gesamtmaßnahmen der in Betracht kommenden Staaten zu rechnen sein, die in erster Linie auf die Ablehnung von deutschen Ausfuhrwaren hinzielen werden. Ein besonderer Schutz der Landwirtschaft kann auch wieder nicht mit der etwa infolge der fehlenden Ausfuhrmöglichkeit bedingten Brotlosigkeit weiterer Arbeiterschichten erkauft werden, denn dann wird für die Landwirtschaft die notwendige Kaufkraft fehlen, um ihre Erzeugnisse absetzen zu können. Mit der Einschränkung der Einfuhr überflüssiger Luxuswaren wird sich das Handwerk gern einverstanden erklären. Grundsätzlich müssen aber vor der Durchführung von Kontingentierungen die Auswirkungen auf alle Gruppen der Volkswirtschaft recht sorgfältig abgewogen werden.

### Berliner Börse

#### Bei steigenden Kursen zuversichtlich

Berlin, 29. Oktober. Die Umsatztätigkeit an der Effektenbörse war heute für einen Sonnabend und bei Berücksichtigung der in der letzten Zeit zu beobachtenden Geschäftsstille sehr rege. Weitere kleine Kursbesserungen ließen der Spekulation neue Deckungen geraten erscheinen. Der weitere Kursgewinn der Siemens-Aktien um 2½ Prozent regt an. Verschiedene andere Elektrowerte wurden von dieser Bewegung mitgezogen. Auch konnten sich verschiedene Spezialwerte mehrprozentig verbessern. Im allgemeinen gingen die Steigerungen jedoch nicht über 1 Prozent hinaus. Nach Ausführung der zu den ersten Kursen eingegangenen Orders wurde es etwas ruhiger, vereinzelt traten Abbröckelungen ein. Auch einige Braunkohlenwerte hatten Verluste aufzuweisen, während dieser Markt sonst ziemlich fest lag. Später traten aber neue Kaufaufträge ein, so daß kleinere Abbröckelungen wieder ausgeglichen wurden und viele Werte neue Tageshöchstkurse erreichten.

Die Rentenwerte lagen heute gleichfalls fest. Es ergaben sich allgemein Besserungen. Von Ausländern waren Anatolien und 4½prozentige Mexikaner stärker befestigt. Im übrigen war die Tendenz dieses Marktes nicht ganz einheitlich. Kurz vor dem Ultimo war Tagesgeld sehr knapp und unter 4½ Prozent nicht mehr erhältlich; Monatsgeld blieb 5 bis 7 Prozent. Dagegen hat das Angebot am Privatskontomarkt nachgelassen, und zwar bei weitem nicht so stark wie an den Vortagen, da die Ultimovorbereitungen rechtzeitig getroffen worden sind.

Der erweiterte Vollstreckungsschutz für Landwirte begegnet im Handwerk schweren Bedenken. Schon die früheren Maßnahmen waren in ihrer letzten Auswirkung zum Teil einer Enteignung des Handwerks gleichzustellen. Es bleibt doch eine Ungerechtigkeit, wenn ein Müller oder Schmiedemeister, der bei seinem Schuldner, einem durch das Sicherungsverfahren geschützten Landwirt, keine Bezahlung erlangen kann, nun seinerseits etwa von seinen Vorlieferanten oder der Steuerbehörde zur Zwangsvollstreckung gezwungen wird. Man wird es darum verständlich finden, daß das Handwerk den Ruf nach Ausdehnung des Vollstreckungsschutzes für sich selbst erhebt, wenn und soweit dem Handwerker die Erfüllung seiner Verbindlichkeiten infolge des besonderen Vollstreckungsschutzes der Landwirtschaft unmöglich gemacht wird. Im Reichswirtschaftsministerium sind Vorschläge, die dieser Forderung des Handwerks entgegenkommen, bereits ausgearbeitet worden. Es wird notwendig sein, sie nunmehr in die Tat umzusetzen, um die immer dringender werdende Notlage des Handwerks, vor allen Dingen im Ostgebiet, zu erleichtern.

Auch die Zinsfrage harret noch einer Lösung. Es soll durchaus nicht verkantet werden, daß die kürzliche Herabsetzung des Reichsbankdiskonts für die Wirtschaft eine wesentliche Entlastung bedeutete und vor allem auch wohl noch Anreiz dazu abgeben dürfte, höhere, der Wirtschaftslage nicht mehr entsprechende Zinssätze einer Nachprüfung zu unterziehen.

### Einer allgemeinen zwangsweisen Zinsherabsetzung vermag das Handwerk nicht das Wort zu reden.

Auch die Landwirtschaft, für die ja auch hier wieder eine Sonderregelung getroffen wurde, wird bald zur Einsicht kommen, daß damit auch die Aufnahme notwendig werdender neuer Kredite erschwert, wenn nicht gar unmöglich gemacht wurde. Das Handwerk tritt für eine individuelle Regelung ein, die allein die jeweilige Lage von Schuldner und Gläubiger in gerechter Weise gegeneinander abzuwägen vermag. Die etwaige Errichtung besonderer Schiedsstellen könnte der Förderung solcher freiwilligen Vereinbarungen dienen.

In der Öffentlichkeit hat die Forderung des Handwerks nach Einschränkung der Gewerbefreiheit zum Teil wenig Verständnis gefunden. Unter Einschaltung einer Uebergangszeit soll in Zukunft die Ausübung eines Handwerksbetriebes von der Ausfertigung einer Handwerkerkarte abhängig gemacht werden, die auf der Grundlage der Handwerksrolle auszustellen ist. Als Voraussetzung für die Eintragung in die Handwerksrolle und damit zugleich für die Ausstellung der Handwerkerkarte wird neben der selbständigen Ausübung eines Handwerks als stehendes Gewerbe

### die Berechtigung zur Führung des Meistertitels oder die Befugnis zur Anleitung von Lehrlingen

vorgesehen. Im Widerstreit der Interessen zwischen der Großwirtschaft und den Arbeitnehmerschichten übersah man in den letzten Jahrzehnten gänzlich, daß sich zwischen beiden noch ein natürlicher Mittler, der gewerbliche Mittelstand, befand. So wird die Forderung des Handwerks nach einer grundsätzlichen Neuordnung des Wirtschaftssystems verständlich, eine Forderung, die in einer berufsständisch gegliederten Wirtschaft die Erhaltung der Einzelpersönlichkeit gesichert sehen

### Reichswechsel und Reichsschatzanweisungen

waren so gut wie umsatzlos. Bei etwas lebhafterem Geschäft — das Publikum und die Kasse nahmen kleine Anschaffungen vor — verkehrte der Kassamarkt in fester Haltung. Die Besserungen betragen bis zu 6 Prozent. Nennenswert gedrückt waren nur Neuguinea, die 6¼ Mk. einbüßten. An den variablen Märkten blieb die Tendenz ausgesprochen fest, wenngleich das Geschäft nahezu vollkommen zum Erliegen kam. Soweit Schlusskurse überhaupt zustandekamen, und dies war recht selten der Fall, lagen sie bis zu 1 Prozent über dem Anfang. Farben, Schuckert, Deutscher Eisenhandel, Aku und Lahmeyer hatten bis zu 2 Prozent, Bemberg 2½ Prozent und Eisenbahnverkehrsmittel sogar 3 Prozent gewonnen. Ganz selten waren kleine Rückgänge festzustellen. Allgemeine Lokalbahnen konnten sich gut erholen und schlossen nur noch ¼ Prozent unter Anfang. Außerordentlich fest waren Altbesitzanleihe, die zum Schlusskurs die 50-Prozent-Grenze erreichten.

### Breslauer Börse

#### Zuversichtlich

Breslau, 29. Oktober. Die Tendenz der Börse war trotz Wochenschluß freundlich, auch die Stimmung ist zuversichtlicher. Man hält den Ultimo für überwunden. Ferner regen Gerüchte über eine bevorstehende Diskontsenkung an. So lagen am Rentenmarkt landschaftliche Goldpfandbriefe fest, auch Boden-Goldpfandbriefe etwa ½ Prozent höher, die Umsätze waren allerdings klein. Roggenpfandbriefe unverändert 6. Liquidations-Pfandbriefe behauptet. Altbesitz 48,10, später 48¼, Neubesitz 6,15. Am Aktienmarkt war die Tendenz bei kleinem Umsatz gleichfalls freundlich.

will, deren freien Entfaltungsmöglichkeiten nur durch die Einordnung in das große Ganze Grenzen gezogen werden.

### Amtliche Börsennotiz der Steuergutscheine ab 1. November

Berlin, 29. Oktober. Der Vorstand der Berliner Börse, Abteilung Wertpapierbörse, gibt bekannt: Vom 1. November 1932 ab können die nach der Verordnung des Reichspräsidenten zur Belebung der Wirtschaft vom 4. September 1932 Reichsgesetzbl. 1 Seite 425 ff. 1. Teil Kapitel I (Steuernachlaß durch Steuergutscheine) § 18 Abs. 1 zugelassenen Steuergutscheine der Gruppe II in Nennbeträgen von 100, 200, 1000, 10 000 und 20 000 RM. an der hiesigen Börse amtlich notiert werden. Die 5 Fälligkeiten erhalten je eine besondere Notiz zum Kassaeinheitskurs ohne Zinsberechnung, und zwar fällig ab 1. 4. 34, 1. 4. 35, 1. 4. 36, 1. 4. 37 und 1. 4. 38. Die Maklergebühr für die Vermittlung von Geschäften in diesen Steuergutscheinen beträgt ½ pro Mille vom Nennwert.

### Oder-Wasserstand

Die letzten Niederschläge der Oder haben eine erfreuliche Wasserstandsverbesserung gebracht, so daß die Tauchtiefe für die Mitteloder von 0,88 m auf 1,18 m heraufgesetzt werden konnte. Die in Breslau abgelegenen Fahrzeuge werden auf einen Tiefgang von 1,25 m für die Mitteloder schwimmfähig gemacht. Die oberhalb Breslau versomert liegenden tiefbeladenen 830 Fahrzeuge dürfen nur nach vorher beim Wasserbauamt Breslau eingeholter Genehmigung nach Breslau vorfahren. Durch das Gegenfahren eines Motorkahnes gegen das Hubtor der Schleuse in Wernsdorf ist dieses derartig beschädigt worden, daß eine weitere Benutzung des Tores unmöglich ist. Der Oder-Spree-Kanal ist daher bis auf weiteres für Fahrzeuge über Groß-Breslauer Maß gesperrt. Bis zur Instandsetzung des Tores werden die Kähne bis einschließlich Groß-Breslauer Maß (57 m lang, 8,20 m breit) durch die nördliche Schleusenammer der Schleuse Wernsdorf geleitet.

### Das Europäische Bausyndikat und Polen

Die in Paris unter dem Namen „Syndikat Européen d'Entreprises“ gegründete Interessengemeinschaft deutscher, französischer und englischer Baufirmen, deren Direktion auch ein polnischer Vertreter (Ing. Malamud) angehört, begegnet in Polen großem Interesse. Man hofft, daß unter Mitwirkung des Syndikats ein Teil der umfangreichen Arbeiten durchgeführt werden kann, die vom Völkerbunde neben anderen europäischen Ländern auch für Polen empfohlen worden sind. Wie es heißt, dürfte sich das Pariser Syndikat besonders für den Plan einer Gasifizierung Ostoberschlesiens interessieren, das die Anlage von Gasrohrleitungen von den dortigen Gaswerken aus bis nach Bendzin, Dombrowa und Czenstochau auf altpolnischem Gebiet sowie die Herstellung einer

Verbindung mit der Tschechoslowakei vorsieht. Der Kostenanschlag des ostoberschlesischen Gasifizierungsplanes beläuft sich auf 52 Mill. Zl., davon wären für die vorbereitenden Arbeiten allein 12 Mill. Zl. erforderlich.

### Abnahme der Kurzarbeit

#### Das erste Anzeichen der Konjunkturbelebung

Nach den Berechnungen des Instituts für Konjunkturforschung auf Grund der Angaben der Gewerkschaften waren von je 100 Mitgliedern Ende August 46,3, Ende September 47,5 voll beschäftigt. Die Zahl der Vollbeschäftigten entspricht etwa der Zahl der geleisteten Arbeitsstunden, weil bei der Errechnung dieser Zahl die Arbeitszahl aller beschäftigten Arbeiter nach Möglichkeit berücksichtigt wird. Die Zahl der geleisteten Arbeitsstunden hat also nach der Gewerkschaftsstatistik von Ende August bis Ende September um 2,6 v. H. zugenommen. Die Ergebnisse der Industrieberichterstattung lauten im gleichen Sinn. Auch nach diesen Zahlen war im Monat September die Zahl der in der Industrie geleisteten Arbeitsstunden größer als im August. Sie ist von 34,8 v. H. der Kapazität auf 35,9 v. H. gestiegen. Das bedeutet — von August aus gerechnet — eine Steigerung um 3,2 v. H. Ebenso wie die Gewerkschaftsstatistik dies andeutet, hat sich auch nach den Angaben der Industrieberichterstattung die Zahl der Beschäftigten weniger stark als die Zahl der geleisteten Arbeiterstunden erhöht; sie hat nämlich nur von 41,3 v. H. der Kapazität auf 41,8 v. H., also nur um 1,2 v. H. zugenommen. So wird man denn nach Ansicht des Instituts in der Tat in der Entwicklung der Beschäftigung von August auf September die ersten Anzeichen einer konjunkturellen Besserung erblicken dürfen, die auf zwei Ursachenkomplexe zurückgeht: einmal auf die Anregungen, die der Produktionswirtschaft von der größeren Widerstandskraft der Rohstoffmärkte zuteil geworden sind, und zweitens auf die Wirkungen der Verordnung zur Vermehrung und Erhaltung der Arbeitsgelegenheit vom 5. September 1932, die am 15. September in Kraft getreten ist. Die abnehmende Zahl der Kurzarbeiter ist erfahrungsgemäß das erste Zeichen einer konjunkturellen Besserung der Beschäftigung.

Allerdings darf man bei den Erwartungen für die kommenden Monate nicht außer acht lassen, daß schon im Oktober die konjunkturelle Besserung nur noch insofern wirksam werden kann, als sie den saisonmäßigen Abstieg mehr oder weniger stark bremst. An der bisherigen Belebung ist vor allem die Textilindustrie beteiligt. In der Woll-, Leinen-, Trikotagen- und Wirkwarenindustrie sowie in der Teppichweberei hat sich die Beschäftigung beträchtlich erhöht. Geringer war die Zunahme in der Baumwoll-, Seiden- und in der Strumpfindustrie. In der Kunstseidenindustrie ist die Beschäftigung sogar noch weiter eingeschränkt worden. In den Nahrungsmittelindustrien hat sich die saisonmäßige Belebung der letzten Monate verstärkt fortgesetzt. Hd,

### Berliner Produktenbörse

(1000 kg)		29. Oktober 1932.	
Weizen (78 kg)	191-193	Weizenmehl 100 kg	23¼-27,1
(Märk.) Okt.	200½	Tendenz: stetig	
Dez.	204¼-206	Roggenmehl	19,60-22
März	206½-208	Tendenz: fest	
Tendenz: sehr fest		Weizenkleie	9-9,40
Roggen (71/72 kg)	154-155	Tendenz: stetig	
(Märk.) Okt.	165-168	Ro-gro-kleie	8¼-8,60
Dez.	166½-167½	Tendenz: stetig	
März	166½-167½	Viktoriaerbsen	22,00-26,00
Tendenz: sehr fest		Kl. Speiserbsen	20,00-23,00
Gerste Braugerste	170-180	Futtererbsen	14,00-16,00
Futter-u.Industrie	162-169	Wicken	10,10
Tendenz: stetig		Leinkuchen	9,20-9,50
Hafer Märk.	134-139	Frockschnitzel	
Okt.	138½	Kartoffeln weiße	
Dez.	—	rote	
März	140	gelbe	
Tendenz: fest		blaue	
		Fabrik. % Stärke	

### Breslauer Produktenbörse

1000 kg		29. Oktober 1932.	
Getreide		Futtermittel	100 kg
Weizen, hl-Gew	76 kg 197	Weizenkleie	
(schles.)	74 kg 195	Roggenkleie	
	72 kg 191	Gerstenkleie	
	70 kg 187	Tendenz:	
	68 kg 181		
Roggen, schles.	71 kg 147		
	69 kg 145		
Hafer	128	Mehl	100 kg
Braugerste, feinste	195	Weizenmehl (70%)	27¼
gute	180	Roggenmehl (70%)	21¾
Industrieerste	65 kg 158	Auszugmehl	33¼
Wintererste	61/62 kg 160	Tendenz: fester	
Tendenz: Brotgetr. befestigt			

Nächster Oberschlesischer Schlachtviehmarkt nicht Dienstag, sondern Montag. Der nächste Oberschlesische Schlachtviehmarkt findet des katholischen Feiertages Allerheiligen wegen nicht am Dienstag, sondern schon am Montag statt.

London, 29. Oktober. Silber 18½, Lieferung 18¼, Gold 125/8, Oestpreis 158¼.

Berlin, 29. Oktober. Elektrolytkupfer (wirebars), prompt, cif Hamburg, Bremen oder Rotterdam: Preis für 100 kg in Mark: 49¼.

### Posener Produktenbörse

Posen, 29. Oktober. Roggen O. 14,40-14,60, Roggen T. 30 To. 14,80, Weizen O. 22,50-23,50, mahlfähige Gerste A 13,50-14, B 14-14,75, Braugerste 16-17,50, Hafer 13,75-14, Roggenmehl 65% 22,50-23,50, Weizenmehl 65% 35,50-37,50, Roggenkleie 8,75-9,00, Weizenkleie 9,00

—10, grobe Weizenkleie 10-11, Raps 38-39, Viktoriaerbsen 21-24, Folgererbsen 31-34, blauer Mohl 100-110, weißer Klee 120-160, Fabrikartoffeln für 1-kg-% 0,125, Speisekartoffeln 2,20-2,50, Stimmung ruhig.

### Berliner Devisennotierungen

Für drahtlose Auszahlung auf	29. 10.		28. 10.	
	Geld	Brief	Geld	Brief
Buenos Aires 1 P. Pes.	0,918	0,922	0,918	0,922
Canada 1 Can. Doll.	3,806	3,814	3,816	3,824
Japan 1 Yen	0,929	0,931	0,929	0,931
Kairo 1 ägypt. Pfd.	14,21	14,25	14,21	14,25
Istanbul 1 türk. Pfd.	2,008	2,012	2,008	2,012
London 1 Pfd. St.	13,83	13,87	13,83	13,87
New York 1 Doll.	4,209	4,217	4,209	4,217
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,294	0,296	0,294	0,296
Uruguay 1 Goldpeso	1,738	1,742	1,738	1,742
Amst.-Rott. 100 Gl.	169,53	169,57	169,53	169,57
Athen 100 Drachm.	2,587	2,593	2,587	2,593
Brüssel-Antw. 100 Bl.	68,54	68,66	68,54	68,66
Bukarest 100 Lei	2,517	2,523	2,517	2,523
Budapest 100 Pengö				
Danzig 100 Gulden	82,10	82,26	82,12	82,28
Helsingf. 100 finn. M.	6,024	6,036	6,024	6,036
Italien 100 Lire	21,56	21,60	21,56	21,60
Jugoslawien 100 Din.	5,604	5,616	5,604	5,616
Kowno 100 Litas	41,88	41,96	41,88	41,96
Kopenhagen 100 Kr.	71,87	72,02	71,88	72,02
Lissabon 100 Escudo	12,76	12,78	12,74	12,76
Oslo 100 Kr.	70,43	70,57	70,53	70,67
Paris 100 Fr.	10,335	10,375	10,335	10,375
Prag 100 Kr.	12,405	12,485	12,405	12,485
Reykjavik 100 Isl. Kr.	62,69	62,81	62,69	62,81
Riga 100 Latta	79,72	79,98	79,72	79,98
Schweiz 100 Fr.	81,17	81,33	81,19	81,35
Sofia 100 Leva	3,056	3,063	3,057	3,063
Spanien 100 Peseten	34,53	34,59	34,53	34,59
Stockholm 100 Kr.	72,13	72,27	72,13	72,27
Taiwan 100 estn. Kr.	110,59	110,81	110,59	110,81
Wien 100 Schill.	51,95	52,05	51,95	52,05
Warschau 100 Zloty	47,175	47,375	47,175	47,375

### Vauten-Freiverkehr

Berlin, den 29. Oktober. Polnische Noten. Warschau 47,175-47,375 Kattowitz 47,175-47,375, Posen 47,175-47,375 Gr. Zloty 47,025-47,425, Kl. Zloty —

### Warschauer Börse

Bank Polski 85,25-85,50  
Dollar privat 8,903, New York 8,915, New York Kabel 8,918, Belgien 124, Holland 358,85, London 29,31-29,28, Paris 35,03, Prag 26,40, Schweiz 172, Italien 45,68, deutsche Mark 211,80. Pos. Investitionsanleihe 4% 96 Baunanleihe 3% 38, Dollaranleihe 6% 55,50-56, 4% 50,50-51, Bodenkredite 4¼% 37,50. Tendenz in Aktien stärker, in Devisen uneinheitlich.



# Literarische Rundschau

## Der 'lebende Leichnam' in ober-schlesischen Sagen

Von Max Krömer, Gleiwitz

„Was wird nach dem Tode?“ Diese Frage hat die Menschen zu allen Zeiten beschäftigt. Eine Antwort auf sie finden wir in den Spuk- und Gespensterjagen jedes Volkes, wo sich die Vorstellungen und Anschauungen von dem, was nach dem Tode kommt, niedergelegt haben. In den ober-schlesischen Volkssagen stoßen wir auf präanimistische Anschauungen von dem Leben nach dem Tode, d. h. Anschauungen, die aus dem Glauben an ein Weiterleben nicht der menschlichen Seele, sondern des menschlichen Körpers entstanden sind, und auf animistische Anschauungen, die nur auf dem Glauben an ein Fortleben der menschlichen Seele fußen. Die älteste Anschauung, die präanimistische, meint, daß der Mensch nach seinem Tode noch als „lebender Leichnam“ weiterlebt. Der Tote ist also nicht tot, sondern steht auf, ist, spricht und benimmt sich so, wie er es tat, als er noch als Lebender in der menschlichen Gemeinschaft weilte. Dieser Glaube an ein Weiterleben des Verstorbenen in menschlicher Gestalt hat wohl zum Teil seinen Ursprung in dem Traumerlebnis. In diesem erscheint ja der Tote dem Schlafenden, und dieser schließt daraus, daß der Tote ja gar nicht tot ist, sondern lebt und umgeht.

In den Sagen hat sich die präanimistische Anschauung durch Jahrhunderte bis auf den heutigen Tag fortgepflanzt. Im Jahre 1912 starb in Majfadel ein Mann und hinterließ seine Familie in Not und Elend. Die Frau des Verstorbenen war schon ganz verzweifelt. Als sie nun eines Tages wieder traurig dajah und über ihre trostlose Lage nachdachte, klopfte ihr jemand auf die Schulter. Sie sah erkaunt auf und erblickte ihren toten Mann, der wie einst vor ihr stand und ihr sagte: „Anna, weine nicht so! Ich habe ja gar keine Ruhe mehr im Grabe. Gott wird schon helfen.“ Der tote Mann erscheint also als lebender Leichnam mit allen menschlichen Eigenschaften und trägt seine Frau, weil er „Ruhe im Grabe“ haben will. Die Toden wollen unbedingt Ruhe haben, sonst fordern sie die Ruhe. Als in Karlsruhe OS. einer Witwe ihre einzige Tochter wegstarb, war die Mutter untröstlich. Täglich hielt sie sich mehrere Stunden auf dem Friedhof beim Grabe ihres Kindes auf und weinte. Da rief ihr eines Tages die Tote zu: „Mutter, laß mich doch ruhn.“ Den Toten darf man nichts wegnemen; denn sie holen sich stets ihr Eigentum wieder. Ein Mädchen, so berichtet eine ober-schlesische Sage, sah auf einem Grabstein ein weißes Tuch und nahm es mit nachhause. Da stand aber der Tote in der nächsten Nacht auf, kam zu dem Mädchen und verlangte das Tuch, indem er sagte: „D, mir ist so kalt! Gib mir mein Tuch wieder.“ Da der Tote nun aber in jeder Nacht erschien, wollte das Mädchen Ruhe vor dem Gespenst haben und trug das Tuch, welches ja das Leichentuch des Toten war, zurück.

Auch in anderen ober-schlesischen Sagen tritt uns der „lebende Leichnam“ entgegen. In Rösniß soll oft beim Morgenläuten an einer Quelle ein alter Mönch, der stehend aus einer Nibel las, die auf seinen Knien lag, gesehen worden sein. Die Leute erzählen, daß dieser Mönch einst an der Stelle, wo er wiedererscheint, im Sumpfe versunken sei. Der Tote läßt also die gleiche Tätigkeit aus, die er auch vor seinem Tode ausübte. So halten nach dem Bericht einiger ober-schlesischer Sagen verstorbene Priester ihren verstorbenen Gemeindegliedern Messen ab, die das Volk die „Geistermessen“ nennt.

Die Angehörigen der Verstorbenen müssen auch stets die Wünsche der Verstorbenen erfüllen. Geschieht dies nicht, dann kommen die Toten wieder und fordern das Gewünschte. So berichtet eine Sage aus Mieschowitz, daß eine sterbende Mutter ihre Tochter gebeten hatte, ihr das Gesangbuch mit in den Sarg zu legen. Die Tochter versprach es, konnte aber den Wunsch ihrer Mutter nicht erfüllen, da sie das Gesangbuch der Toten nicht finden konnte und legte ein anderes Gesangbuch in den Sarg. Die Nichterfüllung des Wunsches ließ der Mutter keine Ruhe. Schon am ersten Tage nach ihrer Beerdigung erschien sie bei ihrer Tochter und suchte nach ihrem Gesangbuch. Die Tochter, die durch diesen seltsamen Besuch in Angst verfiel, wurde, suchte erneut das Gesangbuch. Sie fand es schließlich und trug es auf das Grab ihrer Mutter. Von jetzt ab hatte die Tote Ruhe und erschien nicht wieder.

Einige Tote spuken in ihrer menschlichen Gestalt nach dem Glauben des ober-schlesischen Volkes stets herum: Wöchnerinnen und solche,

die im Leben gesündigt haben. Die Wöchnerinnen erscheinen nach ihrem Tode wieder, weil sie noch starke Bindungen zu den Lebenden haben. Starb in Braich eine junge Mutter und ließ ein Kind zurück, das noch nicht 6 Wochen alt war, so kam bis zu dieser Zeit die Tote wieder, und man mußte ihr an jedem Abend das Bett aufdecken, damit sie sich ausruhen konnte. Auch versucht das Volk der Wöchnerin das Wiederkommen zu unterbinden. So gab man in Steubertowitz der toten Wöchnerin Nadel, Schere, Garn und Stoff mit in den Sarg hinein, damit sie auch im Jenseits für ihr Kind nähen kann und nicht erst wiederkommt.

Zahlreich sind die ober-schlesischen Sagen, in denen Verbrecher und Selbstmörder nach ihrem Tode in menschlicher Gestalt, also als lebende Leichname, umhergehen. Man erkennt sie gleich, denn sie sind meistens kopflos und tragen oft die Gegenstände, mit denen sie sich getötet haben, bei sich. In einer Rösnißer Sage tritt ein Erhängter als Mann ohne Kopf auf. Auf einem Kreuzwege bei Biltich liefen immer 4 Männer umher: Der eine trug einen Krug in der Hand, als Zeichen dafür, daß er sich in ein Wasser geworfen hatte, der zweite war mit einem Gewehr versehen, als Strafe dafür, daß er sich erschossen hatte, der dritte trug ein Messer, weil er sich erstochen hatte und der vierte umgehende

Tote hielt einen Strick in der Hand, mit dem er sich von dem Leben in den Tod befördert hatte.

Bei diesen Spukgestalten ist zu erkennen, daß sie als Strafe dafür, daß sie sich selbst das Leben genommen, umgehen müssen. Es tritt hier ein christliches Moment zu der präanimistischen Anschauung hinzu, denn die vier Selbstmörder müssen ihre Schuld büßen, weil es nach der Anschauung der christlichen Kirche sündhaft ist, sich selbst das Leben, das Gott dem Menschen geschenkt hat, zu nehmen. In den vier Spukgestalten treffen sich also präanimistische Anschauungen von dem Weiterleben in menschlicher Form und christliche Anschauungen von der Wiedergutmachung der Straftat durch die Buße. Noch deutlicher ist die Ueberlagerung dieser beiden Anschauungssichten zu erkennen in der Gestalt des Feuermannes, der in vielen ober-schlesischen Sagen in Erscheinung tritt und nach dem Glauben des ober-schlesischen Volkes ein Sünder ist, der seine Sünden im Fegefeuer, aus dem er ab und zu auf die Erde kommt, um von guten Leuten erlöst zu werden, abbüßt. Das Christentum vermochte nicht den Glauben des Volkes an ein materielles Weiterleben nach dem Tode zu vernichten, sondern nur zu verklären, was wir deutlich in der Gestalt des Feuermannes, der nichts anderes ist, als der lebende Leichnam im Fegefeuer, erkennen.

## Fünf Getreue

Ein Gedenken von Karl Raifig, Gleiwitz

Bergl. Nr. 296 dieser Zeitung, Bericht „Jahresversammlung des Verbandes ober-schlesischer Volksbüchereien“.

Der Verband ober-schlesischer Volksbüchereien hat jüngst bei seiner Hauptversammlung in Gleiwitz in stiller Trauer und herzlichster Dankbarkeit einer Reihe von Persönlichkeiten gedacht, die ihm durch den Tod entrissen worden sind. Der Zug der Toten wird noch größer, wenn man die Männer hinzunimmt, deren Mitwirkung an ober-schlesischen Volksbüchereiaufbau in der Vergangenheit liegt.

Da ist zunächst Schulrat Dr. Emil Rzesniß, der langjährige Vorsitzende des Verbandes, zugleich zweiter Vorsitzender des Ober-schlesischen Spiel- und Eislaufverbandes, gestorben am 1. September 1931 in Oppeln. Ein deutscher Mann von echtem Schrot und Korn, schlicht, gerade, tief religiös und dabei kernhaft deutsch, ein Pflichtenmensch durch und durch. Als er in schwerer Zeit die Leitung des Verbandes ober-schlesischer Volksbüchereien übernahm, da sagte er mir, dem damaligen Geschäftsführer, in seiner gütigen Art: „Der Steuernmann sind Sie; bleiben Sie bei dem Kurs, den Sie für richtig halten, ich helfe, soweit ich kann. Dank werde ich dafür nicht ernten, aber das Bewußtsein erfüllter Pflichten ist mir wichtiger.“ Und Schulrat Dr. Rzesniß hat gehalten, was er versprochen. Er blieb bis zum Tode sich selbst treu. Ehre seinem Andenken!

Da ist ferner Geheimrat Dr. Karl Siegismond, Berlin, der frühere Erste Vorsteher des Börsenvereins Deutscher Buchhändler und Schöpfer der Deutschen Bücherei in Leipzig, gestorben 72jährig am 2. August d. J. in Berlin. 1906 besuchte er mich in Gleiwitz im Auftrage des Börsenvereins Deutscher Buchhändler. Unser Verband hatte für seine Bücherbezüge einen erhöhten Rabatttag vom Buchhandel beansprucht, und da galt es, einen Ausweg zu finden. Denn eben hatte der Buchhandel unter schweren inneren Kämpfen zwischen Verlag und Sortiment mit den wissenschaftlichen Büchereien Deutschlands ein Rabatt-Abkommen getroffen, das nun durch das frisch zugreifende Vorgehen des Verbandes ober-schlesischer Volksbüchereien ernstlich gefährdet wurde. Der Ausgleich fand sich, und seitdem war Karl Siegismond unser Freund, der dem Verbands vom Buchhandel Unterstützung beitrug, in schwerer Zeit unsere Geldwerbung im Reich leitete und gegen verschiedene Quertreibereien verteidigte, die Verlagsbuchhandlung des Verbandes einrichten half

und in Berlin vertrat und in der Zeit der größten Not gemeinsam mit mir oder auch allein, unverdroffen in den Ministerien treppauf, treppab wanderte, um Hilfe für den Verband zu suchen. Als Geschäftsführer des Verlagsausschusses in der Notgemeinschaft der Deutschen Wissenschaft, wirkte er dem Verbands zweimal je 2000 Mark für die Herausgabe des ober-schlesischen Christentum-Nachweises „Deutsches Grenzland Ober-schlesien“. Seine weitreichenden Verbindungen standen uns jederzeit zur Verfügung. Ober-schlesien wußte bis heute wenig von dieser überaus wertvollen Hilfe, die Geheimrat Siegismond von Berlin aus dem Verbands ober-schlesischer Volksbüchereien geleistet hat. Wenn darüber zu seinen Lebzeiten nicht mehr als nötig in der Öffentlichkeit berichtet wurde, so lag das ganz im Sinne des Verstorbenen, der in rastloser Arbeit für die großen Aufgaben der Menschheit aufging und lautes Wejen verabschiedete.

Und nun zwei örtliche Helfer von überragender Bedeutung: Oberbürgermeister Dr. Georg Brüning, Beuthen, der feinsinnige Gelehrte und Schönheits-sucher, einer der besten Dantekenner, gestorben am 17. September d. J. im Alter von 81 Jahren. Infolge seiner literarischen Neigungen dem Büchereiwesen schon in der Zeit seiner Amtsführung innerlich zugeneigt, entfaltete er für die Beuthener Volksbücherei eine besonders verdienstliche Tätigkeit, als er, schon im Ruhestande lebend, den Vorsitz des Beuthener Volksbüchereivereins übernahm. Die Behörden hatten damals mit Unterbringung des ungeheuren Flüchtlingsstromes aus Ostober-schlesien und mit Wohnungs- und Nahrungsbeschaffung alle Hände voll zu tun, umso mehr schätzten wir die mit rührender Selbstverständlichkeit übernommene und in altgewohnter Pflichttreue durchgeführte Tätigkeit des schon damals ruhebedürftigen alten Herrn. Die Öffentlichkeit hat des Oberbürgermeisters Dr. Brüning bei seinem Tode gebührend gedacht, diesen kleinen, aber bezeichnenden Befenszug jedoch übersehen.

Das Gleiche gilt von dem am 6. September d. J. verstorbenen Stadtrat Dr. Urban Kucjora, Gleiwitz, der in der Zeit vor Uebernahme des Gleiwitzer Volksbüchereiwesens auf die Stadt Gleiwitz eine Reihe von Jahren Vorsitzender des Gleiwitzer Volksbüchereivereins war und sich mit großem Eifer und viel Verständnis der Sache annahm. Die Gleiwitzer Volksbücherei bewahrt ihm ein gutes Andenken,

mit ihr die gesamte Bildungspflege, die dem Verstorbenen viel verdankt. Er hat z. B. beim Zehnten Deutschen Kongress für Volks- und Jugendspiele in Gleiwitz fast die gesamte örtliche Vorarbeit in seiner Hand vereinigt.

Schließlich sei noch abseits vom Zug des Todes eines Mannes gedacht, der kürzlich in den Ruhestand getreten und in seinen Ruhestätigkeiten (im Riesengebirge) übergeben ist: Des Bezirkschamer Bergschullehrers und Berufsschuldirektors Robert Kurpiun, besser bekannt als Schriftsteller, z. B. durch seine Romane „Der Mutter Blut“ und „Das schwarze Weib“ sowie durch seine Schrift „Entrissenes Land“. Robert Kurpiun war seit 1905 Leiter der Tarnowitzer Volksbücherei, wurde später Vorstandsmitglied des Verbandes ober-schlesischer Volksbüchereien und nach der Abtrennung Ostober-schlesiens Vorsitzender des Verbandes Deutscher Volksbüchereien in Kattowitz, den wir gleich nach dem Abtrennungsbeschluss von Gleiwitz aus gemeinsam gegründet hatten. Nach der Ueber-siedlung der Bergschule von Tarnowitz nach Reiskretscham wurde Robert Kurpiun zweiter Vorsitzender des Verbandes ober-schlesischer Volksbüchereien in Gleiwitz. Wir hatten an ihm fast 30 Jahre lang einen opferwilligen, nie veragenden Freund, der dem Verbands in guten und bösen Tagen wichtige Dienste geleistet hat. Möge er sich noch lange der wohlverdienten Ruhe erfreuen!

Zum Schluß, nicht ohne ernste Sorge, ein Blick in die Zukunft. Das Polentum hat in den letzten Jahren jenseits der neuen Grenze geradezu fieberhaft an seinem öffentlichen Büchereiwesen gearbeitet und unser deutsch-ober-schlesisches Büchereiwesen, das bis zum Weltkrieg musterhaft und beispielgebend ausgebaut war, leider stark überflügelt. Wenn daran gegangen werden wird, auf deutscher Seite den Ausgleich herbeizuführen — und das muß einmal kommen — so wird man keine Kraft, die nützliche Arbeit zu leisten berufen ist, entbehren können. Denn die Aufgabe ist groß und schwer. Daß dann dem deutschen Büchereiwesen Männer wie Dr. Rzesniß, Dr. Siegismond, Dr. Brüning, Dr. Kucjora und Robert Kurpiun — und hier füge wir den Namen des verdientesten, fleißigsten und bestreuesten von allen, Karl Raifig, aus tiefster Ueberzeugung und mit herzlichster Dankbarkeit hinzu (D. Red.) — nicht fehlen mögen, ist mein in-niger Wunsch.

Hans Frank:

### „Die richtige Mutter“

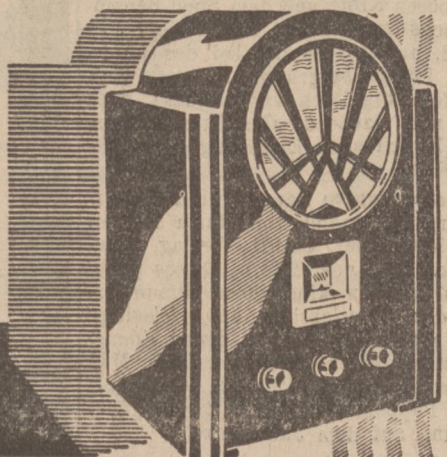
(Albert Langen/Georg Müller-Verlag, München. Preis geb. 4,50 Mark, geb. 5,80 Mark.)

Hans Frank, der Meister der „Regenbogen-geschichten“ und des „Zeitenprisma“ gibt uns in dem Roman „Die richtige Mutter“ die ergreifende Darstellung eines sozialen Problems, den Sieg des Herzens über die behördlichen Apparaturen. Schicksale eines unehelichen Knaben, dessen leichtfertige Mutter Unfrieden ins Haus der ländlichen „Freundin“ bringt; demgegenüber die schlichte Tischlerfrau und deren treuherziger Mann, der aber auch durch jenen Großstadtschmetterling beinahe ins Straucheln kommt. Scharf und fein hat Frank den erschütternden Gegensatz zwischen dem falschen Glanz der Stadt und dem echten Leuchten des Landes herausgearbeitet, ohne Beschränkung aber auch die Uebel zeigend, die in den Dörfern umgeben. Dem Knaben John fehlt die erziehende Männerhand; statt deren wirkte die alte Tinka als Pflegemutter und vollbringt das Wunder, den Kümmerling am Leben zu halten, bis er doch trotz aller Erziehungsmutterliebe verbricht. Die richtige Mutter — das ist die, die Liebe am Kinde tut, nicht jene, die heuchlerische Liebe am Manne getan hat, wird die Frucht beiderseits egoistischen Liebesbundes.

Man weiß, wie Hans Frank derartige Probleme anschaulich zu bannen versteht. In tausend kleinen Einzelheiten des Dialogs, der Gebärde und der Landhaftigkeit verdeckt sich die meisterliche Charakterisierung, so daß wir die Menschen dieses Romans wie gute Bekannte vor uns sehen, deren Hintergründe wir plötzlich durchschauen und ergreifen können, daß das Leben überall Tragödien dichtet, auch wo wir es gar nicht ahnen.

3. Deutsche pädagogische Tagung in Kattowitz. Der Eröffnungsvortrag der Tagung findet Sonntag von 9 bis 10 Uhr im Christlichen Hofpa, Kattowitz, ul. Jagiellonka, statt. Wir machen darauf aufmerksam, daß besonders das psychologische Thema auch außerhalb der Lehrerschaft Interesse verdient.

Der Einkreis-Empfänger mit zwei Schirmgitter-Röhren. Beleuchtete Skala mit Namen der Groß-Sender. Mit-Selektionswähler und eingebautem dynamischen Lautsprecher. Preise: RM. 112.— für die Kombination. RM. 34,30 für die Röhren bei Wechselstrom und RM. 37,80 für die Röhren bei Gleichstrom. Sein Name:



LUMOPHON 12

## Radio für Jedermann

Für Jedermann wurde LUMOPHON 12 geschaffen. An 10 bis 20 und oft noch mehr Stationen werden gut empfangen. Eine besondere Freude bereitet die Wiedergabe. Dabei ist der Preis so niedrig, denn nur RM. 112.— ohne Röhren kostet LUMOPHON 12.

Die Lumophon-Erzeugnisse sind in jedem guten Radio-Geschäft erhältlich. Druck-schriften durch das Lumophon-Werk, Nürnberg

# Lumophon



# KINDERPOST

Nr. 19 Sonderbeilage der „Ostdeutschen Morgenpost“

## Affe Bobby

Eine lustige Geschichte von G. Th. Rotman

(Nachdr. verboten)



94. Ehe der arme Polizist wieder auf Trockene gekrochen war, befand sich Bobby bereits auf dem Wege nach Schwindelhofen. Müde und hungrig schleppte er sich fort. Ein Auto fuhr an ihm vorbei, aus dem ihm herrliche Düfte von frisch gebackenem Brot, Kuchen, Torte und anderem Gebäck entgegenkam.



95. Plötzlich hielt das Auto, und der Bäcker kletterte herunter, um einem seiner Kunden einige Brote abzuliefern. Sofort ergriff Bobby die Gelegenheit: er kletterte schnell in den Wagen und verbarg sich in einer Ecke.



96. Einige Augenblicke später fuhr das Auto weiter, und dann begann drinnen eine schreckliche Plünderung. Keine Torte, kein Kuchen blieb unverletzt: aus allen Kuchen wurden große Stücke herausgekratzt, ja, keine Rosine ließ der Bösewicht im Gebäck!



100. In panischem Schrecken eilten die Spaziergänger nach allen Seiten weg und dann — bums! — fuhr das Auto gegen einen Baum; Bobby hatte gerade zu rechter Zeit abspringen können, aber der arme Bäcker lag neben den Resten seines Vehikels am Boden. Als Bobby sich umschaute, um ein Schlupfloch zu finden, sah er am Wasser einen Kinderwagen und einen Regenschirm, die da in der Verwirrung zurückgelassen waren. Sofort lief er dahin.



97. Der arme Bäcker hatte gar keine Ahnung, was da drinnen vorging, bis er wieder einige Brötchen abzuliefern hatte. Furchtbar, als er die Verwüstung sah! Seine Augen traten fast aus den Höhlen und die Zunge konnte gar keinen Laut hervorbringen.



98. Dann ergriff ihn auf einmal die Raserei. Mit einem Bums sprang er in den Wagen, und hutsch, hutsch, hutsch, warf er alle die Brote, Kuchen, Torten und Zwiebacke hinaus! Fort, alles fort! Nichts mehr wert! schrie er. Die Jugend hatte ihre Freude daran!



99. Bobby war indessen aufs Autodach geklettert und ergötzte sich an der Wut des armen Bäckers. Dann schlich er nach der Vorderseite des Autos und setzte sich auf den Platz des Chauffeurs, wo er alle Stangen und Pedale probierte, bis das Auto auf einmal in Bewegung kam



101. Er legte den Schirm in den Wagen und stieß ihn ins Wasser, indem er selbst hinaufsprang. Und ehe ihn das Publikum entdeckt hatte, trieb er bereits in der Mitte des Kanals. Zwar sank der Wagen nicht, aber die Räder waren ziemlich schwer, und darum löste Bobby schnell die Lederstreifen los, so daß das ganze Untergestell zu Boden sank. (Schluß folgt.)

## Großreinemachen im Himmel

Im Himmel war große Aufregung. Es sollte alles für den bevorstehenden Sonntag blitzblank werden. Alle Englein standen mit Eimern und Besen bewaffnet vor Petrus. Der klirrte verdrießlich mit dem Schlüsselbund und machte nicht gerade ein freundliches Gesicht, denn Großreinemachen ist für so einen alten Herrn nicht so sehr angenehm. Aber er mußte gute Miene zum bösen Spiel machen und noch obendrein jedem Engelchen seine Arbeit anweisen. Fröhlich und unter lustigem Geplauder machte sich nun ein jedes von ihnen zu schaffen. Hier sah man einige die Sterne reinputzen. Die Bäckchen glühten vor Eifer. Andere wieder schrubbten die Wolken ganz weiß. Dort sah man eine Herde Lämmerwölkchen an einem kleinen Engelbuben vorbeiziehen, der sie nacheinander mit Wasser begoß und ordentlich mit einer Bürste bearbeitete. Und erst auf der Himmelswiese! Das war ein lustiges Treiben! Mehrere der kleinen Himmelsbewohner gossen mit einer niedlichen, grünen Gießkanne die Blumen. Andere putzten die Blütenkelche rein, und wieder andere schnitten einen schönen Sonntagsstrauß. Dazwischen kugelten und purzelten die runden Regentropfen, daß es nur so eine Lust war. Schließlich wurde es dem einen Engelchen aber zu bunt, als einer der kleinen nassen Gesellen mitten in ein eben gesäubertes Schneeglöckchen hineinfiel. Das Engelchen setzte sich vor Schrecken in einen hinter ihm stehenden Eimer. Das gab eine Bescherung! Das Engelchen raffte sich aber schnell auf und lief zu einer alten Wolke und sagte ihr: „Ach, liebe Frau Wolke, nimm doch diese ungezogenen Burschen mit auf die Erde, dort gibt es sicher etwas für sie zu tun.“

Zum Beispiel dort den schmutzigen Kirchturm könnte es gar nichts schaden, wenn er mal ordentlich gewaschen würde.“

Die Wolke ließ sich dies nicht zweimal sagen und packte alle Tröpfchen auf einmal und marschierte mit ihnen zur Erde. Als der Onkel Mond kam, liefen ihm alle Englein entgegen und zeigten ihm ihr Werk. Der Himmel blinkte nur so vor Sauberkeit. Die kleinen Arbeiter schliefen nach getaner Arbeit noch einmal so gut in ihren Wolkenbetten.

Christel Wolny, Beuthen OS.  
(12 Jahre alt.)

Phönix-Kalender für die deutsche Jugend 1933-34. (Neu bearbeitet von Dr. Karl Hellwig; mit 16 Kunstbeilagen und über 150 Abbildungen im Text. 380 Seiten mit 2 Preisaus-schreiben. Preis geb. M. 1,25. Phönix-Verlag Carl Siwina, Berlin SW. 11.) Wo es noch möglich war, diesen vortrefflichen Jugendkalender weiter zu verbessern, ist es mit dem größten Erfolge geschehen. Eine Reihe reichbebildeter Aufsätze unterrichtet über alles neue auf den Gebieten des Sports und der Technik, über Filme, Funk und kosmetische Probleme. Die „Tabellen“ sind ergänzt, die Rubrik „Allerlei Wissenswertes“ wurde durch wertvolle Hinweise erweitert. Viel Beifall werden die neu eingerichtete „Bastecke“, die „Experimente und Kunststücke“ und die „Denksportaufgaben“ finden, sowie das „Pfadfinder-Allerlei“, das vortreffliche Abhandlungen über die Kunst des Lassoverfens, streichholzloses Feueranmachen u. dergl. bringt. Willkommen werden allen Jugendbänden die „Marine-Winker-Tabellen“ und die „Erste Hilfe“ sein. In drei Preisaus-schreiben werden kostenlos Ferien-Reisen ausgesetzt: „Im Auto durch die Alpen nach Italien“, „15 Tage in die Schweiz“ und eine achttägige Riesengebirgswanderung — wer kann noch zögern, seinem Jungen oder Mädlein diesen „Phönix-Kalender“ auf den Weihnachtstisch zu legen!

## Der Herbst

Der Herbst ist wieder da;  
Da freut ihr euch, nicht wahr?  
Er färbt das Land so wunderschön —  
Gelb, braun und bunt ist's anzusehen.  
Das Obst läßt er uns reifen —  
Brauchst bloß nach den Aesten greifen;  
Da hängt es voll und dick und schwer,  
Der Baum kann's nicht ertragen mehr.  
Der Wind, sein Bote, streift durch die Gassen,  
Nun können wir Drachen steigen lassen.  
Der Herbst schickt uns so viele Freuden,  
Drum können wir Kinder ihn alle gut leiden.

Rosemarie Hahn, Beuthen.

## Bilderbücher

Fürchtmichnit, der Nachtwächter vom Donnerwald. Märchenbilderbuch für kleine und große Kinder. (Verlag Josef Müller, München 13. Preis geb. 4,50 Mk.). — Fürchtmichnit, das ist ein Mordskerl, wie der seine Abenteuer und Kämpfe besteht mit dem Igel und dem Fläschchen Berberitzensaft, der bösen Kröte und dem Shell-Benzintank, dem Eidechse-Drachen und dem Flieger... im Donnerwald, am Hexenstein, bei der Linde, am Polterbach im Zaubergrund... das wird, am warmen Ofen vorgelesen und beguckt, ganz große Augen und lachende Gesichter machen. Viele Bilder begleiten die Erzählung dieses feinen Kinderbuches.

Pitt macht einen guten Fang. Ein Bilderbuch in Versen erzählt von Marta Ferber. (Müller & I. Kiepenheuer, GmbH., Verlag, Potsdam. Preis Mk. 1,30, geb. 2,40.) Dieses fröhliche Versbuch ist von kindlichem Humor erfüllt. Pitt, der Malerlehrling hat vielseitige Erlebnisse und macht Streiche, zu denen Emmerich Huber lustige Bilder gezeichnet hat. Man begegnet dem ausgelassenen Pitt auf der Straße, im Walde, bei Pappenstiele, im Wirthaus „Zum Ochsenmaul“ und auf dem Jahrmarkt.

„Kalender der deutschen Jugend.“ Die neue Ausgabe für 1933 bringt eine sorgfältig gearbeitete mathematische Formelsammlung, Zeichnisse der französischen, englischen und lateinischen Verba, zahlreiche brauchbare Tabellen, einen Ueberblick über die Geschichte bis 1932, Aufsätze über Sport und Technik. Auch Kurzweil kommt zum Recht. Besonders wertvoll wird der Kalender durch 3 Preis-ausschreiben, die 2 Sonderprämien vorsehen: Eine 14tägige und eine Stägige Ferien-reise in das bayerische Hochgebirge. (Verlag U. E. Sebald GmbH., Nürnberg. Preis M. 1,50.)

## Wer die Wahl hat — hat die Qual

Sagt ein altes Sprichwort

Die Wahl der Zeitung kann dem Oberschlesier, der die „Ostdeutsche Morgenpost“ kennt, nicht schwer fallen. Ihre sachlich-überparteiliche Haltung in allen Fragen des öffentlichen Lebens, die Vollkommenheit ihres Nachrichtenstendens und nicht zuletzt die klare Aufmachung und sorgfältige Druck machen die tägliche Lektüre der „Ostdeutschen Morgenpost“ zu einem Genuß!



# Was eine Frau in Sowjetrußland sieht

Von Thessa Schneider, Dresden

Wir kamen über Dänemark, Schweden, Finnland und fuhren an einem herrlichen, sonnenklaren Herbstmittag über die russische Grenze, gespickt voll Ungebuld und Neugierde, was wir erleben und sehen werden im neuen Rußland. Vor unserer Abreise hatten wir allerlei gelesen und gehört über russische Verhältnisse, nichts Gutes und wurden sogar gewarnt. Aber gerade das reizte. Wir reisten mit „Intourist“, dem staatlichen Reisebüro der U.S.S.R.

Von Finnland kommend verläuft die Grenze auf einer Holzbrücke über einen Bach, und man glaubt fast zu spüren, daß man ganz wo anders war, als der finnische und russische Grenzsolbat Schriftstücke wechselten. Auf dem ländlichen Bahnhof wurden wir bereits von einem Beamten des „Intourist“ erwartet, der uns nach Photographien sofort erkannte. Die Zollrevision war sehr scharf, vor allem wurde genau schriftlich festgelegt, wieviel Geld man im Besitze hat, um bei der Ausreise prüfen zu können, daß man nicht mehr mit herausnimmt, als man bei der Einreise mitgebracht hat. Pelze, Photoapparate, überhaupt alle Wertgegenstände sollen im Paß vermerkt werden. An der finnisch-russischen Grenze wurde das bei uns übersehen und ich bekam auf der Rückreise an der Grenze von Moskau kommend Schwierigkeiten wegen meines sibirischen Wolfspelzes. Außer uns waren nur noch zwei Damen aus Finnland und ein amerikanischer Spezialist eingereist. Es ist kaum zu glauben, was sich der Amerikaner alles an neuen Sachen, zum Teil noch mit Preiszetteln versehen, mitgebracht hatte. Ein kleines Warenhaus, angefangen bei Seife, Parfüm, Rasierartikel, Wäsche, Strümpfen, Waschküchen, Strickkleidern, Schuhen, bis zu Bündeln mit Bindfaden zusammengeknürrten neuen Herrenanzügen, die er in einen Reisetasch gesteckt hatte. Likör und Schokolade noch nebenbei. Hilfslos standen die Zollbeamten vor dem ihnen unbekanntem Reichum, schwielen vor Aufregung der Amerikaner, der sich nicht verständigen konnte. Endlich wurde man klar darüber, daß ihm Freunde aus Moskau über Rußlands Not geschrieben, und da wollte er alle mit diesen Kleinigkeiten versorgen. Sorgfältig wurden die Koffer plombiert und zu aller Vorsicht wurde sogar noch der Eisenbahnwagen, in dem sie verstaubt wurden, von einer Bahnbeamtin außen mehrmals verriegelt. Was wurde wohl weiter damit?

Und nun fuhren wir

## Hinein ins Russische Reich

Debe und Flach wurde die Landschaft. Kleinere Dörferchen verschwanden, es standen noch einige Häuser friedlich nebeneinander, um dann immer seltener zu werden und schließlich gab es in unendlicher Weite und Einsamkeit nur ab und zu erbärmlich aussehende Holzhütten mit Strohdach. Menschen unwürdig sind diese Behausungen, windstief im feuchten Boden versinkend. Dach und Wände verfallen, die Fenster zerbrochen. Von Straßen keine Spur. Auf den Feldern grasen einige Kühe, vielleicht auch ein Pferd, ein paar Ziegen oder Schafe. Die und da flattert Geflügel auf. Vergrämte, mühsamsehende Menschen sind Hüter dieses kleinen Besitzes, an den sie sich vielleicht noch kurze Zeit klammern, um dann noch dies Letzte der Kollektive, der Allgemeinheit zu opfern. So ist das Bild im ewigen Einerlei im weiten Land, das sich um die Großstädte schmiegt, in denen Fabriken entstehen, in denen Leben unaufhörlich strömt und aus denen die Prophezeiung klingt von werdender Großmacht, Freiheit und Reichum. Bauernstand und Eigenbesitz sind verschwunden.

## Leningrad

Wir werden unserer Führerin, einer 21jährigen Frau für die Zeit, in der wir ihre Hilfe in Anspruch nehmen wollen, übergeben. Durch einen Trubel eifernder Menschen, mit den unmöglichsten Gepäckstücken von riesenhaften Ausmaßen, Kisten, Koffern, Betten und Hausrat, gelangen wir zum

Ausgang. Unter den schädigen und verbrauchten Pferdeuhren hebt sich wie ein König ein hoheleganter, nagelneuer Lincolnwagen hervor, der uns zu dem weit entfernt liegenden Hotel bringt. Von dem ersten Eindruck wie betäubt, hatten wir vorerst nur den einen Wunsch nach Ruhe.

Das Hotel liegt an einem großen, freien Platz und ist in der im neuen Rußland üblichen, modernen, gradlinigen Bauart errichtet. Es macht für den Augenblick einen eleganten Eindruck, genau betrachtet ist es Täuschung. Es fehlt überall an dem gewissen Etwas, an Ordnungssinn, Geschmack und Sauberkeit. Blumen- und Lampenarrangements im Speisesaal sind wie gewollt und nicht gelungen, und die Kellner in weißen Leinenanzügen sehen aus wie Sträflinge. Vielleicht sind wir Deutsche in dieser Hinsicht auch besonders verwöhnt. Unser Zimmer ist ein kleiner, schlecht gelüfteter Raum mit schmutzigen Fenstern ohne Gardinen und mit einigen schädigen Möbelstücken. Alle Gegenstände, auch die Tischlampe, sind mit Blechschilbern und Nummern versehen und so ist alles dazu angetan, möglichst unwohnlich zu wirken. Das Zimmermädchen mit hohen Wasserstiefeln und rotem Kopftuch richtet die Betten. Wir nehmen das alles mit Humor auf und schlafen recht gut. Beim Eintritt ins Hotel werden die Gepäckstücke gezählt und beim Austritt muß dem Portier ein Zettel mit der Stückzahl überreicht werden. Man verläßt das Zimmer nicht eher, als bis das Zimmermädchen die Wäschestücke des Hotels kontrolliert hat.

„Intourist“ hat bestimmt alles nur denkbare aufgeboden, um seine Reisenden gut zu verpflegen. Aber die

## Lebensmittelknappheit

ist nicht zu verheimlichen. Das Essen ist spärlich und geschmacklos; wir waren oft recht hungrig, zumal einem die Möglichkeit genommen war, sich außer den Mahlzeiten etwas zu kaufen. Das Brot ist schwarz wie Schokolade, ein unbesinnbares Mischmasch, ein etwas weißeres Brot schmeckt nach Kleie. Auch hausgebackene Brötchen, selbst die paar Macaroni, die es als Fleischbeilage gab, waren aus schwarzem Mehl. Als Gemüse wurden Kohlrüben gereicht. Eine Mahlzeit schmeckte wie die andere, die Eier hatten den Geschmack der Fischfütterung der Hühner. Tee gab es in reichlichen Mengen. Das Essen wurde sehr sauber und nett serviert, so daß man mehr das „Wie“ als das „Was“ mit mehr oder weniger Appetit hinunterzuschlana.

Der erste

## Eindruck des Straßenbildes ist für den Deutschen so furchtbar und niederschmetternd,

daß die stärksten Nerven zunächst zu versagen drohen. Die schönen breiten Straßen sind alle, bis auf einige große Plätze vor Staatsgebäuden und Schlössern, in wüstem Zustand. Das Pflaster ist unterwühlt vom Regen; tiefe Löcher sind entstanden und Pfützen, die Randsteine versunken und demoliert, so daß Gehsteig und Straße eins sind. Und in diesen Straßen bewegt sich ein, in erbärmliche Kleider und Lumpen gehülltes Volk. Von Schuhwerk ist kaum noch die Rede. Was getragen wird, ist meist ohne Absatz, mit zerrissener Sohle, oft aus schlechtem Segeltuch, oder in Tücher gewickelte Beine stecken in Strohschuhen. Die Frauen tragen häufig hohe, schwere Wasserstiefel zu einem dürftigen Sommerkleid, das nicht bis zu den Knien reicht. Man sieht die unmöglichsten Kombinationen von Männer- und Frauenkleidung, als Kopfbedeckung Tücher in allen Farben oder bide wollene Schals. Die Not an Strümpfen scheint besonders groß zu sein. Und so geht nicht ein einzelner, so gehen Hunderte und Tausende, alt und jung. Verblichener Schick aus den Vorkriegszeiten läßt in manchen verkümmerten Gestalten die „Chemaligen“ erkennen. An den Fingern lassen sich diejenigen abzählen, die gut gekleidet sind, mit Ledermänteln und vollständigen Anzügen. Man sieht sich nach ihnen um.

Das Straßenbild ist ein ständiges Wogen, Drängen und Schieben Tausender, Stunde um Stunde, Tag und Nacht und Woche um Woche im ewigen Einerlei. Der Mensch am laufenden Band! Er kennt nicht mehr das Zusammensein mit der Familie, die stillen Stunden im eigenen Heim am Sonn- und Feiertag. In drei Schichten wird gearbeitet, ohne Pause, und jeder 6. Tag ist für eine Schicht Rubetag. Die Lebensmittelgeschäfte sind auch nachts geöffnet, damit die Arbeitenden stets Gelegenheit zum Einkaufen haben.

## Troftlos gähnen die leeren Regale der Lebensmittelgeschäfte durch schmutzige und zerbrochene Auslagenfenster, deren einziger Schmuck Kartoffeln, Gemüse oder Wassermelonen sind.

Die Lebensmittel gibt es auf Marken oder im freien Verkehr zu unerhörlichen Preisen. Hunderte von frierenden Menschen warten stundenlang vor den Läden auf die spärliche Zuweisung zum täglichen Lebensunterhalt, und man sieht herzerregende Bilder von Armut. Värtige Männer stehen Schlange vor Bierläden. Die Auslagen sind der würdige Rahmen des Ganzen. Es gibt kaum ein gepflegtes Geschäft. Viele sind überhaupt geschlossen. Die Auslagen schmutzlos oder berunzt durch Staub oder vergilbte Papierfetzen. Sie und da fallen einige geschmacklose, riesige Bombonieren auf, die eine Verkaufsstelle für Süßigkeiten kennzeichnen. Die wenigen sogenannten Kaufhäuser führen schlechte Waren, etwa der Art, wie bei uns die schlechtesten Kriegsfabrikate angefertigt wurden. Selbst im „Torgsin“, dem Warenhaus der Ausländer, ist nur das zu sehen, was man bei uns Ausschuß nennt. Außer den echten, farbenfrohen russischen Heimarbeiten ist wohl selten ein kaufwürdiger Gegenstand zu finden.

Die Apotheken stehen an Lieberlichkeit und Unordnung den anderen Läden nicht nach. Man sieht Apotheken, an deren Fenster ein paar Lumpen als Gardinen hängen, und ein Bild dahinter zeigt eine kümmerliche Einrichtung: Gläser mit Papierstopfen, selbst das „aqua destillata“ steht mit diesem Verschluß in einer verstaubten Ecke. Unglaublich, aber wahr. Wie man uns erzählte, soll es mit Medikamenten zur Zeit überhaupt recht schlecht bestellt sein. Die

## Verkehrsverhältnisse

sind ein Erleben für sich. Die vorhandenen Straßenbahnen und Autobusse genügen für die vielen Menschen nicht annähernd, ganz abgesehen davon, daß die Wagen durch die große Inanspruchnahme ausgelastet und verbraucht sind. Wenn sie bis zum Erfriden voll sind, dann hängen an Trittbrettern und Kuppelung noch die Erwachsenen und Kinder wie Bienenschwärme. Mit Risten, Säcken und Hauseinrichtungsgegenständen werden alle mitgenommen, aber es gibt sonst keine Rücksicht. Der Wagen hält und fährt auch schon wieder los. Ganz gleich, ob einer fällt, ob er aussteigen kann, oder ob sein Gepäck allein fortfährt. Frauen mit Wickelkindern springen auf die fahrende Bahn und hängen mit einem Arm an der Stange. Alle zeigen darin erstaunliche Fertigkeit, und merkwürdig, man hört nur selten einen murrenden Laut. Sie sind gewöhnt, auch hier zu dulden, Autos gibt es wenige, nur die von „Intourist“ oder Behörden. Auch Fahrräder habe ich nur vereinzelt gesehen. Solange Rußland nicht die Fabriken zur Selbstherstellung der Fahrräder hat, bleibt dem Volk auch dieses billige Verkehrsmittel ver sagt. Die Pferdebedroschken, die man noch am häufigsten sieht, sind winzig und dienen mehr der Gepäcks- als Personenerleichterung. Manchmal sind die Wagen derart mit allem nur denkbaren Kram vollgeladen, daß man kopfschüttelnd vor diesen Fuhren steht. Obenauf sitzt dann meist noch ein

Fahrgast in schwankender Bewegung. Im Auf- und Abwärtswandeln der Rufe scheint ein besonderes Talent! Es ist unglaublich, welche Lasten so ein armes, verhungertes Pferd zu ziehen hat und wie es auf die roheste Weise geschlagen wird. Wir waren oft Zeugen solcher Quälereien. Auf Gängen durch den gegenüberliegenden Bahnhof sahen wir traurige Familienszenen derer, die als arme Bauern in die Stadt flüchten, oder mit Sack und Pack und Kindern die Arbeitsstätten wechseln mußten. Es liegt so viel Traurigkeit und Bitterkeit in den müden Augen, in den eingefallenen Wangen, daß man mit diesen Armen weinen möchte. Die ersten Tage des Erlebens in Rußland sind schrecklich. Es ist des Leids zu viel; denn immerfort wird einem das Herz von Mitleid umgetrempelt.

Auf einsamen Spaziergängen haben wir das wahre Bild des heutigen Rußlands kennen gelernt! Es gibt nichts zu leugnen oder zu beschönigen, was man mit eigenen Augen sieht ist kein Trugbild.

## Die Menschen streiten sich um völlig verfaulte Trauben. An den Straßenecken sitzen noch in später Nacht Frauen und Männer mit minderwertigen Äpfeln und Birnen, um sie Stückweise an die Käufer abzugeben.

Die unberhängten Parterre- und Kellerwohnungen geben ein Bild in die Wohnverhältnisse, deren Beschreibung zu weit führen würde. Sie sind ebenso traurig und oft un menschlich, wie der brodelnde Leidenskeßel, in dem sie stehen.

Wie schön, wie unbeschreiblich schön muß einst Petersburg gewesen sein! Die breiten Straßen mit den mächtigen Gebäuden lassen die alte Pracht und früheres Wohlleben nur noch ahnen. Denn heute sind sie verfallen und reparaturbedürftig, von den demolierten Haustüren angefangen, bis zu den verrosteten Dachrinnen und Fensterstößen. Was man an zerbrochenen Fensterscheiben sieht, ist nicht wiederzugeben. Man steht fragend vor dem allgemeinen Zerfall und kann nicht begreifen, wie es überhaupt möglich ist, Haus und Hof so herunterzuwirtschaften!

Unsere Führerin, eine sehr nette und liebenswürdige Dame, richtet sich bei unseren Fahrten und Wanderungen ganz nach unseren Wünschen. „Intourist“ hat alles gut organisiert und ist darauf bedacht, seinen Reisenden möglichst viel vom neuen Rußland zu zeigen, ohne das Sehenswerte aus alter Zeit vorzunehmen. Das verflöht den Aufenthalt wesentlich. Man wird nicht müde an all dem Schauen von einst und jetzt. Unser Interesse war auch auf das Rußland von heute eingestellt. Auf das Väterchen und Mütterchen Rußland, mit seiner Mythik und Träumerei, das man aus Büchern lieben lernte. Und so galten unsere ersten Besuche den Kirchen, Klöstern, Friedhöfen und Schlössern.

## Der Friedhof, auf dem Dostojewski begraben liegt, gleicht einem wüsten Chaos

Die Wege verwuchert mit Unkraut, die herrlichen Denkmäler dem Verfall nahe, die Gräfte und Friedhofskapelle zerstört und ihrer Heiligenbilder und Verisachen beraubt. Das anstehende Alexander-Newski-Kloster hat zwei wundervolle Kirchen, die vorerst noch von der Zerstörungswut verschont blieben. Ein Mönch mit russischem Charakterkopf zeigte uns die Pracht. Es sind auch noch ein paar alte Bopen da, die den Gottesdienst abhalten dürfen. Man läßt sie in ihrem Amt, bis sie sterben, um dann auch diese Gotteshäuser einer anderen Bestimmung zuzuführen. Das Kloster selbst dient Wohnungs- und Arbeitszwecken. Außer diesen beiden Kirchen gibt es nur noch wenige, in denen Gottesdienst abgehalten wird. Die herrliche Staatskathedrale ist ein antireligiöses Museum. Neben den wunderschönen Heiligenbildern, die man als Kunstgegenstände bestehen läßt, verhöhnern mächtige Plakate in schreiender, futuristischer Aufmachung die Kirche und den Gläubigen. (Fortsetzung folgt)

# WERTHEIM

Breslau

Tauentzienplatz

## Großer November-Verkauf

in fast allen Abteilungen

Besonders billige Angebote

Die bedeutend vergrößerte Spielwaren-Abteilung befindet sich im III. Stock.

Unsere sehenswerte Weihnachts-Ausstellung „Spiel und Sport im Puppenland“ ist eröffnet.



# Telefonsender

## Gleiwitz

### Sonntag, 30. Oktober

- 6,35: Korag-Frühkonzert aus dem Bremer Freihafen.
- 8,15: Choronzert.
- 9,10: Von Regen, Rebel, Sturm und ratiolose Photographen.
- 9,25: Zwanzig Minuten Verkehrsfragen. Regierungsrat Bergmann.
- 9,50: Glöckelkonzert.
- 10,00: Katholische Morgenfeier. U. a. „Das Band des Friedens“. Ansprache von Prof. Herm. Hoffmann, Breslau.
- 11,00: Briefe berühmter Frauen und Männer. Dora Lotti Kretschmer.
- 11,30: Reichsendung der Wachtanten.
- 12,10: Konzert der Schlesischen Philharmonie.
- 14,00: Mittagsberichte.
- 14,10: Kartoffel- und Landwirtschaftskammerat Dr. Otto Oberlein.
- 14,25: Roderer Bericht. Willy Beer.
- 14,45: Die Welt des Bauern. Wirtschaftsgeograph Karl Janag Hoffer, Reichenau.
- 15,10: Hermann Löns und die Bauern. Franz von Gärtnert.
- 16,00: Militärkonzert des Musikkorps des 1. hess. Grenadier-Reg. 15. Inf.-Regt. Gießen.
- 18,00: Marianne Brunns plaudert mit Kindern.
- 18,30: Fußball-Länderspiel Deutschland-Ungarn in Budapest. (Kurzbildung aus Budapest von Sportredakteur Walter Rau).
- 18,55: Ray Halbe liest aus eigenen Werken.
- 19,25: Wettervorhersage anshl. Kleine Violin-Musik. Stefan Frenkel.
- 20,00: Die Bedeutung der Reformation. Univ.-Prof. Dr. D. Friedr. Gogarten.
- 20,30: Emmerich Kalman. Funtpotpourri zum 50. Geburtstag des Komponisten.
- 22,00: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen
- 22,30: Tanzmusik der Clements Serenaders Wien.
- 24,00: Funkstille.

### Montag, 31. Oktober

- 6,15: Funkgymnastik.
- 6,35: Konzert des Orchesters erwerbsloser Berufsmusiker Breslau.
- 8,15: Wettervorhersage; Funkgymnastik für Hausfrauen.
- 11,15: Zeit, Wetter, Presse, Wasserstand.
- 11,30: Wettervorhersage; Schloßkonzert des Sinfonie-Orchesters des Deutsch. Musik-Verb. Hannover.
- 13,05: Wettervorhersage; Mittagskonzert.
- 13,45: Zeit, Wetter, Presse, Börse.
- 14,05: Mittagskonzert.
- 14,45: Werbedienst.
- 15,10: Erster landw. Preisbericht, Börse, Presse.
- 15,40: Das Buch des Tages: Amerikanische Literatur. Dr. Georg Wolf Marcis.
- 15,55: Die Umschau: Die Naturforscher berichten. Gerhard Künze.
- 16,15: Unterhaltungskonzert der Funkkapelle. Leitung: Franz Marzalek.
- 17,30: Zweiter landw. Preisbericht; anshl. Filmstudio, die erfolgreiche Neuentwicklung deutscher Schaffens. Dr. Hans Feld.
- 17,55: Berichte aus dem geistigen Leben. Georg Vichy.
- 18,15: Fünfzehn Minuten Französisch.
- 18,40: Der Zeitdienst berichtet. (Die Art der Veranstaltung wird durch Durchsage bekanntgegeben).
- 19,25: Wettervorhersage.
- 19,30-20,00: der Stunde der Reichsregierung vorbehalten
- 19,30: Lutherische Vesper in Wittenberg. Liturgie, Predigt, Chor, Vespermusik der Gemeinde.
- 20,15: Wittenberg. Funtfolge von Wolfram Brodemeier in Leipzig.
- 21,00: Abendberichte.
- 21,10: Johann Sebastian Bach (Konzert).
- 22,10: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen
- 22,30: Funktechnischer Briefkasten.
- 22,40: Als blinder Passagier die Adria entlang. Kurt Scheer Schmidt.
- 23,00: Funkstille.

### Dienstag, 1. November

- 6,15: Funkgymnastik.
- 6,35: Konzert des Kleinen Korag-Orchesters.
- 8,15: Wettervorhersage.
- 10,10-10,40: Schulfunk für höhere Schulen: Auf einem Kreuzer in Wilhelmshaven.
- 11,15: Zeit, Wetter, Presse, Wasserstand.
- 11,30: Wettervorhersage. Industrie und Landwirtschaft. Dipl.-Landwirt Curt Schwerdtfeger.
- 11,50: Konzert des Kleinen Drag-Orchesters.
- 13,05: Wettervorhersage; Mittagskonzert.
- 13,45: Zeit, Wetter, Presse, Börse.
- 14,05: Mittagskonzert.
- 14,45: Werbedienst.
- 15,10: Erster landw. Preisbericht, Börse, Presse.
- 15,40: Tutta von Kuffow plaudert mit Kindern über Körperschulung.
- 16,00: Aus dem „Tier-Radio-Buch“ von Sophie Reinheimer.
- 16,10: Kieder, Helene Blüddeman (Mezzosopran). Am Flügel: Paul Blüddeman.
- 16,40: Unterhaltungskonzert der Funkkapelle.
- 17,30: Zweiter landw. Preisbericht. Das Buch des Tages: Neue Kritik. Kurt von Carlomig.
- 17,50: Der Brief. Novelle von Otto Stoffregen-Stauffen. - Der Autor.
- 18,20: Der Zeitdienst berichtet. (Die Art der Veranstaltung wird durch Durchsage bekanntgegeben).
- 19,05: Abendmusik auf Schallplatten.
- 19,30: Wettervorhersage.
- 19,30-20,00: der Stunde der Reichsregierung vorbehalten
- 20,00: Landgebundene Industrien. Direktor Kurt Karlinger.
- 20,30: Der Erbfolger. Trauerspiel von Otto Ludwig.
- 22,00: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen.
- 22,25: Aufführungen der Schlesischen Bühne. Theaterplauderei.
- 22,35: Konzert der Funkkapelle.
- 24,00: Funkstille.

## Mittwoch, 2. November

- 6,15: Funkgymnastik.
- 6,35: Morgenkonzert des Bläserchors der Berliner Posaunenverbände 1920.
- 8,15: Wettervorhersage; Funkgymnastik für Hausfrauen.
- 10,10-10,40: Ein alter Handwerksmeister hält Hausgäu. Befinnliches zur Berufswahl. (Für die Ostern 1933 zur Entlassung kommenden Schüler).
- 11,15: Zeit, Wetter, Presse, Wasserstand.
- 11,30: Wettervorhersage; anshl. Konzert der Dresdner Philharmonie.
- 13,05: Wettervorhersage; Mittagskonzert.
- 13,45: Zeit, Wetter, Presse, Börse.
- 14,05: Mittagskonzert.
- 14,45: Werbedienst.
- 15,10: Erster landw. Preisbericht, Börse, Presse.
- 15,30: Berühmte Totenmasken. Dr. Leo Schwering.
- 16,00: „Die zweihundert Kronen“ aus dem Buch „Kristall aus 7“. Geschichte einer Schauspieltruppe von Gerhard Uhlde.
- 16,30: Kleine Bratschenmusik. Otto von Wilpert (Viola). Beuthen. Am Flügel: Gertrud Marks.
- 17,00: Der Tod des Kardinals. Novelle von Hermann Seifele.
- 17,40: Zweiter landw. Preisbericht; Konzert. Werke von Adolf Goerz.
- 18,20: Verkehr mit Kraftfahrzeugen im Grenzgebiet. Bezirkskommissar Georg Wotisch ed.
- 18,40: Kleinlinderpädagogik. Dein Kind lügt. Schultat Subert Fuß.
- 19,05: Allerfeien. Chor der Franziskaner, Breslau.
- 19,30-20,00: der Stunde der Reichsregierung vorbehalten
- 20,05: Wettervorhersage. - Studio zum Berufsleben. Flugkapitän Frig Schiemann erzählt.
- 20,30: Totenklang. Konzert der Schlesischen Philharmonie.
- 21,10: Abendberichte.
- 21,25: Symphonie-Konzert. Schlesische Philharmonie.
- 22,15: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen
- 22,30: Konzert aus der Queens Hall in London: Bel-sazar's Fest, von William Walton. Gemischter Chor, Bariton-Solo, Orchester.
- 23,10: Funkstille.

## Donnerstag, 3. November

- 6,15: Funkgymnastik.
- 6,35: Morgenkonzert des Seifert-Orchesters Leipzig.
- 8,15: Wettervorhersage.
- 10,10-10,40: Schulfunk für Volksschulen. Auf Wanderfahrt während der Ferien von Ratibor bis zum „Eisernen Tor“. Oberschullehrer Richard Paradura.
- 11,15: Zeit, Wetter, Presse, Wasserstand.
- 11,30: Wettervorhersage. Flachsbau und Veredelungsindustrie - ein sterbender Wirtschaftszweig. Dipl.-Landwirt Dr. Rudolf Scheel.
- 11,50: Konzert des Orchesters des Breslauer Schauspielhauses.
- 13,05: Wettervorhersage; Mittagskonzert.
- 13,45: Zeit, Wetter, Presse, Börse.
- 14,05: Mittagskonzert.
- 14,45: Werbedienst.
- 15,10: Erster landw. Preisbericht, Börse, Presse.
- 15,40: Die wichtigsten Veranstaltungen in Schlesien im November 1932.
- 15,50: Das Buch des Tages: Glaube und Unglaube. Rudolf Wirtz.
- 16,05: Kleine Cellomusik. Frig Binnowsky.
- 16,30: Konzert auf Schallplatten.
- 17,00: Margot Eckstein plaudert mit Kindern.
- 17,25: Zweiter landwirtschaftlicher Preisbericht.
- 17,30: Hausmusik (Bearbeitung der Lieder von Räte Schmidt).
- 18,00: Caruso und Schallapin. Vortrag mit Schallplatten. Marg Hoffer.
- 18,30: Zur Reform der deutschen Sozialversicherung. (Wilhelm Kramfer).
- 18,55: Der Maschinenverbrauch des Landwirts. Walther Kromm.
- 19,20: Wettervorhersage. - Abendmusik auf Schallplatten
- 19,50: Semesterbeginn. Ein Hörbericht aus der Technischen Hochschule in Breslau.
- 9,30-20,00: der Stunde der Reichsregierung vorbehalten
- 20,20: Wunschkonzert der Funkkapelle.
- 21,15: Abendberichte.
- 21,25: Altweiberkammer. Kantate in schlesischer Mundart von Ernst Schenke, Musik von Karl Segura.
- 22,10: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen
- 22,30: Zehn Minuten Arbeiter-Speranto.
- 22,40: Hubertusplauderei. Albrecht von Saugwitz.
- 23,00: Funkstille.

## Freitag, 4. November

- 6,15: Funkgymnastik.
- 6,35: Morgenkonzert des Orchesters erwerbsloser Berufsmusiker.
- 8,15: Wettervorhersage; Funkgymnastik für Hausfrauen.
- 8,30: Mitternachtskonzert. Gertrud Citzner.
- 9,10-9,40: Wirtschaftskrise und öffentlicher Haushalt. Dipl.-Volkswirt Oskar Buch.
- 10,10-10,40: Das Schiffsbewerk bei Niedersinow.
- 11,15: Zeit, Wetter, Presse, Wasserstand.
- 11,30: Wettervorhersage. - Viasongkonzert.
- 13,05: Wettervorhersage. - Viasongkonzert. Viasongkonzert auf Schallplatten.
- 13,45: Zeit, Wetter, Presse, Börse.
- 14,05: Mittagskonzert.
- 14,45: Werbedienst.
- 15,10: Erster landw. Preisbericht, Börse, Presse.
- 15,40: Kulturwende und Jugend. Kurt Scherer Schmidt.
- 16,10: Unterhaltungskonzert der Funkkapelle.
- 17,30: Zweiter landw. Preisbericht. - Chemische Industrie und Landwirtschaft. Dipl.-Landwirt Dr. Walter Dietrich.

- 18,00: Fortsetzung folgt - nicht! Haben Sie das schon gelesen? Sprecher: Robert Marliß.
- 18,30: Der Zeitdienst berichtet. (Die Art der Veranstaltung wird durch Durchsage bekanntgegeben).
- 19,00: Abendmusik der Funkkapelle.
- 19,30: Wettervorhersage.
- 19,30-20,00: der Stunde der Reichsregierung vorbehalten
- 20,00: Der Wandbeter. Volte. Matthias Claudius. Querschnitt von Hermann Gupp.
- 21,00: Abendberichte.
- 21,10: Bunter Abend aus Wien.
- 22,25: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen
- 22,40: Konzert des Kleinen Kammer-Korag-Orchesters.
- 24,00: Funkstille.

## Sonnabend, 5. November

- 6,15: Funkgymnastik.
- 6,35: Konzert des Orchesters erwerbsloser Berufsmusiker Königsberg.
- 8,15: Wettervorhersage.
- 11,15: Zeit, Wetter, Presse, Wasserstand.
- 11,30: Wettervorhersage. - Konzert des Kleinen Drag-Orchesters.
- 13,05: Wettervorhersage. - Schallplattenkonzert.
- 13,45: Zeit, Wetter, Presse, Börse.
- 14,05: Schallplattenkonzert.
- 14,45: Werbedienst.
- 15,10: Erster landw. Preisbericht, Börse, Presse.
- 15,40: Die Filme der Woche.
- 16,00: Die Schlacht bei Poitiers. Dr. Ernst Boehlich.
- 16,30: Unterhaltungskonzert des Kleinen Drag-Orchesters.
- 18,00: Das Buch des Tages: Staatsmänner um die Wende des 18. Jahrhunderts. Herbert Bahlinger.
- 18,15: Rückblick auf die Vorträge der Woche und Literaturnachweis.
- 18,45: Volksmusik aus den Alpen.
- 19,15: Unterhaltungskonzert auf Schallplatten.
- 19,30: Wettervorhersage.
- 19,30-20,00: der Stunde der Reichsregierung vorbehalten
- 20,00: Der Zeitdienst berichtet. (Die Art der Veranstaltung wird durch Durchsage bekanntgegeben).
- 20,30: Weidmannsheil. Jagdgeschichten und Jagdmusik.
- 22,00: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen
- 22,30: Zu Unterhaltung und Tanz. Konzert der Funkkapelle.
- 24,00: Funkstille.

## Kattowitz

### Sonntag, 30. Oktober

- 11,58: Zeitzeichen, Programmdurchsage, Wetterberichte.
- 12,15: Symphoniekonzert aus der Warschauer Philharmonie. - 14,05: Religiöser Vortrag. - 14,25: Musik.
- 14,40: Holz-Konjunktur. - 15,00: Musik. - 16,00: Jugendstunde. - 16,25: Vortrag. - 16,45: Angenehmes und Nützliches. - 17,00: Konzert. - 17,55: Programmdurchsage. - 18,00: Musik. - 18,55: Verschiedenes. - 19,05: Musik. - 19,25: Plauderei. - 20,00: Konzert. - 20,50: Sportberichte. - 21,00: Konzert. - 22,00: Tanzmusik. - 22,55: Wetter- und Sportberichte, Programmdurchsage. - 23,10: Tanzmusik.

### Montag, 31. Oktober

- 11,40: Pressebericht, Wetterberichte, Zeitzeichen, Programmdurchsage. - 12,10: Schallplattenkonzert. - 13,40: Wirtschaftsberichte. - 16,00: Briefkasten. - 16,15: Französischer Unterricht. - 16,30: Märchenstunde. - 16,40: Vortrag. - 17,00: Klavierkonzert. - 17,55: Programmdurchsage. - 18,00: Musik. - 18,20: Verschiedenes, Berichte. - 18,30: Sport. - 19,00: Vortrag. - 19,15: „Das Sparen im Kampf der Wirtschaftskrise“. - 19,30: „Am Horizont“. - 19,45: Pressebericht. - 20,00: Konzert. - 21,10: Sportberichte. - 21,20: Fortsetzung des Konzerts. - 22,00: Technischer Briefkasten. - 22,15: Programmdurchsage. - 22,20: Tanzmusik.

### Dienstag, 1. November

- 11,58: Zeitzeichen, Programmdurchsage, Wetterberichte.
- 12,15: Symphoniekonzert. - 14,05: Landwirtschaftsvortrag. - 14,25: Musik. - 14,40: Landwirtschaftsvortrag. - 15,00: Musik. - 16,00: Kinderstunde. - 16,25: Musik. - 16,45: Technischer Vortrag. - 17,00: Cellomusik. - 17,55: Programmdurchsage. - 18,00: Leichte Musik. - 18,50: Vortrag. - 19,05: Verschiedenes, Sportberichte. - 19,20: Plauderei. - 1950: Uebertagung von Warschau: Oper „Faust“. - In den Pausen: Berichte.

### Mittwoch, 2. November

- 11,40: Pressebericht, Zeitzeichen, Programmdurchsage. - 12,10: Schallplattenkonzert. - 13,40: Wirtschaftsbericht. - 16,00: Jugendstunde. - 16,25: Musik. - 16,40: „Der Altar in der Marienkirche in Krakau“. 17,00: Für Musiklehrer. - 17,30: Musik. - 17,40: Albert Thomas und Franz Sosa. - 17,55: Programmdurchsage. - 18,00: Konzert. - 19,00: Vortrag. - 19,15: Verschiedenes. - 19,30: Literarisches Feuilleton. - 20,00: Religiöse Musik. - 22,00: „Am Horizont“. - 22,15: Programmdurchsage. - 22,20: Schallplattenkonzert. - 22,55: Wetterberichte. - 23,00: Französischer Briefkasten.

### Donnerstag, 3. November

- 11,40: Pressebericht, Wetterberichte, Zeitzeichen, Programmdurchsage. - 12,10: Musikalisches Intermezzo. - 12,25: Berichte. - 12,35: Schulfunk aus der Warschauer Philharmonie. - 15,40: Wirtschaftsbericht. - 15,50: Musik. - 16,00: Vortrag. - 16,15: Französischer Unterricht. - 16,30: Musik. - 16,40: Vortrag. - 17,00: Schallplattenkonzert. - 17,40: Aktueller Vortrag. - 17,55: Programmdurchsage. - 18,00: Musik. - 19,00: Sportfeuilleton. - 19,15: Verschiedenes, Sportberichte. - 19,30: Literarisches Feuilleton. - 20,00: Musik. - 21,30: Plauderei: „Herbst“. - 22,15: Programmdurchsage. - 22,20: Tanzmusik.

## Besondere Sendungen

- Sonntag: 20,00: Wagner-Abend (Nordd. Rundfunk).
- Montag: 22,30: Schillings-Stunde (Mitteld. Rundfunk).
- Dienstag: 20,15: Wiffa solemnis (Bayer. Rundfunk).
- Mittwoch: 20,00: „Jedermann“ (Oesterreich, Deutsch-landfunfer).
- Donnerstag: 20,00: Opernkonzert (Deutschlandfunfer).
- Freitag: 19,30: Klaffische deutsche Länze (Norddeutscher Rundfunk).
- Sonnabend: 17,00: Europa im Volkslied (Westdeutscher Rundfunk).
- 21,00: Die Schule der Welt (Deutschlandfunfer).

## Freitag, 4. November

- 11,40: Pressebericht, Wetterberichte, Zeitzeichen, Programmdurchsage. - 12,10: Schallplattenkonzert. - 13,40: Wirtschaftsbericht. - 16,00: Zeitschriftenschau. - 16,15: Plauderei: „Der schlesische Gärtner“. - 16,30: Märchenstunde. - 16,40: „Der neuzeitliche Großstadthaushalt“. - 17,00: Konzert. - 17,55: Programmdurchsage. - 18,00: Leichte Musik. - 19,00: „Arbeitsfreude“. - 19,15: Verschiedenes, Sportberichte. - 19,30: Feuilleton. - 19,45: Pressebericht. - 20,00: Musik. - 20,15: Symphoniekonzert aus der Warschauer Philharmonie. - 22,40: Sportberichte. - 22,50: Programmdurchsage. - 23,00: Französischer Briefkasten.

## Sonnabend 5. November

- 11,40: Pressebericht, Wetterberichte, Zeitzeichen, Programmdurchsage. - 12,10: Schallplattenkonzert. - 13,05: Berichte. - 13,15: Schulfunk. - 15,40: Wirtschaftsberichte. - 15,50: Für Soldaten und Schützen. - 16,00: Plauderei. - 16,25: Musik. - 16,40: Der französische Krieg 1812. - 17,00: Kinderstunde. - 17,25: Musik. - 17,40: „Die Landwirtschaftswoche“. - 17,55: Programmdurchsage. - 18,00: Gottesdienst aus Ostra Brama. - 19,00: Literarischer Vortrag. - 19,20: Verschiedenes. - 19,30: „Am Horizont“. - 19,45: Pressebericht. - 20,00: Leichte Musik. - 22,00: Programmdurchsage. - 22,05: Chopinkonzert. - 22,40: Feuilleton. - 22,55: Wetterberichte. - 23,00: Tanzmusik.

## Wie wird das Wetter der Woche?

**Auffallende Aenderung der Störungsbahn von der südlichen in die nördliche Richtung - Folge: Schönwetter und ungemein starke Erwärmung - Witterungsumschlag - Fortdauer der Unbeständigkeit.**

Aka. In der Wetterentwicklung trat plötzlich eine Aenderung derart ein, als am 19. ein Tief westlich des Azorenhochs, geführt von sehr warmen subtropischen Luftmassen, rasch nördwärts nach Island durchbrach und die bisherige beharrliche südliche Zugstraße des Grönlandtiefs nach der Nordsee durchkreuzte. Während das Tief mit seinem Zentrum bei Island einige Tage verharrete, trugen seine südlichen Ausläufer die warme Südwestluft am Nordhang des von den Azoren über Südeuropa hinwegreichenden Hochrückens vor. Von diesen allmählich selbständig gewordenen Hochstörungen des Dreihistems wurde das letzte Glied auf seinem Weg von der westlichen Biskaya über England nach Norwegen für Mitteleuropa besonders witterungsfähig. Nach veränderlichem, regnerischem Wetter brachte die trockene Tropenluft völlige Aufheiterung und starke Erwärmung. Der für das Wochenende vorhergesagte Aufheiterung und starken Erwärmung folgte dann pünktlich am Sonntag nachmittag der Umschlag, als das eingangs erwähnte Tief südlich Islands den Weg zur Nord- später Ostsee fand. Unter häufigen Regenfällen wurde die tropische Warmluft durch kühle maritime West-, spätere Nordwestluft ersetzt. Besonders ergiebig bis 40 mm/Tag wurden die Regenfälle in Süddeutschland bzw. Alpen, als die vom oberitalienischen Tief von Norden angefaugte kalte Luft sich am Alpenmassiv stautte. Durch die beträchtliche Abkühlung haben die Temperaturen jetzt wieder die tiefen Werte vom 19. erreicht. Unter der Zuzuhr bald südwestlicher, bald mehr nordwestlicher maritimer Luft wird für den Rest der Woche das veränderliche großenteils nachkühle Wetter noch anhalten.

Das Wetter vom 30. Oktober bis 3. November. Es hat den Anschein, als ob die seit Ende September anhaltende rege zykonalen Tätigkeit anfangs der neuen Woche vorläufig einen Abschluss finden und ein polarer Kaltluft-einbruch größeren Ausmaßes erfolgen würde. Da käme Mitteleuropa aus dem Einfluß der nördlichen Tiefs unter eine Hochdruckwetterlage. Es wird daher vorerst mit weiterem Temperaturrückgang mit Nachfrostdauer und abgewächter Niederschlagskraft, später mit trockenem, tauglicher wärmeren Wetter gerechnet.

Dr. A. K.

## Wir stellen Ihnen vor: Herr Ing. Herbert Anger



Herr Ingenieur A. war von 1918-1924 in radioverwandten Branchen tätig. Als 1924 die Rundfunkentwicklung begann, betätigte er sich erfolgreich auf diesem Gebiete in Berlin und Hamburg. Herr A. hatte in dieser Zeit mit als erster die Audion-Versuchserlaubnis und war späterhin an der Entwicklung des Netzempfinders beteiligt. Seit 1929 arbeitet er mit Erfolg in Oppeln. Da gerade das oberchl. Industriegebiet besonders schwierige Empfangsverhältnisse aufweist und wir großen Wert auf fachmännische Beratung unserer Kunden legen, haben wir Herrn A. mit der techn. Leitung in Beuthen betraut. Es liegt also in Ihrem Interesse, bei irgendwelchen Fragen oder bei Anschaffung einer Radioanlage den kostenlosen Rat unseres Herrn A. zu hören

**Radio-Scheitza, Beuthen**  
Gleiwitzer Straße 25 Telefon 3000

Ingenieur H. ANGER

Radio-Scheitza in fast allen Teilen Oberschlesiens



**Stassfurter**  
RUNDFUNK-GERÄTE  
nicht immer die Billigsten  
- aber stets die Besten!  
An der Spitze der 5-Röhren-Superhet  
**IMPERIAL 5**  
Der modernste deutsche Radioapparat!  
STASSFURTER RUNDFUNK-GES. M.B.H. STASSFURT  
Bezugs-Nachweis:  
E. Löwe, Breslau, Viktoriast. 104 b

## Geeignete Bewerber nicht über 40 Jahre...

wie oft liest man das in der Zeitung. Ist denn ein Fünftiger weniger tüchtig? Es ist auch nicht das Alter, man will eben bewegliche Leute um sich haben. Und was macht alt und trüger? Immer wieder das Fett! Darum täglich Dr. Ernst Richters Frühstückskräuterte. Das räumt überflüssige Fettlagerungen fort u. bewahrt jugendl. Schlankheit, Spannkraft, u. Leistungsfähigkeit. Packg. M. 1.80. Kurp. M. 8.-, extrastark M. 2.25 und M. 1.125. In allen Apotheken und Drogerien.

**DR. ERNST RICHTER'S FRÜHSTÜCKSKRÄUTERTE**  
„Hermes“ Fabrik pharmazeut. Präparate  
München S.W., Gullstraße 7

## Wollen Sie Ihr Rheuma los sein?

Dann zögern Sie nicht länger und machen Sie den echten

## Salvador-Mate

zu Ihrem täglichen Hausgetränk. - Unzählige Anerkennungsschreiben beweisen seine heilende Wirkung.



# Deutschland—Ungarn / Fußball-Länderkampf in Budapest

## A. Malits Feuertaufe in der Nationalelf

Das 10. Länderspiel, das der Deutsche Fußball-Bund heute in Budapest gegen die ungarische Nationalmannschaft austrägt, steht unter einem ungünstigen Stern. Nur unter den größten Schwierigkeiten gelang es dem Spielausschuss, eine einigermaßen starke Mannschaft ins Feld zu stellen. Über selbst vier Tage vor dem Kampf gab es noch Absagen. Wenn man sich heute die Aufstellung der deutschen Lan-

derung nicht allzu groß werden. Trotzdem braucht man die Hoffnung nicht aufzugeben, daß es vielleicht doch gelingen wird, einen Sieg in Budapest zu landen. Uns Oberleser interessiert natürlich in erster Linie, wie sich Richard Malits von Beuthen 09, der als erster Vertreter unseres Fußballsports das Nationalhemd anzieht, schlagen wird. Man hat Malits gleich mit dem

### wichtigsten Posten im Angriff

betrachtet und ihn als Mittelstürmer vor eine un-dankbare Aufgabe gestellt. Der Oger wird schon ganz Großes leisten müssen, wenn er Gnade vor den Augen der Kritiker finden will. Von Lampenfeber wird sich der stets gleichmäßig ruhige Beuthener bestimmt freizubehalten wissen. Er wird sich einsehen mit all seiner Kunst und all seiner Kraft. Wir stehen auf dem Standpunkt, daß es mehr von Malits Nebenleuten abhängen wird, ob eine harmonische Zusammenarbeit des Angriffs möglich ist. Es besteht nämlich die Gefahr, daß sich die beiden Flügel, links R. Hofmann und Kobierzki, und rechts Lachner und Albrecht, selbständig machen und Malits dann in der Luft hängt. Solch ein Bild hat man sehr oft dann zu sehen bekommen, wenn ein völlig neuer Mann mit der Sturmführung betraut wurde. Hoffen wir, daß Malits sich von seinen berühmten Nebenleuten nicht ausschalten läßt und die Führung vom ersten Augenblick an übernimmt. Die Läuferreihe mit Leinberger, Knöpfle und Janes hätte kaum besser besetzt werden können, höchstens der letztere wäre vielleicht besser zu ersetzen gewesen. Mit am meisten Kritik hat die Verteidigung mit Huber und Wendl gefunden. Da uns aber andere Leute nicht zur Verfügung stehen, war das wohl die beste Lösung. Ueber Jakob im Tor ist kein Wort zu verlieren.

Die Ungarn werden ganz verschieden beurteilt. Im Lande der Magyaren selbst scheint man noch am meisten Bedenken zu haben. Wenn Namen entscheiden, dann hätte Deutschland von vornherein nichts zu bestellen, denn wen man auch herausgreift, ob Toldi, Turai, Auer oder gar Sarosi, den berühmten Mittelläufer, gegen diese Leute scheint kein Kraut gewachsen zu sein. Ungarns Elf ist also ohne Titel, auf dem Papier nicht zu schlagen. Wie es in Wirklichkeit sein wird, werden wir am Sonntag sehen.

treffen um 14,30 Uhr aufeinander und werden sich einen harten Kampf liefern, bei dem die Doppelner die besseren Aussichten haben.

Der interessante Kampf findet zwischen

### Sportfreunde Oppeln — Preußen Ratibor

ebenfalls in Oppeln statt. Es ist gar nicht ausgeschlossen, daß die Ratiborer hier ihren ersten Punktverlust werden hinnehmen müssen, denn die Sportfreunde sind auch heute noch ein äußerst gefährlicher Gegner.

## Meisterschaftsspiele in den Gauen

### Beuthen

C-Klasse, 14,20 Uhr: Fleischharley — Karf, BVC. — Fiedlersglück; 10,40 Uhr: Post — 09; 14,20 Uhr: Dombrowa — Spielvereinigung.

D-Klasse: Schmalfur — Reichsbahn-sportverein I. Alte Herren: 10 Uhr: Fleischharley — BVC, Dombrowa — VfV.

### Gleiwitz

C-Klasse, 11 Uhr: Vorwärts-Rasen-sport — SV. Laband (Zahnplatz I); 14 Uhr: Sportge-sellschaft — SV. Feuerwehr (Nordplatz). Alte Her-ren: 9,20 Uhr: Vorwärts-Rasen-sport — VfV.

### Sindenburg

C-Klasse, 9,30 Uhr: Frisch-Frei — Fleischer; 11 Uhr: Preußen Zaborze — Deichsel; 14 Uhr: VfV. — Borfigwert.

### Ratibor

C-Klasse, 14 Uhr: Sportfreunde Coel — Reichsbahn Randzjin; 11 Uhr: Ostrog 1919 — Preußen Ratibor; 13 Uhr: Ratibor 03 — Sportfreunde Ratibor; 14,30 Uhr: Hertha Ratibor — Tworkan.

### Oppeln

C-Klasse: VfV. Groß Strehly — SV. Neu-dorf, VfV. Kraapitz — Sportfreunde Gogolin.

### Reiße

C-Klasse: Sportfreunde Preußen Reiße — SSC. Reiße.

### Neustadt

C-Klasse: Preußen Leobschütz — Guts Muts Neustadt, SV. Zülz — VfV. Leobschütz.

### Wohltätigkeitspiel in Neustadt

Zwei Jugendmannschaften, und zwar eine Auswahl der Stadt Neustadt und eine von

## Fußballmeisterschaft der Arbeitersportler

Im Beuthener Stadion stehen sich heute um 14,30 Uhr die Freie Sportver-einigung Beuthen und Sparta Gleiwitz im schweren Punktspiel gegenüber. Bei der bekannten Spielstärke beider Mann-schaften wird man ein interessantes Spiel zu sehen bekommen, das insofern bedeutungsvoll ist, als der Verlierer im Kampf um die Meister-schaft ausscheidet. Die Beuthener Sportverei-nigung hat glänzende Erfolge aufzuweisen und wird sicher versuchen, durch einen Sieg sich die weitere Anwartschaft an den Titelfämpfen zu erwerben.

### Fußball der DR.

Die Meisterschaftsspiele nehmen heute ihren Fortgang. Sportfreunde Beuthen treffen auf Hertha Schomberg um 14,30 Uhr auf dem DR.-Platz am Beuthener Stadion, und Adler Kokittsch erhält den Besuch von Siegfried Gleiwitz. Beide Spiele sind offen.

## Subelffeier beim A.S.V. Ratibor

Die Alte-Herren-Riege des Alten Turnvereins Ratibor feiert heute das Fest ihres 50jährigen Bestehens. Aus diesem Anlaß findet heute abend im großen Saale des Deutschen Hau-ses ein Festabend mit Schauturnen und Ehrung verdienstlicher Mitglieder statt.

### Spiel- und Eislaufverband

Die Handballverbands-spiele sind bereits in allen Gruppen beendet. Folgende Gruppenmeister wurden festgestellt: Gruppe I Warburg Gleiwitz, Gruppe II Plania Ratibor, Gruppe III Preußen Lams-dorf. In Derglogau tragen heute um 15 Uhr Spiel- und Eislaufverein Derglogau und Froh-sinn Randzjin noch ein Reistpiel aus. In der A-Klasse des Gaues II Gleiwitz sind folgende Spiele angelegt: Gleiwitz, 15 Uhr, Krafa-uer Platz, Warburg II — Spielverein Tatische; Laband, 14,30 Uhr, Spielverein Sindenburg-Süd — Laband II.

## Sonderbericht vom Fußball-Länderkampf Deutschland — Ungarn in der Montagsnummer

von unserem nach Budapest entsandten Sportredakteur Walter Rau.

dermannschaft ansieht, dann kann man eigentlich nur mit Bangen an den Ausgang des Spieles in Budapest denken. Nicht weniger als 8 Vereinen sind die Spieler der deutschen Mannschaft entnommen. Das hat sich schon manchmal gerächt. Trotzdem aber glauben wir nicht, daß sich gerade diese Elf so leicht geschlagen geben wird. Auf jedem Posten stehen hervorragende Ein-zelkämpfer, und dann kommt es ja schließlich, wie es Dresden 1930 bewiesen hat, wo die Ungarn nach einer 3:0-Führung mit 5:3 geschlagen wurden, auf den Geist an, und daran dürfte es diesmal kaum mangeln. Selbstverständlich ist es schwer, gegen eine so hervorragende Berufsspieler-mannschaft, vor fremdem Publikum noch dazu, zu gewinnen. Man wird sich also nicht wundern dürfen, wenn Deutschland eine Niederlage in die-sem Kampf davonträgt. Wenn man aber schon von vornherein damit rechnet, kann die Enttäu-

## Tabellenerste gegen Tabellenlekte in der Fußballmeisterschaft

Da das Spiel Beuthen 09 gegen Vorwärts-Rasen-sport am vergangenen Sonntag die eigent-lich erwartete Entscheidung nicht gebracht hat, kommt der zweiten Serie um die Oberlesische Fußballmeisterschaft erhöhte Bedeutung zu. Heute allerdings wird man Sensationen kaum erwarten dürfen, da die beiden Tabellenersten gegen die Tabellenlekten in die Schranken treten. Von den übrigen Spielen interessiert das Zusammentref-fen von

### SV. Mieschowitz — Ratibor 03

in Mieschowitz am meisten, da sich hier zeigen wird, ob die Ratiborer vielleicht doch noch, falls sie nämlich gegen Mieschowitz siegen, den Anschluß an die Spitzengruppe herstellen können. Es ist dabei zu bedenken, daß die Oger die schwersten Spiele jetzt auf ihrem eigenen Platz austragen können. Die Mieschowitzer sind durchaus in der Lage, dem Gegner starken Widerstand zu leisten, und wenn ihr Sturm einigermaßen angelegt ist, besteht durchaus die Möglichkeit einer Ueber-raichung.

Nicht minder interessant ist die Begegnung zwischen

### VfV. Gleiwitz — Preußen Zaborze

in Gleiwitz. Die Preußen befinden sich in einer gefährlichen Lage, und haben allen Grund, mit Leistungen aufzuwarten, die auch zahlenmäßig ihren Ausdruck finden. Bei der guten Hinter-mannschaft der Gleiwitzer werden Erfolge aber

nicht so leicht fallen, und außerdem wollen die VfV'er selbst weiter nach vorn kommen. Mög-licherweise kommt es hier zu einem Unentschieden. Gespielt wird auf dem Zahn-Sportplatz.

Am Karsten ist wohl die Lage beim Zusam-mentreffen zwischen

### Deichsel Sindenburg — Vorwärts-Rasen-sport

in Sindenburg auf dem Deichselplatz. Die Deichsler gehen hier so gut wie mit keinen Aus-sichten in den Kampf, denn annähernd so gute Leistungen von Vorwärts-Rasen-sport, wie am Sonntag, werden genügen, um das Ergebnis ganz eindeutig zugunsten der Gleiwitzer zu gestal-ten. Für die Sindensburger, die kaum noch vor dem Abstieg zu retten sind, wird es darauf ankommen, möglichst günstig abzuschneiden.

In Ratibor findet der Punktspielkampf zwischen

### Ostrog 1919 — Beuthen 09

statt. Auch ohne Malits müßten die Oger die beiden Punkte einbringen können, wenn sie nur einigermaßen angelegt sind und sich mit den schwierigen Verhältnissen in Ratibor abfinden können. Allerdings haben die Ostroger auf eigenem Platz gezeigt, daß sie kämpfen und auch siegen können, und darum wollen wir nicht so ohne weiteres einen Erfolg der Beuthener in Rechnung stellen.

Sämtliche Spiele beginnen um 14,30 Uhr.

## Positionskämpfe im Handball-Lager

Die interessantesten Kämpfe: Polizei Beuthen — Germania Gleiwitz, Polizei Ratibor — VV. Spinnung Ratiborhammer, MVV. Oppeln — VV. Vorwärts Groß Strehly.

Auch die Kämpfe um die Handballmei-ster-schaft lösen jetzt, da es in den einzelnen Gruppen dem Ende zugeht, größere Spannung aus. Spannung umso mehr, als von einer aus-gesprochenen Favoritenstellung in diesem Jahre bei keiner Mannschaft und bei keiner Gruppe die Rede ist. Auffallend ist der allgemeine Formrück-gang der Polizeimannschaften. Augenblicklich liegt von den Polizeimannschaften lediglich die Polizei Sindenburg im Industrie-gau der Sportler in Führung, an der aber auch noch Germania Gleiwitz halbpakt beteiligt ist.

Von größter Wichtigkeit ist die Begegnung im Industrie-gau der Sportler, wo sich in Beuthen

### Polizei Beuthen — Germania Gleiwitz

einen harten Strauß liefern werden. Das erste Zusammentreffen in Gleiwitz endete seinerzeit mit einer kleinen Sensation, denn die Polizisten unterlagen nach dem 18:2-Restfordsteg über Reichsbahn Gleiwitz unerwartet mit 1:7 gegen die gut aufgelegten Germanen. Heute haben sie auf eigenem Platz Gelegenheit zur Revanche. Ob sie aber gegen die sehr beständige Germanenelf gelingen wird, ist eine andere Frage. Der Be-ginn des Spieles ist bereits auf Vormittag um 10,30 Uhr in der Beuthener Polizeimunterkunft festgelegt.

Recht interessant sollte es auch in der Lokal-begegnung in Gleiwitz zwischen

### Polizei Gleiwitz — Reichsbahn Gleiwitz

zugehen. Die Gleiwitzer, die erst das zweite Spiel in der A-Klasse bestreiten, warteten am vergangenen Sonntag mit dem völlig unerwarteten 8:0-Sieg über die Polizei Sindenburg auf. Auf Grund dieser Leistung darf man sie wohl auch über die Reichsbahnelf, die bisher noch nicht son-derlich befriedigt, als Sieger erwarten. Spiel-beginn auch hier bereits um 10,30 Uhr auf dem Wilhelmplatz.

Im Dergau der Sportler ist wiederum nur ein Spiel eingeleitet, und zwar treffen hier in Reiße

### MSV. 25 Reiße — Reichsbahn Oppeln

aufeinander. Obwohl die Reiße Reichsmehr-soldaten den Vorteil des eigenen Platzes genießen, sollten sie doch kaum in der Lage sein, dem augen-blicklichen Tabellenführer des Dergaus, dem Reichsbahn-sportverein Oppeln, die Punkte streitig zu machen.

Im Industrie-gau finden folgende Begegnun-gen der B-Klasse statt: In Beuthen um 9,30 Uhr MSV. Schmalfur Beuthen — Ger-mania Gleiwitz; in Gleiwitz Reichs-

bahn Gleiwitz — Karfen-Centrum Beuthen; in Sindenburg Polizei Sin-denburg — Polizei Gleiwitz. Im Dergau: Schleien Oppeln — Post Oppeln.

Mit großer Spannung erwartet man auch den Ausgang der Spiele im Turnerlager. In der Landgruppe des oberschlesischen Turngaues kommt die interessante Rückspielbegegnung zwischen

### Polizei Ratibor — VV. Hoffnung Ratiborhammer

zum Austrag. Am vergangenen Sonntag schlug der VV. Ratibor mit veränderten Spielstufen den VV. Hoffnung Ratiborhammer, der bis dahin die Tabellenführung inne hatte, überlegen mit 7:2 und bedete rüchhaltlos dessen Schwäche auf. Die Polizisten werden aus diesem Treffen ihre Lehren gezogen haben, und nun ebenfalls ver-suchen, im Rückspiel ihren Punktverlust aus der ersten Serie wieder wettzumachen. Der eigene Platz sollte dabei von nicht geringem Vorteil sein. Das Treffen beginnt um 14,30 Uhr und wird von Kott, VV. Ratibor, geleitet.

Das Meisterschaftsspiel in der Industrie-gruppe bestreiten in Borfigwert unter der Leitung von Schubert, VV. Beuthen.

### VV. Borfigwert — VV. Vorwärts Gleiwitz

Der Tabellenerste dürfte mit dem Tabellen-lekten nicht viel Federlesen machen. Möglich-lich ist es, daß die Gleiwitzer, denen wohl der Ernst der Lage klar ist, jetzt verzweifelt das Letzte aus sich herausholen und vielleicht dabei mit einer Ueberraschung aufwarten. Beginn ebenfalls um 14,30 Uhr.

Die Kämpfe um die Gaumeisterschaft des Dergrenzganges sind bereits soweit geför-bert, daß heute mit den Rückspielen begonnen werden kann. Diese müssen in diesem Spieljahr im Gegenjag zum Vorjahr, wo der MVV. Oppeln bald nach den ersten Spielen den Titel sicher hatte, die endgültige Entscheidung in der Meister-schaftsfrage bringen. Augenblicklich besteht noch bei 3 Vereinen (VV. Großschowitz, VV. Vorwärts Groß Strehly und MVV. Oppeln) die Möglich-keit, sich mit der Meistertreue zu schmücken. Be-reits um 11 Uhr vormittags stehen sich in Neu-dorf

### VV. Giche Neudorf — VV. Großschowitz

gegenüber. Das Spiel, das von Glietsch, MVV. Oppeln, geleitet wird, dürfte eine ein-seitige Angelegenheit für den Tabellenführer sein. Die Neudorfer werden zu kämpfen haben, damit ihre Niederlage nicht allzu hoch ansfällt.

## Punktspiele der B-Klasse

In der Industrie-guppe der B-Klasse steht augenblicklich die Reichsbahn Gleiwitz an der Spitze, und wird sicherlich versuchen, ihren Platz zu behaupten. Möglicherweise erfährt aber die Tabelle heute schon neue Veränderungen.

In Gleiwitz stoßen

### VfV. Gleiwitz — Spielvereinigung Beuthen

aufeinander. Mit der Spielvereinigung ist ja kaum mehr zu rechnen, und auch in Gleiwitz wird sie gegen den technisch guten VfV. wohl die beiden Punkte lassen müssen. Spielbeginn um 14,30 Uhr auf dem VfV.-Platz.

Schon um 11 Uhr vormittag treffen

### Frisch-Frei Sindenburg — Reichsbahn SV. Gleiwitz

aufeinander. Den Gleiwitzern dürfte es hier kaum schwer fallen, einen glatten Sieg zu landen,

da die Frisch-Freier höchstens energischen Wider-stand leisten können.

Zwei fast gleichwertige Gegner,

### SV. Borfigwert — Germania Sosniza

kämpfen um 4,30 Uhr in Borfigwert um die Punkte. Dieser Kampf ist ganz offen, möglicher-weise kommt es zu einer Punktteilung.

In der Landgruppe ist der Kampf ja schon entschieden. Preußen Ratibor hat das Rennen bereits gemacht. Die heutigen Spiele bestreiten zunächst

### Sportfreunde Ratibor — Preußen Neustadt

in Ratibor. Die Neustädter, deren Vorjahr-s-rum inzwischen verbläßt ist, sind auch hier als die Unterlegenen zu erwarten.

### VfV. Diana Oppeln — Reichsbahn SV. Randzjin



Mehr und Besseres verspricht das Zusammen-  
treffen von

## MZB. Dypeln — ZB. Vorwärts Groß Strehlik

in Dypeln. Wiederum wird es einen harten  
Kampf geben. Schon die erste Begegnung nahm  
einen knappen und spannenden Verlauf. Be-  
kanntlich siegte damals die Groß-Strehliker mit  
6:5, und jetzt, da es dem Ende zugeht, wird ihr  
Kampfsgeist und ihr Ehrgeiz nicht geringer sein.  
Obwohl das Treffen diesmal in Dypeln stattfin-  
det, sieht es also nicht nach einer Revanche für  
den MZB aus. Das Treffen beginnt um 14,30  
Uhr und wird von Sommer, W. Groschowitz,  
geleitet.

# 25 Jahre Oberschlesischer Schwerathletikverband

Auf eine ruhmvolle Vergangenheit, 25 Jahre,  
voll sportlichen Schaffens kann heute der Ober-  
schlesische Schwerathletik-Verband zurückblicken.  
In einer Zeit der höchsten Blüte  
des Ringkampfes, der Krone der olympischen  
Lebungen der Antike, eines Sportzweiges mit  
jahrtausend alter Tradition, wurde der Ober-  
schlesische Schwerathletik-Verband gegründet. Nicht  
zu Unrecht wird der Ringkampf der Mikro-  
kosmos der Gymnastik genannt. Zur feinen  
Kampfmethode gehört auch Sinn und Verständ-  
nis. Rohe Körperkraft allein vermag nicht im-  
mer den Erfolg zu buchen. So ist der Ringkampf  
ein Sport, bei dem das

### Harmonische Zusammenwirken von Geist, Technik und Kraft

zum Erfolge führen. In dem Vierteljahrhun-  
dert des Bestehens des Verbandes haben wieder-  
holt tüchtige Kämpfer Oberschlesiens Farben im  
In- und Auslande ehrenvoll vertreten. In den  
Jahren 1912—1914 errang sogar der Gleiwitzer  
Paulini den Weltmeistertitel im Ringen, und  
Mrazak, Gleiwitz, wurde Europameister im  
Gewichtheben. Während des Weltkrieges ruhte  
der Sportbetrieb im Schwerathletikverbande und  
wurde, nachdem er 1919 wieder aufgenommen  
wurde, durch die Kämpfe der Abstinenzzeit  
ein zweites Mal unterbrochen. Später aber kam  
Oberschlesien wiederum zu großem Ansehen. Ju-  
raschke, Gleiwitz, wurde Reichspolizeimeister  
im Ringen, der technisch begabte Lukaschek,  
Hindenburg, Deutscher Meister im Gewichtheben,  
und ebenso hatte der Gleiwitzer Kabisch  
beachtenswerte Erfolge zu verzeichnen. In letz-  
ter Zeit wurde der ober-schlesische Schwerathletik-  
sport durch die schon traditionell gewordenen  
Begegnungen zwischen Ost- und Westoberschlesien,  
die wechselnde Erfolge brachten, eifrig gefördert.  
Obwohl der Verband durch die Trennung Ober-  
schlesiens einen großen Teil seiner Mitglieder  
verlor, umfaßt er heute noch 16 Vereine, unter  
denen die bekanntesten SC. Heros — Gleiwitz,  
Germania 04 Hindenburg, Germania 04 Ratibor,  
RSK. 06 Beuthen und Siche Neustadt sind, mit  
annähernd 1200 Mitgliedern.

Zu diesem Jubiläum wünschen dem Ober-  
schlesischen Schwerathletikverbande alle Sport-  
kreise für die Zukunft eine weitere Fortentwic-  
kung. Das silberne Jubiläum begeht der Ver-  
band in würdiger Weise im Rath. Vereinshaus  
in Gleiwitz. Mit dem Einmarsch der Fahnen-  
abordnungen sämtlicher Vereine wird der große  
Festakt eröffnet, dem sich Gesangsvorträge und  
eine Grenzlandkundgebung anschließen. Darauf  
wird ein sportliches Großkampfsprogramm abge-  
wickelt. Im Gewichtheben werden Ober-  
schlesiens stärkste Leute, der Südostdeutsche Meis-  
ter Malek, Skowronne! und Kabisch,  
um den Siegeslorbeer kämpfen. Das Ringen  
bringt technisch hochwertige Kämpfe. Der routi-  
nierte Mollisch wird auf den starken Richter

In den Spielen der unteren Klassen kommen  
folgende Begegnungen zum Austrag:

Bezirk I: 10 Uhr IV. Schomburg An. — IV.  
Frieden Beuthen An., 10,50 Uhr IV. Bobref An.  
— IV. Mitulshütz An., 11,40 Uhr Schomburg  
Frauen — IV. Beuthen Frauen, 13,30 Uhr  
Schomburg II — IV. Frieden Beuthen, 14,40 Uhr  
Schomburg I — IV. Beuthen. Sämtliche  
Spiele kommen auf dem Spielplatz in Schomburg  
zum Austrag.

Bezirk II: 14 Uhr IV. Gleiwitz — IV.  
Vorsigwert, 14 Uhr IV. Deichsel Hindenburg —  
IV. Hindenburg.

Bezirk III: Eintracht Ratiborhammer —  
IV. Ratibor.

treffen, der ringerfahrene Schulz, Gleiwitz, hat  
den guten Techniker Melzer, Breslau, zum  
Gegner. Der Südostdeutsche Erzieher Mor-  
genster kämpft gegen Kischel, und der  
Schwergewichtsmeister Kabisch steht mit dem  
Breslauer Baruffe im Kampfe. Im Heraus-  
forderungstreffen begegnen sich der Weltmeister  
Paulini und der Reichspolizeimeister Jura-  
schke. Einen besonderen sportlichen Genuß ver-  
spricht der Jiu-Jitsu-Kampf. Diese Kunst der  
vollkommenen Körperbeherrschung werden der  
Reichspolizeimeister Baruffe und Melzer  
vorführen. Außerdem werden noch interessante  
Boxkämpfe, von denen besonders die Begegnung  
Kromer gegen Wotke und Proja  
gegen Dudek viel versprechen, das reichhaltige  
Programm vervollständigen.

## Hochbetrieb im Tischtennis

Der zweite Spieltag um die Mann-  
schaftsmeisterschaft des Oberschlesischen  
Tischtennisverbandes weist einen starken Spiel-  
betrieb auf. Der mehrmalige Oberschlesische  
Mannschaftsmeister, der Ping-Pong-Club  
Oberschlesien Beuthen, weilt mit seiner  
sehr starken Kampfmannschaft in Hindenburg.  
Das erste Spiel bringen die Beuthener  
mit dem 1. TTC. zusammen, wobei die Beuthener  
sicher zu den ersten Punkten kommen sollten. Ihr  
zweiter Gegner ist der T.C. Gelb-Weiß, der  
gleichfalls den Beuthenern wird die Punkte über-  
lassen müssen. In Gleiwitz spielt der TTC.  
Germania Zaborze. Gleichfalls ungewiss  
ist der Ausgang zwischen Post Dypeln und  
Grün-Weiß Ratibor in Dypeln. Der  
Titelverteidiger Barockha Hindenburg  
trifft auf den TTC. Wartburg Gleiwitz  
und auf den TTC. Rohna Gleiwitz. Beide  
Spiele sollten die Hindenburger für sich ent-  
scheiden.

## Fußball im Verbandsgebiet

Am kommenden Sonntag wird in den einzel-  
nen Bezirken des DSV. ein reger Spielbetrieb  
um die Punkte herrschen.  
Im Kampf um Breslaus Fußballmeisterschaft  
hat nach Beendigung der ersten Serie der Bres-  
lauer Sportklub 08 die Spitze mit zwei  
Punkten Vorsprung vor dem vorjährigen Meister,  
dem Breslauer Fußballverein 06 inne. Am Son-  
ntag gelangen 4 Begegnungen zum Austrag; zwei  
als Rivalen, der Breslauer Sportklub 08 und die  
Vereinigten Breslauer Sportfreunde, stehen sich  
wieder einmal gegenüber. Ein überaus spannen-  
des Treffen ist hier zu erwarten. Die BSCer  
sollten sich knapp behaupten. Der Fußballverein

06 wird gegen den SC. Germania antreten. Man  
darf hier nach Kampf mit einem Siege der Ober-  
schlesien rechnen. Die Elf des SC. Vorwärts wird gegen  
den SC. Union Wader spielen. Die erste Be-  
gegnung entschied Union-Wader knapp für sich.  
Inzwischen hat aber Vorwärts in Scharf einen  
Sturmjäger erhalten, der dafür sorgen wird, daß  
diesmal das Ergebnis umgekehrt lautet wird.  
Der Verein für Bewegungsspiele wird gegen den  
SC. Hertha den fälligen Punktekampf austragen.  
Die Herthaleute befinden sich zur Zeit sehr gut in  
Fahr- und werden sich wohl kaum einen Erfolg  
entgehen lassen.

In den 3 Begegnungen, die im Bezirk Nieder-  
schlesien durchgeführt werden, ist das Treffen zwi-  
schen dem FC. Blitz 03 Liegnitz und dem VfB.  
Liegnitz das wichtigste. Die VfB. werden  
alles daran setzen, um hier siegreich zu bleiben,  
damit die Tabellenführung nicht gefährdet wird.  
Der den Liegnitzern dicht auf den Fersen liegende  
SC. Jauer tritt in Slogau gegen die dortigen  
Preußen an. Schlesien Hannover sollte auf eigen-  
nem Plaze gegen den DSC. Neufalz wenig Mühe  
haben.

Im Bezirk Niederlausitz steht der Kampf zwi-  
schen den beiden alten Rivalen, dem FC. Bi-  
toria Forst und dem Cottbuser FC. 98  
im Mittelpunkt des Interesses. Das Treffen  
geht in Cottbus vor sich. Beide Mannschaften  
haben noch Ausichten auf den Meistertitel. Der  
führende FC. Hoyerwerda muß in Forst gegen  
den SC. Astania Forst ohne Joppich antre-  
ten, der als Ersatzmann mit nach Budapest fährt.  
Man nimmt aber an, daß den Hoyerwerdanern  
auch ohne Joppich gelingen sollte, den Sieg mit  
nach Hause zu nehmen. In Guben wird es zwi-  
schen dem FC. Guben und dem FC. Bran-  
denburg Cottbus sicherlich einen hochinteressanten  
Kampf geben.

In der Oberlausitz herrscht Hochbetrieb. Der  
SC. Görlitz empfängt die Spielvereinigung  
Bunzlau. Der Sportklub Halbau wird sich gegen  
den Tabellenführer Gelb-Weiß Görlitz erst nach  
härtester Gegenwehr geschlagen bekennen. Die  
Sportfreunde Seifersdorf werden in Kunzendorf  
gegen den dortigen Sportklub nach überaus schar-  
fen Ringen knapp die Oberhand behalten. Die  
beiden Tabellenletzten der Saganer SV. und der  
Lauban SV. werden sich auf dem Plaze des  
erstgenannten Vereins gegenüberstehen.

## Zurner gegen Sportler im Handball

Die südostdeutsche Handballgemeinde sieht dem  
am Sonntag in Breslau vor sich gebenden  
Handball-Repräsentativkampf zwischen den besten  
des Kreises II (Schlesien) der Z. und des Süd-  
ostdeutschen Leichtathletik-Verbandes mit großem  
Interesse entgegen. Die Sportler haben hier für  
ihre erlittene Niederlage im Vorjahr noch Re-  
vanche zu nehmen. Da beide Verbände ihre besten  
Kräfte aufgestellt haben, dürfte auch in diesem  
Jahre das Endergebnis wieder sehr knapp aus-  
fallen.

## Entscheidungsziel im Beuthener Jugendfußball

Heute kämpfen auf dem 09-Platz an der Fein-  
grube im Entscheidungsziel die spielstärk-  
sten I A-Jugendmannschaften von Beuthen 09  
und Sportverein Schomburg. Beide Mann-  
schaften weisen nur je 2 Verlustpunkte auf. Das  
Treffen verspricht einen interessanten Verlauf.  
Es steigt um 10.40 Uhr.

## Verbandsspiele im Tischtennis

Am Sonntag bringen die Mannschaftskämpfe  
der ober-schlesischen Tischtennisverbandsmeis-  
terschaft folgende Begegnungen:  
Der T.C. Oberschlesien Beuthen trägt seine  
ersten Verbandsspiele gegen Gelb-Weiß und den  
1. TTC. (beide Hindenburg) in Hindenburg  
aus. Man kann bestimmt in beiden Kämpfen  
mit einem Siege der Beuthener rechnen.  
In Gleiwitz spielen West (Gleiwitz) — Bar-  
ockha (Hindenburg), Rona (Gleiwitz) — Bar-  
ockha (Hindenburg), Grün-Weiß (Gleiwitz) —  
D.S.K. Germania (Zaborze) und West (Gleiwitz)

— D.S.K. Germania (Zaborze). Die Vereine  
Rona und West (Gleiwitz), die durch ihr Sommer-  
training im Freien gut vorwärts gekommen sind,  
werden dem vorjährigen Oberschlesischen Mann-  
schaftsmeister Barockha starke Gegner sein.  
D.S.K. Germania ist ein neues Mitglied des ober-  
schlesischen Tischtennisverbandes, jedoch man die  
Spielstärke dieses Klubs noch nicht kennt. In  
Dypeln spielen ebenfalls zwei neue Verbands-  
mitglieder: Post (Dypeln) — Grün-Weiß (Rati-  
bor). Die Ratiborer entscheiden ihr erstes Ver-  
bandsspiel am vorigen Sonntag gegen Grün-Weiß  
Gleiwitz mit 8:4 für sich.

## Der Sport im Reich

Fußball. Das Ereignis des Tages ist der im  
Budapest stattfindende 10. Länderkampf Deutsch-  
land — Ungarn. Die Einleitung bestreiten die  
Amateurmannschaften von Ungarn und der  
Tschchoslowakei. Eine weitere ungarische  
Elf ist in Antibes gegen den Südfrensch be-  
schäftigt. Neben den allerorts weitergehenden  
Verbandsspielen interessiert von Freundschafts-  
treffen insbesondere das Spiel zwischen  
Schalke 04 und Bayern München.

Athletik. Zum traditionellen Hindernislauf  
auf der Karlsruher Rennbahn versammeln sich  
die besten Berliner Langstreckenläufer. Die Tur-  
ner des Kreises III tragen in Hohenneuenhof  
ihren Wadlauf aus. In München tritt der  
Leichtathletikauschuh der DSV. zur Festlegung  
der Termine für Meisterschaften und Länder-  
kämpfe zusammen.

Schwimmen. In Magdeburg treffen Hellas  
und S.C. 96 in einem Klubkampf großen Stiles  
zusammen. In Köln wird der Klubkampf Sparta  
— Poseidon zum Abschluß gebracht, Rize Char-  
lottenburg ist zu einem Klubkampf gegen den  
Düsseldorfer SV. verpflichtet.

Turnen. Zwischen Luxemburg, Budapest und  
Egde. Eintracht gibt es in Frankfurt a. M. einen  
beachtenswerten Kunstturnerkampf.

Eisport. Im Berliner Sportpalast werden  
schwedische und tschechische Eishockeyspieler gegen  
den Berl. Schlittschuh-Club antreten. Die deut-  
sche Meisterin Edith Michaelis und Fritz  
Burger zeigen ihr Können im Kunstlaufen.

## Flucht eines Hamburgers aus der Fremdenlegion

London. Karl Humpert, ein junger Deutscher,  
der vor einem Jahr zur Fremdenlegion  
ging, ist nach einer abenteuerlichen Flucht als  
blinder Passagier mit dem norwegischen Dampfer  
„Granada“ in Aberdeen angekommen. Die  
fürchterliche Hitze in Marokko brachte ihn zu dem  
Entschluß, bei passender Gelegenheit die Flucht  
zu ergreifen. Er entkam mit seinem Pferd, das  
er nach einem Ritt von 56 Kilometer am Weg-  
rand zurückließ, um zu Fuß zur Küste zu gelangen.  
Er schlief des Nachts im Sande und hielt sich, als  
er den Hafen von Susa erreichte, verborgen,  
bis es ihm glückte, an Bord der „Granada“  
zu gelangen, wo er sich in einer Ladung Sparto-  
gras versteckte. Einige Tage lebte er nur von  
Wasser, dann zwang ihn der Hunger, aus seinem  
Versteck hervorzukommen. Man hatte an Bord  
des Schiffes Mitleid mit ihm, machte ihn satt und  
gab ihm Arbeit. Humpert, der 26 Jahre alt ist  
und früher Elektriker in Hamburg war, dann  
aber arbeitslos wurde, wird von einem deutschen  
Frachter nach Deutschland zurückgebracht wer-  
den.

„Umbau der Sozialversicherung“. Gedanken zum  
Wiederaufbau. Von Dr. med. G. Apeit, Hannover, Hel-  
wingische Verlagsbuchhandlung. 88 Seiten, 80, Preis  
1,75 Mark. Anknüpfung an den Plan einer Zwangs-  
spartake werden neue Gedanken entwickelt. Alle  
an der bestehenden Sozialversicherung interessierten  
Kreise müssen die Schrift berücksichtigen. Es wird ein  
großzügiger bis in alle Einzelheiten festgelegter Reform-  
plan der bestehenden Sozialgesetzgebung entwickelt und  
Anregung z. B. auch für den Siedlungsgeboten geben.

Nach dem Essen  
nicht vergessen



**Bullrich-Salz**  
verhindert Verdauungsstörungen

100grm  
nur 0,25  
Tabletten  
nur 0,20

## Berliner Tagebuch

Berlin und die nächste Olympiade — Zwickel muß sterben — Komödie  
um eine Wohnung — Der Schuß in der Oper

1936 soll die Olympiade in Berlin statt-  
finden. Die Berliner beginnen schon, sich den  
Kopf über ihre Organisation zu zerbrechen. Der  
Magistrat hat einen Olympia-Kom-  
missar ernannt, der schon seine Vorarbeiten  
ausgenommen hat. Die erste Sorge ist die Schaf-  
fung eines geeigneten Kampflandes. Unter  
Schadion ist ein bißchen veraltet. Es fast 40 000  
Besucher, das ist für große Sportkämpfe schon  
jetzt zu wenig. Man will den Innenraum, die  
eigentliche Kampfstätte verkleinern und dadurch  
Platz für mehr Zuschauer schaffen, so daß  
man ihrer 75 000 bis 100 000 unterbringen kann.  
40 000 werden dann unter Dach und Fach sitzen  
und so beaglich zusehen, wenn die Marathon-  
läufer im Regen rennen. Nach dem Muster von  
Los Angeles werden die Berichterstatter das Te-  
lephon unmittelbar an ihrem Plaz haben. Um  
den Anmarsch und Abmarsch der Zu-  
dauernden reibungslos zu vollziehen, müssen  
neue Zufahrtsstraßen gebaut werden, ein neuer  
Parkplatz soll allein für 3000 Kraftwagen  
Raum schaffen. Man rechnet mit 5 Millionen  
Bantkosten der neuen Stadionanlage — aber man  
hofft auch, daß jeder Olympiatag mindestens den  
Berliner Geldumlauf um 5 Millionen Mark be-  
reichern wird. Man rechnet... aber  
wo wissen wir, wie die Welt in fünf Jahren aus-  
sehen wird? Wissen wir, ob dann noch aus-  
ländische Gäste zu uns kommen oder ob wir sie  
gerne bei uns sehen? Und wie werden wir selber  
bei der nächsten Olympiade bestehen? Werden

wir bis dahin, aus der Ueberorganisation des  
Sports heraus sein und auch in Sportdingen  
weniger reden und schreiben, aber mehr leisten?

In der „Nacht der Prominenten“, wo fünfzig  
Berliner Berühmtheiten von Mitternacht bis vier  
Uhr früh für arme, alternde Kollegen zehntausend  
Mark erlangen, hatte den größten Heiterkeits-  
erfolg das Komikerpaar Wilhelm Bendow und  
Max Ehrlich, die im Bratensod mit umflorten  
Zylinder ein Grablied auf den Zwickel jenseits.  
Weinade hätte der komische Zwickelersack eine  
Karriere gefolgt. Weinade wäre sein Autor, der  
Oberregierungsrat im Innenministerium Ker-  
stiens um die nahe Chance gekommen, Mini-  
sterialrat zu werden. Er hatte mit dem Zwickel-  
ersack dem Drängen keristaler Kreise auf Ein-  
schränkung hinsichtlich der allzu großen Freiheit  
der Vadelostkime entgegenkommen wollen. Er  
hätte sich gar nicht träumen lassen, welches  
Aufsehen der Zwickelersack nicht nur in Deutsch-  
land, sondern in der ganzen Welt erregen würde.  
Nicht nur die Industrie protestierte, weil ihre  
Produktion einem Unsicherheitsfaktor ausgeliefert  
wurde, plötzlich machten auch die preußischen Bä-  
der gegen die Regierung mobil, weil ihnen ruck-  
bar geworden war, daß die außerpreußischen  
Bäder ihre „Zwickelersack“ zu einer groß-  
artigen Propaganda aufzuweihen gedachten. So  
müßte die Regierung ihren Zwickelersack zu rück-  
pfeifen, und der arme Oberregierungsrat stand  
ziemlich betriibt da. Aber die Kreise, denen er

dieneu wollte, haben ihre schützende Hand über  
ihn gebreitet, er darf bleiben, wird nicht in  
die Provinz verlegt und wenn über den Zwickel-  
ersack gewachsen ist, wird er auch Ministerialrat.  
Aber er wird nun bei künftigen Reformen vor-  
sichtiger sein — die Polizeistunde, die man  
schon kürzen wollte, wird aus diesem Grunde un-  
angefastet bleiben...

Kleines Drama aus diesen Tagen.

In Neutölln steht eine Zweizimmerwohnung  
leer. „Näheres zu erfragen durch den Portier!“  
Es kommt ein Mann und bittet, ihm die Woh-  
nung zu zeigen. „Gerne!“  
Der Portier geht mit dem Fremden in die  
leere Wohnung, die Korridortür bleibt offen.  
Da wird es auf der Treppe lebendig: ein endloser  
Zug Wassermannscher Gestalten jagt herauf. Der  
hat einen Stuhl, dieser einen Kochtopf in der  
Hand, vier schleppen ein altes Sofa, eine ganze  
Wohnungseinrichtung wandert die Treppe hinauf.  
Alles wird in die leere Wohnung geschafft. Ehe  
sich der Portier vom Staunen erholt hat, hat das  
Heer der erwachsenen Heinselmännchen alle  
Möbelstücke nach einem vorher genau bestimmten  
Plan an einem festen Plaz gestellt. Im Nu ist  
die Wohnung eingerichtet. Die „Heinsel-  
männchen“ lachen vergnügt und gratulieren  
einer armen Frau, die aus ihrer Mitte tritt und  
von ihnen als „Mieterin“ in die neue Wohnung  
eingesetzt wird: „So, nun bleiben Sie hier und  
lassen sich von niemanden aus der Wohnung trei-  
ben.“ Ein Liebschen pfeifend und singend ver-  
schwindet die Waise wieder nach gelungenem  
Streich aus dem Haus. So geschah es gestern in  
Neutölln — und könnte eine Szene aus der Drei-  
großensoper sein.

Die Geschichte hat auch einen zweiten Teil.  
Der Hauswirt will die „plöbliche“ Mieterin nicht  
in der Wohnung behalten, weil sich herausstellte,  
daß sie zu arm ist, um einen Pfennig Miete zu

bezahlen. Aber er bekommt die Frau nicht wieder  
heraus. Die Polizei erklärt, daß sie machtlos ist  
— eine zwangswise Räumung der Wohnung  
kann nur durch den Gerichtsvollzieher nach erfolg-  
ter Räumungsklage erfolgen, und ehe es soweit  
ist, können Monate vergehen. Die Neutöllner  
Erwerbslosen jubeln, daß es ihnen gelungen ist,  
jemandem ein Dach über den Kopf  
zu besorgen. Es werden ihnen in den nächsten  
Tagen vielleicht noch mehr solche Streiche ein-  
fallen.

Gab es nicht einmal einen Film „Der Schuß  
in der Oper“? Wir haben ihn jetzt in Wirklich-  
keit erlebt. Gertrud Bindernagel, die große  
Sängerin, ist von ihrem Mann, vor dem sie sich  
trennen wollte, nach der Vorstellung am Aus-  
gang der Städtischen Oper niedergeschossen wor-  
den. Sie liegt mit schweren inneren Verlesun-  
gen auf dem Krankenbett. Hinterher erzählt man  
von einer Tragödie, die die Künstlerin schon lange  
durchlitt. Der schießende Gatte war Bankier,  
aber seine Bank war schon lange zugrunde gegan-  
gen. Mit ihr die Erbsparnisse der Sängerin, die  
der Mann verwirtschaftet hatte. Man  
weiß jetzt, daß er schon immer ein Tauge-  
nichts war. Er gab sich als Hauptmann der  
Reserve aus und war es nicht. Er spielte den  
Kriegshelden mit Orden und Ehrenzeichen und  
hatte gar nicht an der Front gestanden. Er spielte  
den Bankier mit fabelhaften Transaktionen und  
gab nur die Gelder seiner Frau aus. Und als  
alles verwirtschaftet war, als es nicht mehr zu  
Sekt und Unieren langte und die betrogene Frau  
ihren Leben wieder klar gestalten wollte, schießt die-  
ser Belmann das Opfer seiner Lügen nieder.

Dann wird er die Psychiater bemühen, und  
die Frau wird, wenn sie genesen ist, ihm auch  
noch einen treuen Rechtsanwalt bestellen,  
der ihm eine milde oder gar keine Strafe erwirkt.  
Denn so sind die Wege des menschlichen Herzens.

Der Berliner Bär.



# Stimmen aus der Leserschaft

## An unsere Leser!

Wir weisen darauf hin, daß die Redaktion nicht in der Lage ist, auf anonyme Zuschriften einzugehen. Wer uns etwas mitzuteilen hat und seinen Namen nicht genannt wissen will, darf sicher sein, daß wir seinen Wünschen nachkommen. Andererseits muß uns aber die Möglichkeit gegeben werden, die Angaben nachzuprüfen, und wir hoffen, daß jeder für das Einsteht, was er uns mitteilt. Wir bitten daher, davon Kenntnis zu nehmen, daß wir anonyme Zuschriften nicht berücksichtigen können. Die Verantwortung für den Inhalt der Einsendungen trägt der Einsender.

Die Redaktion

der „Ostdeutschen Morgenpost“

## Weg mit den Parteien!

Als stellungsloser Schloffer, der ich seit vielen, vielen Monaten keine Arbeit mehr habe und bekommen kann, habe ich Zeit genug gehabt, über das Elend Deutschlands und meiner Benützung nachzudenken. Da haben wir doch im Frieden, also zu Wilhelms Zeiten, ob Arbeiter, Angestellte oder Beamter, durchweg gut gelebt gegenüber heute. Kannte jemand, der was Rechtes gelernt hatte, Arbeitslosigkeit? Niemand brauchte brach zu liegen. Was helfen der ganze Acht-Stunden-Tag und die Tariflöhne, wenn man als Hungerleider der öffentlichen Fürsorge zur Last liegt und den Glauben verliert, je wieder Anschluss an die Arbeit zu erhalten? Da frage ich mich immer wieder, wer anders hat an dem schauerhaften Elend schuld als die Parteiwirtschaft, die unseren Staat ruiniert hat. Wenn man sieht, wie überall nur die Parteigewaltigen Vorteile ziehen und einer, der keinen Parteianschluss hat, und politisch selbständig bleiben will, von jeder Förderung so gut wie ausgeschlossen ist, so muß man die Parteiwirtschaft verdammen und allen Arbeitern und Beamten die Einsicht wünschen, daß sie das ganze Futterkrüppelstern in seinem Egoismus erkennen und zum Teufel wünschen. Darum, Männer und Frauen, laßt die Hände vom Parteistram und stellt Euch hinter Persönlichkeiten, die wie Papen einen überparteilichen Staat sichern und durch Wirtschaftsbelebung neue Konjunktur und Arbeit schaffen wollen. Wer Papen unterstützt, muß nächsten Sonntag Liste 5 oder Liste 7 wählen.

I. R., langfristig arbeitslos.

## Wenn Bismarck wiederkäme

Wenn Bismarck heute wiederkäme, würde ihn Hitler fragen, welche Mehrheit hinter ihm stehe. Und wenn Bismarck antwortete, er habe oft gegen Mehrheiten regiert, aber Bismarck hat auch lediglich durch den Haß gegen ihn zu einer Mehrheit verschmolzen worden, so würde Hitler kraft seiner göttlichen Sendung diese Mehrheit für national erklären. Sollte ihm dann Bismarck entgegenhalten, nicht durch Reden und Majoritätsbeschlüsse würden die großen Fragen der Zeit entschieden, so müßte er sich wohl dahin belehren lassen, daß Reden des Führers als Tat zu werten seien und daß er auf Grund dieses seines Kampfes die Stellung zu beantragen habe, die Bismarck nach der Schlacht von Königgrätz besessen. Bliebe Bismarck höchstens noch einzuwenden, solche weltgeschichtlichen Handlungen könnten nicht als vollbracht unterstellt werden, sondern wollten eben getan sein; aber auch da wäre Hitler um seine Erwiderung nicht verlegen: getan hätten es ja eigentlich die Massen des Heeres, sie seien deshalb der neue Abel, Bismarck aber gehöre zu jenen hochgeborenen Herren, die den ihren nur ererbt hätten; übrigens sei ja sein ganzes Wirken hinlänglich, denn viele seiner Gegenspieler hätten ihn überlebt, und auch er, Hitler, werde ihm bestimmt überleben.

## Klepper-Protest

In Ostpreußen fand eine Konferenz statt, an welcher namhafte Agrarpolitiker und Vertreter des Großgrundbesitzes sowie der Bauernschaft teilnahmen. Zweck der Zusammenkunft: Klärung der Notlage der Landwirtschaft, der Gründe, die sie verursacht haben und einen Weg zur Besserung zu finden. Professor K. analysierte in seinem Vortrag die Gründe für die Notlage der Landwirtschaft. Bei Schilderung des landwirtschaftlichen Geld- und Kreditmarktes spricht er ausführlich über die sogenannten Fehlinvestitionen. Kaum ist dieses ominöse Wort: Fehlinvestitionen seinen Lippen entschlüpft, erheben sich die an-

wesenden Bauern von ihren Sissen wie auf geheimes Befehl.

Unter den Rufen: Klepper, Klepper, Klepper! verlassen sie den Sitzungssaal, und auch nachdem sich die Tür hinter ihnen geschlossen hat, vernehmen die zurückgebliebenen Herren Agrarpolitiker noch vom Flur her: Klepper, Klepper. Einen Augenblick herrscht ratloses Schweigen. Die Zurückgebliebenen und der Vortragende sind sich keiner Schuld bewußt; diesem geklepperten Einspruch stehen sie rat- und verständnislos gegenüber. Schließlich wird jemand hinausgeschickt, um die Gründe zu erfragen, welche die Bauern veranlassen, unter diesem unerklärlichen Klepperprotest den Saal zu verlassen.

Gleich darauf erscheint ein Bauer vor den Professoren, der im Namen seiner bäuerlichen Volksgenossen erklärt: Das Wort „Fehlinvestitionen“ sei ihres Wissens vom preussischen Finanzminister Klepper geprägt, dessen Verteilung der Osthilfgelder den Herren Agrarpolitikern sicher bekannt sei. Würde einer der Referenten ihnen noch einmal das Wort Fehlinvestitionen vor, so betrachteten sie die Konferenz für beendet.

stud. rer. pol. Ch. W., Gleiwitz.

## Unser Deutschlandlied!

Liebe Morgenpost!

Du hast ins Schwarze getroffen mit dem Eingeländt „Begleiterscheinungen der Beuthener Museumsfeier“ in der letzten Dienstagausgabe: Tatsächlich war das ein klägliches, mißglücktes Deutschlandlied. Aber leider ist das ja kein vereinzelter Fall gewesen; denn schon seit langem beobachtet man, daß der Deutsche sein Deutschlandlied kümmerlich singt, unmelodisch und ohne klingenden Ton — eine Beobachtung, die jeder machen kann, wenn er einmal beim Deutschlandlied die Ohren spitzt und mithört, was da in der Regel für ein rauhes Getöse zustandekommt. Können wir Deutschen nicht mehr frei und glorreich, seelisch beschwingt und freudig unsere Nationalhymne singen? Tief bedauerlich ist der Niedergang des Volksgesanges, wie man ihn leider nur zu oft schon bei Schulklassen feststellen muß. Verbundenheit mit der Natur, Freude an Landschaft und Leben geben dem Gesang ein natürliches, leichtes Gepräge — als ob uns Deutschen diese Verbundenheit seit Weltkrieg, Revolution und Arbeitskrisis mehr und mehr verloren gegangen ist und mit dem brutalen Kampf um Brot und Arbeit die Schwingungen der Seele im Gesang auf ein seelisch-timmliches Degenerationsmaß herabgestimmt sind (vielleicht liegt darin die eigentliche Begründung, daß unser multitalisches Volk nicht mehr schön singen kann!).

Cantatores.

## Schön ist ein Zylinderhut . . .!

Der Zylinder ist die feierlichste Kopfbedeckung, die der Kulturmenschen kennt: Begräbnisse, Hochzeiten, Einweihungsfeiern, offizielle Besuche, Kirchgänge sind ohne dieses Utensilium kaum denkbar. Und doch wirkt dieses feierliche Instrument nicht manchmal höchst kurios? Ist es nicht ein archaisches Befriedigungsmittel, um so etwas wie vorhistorisches Kulturgüter anzufassen? Der Salonmenschen findet den Zylinder immer mode und wird sich von ihm nicht trennen, auch wenn er in der schwarzen Melone einen annehmbaren Ersatz erkennt. Wie kommen sich aber behörliche und gesellschaftliche Würdenträger mit Zylinder vor, wenn Duzende abgewandter Erwerbsloser einen feierlichen Anlauf zylinderbesteckter Gäste und Ehrengäste Spiegheln laufen lassen? Ist das etwa ein Vergnügen? Ist das nicht ein Art sozialer Provokation, in Notzeiten wie heute mit dem Zylinder anzutreten und Einweihungsfeiern zu veranstalten, wo draußen jämmerlich gekleidete und hungernde Leute arbeitslos stehen! Welch soziale Erbitterung muß das schaffen, wenn Groll gegen die Zylinderhüte, die als Symbole der Ausbeutung ins soziale Bewußtsein stehen. Sollten wir nicht auf den Zylinder heute grundsätzlich verzichten bzw. seinen Gebrauch auf Begräbnisse, Hochzeiten und hohe kirchliche Feiertage beschränken?

Horchposten bei der Beuthener Museumsfeier.

## Eine Mahlzeit gratis!

Wie die „Deutsche Verkehrs- und Bäderzeitung“ mitteilt, verteilt ein Berliner Speisehaus an seine Gäste Visitenkarten mit folgendem Text: „Wir geben täglich einem Gast eine Mahlzeit gratis. Derselbe kann essen und trinken, sobald ihm räumlich möglich ist. Jeden Morgen wird durch das Los ein Stuhl bestimmt. Und jener Gast, der diesen Stuhl zuerst am Tage besetzt ist der Gewinner. Die Nummer des Glückseligen ist in einem verschlossenen Umschlag beim Büfett hinterlegt, wo auch die Stuhleinteilung zur Einsicht aufliegt. Sollte der Stuhl an einem Tage nicht besetzt werden, so gilt er auch am nächsten Tage noch, so daß dann

zwei Stühle gewinnbringend sind. Es wird nur gegeben, dem Serbierfräulein das Bedienungsgeld zu zahlen.“

Diese Methode ist originell, und sie soll bereits ihren Zweck erfüllt haben. — Wie wäre es, wenn die fäitige Stuhlotterie in Ober-Schlesien Nachahmung fände! Hungerige gibt es genug, und für „Lotterie“ hat der brave Bieron noch immer was übrig.

## „Front der Anständigen“

Der Eiermann

Zu mir kommt jede Woche an Stelle einer Butter- und Eierfrau ein Butter- und Eiermann. Man kann sich vorstellen, daß er über keine Reichtümer verfügt: hager und schon ziemlich klapprig steigt er treppauf, treppab mit seinem schweren Korbe, den er von Leobischütz herbeibringt, um großen Verdienstes willen. Jeden Freitag trinkt er bei mir eine Tasse Kaffee und

ihrt zwei trockene Brötchen dazu. Umjost? Beileibe nicht! Er gehört ja der Front der Anständigen an! „Mittel“, sagt er zu mir, (obgleich ich gänzlich unberührt und so ungefähr 20 Jahre jünger bin als er). „Mittel, wenn Sie nicht die zwei Eier für den Kaffee annehmen, kann ich nicht wieder!“ Also nehme ich wohl oder übel jedesmal zwei Eier für den Kaffee. Früher kaufte ihm meine Nachbarin auch Eier ab; jetzt kann sie es nicht mehr, der Mann ist arbeitslos geworden. Mein Eiermann erkundigt sich nach der Nachbarin, „die er sehr gern hat“. Ich kläre ihn über deren trauriges Los auf. Mein Eiermann kaut langsam sein Brötchen und guckt nachdenklich zum Küchenfenster heraus. „Glauben Sie, daß sie's mir übel nimmt, wenn ich ihr ein paar Eier schenke?“ Ich glaube es. Er legt trotzdem fünf Stück auf meinen Teller und sagt dazu: „Geben Sie ihr die Eier, sie braucht nicht zu wissen, daß sie von mir sind!“

E. R. in Beuthen.

## Redaktions-Briefkasten:

## Wir ynbun Olübkünst

Auskünfte werden unerbündlich, nach bestem Wissen, nur an dieser Stelle — nicht schriftlich — erteilt!

**Saunzen, Beuthen.** Oberlehrer in Nordhausen, Reg.-Bez. Erfurt; Lyzeum in Goslar, Reg.-Bez. Hildesheim; Deutsche Oberschule für Mädchen in Halberstadt, Reg.-Bez. Magdeburg; Reformrealgymnasium in Harburg; Lyzeum mit Frauenschule in Quedlinburg, Reg.-Bez. Merseburg; Städtisches Lyzeum in Uckermark; Lyzeum mit Frauenschule in Eisenleben, Reg.-Bez. Merseburg; Lyzeum in Blankenburg a. S. An den einzelnen Orten befinden sich auch Pensionate. Aus den Verzeichnissen geht nicht hervor, ob es reine katholische Anstalten sind. Anfragen unmittelbar an die Anstalten.

**„Siedler, Reife“.** Sie haben die Möglichkeit, verschiedene Wege einzuschlagen, wenn Sie sich als Siedler beteiligen wollen. Zunächst gibt es private Siedlungsgesellschaften, an die Sie sich wenden können, ebenso aber können Sie die Beteiligung an städtischen Siedlungen oder sonstigen öffentlichen Körperschaften nachsuchen. Ueber die Voraussetzungen im einzelnen, insbesondere über Kapitalanforderungen und Vergütungen kann eine bestimmte Antwort nicht erteilt werden. Vielmehr müssen Sie sich über die jeweiligen Bedingungen mit den einzelnen Siedlungsgesellschaften in Verbindung setzen.

**A. R., Beuthen.** In Gleiwitz wohnen mehrere Besitzer von Hundebänken. Ein Hundezüchtertitel ist jedoch nicht bewirkt. Wir empfehlen Ihnen, sich an den Verein für deutsche Schäferhunde, Ortsgruppe Gleiwitz, zu wenden, der die Züchter als Mitglieder angehört. Vorsitzender: Dipl.-Ing. Sauer, Hindenburg, Fabrikstraße 5, Schriftführer: Bernhard Gudel, Gleiwitz, Brunnenstraße 8.

**Wette Suchan.** Das Filmschauspielerpaar Lilian Harvey und Billy Fritsch ist, entgegen den Gerüchten, immer noch nicht verheiratet.

**B. R., Beuthen.** Tarifliche Mindest- oder Garantielöhne für Zigarren- und Zigarettenausträger im Gasthaus- oder Kaffeehausbetriebe bestehen im Bezirk Beuthen-Gleiwitz-Sindenburg nicht. Die Entlohnung unterliegt daher der freien Vereinbarung. Die Gewährung einer Vergütung in Höhe von 10 Prozent des Preises der verkauften Waren, die zum Verkaufspreise als Bedienungsgeld zugeschlagen werden, gibt zu Bedenken keinen Anlaß.

**B. L. Wegen Unterbringung der Militärhormoren** wenden Sie sich an: Brunnen-Verlag, Berlin SW. 68; Ullstein-Verlag, Berlin SW. 68; Rudolphische Verlagsbuchhandlung, Dresden; Verlag Philipp Reclam jun., Leipzig; Deutsche Soldaten-Zeitung, Berlin; Culenpiegel, Zeitschrift für Satire, Ironie, Berlin.

**Elia.** Sie haben auf Arbeitslosenunterstützung, ohne Prüfung der Hilfsbedürftigkeit, für 6 Wochen Anspruch. Dann erfolgt Prüfung der Hilfsbedürftigkeit durch das Wohlfahrtsamt. Sie erstreckt sich darauf, ob nach Maßgabe der beschäftigten Familienangehörigen der Richtsatz für sämtliche Familienmitglieder erreicht ist. — Wenn für die Arbeitnehmer des Handwerksweiges kein Lohnstarif besteht, so unterliegt die Entlohnung der freien Vereinbarung. Die erfolgte Herabsetzung des Lohnes auf Grund der Wirtschaftslage dürfte zu Bedenken um so weniger Anlaß geben, als die Löhne, auch die tariflichen, allgemein gefallen wurden.

**A. B., Beuthen.** Berlin-Wilmersdorf gehört zum Amtsgerichtsbezirk Charlottenburg und zum Landgerichtsbezirk Berlin III. — Zur zweiten Anfrage bemerken wir, daß das Ruhegeld aus der Angestelltenversicherung beim Zusammenreffen mit sonstigen Leistungen nach der vierten Notverordnung vom 8. Dezember 1931 bis zur Höhe dieser Leistungen ruht. Kommen für das Ruhegeld mehrere Renten aus verschiedenen Versicherungsweigen in Frage, so gilt folgende Reihenfolge: knappschaftliche Pensionsversicherung, Invalidenversicherung, Angestelltenversicherung. — Der Versicherungsnehmer kann das Ruhegeld aus der Angestelltenversicherung einstellen, solange der Berechtigte die Frage, ob er Bezüge hat, die das Ruhegeld bewirken würden, nicht beantwortet. Ein Rechtsmittel findet nicht statt. Tritt neben den Anspruch auf eine Rente aus der Invalidenversicherung der Anspruch auf eine Rente aus der Angestelltenversicherung, so erhält der Berechtigte nur die höchste Rente.

**A., Beistreffsam.** Ihre Ehefrau hat auf Erstattung der Hälfte der eingekapften Beiträge zur Angestelltenversicherung keinen Anspruch. Nach § 62 des Angestelltenversicherungsgesetzes steht einer Versicherten ein Anspruch auf Erstattung der Hälfte der vom 1. 1. 1924 bis zum Ausscheiden geleisteten Beiträge nur dann zu, wenn sie nach Ablauf der Arbeitszeit für das Ruhegeld heiratet und binnen drei Jahren nach der Verheiratung aus der versicherungspflichtigen Beschäftigung ausscheidet. Es empfiehlt sich freiwillige Weiterversicherung, wenn der Chemann Leistungen aus der Invaliden- oder Knappschafts- oder Angestelltenversicherung oder Beamtenpension nicht zu erwarten hat.

**A. 100.** Ihre Patentanmeldung ist im wesentlichen richtig erfolgt. Das Patentgesetz schreibt vor, daß die Anmeldung einer Erfindung schriftlich zu erfolgen hat. Die Anmeldung muß den Antrag auf Erteilung des Patents enthalten, und in dem Antrag den Gegenstand, welcher durch das Patent geschützt werden soll, genau bezeichnen. In einer Anlage ist die Erfindung genau zu beschreiben. Erforderliche Zeichnungen oder Modelle und dergleichen sind beizufügen. Weiterhin muß aber auch gleichzeitig mit der Anmeldung eine Gebühr für die Kosten des Verfahrens entrichtet werden. Wenn die Anmeldung nicht den vorgeschriebenen Anforderungen genügt, wird der Patentfucher durch Vorbescheid aufgefordert, die Mängel innerhalb einer bestimmten Frist zu beseitigen. Sie werden also mindestens bezüglich der Kosten noch Bescheid erhalten. Die Dauer der Vorprüfung kann nicht von hier aus beurteilt werden.

**A. 3. 1001.** Bei Ihrer Wohnung ist die Kündigung nächstmalig nach den Vertragsbestimmungen für den 31. März 1933 zulässig; die Kündigung muß bis zum 31. Dezember 1932 erfolgen und bis zu diesem Termin dem Vermieter zugehen. Für die Kündigungsfrist ist es ohne Einfluß, daß Sie ursprünglich die Miete vierteljährlich bezahlt haben, jetzt aber monatlich entrichten; denn die Vereinbarung über die Kündigungsfrist behält dadurch weiterhin Wirksamkeit.

## Sprechsaal

Für alle Einsendungen unter dieser Rubrik übernimmt die Schriftleitung nur die präziseste Verantwortung.

## „Stadtwelt über die Jugend“

(Zum Eingeländt „Köpfe rollen!“ in Nr. 298 der D. W.)

„Die positiven Taten“ der in Beiseidenheit erregenen, auch den Stof kennenden Vorkriegsjugend — die, trotzdem sie keine weiten Reiten gemacht hat, auch nicht in „stidiger Zimmerluft“ geessen hat, sondern auf Fußwanderungen nach Slawenitz, Rofitinn, Kamniek, Tost usw. ihre eigene, schöne Heimat kennen gelernt hat — das sind die bewundernswürdigen Leistungen des Weltkrieges, in dem es noch Altruismus, Pflichtbewußtsein, Kameradschaft und Treue gab.

Und „die positiven Leistungen“ der Nachkriegsjugend? Jener Nachkriegsjugend, die den Stof nicht mehr kennt, deren Ansprüche ans Leben bis ins Maßlose übersteigert wurden, die schon in der Kindheit Reiten nach Bayern, Thüringen, an die See usw. auf Staatskosten gemacht hat?? Wir brauchen ja nur auf die Straße zu gehen, um zu sehen, was die heutige Erziehung wert ist, was sie für Früchte bezw. „Früchtel“ hervorbringt. Was für Ansprüche macht diese Jugend dann, wenn sie ins reifere Alter kommt, wenn sie in der Kindheit schon so viel geessen hat, wenn ihr schon da so viel geboten wurde? Der Erfolg ist die maßlose Unzufriedenheit, die die Unterstellungen und Veruntreuungen, denn sie alle möchten gut leben: Sie sind nicht zur Weisheitsergenge worden, sondern zur Unmähung, zu Ansprüchen! In der Beschränkung zeigt sich erst der Meister! Es würde uns allen wohlher sein und besser gehen, wenn die Ueberzahl der Deutschen die Ansicht von Herrn B. teilen würde. Trotzdem ich auch zur Jugend gehöre, gibt es für mich nur diese Einstellung, zu der man gelangen muß, wenn man mit offenen Augen durchs Leben geht und wenn einem das Wohl des deutschen Vaterlandes am Herzen liegt. Eiserne Disziplin und Bescheidenheit, auf der einzig und allein Zufriedenheit aufgebaut ist, das sind die Pfeiler jeder gesellschaftlichen Ordnung.

M. R., Hindenburg.



# Superhet — Kein Luxus mehr

— seit Schaub ihn baut! Der Superhet — König der Empfänger — alle für Fernempfang geeigneten Europa-Sender. Selbstverständlich: absolute gall bisher als unerschwinglich teuer. Das ist nun anders geworden. Schon von Einknopfbedienung ohne jede Korrektur bei 7 KH Bandbreite, 7 abgestimmte RM 189.— o. R. an steht der Schaub-Superhet, das Spitzengerät einer neuen Epoche, Kreise — 3 Bandfilter — Tonblende. Und die Tonqualität? Davon müssen Sie sich selbst überzeugen! Vorführung in allen guten Fachgeschäften. Verlangen Sie unverzüglich Empfang zahlreicher Kurzwellenstationen der ganzen Erde, außerdem bindlich Prospekt. G. Schaub, Apparatebau-Gesellschaft, Berlin-Charlottenburg 5.

S C H A U B



# Rätsel-Ecke

## Gilbenrätsel

Aus den Silben:  
al — au — ach — an — ber — bu — cha — de —  
de — do — ed — en — fen — fin — ge —  
gol — gug — i — in — te — fett — fis — tow —  
mann — mund — neun — nic — nis — of — os —  
pe — ra — ra — rad — ri — sa — faal — scha —  
ster — stadt — ta — te — te — ti — trom —  
tür — ras — zi  
sind 19 Wörter zu bilden, deren erste und letzte Buch-  
staben, von oben gelesen, ein Dante-Zitat ergeben.  
(ch = 1 Buchstabe.)

1. Dunkelheit, 2. Stadt am Main, 3. Oper von Wagner, 4. Gesunk. Riesenschiff, 5. Ruine i. Thür., 6. Verwirrung, 7. Ind. Fürst, 8. Vorbild, 9. Staat in USA, 10. Edelstein, 11. Blumenstrauß, 12. Leucht-signal, 13. Stadt in Bayern, 14. Delikatessen, 15. Schriftsteller, 16. Musikinstrument, 17. Hunderaße, 18. Männername, 19. Span. Tanz.

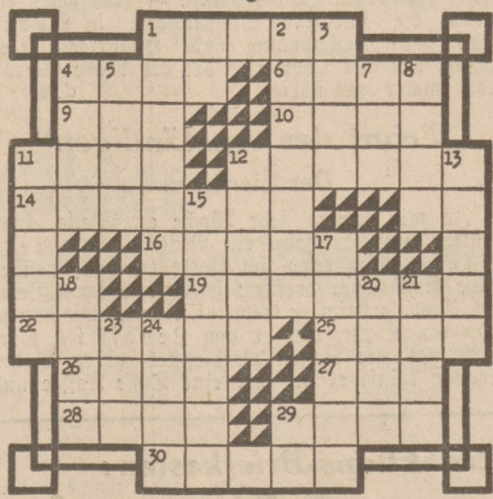
1. .... 10
2. .... 11
3. .... 12
4. .... 13
5. .... 14
6. .... 15
7. .... 16
8. .... 17
9. .... 18
19. ....

## Geographisches Homogramm



Die Buchstaben: b b d d e e h h i l l n n n r r r ü ü sind nach vorstehender Anordnung so zu ordnen, daß waagrecht, wie senkrecht gelesen, gleichlautende geographische Namen entstehen.  
1. Stadt südlich von Köln, 2. Kreisstadt im Regier-Bezirk Köln, 3. westdeutscher Strom.

## Kreuzwort



Senkrecht: 1. Vorzeichen des nahenden Lebensendes, 2. Speisefisch, 3. Transportbehälter, 4. Riesen-sohn, 5. und 7. zwei griechische Buchstaben, 8. Weiblicher Kurzname, 11. Ehemalige preussische Provinz, 12. Fischereigerät, 13. Fluß in der Champagne, 15. weiblicher Vornamen, 17. Ostpreussische Stadt (a. d. Memel), 18. Staatsangehörige (Gemeinschaft), 19. Weiblicher Kurzname, 20. Brudermörder, 21. Verhältniswort, 23. Segelstange, 24. Feld- und Gartenblume.

Waagrecht: 1. Englischer Astronom, 4. Zeitmangel, 6. Englischer Grafentitel, 9. Dürftigkeit, 10. Widerhall, 11. Taufzeuge, 12. Kap auf Rügen, 14. Blasinstrument (j gilt als i), 16. Grenzfluß des Freistaates Danzig, 19. Großes Militär-Blasinstrument, 22. „vegelrecht“, 25. Erfreulicher Trunt, Erquickung, 26. Schlachtfeld des Weltkrieges in Frankreich, 27. Persönliches Fürwort, 28. Wasserfahrzeug, 29. Teil des Kopfes, 30. Zeitbezeichnung.

## Denkaufgabe

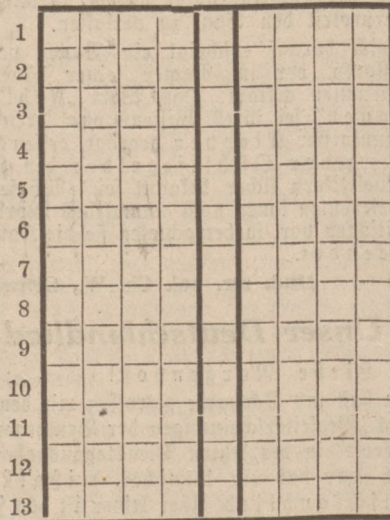
Einige Schüler stellten die Frage, in wieviel und in welche verschiedenen Reihenfolgen man drei in die Winkel eines gleichschenkeligen Dreiecks gelegte Figuren bringen kann. — Zur Lösung konstruierte man ein solches Dreieck, in dessen Winkel man an Stelle von Figuren die Buchstaben a, b und c schreibt.  
Aufgabe: 1. In wieviel andere Stellungen kann man die Buchstaben a, b und c des Dreiecks bringen; 2. welches sind die verschiedenen Reihenfolgen?

## Kapsel-Rätsel

Ermitage, — Bodensee, — Döngewölbe, — Schaufenster, — Musketunde, — Zumanuel, — Scheunentor, — Kalender.

In jedem Wort ist — unabhängig von seiner Silbenteilung — eine Silbe eines Sprichworts eingetauscht. Wie heißt es?

## Herbstbild



al — ar — be — beit — bel — ben — ber — by —  
del — den — der — e — ei — en — er — er — fel —  
feu — ge — ge — gel — las — le — le — len —  
lend — lot — lyp — mo — mus — ne — nar —  
nei — or — pa — po — po — tal — re — rie — rif —  
ro — rup — sä — see — si — so — ta — tar — ter —  
to — ton.

Diese 52 Silben trage man in die Querreihen der Figur so ein, daß der letzte Buchstabe des ersten Wortes zugleich der erste Buchstabe des zweiten Wortes ist, der, da er bereits eingetragen ist, nicht noch einmal zu schreiben ist. Die mittlere Senkrechte, von oben gelesen, nennt dann ein Zeichen des Herbstes.  
Bedeutung der Wörter: 1. Begründer Roms — Waffe, 2. Tätigkeit — Weinbehälter, 3. Unterhaltungs-spiel — Verdienstauszeichnung, 4. Zuderköpfung — Klosterinasse.

5. Vielarmiges Tier — europ. Staat, 6. Das Unsterbliche — westdeutsches Gebirge, 7. Sittenlehre — Körper-  
teil, 8. Berzeichnis — Element, 9. Rest — Hinterblie-  
bene, 10. Sportgerät — Wurffeld, 11. Rot — Pferde-  
bennen, 12. Rundmal — Himmelsbote, 13. Opferstätte —  
Turnerabteilung. (ei = einmal ein Buchstabe.)

## Auflösungen

### Rätselsprung

Frei und unerschütterlich  
Wachsen uns're Eichen;  
Mit dem Schmuck der grünen Blätter  
Steh'n sie fest in Sturm und Wetter,  
Banken nicht noch weichen.  
Wie die Eichen himmelan  
Trotz den Stürmen streben,  
Wollen wir auch ihnen gleichen,  
Frei und fest wie deutsche Eichen  
Unser Haupt erheben. (F a i l e r s L e b e n.)

### Silbentreu

Berlin — Bergen — Berta — Linde — Ringen — Degen —  
Genre — Tafel — Fellin — Felgen — Rede — Regen — Rebe —  
Beta.

### Magisches Quadrat

Delta — Elias — Rissi — Tasse — Arien.

### Zitatenrätsel

„Nur was wir selber glauben, glaubt man uns.“  
(A. G u g l o w, U r i e l A c o s t a.)

### Diamantaufgabe

#### Korinth.

1. A, 2. Rot, 3. Harke, 4. Korinth, 5. Tinte, 6. Ute, 7. S.

### Denkaufgabe

Genau 20 — Warf.

### Silben-Rätsel

1. Anemone, 2. Anfinn, 3. Chinin, 4. Diarium, 5. Altona, 6. Skorpion, 7. Lotos, 8. Eisenbahn, 9. Ipolani, 10. Chinesisch, 11. Tablett, 12. Eigenheim, 13. Balahai, 14. Imperfekt, 15. Rennstall, 16. Dimitti, 17. Zitronen, 18. Urlaub, 19. Regina, 20. Rauban, 21. Adolf, 22. Senta, 23. Todesstoß, 24. Wohlfahrtsamt.  
Auch das Leidige wird zur Last, wenn man's nicht mit Lieb' anfaßt.

# Frauen und Mütter!

Wenn Eure Männer ihre Lebensversicherung verfallen lassen möchten: helft ihnen, sie in Kraft zu halten! Helft mit, an anderer Stelle so viel zu sparen, daß Euer Beitrag eingezahlt werden kann! Nur dann seid Ihr und Eure Kinder auch in dem schlimmsten Fall geschützt!

# Ungewisse Zukunft — also Lebensversicherung!

Auch in schweren Zeiten gibt es Mittel und Wege, um eine Lebensversicherung in Kraft zu erhalten. Fragt den Versicherungs-Fachmann — er wird Euch sachgemäß beraten!

# Die Schönste im Land

Roman von Heinz Lorenz Lambrecht

Jetzt also saßen die beiden im Zimmer und probierten aneinander ihre Dickschädel aus. Ohne Umschweife brachte Filip sein Anliegen vor — wie ein Spieler, der alles auf eine Karte setzt, weil er doch nicht mehr so recht an seinen Gewinn glaubt.

Und ebenso geradezu schlug Henriette Hognacht ab: „Es ist ja gewiß recht menschenfreundlich von dir gedacht, einem Familienvater unter die Arme greifen zu wollen. Aber was du beabsichtigst, dieser Wettbewerb, das ist eine Spielerei, die sich dem Inhalt seines Lebens würdig an die Seite stellt. Ich halte es für richtig, dir das unbeschönigt zu sagen. Du willst nicht arbeiten. Du bist Journalist geworden gegen meinen Willen. Du hast deinen Platz als Journalist nicht ausgefüllt, du bist bei Brandenburg geflohen. Jetzt hast du dir eine neue Idee zurechtgemacht, um weiterhin ohne Disziplin und ohne Pflichtgefühl durchs Leben zu stolzen. Das ist typisch für dich, für die jungen Männer unserer Zeit: du willst nur das tun, was dir behagt. Du willst nicht begreifen, daß man auch Mädchen sein kann, du willst dich nicht einfügen, du willst keinen Herrn anerkennen. Zur Ausführung einer solchen Lächerlichkeit gebe ich keinen Biennig. Meinen Vorschlag kennst du ja: tritt in meinen Betrieb ein! Lerne! Arbeite von der Bude auf! Versuche ein vernünftiger Kerl zu werden und heirate Grietje!“

Henriette Hognacht hatte sich aus der anfänglichen Heftigkeit in einen herzlichen Ernst hineingeredet. Filip wäre es lieber gewesen, sie wäre bei ihrem höflichen Ton geblieben, an dem sich sein Born neu entzündet hätte. Nun sah er ziemlich bedrückt und klein vor ihr. Trotzdem blieb er hartnäckig. Seine Erwiderung fiel ziemlich knapp aus: „Ich habe gemerkt, daß du meine Bitte abschlagen würdest. Wie ich dich kenne, erwidrigt sich wohl jede weitere Erörterung. Ich möchte dich nur noch einmal darauf hinweisen, daß ich mir meinen Beruf allein juche. Auch meine Frau. Da wir uns in dieser Beziehung so wenig verstehen, halte ich es für besser, wenn sich in Zukunft unsere Wege möglichst wenig kreuzen.“ Filip hätte sich eigentlich jetzt erheben müssen, um sich zu verabschieden. Aber er blieb sitzen. Er wartete darauf, daß ihm guter Rest noch irgend

etwas zu Hilfe kam. Frau Henriette Hognacht sah aber unbewegt, mit gummig verschlossenem Gesicht. Da stand er endlich auf: „Also dann...“ sagte er und streckte ihr die Hand zum Abschied hin.

Die Hand wurde genommen, wurde gedrückt. Statt eines Abschiedswortes sagte die Tante Henriette sehr ruhig und überzeugt: „Du bist ein großer Schafskopf, Philipp.“

Als Filip die Diele durchquerte, trat plötzlich Grietje auf ihn zu. Sie hatte auf ihn gewartet. An seinem Gesicht erkannte sie den Ausgang der Unterredung. Sie wollte ihm etwas Gutes sagen. „Filip, ich habe es mir überlegt. Wenn du Wert darauf legst, komme ich also heute nachmittag mit.“

Filip sah sie erstaunt an. Sie schien verwirrt zu werden unter seinem Blick. Sie fragte hastig: „Wann triffst du dich mit ihr?“

„Wenn du wirklich mitkommen willst, so sei bitte, um vier Uhr am Haupteingang zur Bau-Ausstellung!“ Er gab ihr die Hand und ging dann.

Als Grietje dann zu ihrer Mutter hineinkam, sah diese im Klubjessell. Grietje ging um ihn herum und machte sich im Zimmer zu schaffen. Vielleicht war hier ihre Parteilichkeit und Teilnahme noch angebracht wie bei Filip. Aber Henriette Hognacht schien die Anwesenheit Grietjes überhaupt nicht zu bemerken.

Nach einer ganzen Weile erhob sie sich mit einem Seufzer aus dem Sessel. Halbblut sagte sie vor sich hin, als führe sie einen Gedanken laut zu Ende: „Ich wünsche von ganzem Herzen, daß ihm diese unjüngliche Geschichte mit dem Wettbewerb gelingt.“

Grietje horchte auf. Sie wußte nicht, was sie aus dem Ausdruck machen sollte. Sie konnte heute noch nicht ahnen, welche Beweggründe dahintersteckten. Sie hätte gern eine Frage gestellt. Aber da war die alte Dame schon aus dem Zimmer gegangen.

#### IV.

Offe Söreland war schlechter Laune. Genau wie bei Filip war das auch bei ihr sehr stark ausgeprägte Selbstbewußtsein erschüttert. Daran

war nicht etwa Filip, sondern ein Brief schuld, den sie an diesem Morgen erhalten hatte. Der Brief kam aus Amerika, aus Pittsburg, wo ihre Eltern lebten, der Vater ein geborener Schwede, die Mutter eine geborene Brandenburg, die Schwester des Verlegers. Offe hatte das Gesicht des Vaters, des weißblonden Sörelandsöhnes, mit den schräg stehenden Augen und der hellen gesunden Haut.

Sie sah auf der Terrasse und las mit mißmutigem Gesicht zum zweitenmal das mütterlich wohlwollende Schreiben.

„... Pa und ich haben gewiß nichts dagegen einzumenden, daß du dich noch einige Zeit bei deinem Onkel aufhalten willst, um, wie du schreibst, Deutschland kennenzulernen, obwohl wir nicht recht begreifen, wie du das kannst, da du in diesen zwei Monaten noch nicht aus Berlin herausgekommen bist. Der Verdacht, den wir hatten, daß du dich so unvermutet zu dieser Reise entschließt, verstärkt sich. Jedenfalls ist es recht eigentümlich, daß du Pittsburg verlassen hast, ganz kurz bevor wir den Besuch von Thomas Mc Farland erwarteten. Pa und ich meinen, daß du ihn dir doch wenigstens hättest ansehen können. Er ist ein recht ansehnlicher Mensch.“

Sehr wichtig, dachte Offe spöttisch, die Ansehlichkeit Thomas Mc Farlands zu unterstreichen!

„Du weißt, Pa und ich würden eine Verbindung zwischen dir und ihm recht gerne sehen. Vater steht schon seit Jahren mit der Firma Farland in angenehmer Geschäftsverbindung, und eine Heirat würde eine Vermählung beider Werke bedeuten. Heute kann ich mit freierem Herzen darüber sprechen, da ich inzwischen Thomas Mc Farland kennengelernt habe. Ich habe die Ueberzeugung gewonnen, daß er in jeder Beziehung zu dir paßt, und es ist recht bedauerlich, daß du einer Begegnung mit ihm ausweichen bist. Ich würde dir gern ein Bild von ihm beilegen, aber ich konnte keins aufreiben. Er sagte, daß er keine Zeit habe, sich vor einen Photographenapparat zu stellen. Um so anerkennenswerter von ihm ist es...“

Und jetzt kam das Allerbeste. Offes Gesicht verfinsterte sich noch mehr, als sie weiterlas:

„... daß er Zeit für dich hat. Er tritt nächstens eine Europareise an, um die dortigen Filialen der Firma zu besuchen. Bei dieser Gelegenheit will er dich in Berlin aufsuchen. Er tat da einen Auspruch, den ich sehr treffend fand: Wenn der Prophet nicht zum Berge kommt, dann kommt eben der Berg zum Propheten...“

„Sehr treffend!“ murmelte Offe böse

„... Wir, Pa und ich, wünschen und hoffen, daß du auf einen guten Empfang für ihn bedacht bist...“

Offes Mund verzog sich. Der Brief zwischen ihren Händen wurde mißhandelt. Sie erhob sich mit einem Ruck.

„Einen guten Empfang will ich dem Herrn bereiten!“ stieß sie hervor. Sie trat an die Terrassenbrüstung, blickte zum graublauen glänzenden Wasserstreif der Havel hinab und murmelte: „Ich werde ihn überhaupt nicht empfangen.“

Offe war sehr aufgeregt. Ihre Eltern meinten es gewiß gut mit ihr, aber sie hätten ihr nicht auf diese Weise von Thomas Mc Farland sprechen dürfen. Das hatte ihr nicht gepaßt, daß Thomas Mc Farland von Detroit nach Pittsburg kommen sollte, um sie zu besichtigen wie eine Ware, indes die Eltern mit erhobenen Händen und strahlenden Gesichtern schon im Hintergrund warteten, um den Segen zu geben. Genau so wenig wie Filip Pastor wollte sie sich in eine Ehe hineinkommandieren lassen. Vielleicht war Mc Farland ein ganz lebenswerter Mensch, aber die Art, wie man sie mit ihm verheiratet wollte, behagte ihr nicht. Und sie hatte die entsprechende Antwort gegeben, indem sie kurzerhand ihre Reise nach Europa antrat — genau wie Filip das Haus seiner Tante verlassen hatte. Und jetzt war sie entschlossen, Thomas Mc Farland noch weiter auszuweichen, wenn er in Berlin erschien.

Sie trat von der Brüstung zurück. Von da unten hatte ihr jemand zugewinkt: Theo Brandenburg, der Sohn von Dr. Ulrich Brandenburg, der sich an einem Motorboot zu schaffen machte. Der gehörte auch zu denen, die ihr nachstellten.

Mit erregten Schritten und mit trotzig gesentem Sinn ging sie zwischen den Blattpflanzen umher. Alle wollten etwas von ihr. Manchmal glaubte sie, die Männer zu verachten. Sie alle hatten keinen Stolz, keine Achtung, kein Ehrgefühl. Sobald sie einmal eine eigenartige und ungewöhnliche reizvolle Frauen sah, die zufällig noch sehr viel Geld zu haben schien, benahmen sie sich aufdringlich und rücksichtslos. Ekelhaft war das. Sie konnte sich nicht im Theater, nicht in Gesellschaft, auf keinem Sportplatz zeigen, ohne daß sich ihr sofort ein Kometenschweif anhängte, ohne daß man ihr die Stunde mit den plattesten Schmeicheleien verdarb. Alles nur Männer — nirgends aber ein Mann! Ein wenig zu sehr hatte sie sich in diesen Abscheu gegen die Männer hineingefressen, das wußte sie selbst recht gut. Am liebsten hätte sie sich manchmal in eine völlige Einsamkeit zurückgezogen, um die verhassten Anbeter loszuwerden.

(Fortsetzung folgt).



Preis 10 Pfg.

# Illustrierte Ostdeutsche Morgenpost

Beuthen O/S, den 30. Oktober 1932



**„Frisch blüht noch ihr Alter wie greisender Wein“..!**

Wettkampf der Dorfältesten

In Piding bei Bad Reichenhall fand kürzlich einem alten Brauch zufolge ein sogenanntes „Streulaufen“ statt, an dem sich drei über 70 Jahre alte Männer der Gemeinde beteiligten. Die bei schlechtestem Wetter zurückzulegende Strecke betrug 120 Meter. Erster wurde unter den Beifallsrufen der zahlreichen Zuschauer der 85jährige Zimmermann Engelbert Eder (links), ihm folgten der Landwirt Sebastian Aicher (Mitte) mit 71 Jahren und der Jäger Engelbert Haas (rechts) mit 82 Jahren. Es ist nicht berichtet, welche Zeiten dieses „Rennen“ erzielte, aber die Pidingen dürfen stolz auf ihre Mitbürger sein, die in diesem Alter noch so viel Humor und Lebenskraft besitzen.





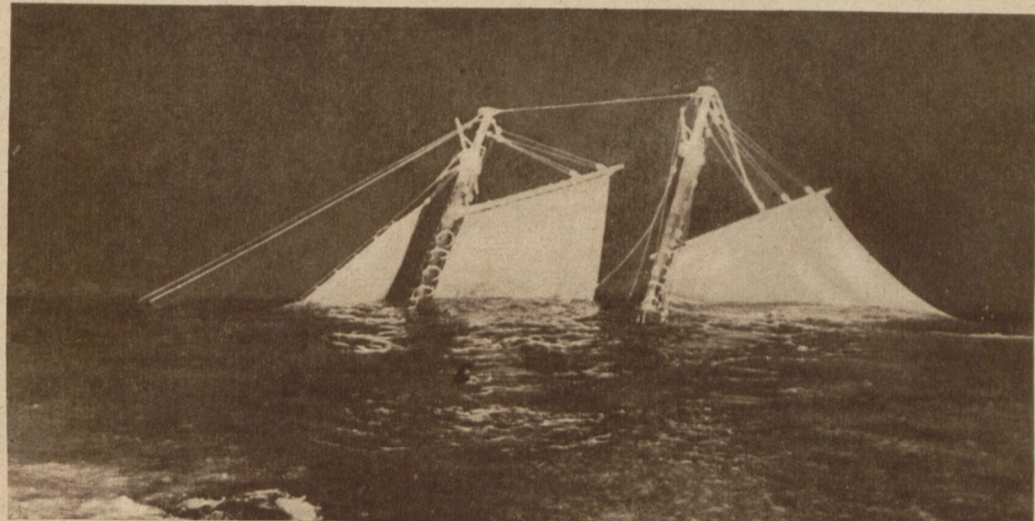
**Berlins  
ältestes Wohn-  
haus bleibt  
erhalten.**

Das Haus Petri-  
straße 15 zu Ber-  
lin, das als das  
älteste Wohn-  
haus Berlins  
gilt und vom  
Verfall bedroht  
war, wird der  
Stadt erhalten  
bleiben. Das  
preußische Kul-  
tusministerium  
und die Berliner  
städtische Ver-  
waltung über-  
nehmen die Re-  
paraturkosten.—  
Der Hof des  
Hauses mit dem  
nach Art der  
Altpfälzer Gast-  
häuser gebauten  
Laubengang.



**Schapei liegt in Tokio.**

Im Kriegsministerium zu Tokio wurde ein Modell des im Februar  
schwerumkämpften Schanghai-er Stadtviertels aufgestellt.



**Opfer des Meeres.**

In der Nähe des ameritanischen Hafens Portland im Staate Maine sank das Fischer-  
Segelschiff „Cochinoar“ im nächtlichen Sturm. Die Bemannung wurde gerettet.  
Das untergehende Schiff.





**Auch Amerika im Wahlfieber.**

In Madison Square Garden, einer der größten Versammlungshallen New Yorks, hielten die Republikaner ein Massenmeeting ab, auf dem der frühere Präsident Coolidge für Hoovers Wiederwahl sprach. Aberblick über die gewaltige Rundgebung.



**Präsident Pu Yi hält seine erste Staatsrede.**

Auf einem Bankett, das in Mukden, der Hauptstadt des neuen Mandschurenstaates, aus Anlaß der Anerkennung des Staates durch Japan gegeben wurde, hielt der Staatspräsident Pu Yi, der ehemalige letzte Kaiser von China, eine große Rede, in der er Japan für seine Unterstützung dankte.

**Um Vergangenheit und Zukunft**



**Die Zehnjahresfeier in Rom.**

Mussolini im Schwarzhemd, umgeben von den Veteranen des Marsches auf Rom, vor Beginn seiner großen Rede über den Faschismus.



**Wenn die Windhose vorbei ist . . .**

Ein abgedeckter Bauernhof aus Laudenbach an der Bergstraße, das kürzlich das Opfer einer mit furchtbaren Gewalt dahinfegenden Windhose wurde.



# Ein Zeuge gigantischen Kampfes.

Die keltische Festung auf dem Gleichberg bei Römheld unweit Hildburghausen ist durch die 12. Tagung der Gesellschaft für deutsche Vorgeschichte, zu der aus allen Teilen Deutschlands namhafte Forscher eingetroffen waren, wieder in den Mittelpunkt des öffentlichen Interesses gerückt. Angesichts der bedeutendsten Keltenfestung ganz Mittel- und Süddeutschlands wurde auf der Tagung das Problem der keltischen Kulturen behandelt und so den Forschern ein gerundetes Bild geboten. Die Steinsburg bildete ein Hauptbollwerk im „Festungsgürtel“, den die Kelten längs des Thüringer Waldes zum Abfangen der germanischen Angriffe in der ersten Hälfte des 1. vorchristlichen Jahrtausends gebaut hatten. Interessant zu sehen, daß damals schon, wie heute auch die Nachkommen der Kelten, die gleiche Tendenz, an ihrer Westgrenze Festungsgürtel zu erbauen, aufweisen. Der Rennsteig, der auf dem Kamm des Thüringer Waldes entlanglaufend die Grenzlinie bildete, wurde gesichert durch eine Anzahl, in langgestreckter Reihe parallel dahinter liegender Gipfelsfestungen, hinter denen im rückwärtigen Gelände ganz besonders starke Hauptfestungen erbaut waren, unter denen die Steinsburg die bedeutendste war, ist doch ihre äußere Ringmauer aus Basaltblöden 3 Kilometer lang bei einer Stärke von 5 Meter und einer Höhe bis zu 4 Meter. Die Außenfestungslinie ist durch zwei Innenringe verstärkt und zwischen diesen liegen Wohnterrassen, auf denen zahlreiche Funde gemacht sind, die ein lebendiges Bild der keltischen Kultur der La-Tène-Zeit entwerfen. Von der Beschirmung für Pferde und Wagen an umfassen die Funde alle Zweige des täglichen Lebens bis zu sämtlichen Geräten, die der Tischler benötigt, wie Bierkantraspel, Bierkantfeile, Halbrundfeile, Lochfeile, Zentrumsbohrer, Bankisen usw. Da Kohle fast unbegrenzt haltbar ist, so haben sich verkohlte Getreidearten aus den Vorratsräumen gehalten, wie die verschiedenen Sorten Weizen (Emmer Zwergweizen, Einkorn), Gerste, Hirse und, um einen weiteren Einblick in das tägliche Menu zu geben, Linsen, Erbsen, Pferdebohnen, Apfel, Senf. Die Erforschungen der keltischen Festungen und des Festungssystems zeigen, daß eine hohe militärische Dauerorganisation vorhanden gewesen sein muß, genau so wie die Hauptfestung, die Steinsburg, mit ständiger Garnison besetzt gewesen



Die Entwicklungsphasen der Steinsburg-Festung.

Ganz links die älteste Befestigung gegen 600, in der Mitte um 400, rechts der Ausbau der Festungsringe in der Schlupphase. Die Burg wurde im Beginn des ersten Jahrhunderts v. Chr. von den Kelten verlassen.



Blick auf die Döbriker Grotte bei Pöbneck.



Ein Museum mitten auf dem Fundplatz. Unmittelbar neben der Steinsburg ist dieses ansprechende Museum auf Betreiben von Prof. Göhe mit Hilfe hochherziger deutsch-amerikanischer Spender erbaut worden, das sämtliche auf der Steinsburg gemachten Funde enthält.



Die Steinsburg bei Römheld.

Man kann trotz der starken Bewaldung die horizontal um den Berg gehenden Befestigungsgürtel erkennen.



Knochenmeißel mit einer Wildpferdgravierung aus der Zeit des Magdalenien aus der Kniegrotte bei Döbriß.

sein muß. Wenn trotzdem das Keltenum dem Germanentum wich, so ist dies ein Zeichen dafür, daß auch germanischerseits militärische Technik und Kunst auf der Höhe waren und daß nicht nur rohe Kraft die keltische Grenze überrannt hat. Von Meiningen und Römheld, den ersten Tagungsorten, wurde die

Keltischer Spiegel der La-Tène-Zeit von Hochheim a. Main, dessen einzigartige Gestaltung Anlaß zu lebhafter wissenschaftlicher Diskussion gab.



Tagung dann nach dem Orlatal, nach Neustadt, verlegt, um von hier aus die neu erschlossenen paläolithischen Fundstätten, die sich den bisherigen in Frankreich in ihrer Reichhaltigkeit zur Seite stellen, zu beschäftigen, so vor allen Dingen die Döbriker Grotte bei Pöbneck, eine Siedlung aus dem Magdalenien, in der der Mensch hier hauptsächlich der Wildpferdjagd oblag. Gerade durch die Erschließung zahlreicher neuer Fundstellen aus der Eiszeit in Thüringen ist das Blickfeld der Jahrzehnttausende vor unserer Zeitrechnung außerordentlich bereichert worden.

Dr. L.

Der Eiszeitmensch auf Mammutjagd. Ein in einer Fallgrube gefangenes Mammut wird erlegt.





# Die Insel der Vergangenheit

EIN ROMAN

von Hans Berndt

Copyright 1932 by  
Deutscher Bilderdienst G. m. b. H., Berlin.

6. Fortsetzung.

Hella schritt die Stufen hinab. Hielt sich an den kostbaren Geländern, die sicher einst in Kirchen oder Palästen gewesen, war vollkommen in einer versunkenen Zeit, sah auf den Rissen des Diwans unter der schrecklichen Fahne und glaubte die ganze Höhle mit den Gestalten der Seeräuber bevölkert, dieser heldenhaften Seeräuber, die einst der Schrecken aller Meere waren.

Tim Brooker war oben stehengeblieben. Sie sah, wie er irgend etwas Schweres vor den Spalt schob, durch den soeben noch ein Sonnenstrahl gekommen.

„Sie schließen mich ein?“

„Ich muß uns vor Raubtieren schützen.“

„Ich denke, die gibt es hier nicht.“

„Der Mann dort oben ist ein menschliches Raubtier.“

Es war ganz still in der Höhle, Tim Brooker hantierte an dem Herde, Hella sah noch immer auf dem Diwan. Wie furchtbar schwer es war, ihren Verstand zusammenzunehmen! Vergangene Jahrhunderte um sie her! Diese wilde Höhle, geschmückt mit Siegestrophäen grausamer Räuber! Diese Kisten und Fässer, noch heute gefüllt mit Diebstahl und Raub!

Dieser Mann mit dem wilden, erschreckenden Aussehen, dieser phantastischen Tracht, selbst ein Räuberhauptmann!

Sie hätte laut aufschreien mögen. Kamen nicht aus allen diesen Winkeln und Ecken Gestalten?

Hörte sie nicht das Stöhnen Verwundeter oder Sterbender? War das nicht rotes Blut, das dort die Stufen färbte?

Sie sprang auf, aber jetzt trat Tim Brooker heran. Er trug einen kostbaren orientalischen Tisch mit eingelegerter Platte.

„Man gibt, was man hat, und man ißt, wie man kann.“

Er stellte zwei Goldteller vor sie hin, brachte zwei wundervolle Kristallgläser und goß sie voll roten Weines, dann brachte er Schildkrötenbraten und frisch gebackenes Brot.

„Für das Geschirr bitte ich Sie, meinen Vorgänger verantwortlich zu machen. Der Wein ist aus seinem Keller, ich habe ihn bis auf wenige Flaschen getrunken, das Brot ist ein Lederbissen. Auch das zweihundertjährige Mehl, das sich jedenfalls unter den seltsamen Bedingungen dieser Höhle brauchbar erhalten, ist fast verbraucht.“

Sie trank einen Schluck, der uralte Wein war sehr stark. Sie aß und trank. Sie kämpfte noch immer mit der Einbildung, alles zu träumen. Sie war glücklich, dem Amerikaner entronnen zu sein, den auch ihr neuer Beschützer ein menschliches Raubtier nannte, aber sie zitterte auch vor diesem neuen Beschützer, erbehte vor dieser ganzen Umgebung und erschauerte bei dem Gedanken, daß alles dies, was sie umgab, Raub und Diebstahl war, wenn auch die, denen es einst gehörte, seit Jahrhunderten schon den ewigen Schlaf schliefen.

Auch Tim Brooker zwang sich nur äußerlich zur Ruhe. Auch sein ganzes Innere war aufgewühlt. Seit siebzehn Jahren, endlosen, schrecklichen Jahren, in denen er ge-

wütet hatte gegen sein Schicksal, in denen er sein Leben verflucht und doch wieder unter tausend Qualen erhalten hatte — nach siebzehn Jahren, in denen kein Laut einer menschlichen Stimme an sein Ohr gedrungen, in denen er Jahr um Jahr und Tag um Tag vergeblich nach einem Schiff ausgeschaut hatte, waren endlich Menschen gekommen — ein Mann und ein Weib!

Ein Mann, in dem er den Feind witterte, und eine schutzbedürftige Frau.

Vor acht Tagen hatte er sie zum ersten Male gesehen. Er wäre am liebsten ihnen sofort entgegengestürzt, aber er hatte gezögert. Das Flugschiff hatte er gesehen. Es war nicht das erste — schon öfter waren in den letzten Jahren solche vorübergeslogen, ohne ihn zu bemerken. Er hatte gejubelt, als er jetzt lebende Menschen sah, und doch erfaßte ihn Jammer, denn auch diese waren verloren. Er freute sich mit jeder Faser, Menschen zu sehen, und dennoch war er in den siebzehn Jahren so zum Einsiedler geworden, daß er sie scheute.

Er hatte alle die Bücher hervorgesucht, die zwei, drei Bücher, die er aus dem Schiffbruch gerettet, er hatte laut gelesen, um sich wieder an die Sprache zu gewöhnen. Er hatte Hunderte von Malen sich die Sätze gebildet und die Worte überlegt, mit denen er die beiden anreden wollte, ohne sie zu erschrecken, ohne ihnen seine Erregung zu zeigen.

Jetzt hatte er diese Worte gesprochen. Jetzt sah er der Frau gegenüber, dieser Frau, die gleich ihm in tiefster Seele aufgewühlt und zerrüttet war; er fühlte, daß seine Worte vielleicht lächerlich waren. Er wäre am liebsten

## Die mildeste Cigarette, die jemals

zu einem auch nur annähernden Preis  
einer Cigarettenfabrik gelungen ist!



REEMTSMA  
SORTE

» R6 « % M

Doppelt  
fermentiert



Diese Cigaretten werden in den neuen Fabrikationsanlagen des technischen Musterbetriebes in Altona-Bahrenfeld hergestellt. Diese Lieferung ist zunächst beschränkt. Der ungewöhnlich zarte und reine Charakter dieser Mischung beruht darauf, daß sämtliche Tabake zweimal fermentiert wurden. Die Mischung wird ausschließlich ohne Mundstück hergestellt. Die Hauptprovenienzen stammen aus folgenden Distrikten:

Djokjaya, Levok, Savana, Xanthi, Akkassar, Simangi, Ayassuluk, Samään.

Die Cigaretten sind Muster der doppelten Fermentation und neuer Fabrikationsmethoden, die zugunsten der Tabakqualität und des Konsums der Herstellung auf die denkbar beste Maßnahme abzielen.

REEMTSMA CIGARETTENFABRIKEN G. M. B. H. ALTONA-BAHRENFELD

4 1/2





vor sie hingestunken und hätte sie umarmt, nur weil sie ein Mensch war.

Aber er saß ihr nun doch stumm gegenüber.

„Legen Sie sich ruhig nieder, ich werde wachen.“

Hella zitterte. Wie hätte sie schlafen können, und doch war sie so müde.

„Seien Sie ruhig, ich gehe hinaus. Es ist lächerlich, aber ich habe sogar einen Riegel dort angebracht. In den ersten Tagen, als ich noch Wilde fürchtete.“

Sie folgte ihm. Sie gingen wieder die Stufen hinauf. Jetzt sah Hella, daß eine schwere Tür den Felspalt verschloß.

Er öffnete vorsichtig und spähte hinaus.

„Der Mensch schläft. Er soll nicht verhungern, ich habe Fleisch mitgenommen und Wein.“

Tim Brooker trat hinaus. Jetzt fiel der helle Mondschein auf seine wilde Gestalt. Er drehte sich um und ergriff Hella's Hände.

„Schlafen Sie wohl, der Riegel ist sicher, fürchten Sie nichts.“

Sie hatte die Tür geschlossen. Sie schob den Riegel vor.

Sie preßte beide Hände auf ihre Brust und schritt langsam mit wankenden Knien durch die Höhle zu dem Diwan. Die Öllampen brannten und gaben ihr mildes Licht. Es war totenstill, aber das Grauen wehte kalt durch den Raum. Sie goß den Rest des schweren Weines herunter, um schlafen zu können.

#### Siebentes Kapitel.

Der Abstieg der vier Menschen, die sich vermaßen, den Spuren der Inka nachzuwandeln, war schwerer, als sie vermuteten. Zunächst gingen vielleicht zwanzig Stufen, von denen jede ungefähr einen halben Meter hoch war, abwärts. Der Fackelschein beleuchtete ganz deutlich jedes-



### Ein Kunst-Schloß der Romantik

Eine der größten und eigenartigsten Schönheiten von Ostpreußen ist das Schloß Benthun, welches eine kostbare und umfangreiche Kunstsammlung enthält, die in den Jahren 1851 bis 1888 geschaffen wurde. Der Gründer und Schloßbesitzer, Fritz von Fahrenheid, ein begeisterter Kunstfreund, der längere Zeit in



Italien weilte, hat seinen Gedanken, die herrlichen Göttergestalten des griechischen Olymps in den Sälen seines nordischen Heimatschlusses versammelt zu sehen, verwirklicht. Die Kunstsammlung, jüngst zur Stiftung umgewandelt und dadurch dauernd in ihrem Bestand gesichert, besteht im wesentlichen aus dem großen Antikensaal — Portikus-Saal — in dem sich hundert Abgüsse antiker Plastiken befinden. Weit über 100 Kopien nach den Hauptmeistern der italienischen Renaissance-malerei: Rafael, Tizian und späteren, wie Guido Reni und Murillo, zieren eine Reihe von kostbar ausgestatteten Räumen. Einige zwanzig antike Originalstücke und etwa 70 originale Ölgemälde der italienischen Maler des 16. bis 18. Jahrhunderts sind in den Sälen unter die nicht originalen Werke verstreut, und es schließen sich ferner eine Anzahl neuerer Skulpturen an.





mal das Schachtstück, in dem sie hinabstiegen. Es war genau viereckig, und sie bemerkten jetzt, daß an zwei gegenüberliegenden Seiten solche Stufentreppe hinunterführten. Man konnte auch deutlich erkennen, daß Menschenhände diesen viereckigen Schacht in das Lavagestein getrieben hatten, und auf den beiden Seiten, an denen sich keine Treppen befanden, waren in bestimmten Abständen kleine, steinerne Vorsprünge ausgespart und neben diesen verrostete Metallringe im Felsen befestigt.

Dieser erste Abschnitt war also leicht zu überwinden. Dann aber kam eine kleine, schmale, geländerlose Galerie, die gleichfalls in den Felsen gearbeitet war, und die Treppe hörte auf. Alfred kniete am Boden und leuchtete mit der Fackel hinunter. Es war noch durchaus nicht abzusehen, wie tief der Schacht hinunterging, aber anstatt der Treppe waren in kurzen Abständen wieder solche Ringe in den Felsen gelassen.

„Wahrscheinlich sind die Inka an diesen Ringen emporgeklettert.“

Der Professor überlegte.

„Dann müssen wir an ihnen hinunter.“

„Wenn sie nicht vollständig verrostet sind.“

Alfred war entschlossen.

„Ich werde zunächst allein.“

Aber seinem ganzen Wesen lag eine gewisse verbitterte Härte. Es war, als wolle er sein Leben absichtlich Gefahren aussetzen, aber Agate widersprach.

„Sie sind zu schwer, mich tragen die Ringe leichter, außerdem bin ich Klettereien gewöhnt. Ich nehme mir das Tau um den Leib, und Sie halten mich fest.“

Der Professor nickte.

„Da ich selbst nicht genügend bin, glaube ich auch, das ist das Beste.“

Während Agate das eine Ende des Seils um ihre Hüften schlug, umgürtete sich der Detektiv, wie selbstverständlich, mit dem anderen Ende. Er kniete nieder, Hellermann umklammerte ihn und der Professor wiederum den Ingenieur.

So konnten die drei zusammen zweifellos das Gewicht des jungen Mädchens ertragen; als Schleehorn aber sah, mit welcher Sicherheit und Geschicklichkeit die sportgewandte Agate abstieg, immer einen Fuß in einen Ring setzte, diesen mit ihrem Gewicht prüfte, dann mit der Hand in einem der oberen Ringe Halt suchte und wieder einen neuen Schritt wagte, wurde er ruhig.

Allerdings konnten sie nur die ersten Schritte beobachten, denn Agate brauchte ihre beiden Hände und war außerstande, noch eine Fackel zu halten.

Eine lange Pause, dann wurde der Strich straff und die Stimme des Mädchens tönte herauf:

„Die Ringe sind fest, jetzt muß ich mich entweder vom Seil lösen, oder es muß ein Zweiter zu mir hinuntersteigen.“

Auch Schleehorn war gewandt und wartete keine Beratung ab.

Es kamen schlimme Minuten. Dort oben die beiden, der Professor und Alfred, die nichts tun konnten, als in banger Sorge in das dunkle Loch hinabschauen, und die beiden anderen, deren Leben von der Festigkeit der alten Inkaringe abhing.

Endlich hörte Max Schleehorn Agates Stimme dicht unter sich.

„Jetzt steige ich wieder ab.“

Max fühlte unter der Verantwortung, die jetzt auf ihm ruhte, seine Hände erzittern; stürzte Agate, mußte er und besonders der Ring, an dem er selbst sich klammerte, die ganze Wucht ihres Körpers ertragen.

Wieder Minuten, die wie Stunden erschienen.

„Ich bin unten, warten Sie einen Augenblick.“

Kurz darauf sah er unten die kleine elektrische Taschenlampe aufleuchten, die der Kapitän dem Professor gegeben und die Agate in der Tasche ihres Kleides gehabt hatte.

„Ich stehe in einer anderen Höhle. Ich werde hier warten; es ist am besten, Sie steigen empor und holen meinen Vater.“

Sie sagte das in kurzem, fast befehlendem Ton. Max rief sofort nach oben, daß er zurückkomme.

Auch der Aufstieg war durchaus nicht leicht, war fast noch schwerer, denn jetzt mußte er mit den Händen aufwärts tasten und fand bisweilen die Ringe nicht. Seine Glieder zitterten, als er oben ankam.

Jetzt wurde das Tau zwischen dem Professor und Alfred befestigt, während Schleehorn ohne Tau hinter ihnen herstieg.

Es waren immerhin nun schon Stunden vergangen, als sich alle vier in der unteren Grotte wieder zusammefanden und eine Fackel entzündeten. Nach ihrer Berechnung waren sie ungefähr vierzig Meter senkrecht hinabgestiegen.

„Wir sind jetzt ungefähr am Fuß des obersten Aschengegels. Diese Grotte, in der wir jetzt stehen, ist augenscheinlich in den Felsen gesprengt.“

Alfred fragte verwundert:

„Gesprengt? Von den alten Inkas?“

„Es ist mir ganz klar, daß die Inka auch Sprengstoffe besaßen haben. Warum nicht? Schon die alten Phönizier warfen Töpfe mit explodierenden Stoffen in die Lager ihrer Feinde, und wenn die Theorie richtig ist, die ich immer verfolgt habe, daß Manco Capac, der sagenhafte Stammvater der Inka, von Flüchtlingen der alten Goldstadt Tartessos, dem biblischen Tartis an der Mündung des Guadalquivir in Spanien, abstammte.“

Als die Karthager Tartis zerstörten und die Enge von Gibraltar, die damaligen „Säulen des Herkules“, dem Verkehr schlossen, zu derselben Zeit, als eine Spring-

flut und ein Erdbeben die ganze Küste, wie historisch bewiesen, zerstörten, ist es sehr leicht möglich, daß ein paar mutige Männer und Frauen dieser hochentwickelten Kultur in einem ihrer großen Schiffe, mit denen sie bis zu den Zinninseln, dem heutigen Großbritannien, und zu den Bernsteinküsten der Ostsee Handel trieben, auf das Meer hinausfuhren, daß günstige Zufälle und glückliche Winde sie zur südamerikanischen Küste und an die Halbinsel Yukatan, die Wiege der Majakultur, führten.

Dies erklärt mir die Ähnlichkeit der phönizischen und der Inkakultur besser, als jede andere Theorie.

Von Yukatan sind dann die Vorfahren des Manco Capac über den Titicacasee und endlich bis nach Cuzco, der späteren Hauptstadt des Sonnenreiches Tahuantinsuyu, vorgezogen.“

Eine unglaubliche Begebenheit! Eine kleine Zahl wahrscheinlich dem sicheren Tode verfallener Menschen in einer unterirdischen Grotte den Worten eines Gelehrten lauschend!

Dann aber sagte Max Schleehorn:

„Rehren wir in die Gegenwart zurück. Mir scheint, diese zweite Grotte bietet noch größere Wunder. Sehen Sie her.“

An die Grotte schloß sich ein schräg abfallender Stollen.

(Fortsetzung auf der übernächsten Seite.)

# Hinter die Binde gegossen

löst der Alkohol die Zunge. Das hat nicht immer gute Folgen. Aber sonst ist er das beste Lösungsmittel der Welt. Und dies ist nicht seine einzige gute Eigenschaft. Auch mit Wasser ist er in jedem Verhältnis mischbar, und so vermittelt er auf eine ideale Weise das Eindringen der in ihm gelösten Arzneistoffe in das wasserhaltige Körpergewebe. Das für den Stoffwechsel der Haut und der Haare lebenswichtige Cholesterin ist nämlich in Wasser unlöslich. Im Trilysin ist es in Alkohol gelöst. In dieser Form wird es leicht von der Kopfhaut resorbiert und in den Zellen verarbeitet. Außerdem befreit der Alkohol das Haar und die Kopfhaut von übermäßiger Fettabsonderung und von den im Fett eingebetteten Schmutzteilchen.



Darum ist auch der Alkohol ein so wertvoller Bestandteil des Trilysin. Die sorgfältig durchdachte Zusammensetzung ist es, die dem Trilysin seine sichere Wirkung verleiht. Trilysin enthält:

1. Cholesterin, einen lebenswichtigen Bestandteil jeder Haarzelle,
2. Hormone der Regenerationsdrüsen, die den Haarwuchs anregen,
3. Biologische Säuren, die eine Auflockerung der Kopfhaut verhindern und beseitigen,
4. Schwefel in resorbierbarer Form, der das Haar ernährt und entzündungshemmend wirkt,
5. Pflanzliche Balsame, die das Haar geschmeidig und glänzend machen,
6. Alkohol in einer der Kopfhaut besonders zuträglichen Konzentration.

Darum zur Pflege des Haares nur

**Trilysin**  
DAS BIOLOGISCHE HAARTONICUM

Die Schuppen verschwinden, der Haarausfall hört auf, die Haare wachsen wieder!

Trilysin ist überall zu haben! Die halbe Flasche M 1.94, die ganze Flasche M 3.24, die neue wohlfeile 1.-Ltr.-Flasche M 7.50







## Die Insel der Vergangenheit.

(Fortsetzung von Seite 7.)

Er sah in der Tat fast so aus, als sei er zum wenigsten von Menschenhand verändert, denn er hatte eine vollkommen gleichmäßige Weite und —

Nun war Hellermann voller Erstaunen.

„Was ist denn hier? Eine Plattform aus dickem Holz, aus starken Bohlen, die anscheinend glattgeschliffen sind, und diese Plattform ist — sehen Sie bitte — sie ist mit starken Seilen an starken Ringen befestigt.“

Professor Mesius leuchtete mit der Fackel.

„Das Seil geht oben durch diese anderen Ringe — auf jeder Seite ist ein derartiges Seil.“

Agate war auf die Plattform hinausgetreten und bis an deren anderes Ende gegangen.

„Das sieht fast aus wie ein richtiges Gleitzug. Eine Art Fahrtrasse —“

„Hallo, schnell, schnell.“

Schleehorn schrie zu Agate herüber, sprang ihr nach, riß sie zurück, ein Knistern war in den Seilen, als beide eben, von Hellermanns kräftiger Hand herübergerissen, wieder auf dem Boden der Grotte standen, begann diese seltsame Schiebebühne zu ruden. Die morschen Seile waren in Zunder zerfallen. Zuerst war es eine langsame, zögernde Bewegung, die es eben Hellermann noch ermöglichte hatte, die beiden zu ergreifen und zurückzuziehen, dann wurde diese Bewegung schneller und schneller. Endlich sauste die wunderbare Fahrtrasse mit gewaltiger Geschwindigkeit davon und verschwand im Dunkel des absteigenden Stollens.

Im ersten Augenblick standen alle tödlich erschrocken. Agate war in die Knie gesunken, Schleehorn hielt unwillkürlich ihre Hand.

„Ich glaube, Sie haben mir das Leben gerettet.“

„Nein, Hellermann unser beider Leben.“

„Wenn wir jetzt dort hinuntergefahren wären —“

„Hinuntergefahren!“

Ein ganz neuer Gedanke! Professor Mesius, der immer weniger an die Wirklichkeit dachte, als an seine Wissenschaft, leuchtete mit der Fackel.

„Es geht hier eine regelrechte Rutschbahn hinab.“

Der Professor richtete sich auf und begann zu sprechen:

„Meine Herren, ob wir das Ende des Weges und damit die Meeresküste erreichen, weiß ich nicht, aber wir stehen vor einer Entdeckung, die der Wissenschaft ungeheure Rätsel löst. Tatsache ist, daß die gewaltigen Festungsbauten der Inka, besonders die Festung Saqhuaman in Cuzco, aus riesigen Felsblöcken, die viele hundert Zentner wiegen, zusammengesetzt sind, so genau, daß es noch heute unmöglich ist, auch nur eine Messerklinge in ihre Fugen zu schieben. Wie war das möglich? Auch die schrägen Ebenen, die die Ägypter für ihre Pyramiden gebraucht haben sollen, sind ausgeschlossen, denn zwischen der Inkastadt Cuzco und den Steinbrüchen, aus denen sie ihre Blöcke gewannen, lag ein sehr tiefes Tal, und die schwachen Lamas waren ihre einzigen Lasttiere und zum Ziehen unbrauchbar. Jetzt ist das Rätsel gelöst: sie haben Flaschenzüge und Maschinen gehabt, wie es nicht anders zu erwarten war. Hier sehen Sie eine richtige Gleitbahn, auf der sie den schweren Thronstuhl und die Lasten der Goldbarren mit Flaschenzügen hinaufschafften. Von hier aus haben sie sicher, ebenfalls mit Flaschenzügen, alles in die obere Grotte gebracht. Sie sehen eine vollständige Gleitbahn auf glattgeschliffenen Steinschienen, nur daß diese Bahn vor Tausenden von Jahren erbaut wurde.“

Agate sagte bedauernd:

„Schade, daß das Seil so rasch gerissen. Wir hätten mit hinabfahren können.“

„Das wäre gewagt gewesen, ich halte es auch so für sicher, daß wir jetzt den ganzen Weg finden.“

„Wie lang mag er noch sein?“

Mesius lachte:

„Sehr weit. Der Berg wird etwa sechs Kilometer von der Küste sein, und da er sich bis zu etwa siebenhundert Metern erhebt und wir erst vierzig Meter überwunden haben, bleiben immer noch etwa sieben Kilometer.“

Mit Mühe riß sich Mesius von den so seltsam konstruierten Maschinen, deren Überreste er hier sah und zu deren Erforschung er sich jetzt keine Zeit nehmen konnte, los und sie begannen langsam die schiefe Ebene hinunterzusteigen. Sie hatten ihre Fackeln bis auf eine gelöscht. Sie wußten ja nicht, wie lange ihre Wanderung noch dauern konnte, und mußten mit dem Licht sparen.

Sie gingen eng nebeneinander, der Abstieg war überaus schwierig, weil die Gleitbahn ziemlich steil und wie abgeschliffen war. Sie kamen nur sehr langsam vorwärts und waren immer in Gefahr, auszurutschen.

Stunde auf Stunde verging. Sie waren erschöpft und hatten doch keine Möglichkeit zu ruhen. Bisweilen banden sie sich wieder an das Tau und ließen sich gegen-

seitig hinabgleiten. Das war auch schwierig, denn immerhin kamen auch Stellen, an denen die Gleitbahn durch Löcher und scharfe Kanten unterbrochen war und sie Gefahr liefen, sich zu verletzen.

Endlich war wieder ein Absatz, wieder eine künstlich in den Fels gesprengte Grotte mit den Überresten von Rädern und Flaschenzügen. Es war nun schon später Nachmittag und sie beschloßen, doch etwas zu ruhen.

Agate nahm aus ihrem Rucksack das kleine Pfadfinderkochgeschirr und ein Fläschchen mit Spiritus, das sie gleich bei dem Scheitern der Gondel für alle Fälle beiseite gelegt hatte. Während sie starken Kaffee bereitete, zu dem es kaltes Schildkrötenfleisch gab, untersuchten die Männer die Höhle.

Alfred trat vor Mesius.

„Ich glaube, Herr Professor, jetzt sind wir mit unserem Können am Ende.“

„Warum?“

„Hier geht wieder ein unterirdischer Gang ab. Er scheint mir allerdings keine Gleitbahn, sondern fast eben zu sein, wenigstens gehen nur die ersten hundert Meter noch abwärts.“

„Kann sehr leicht möglich sein; wir sind acht Stunden ziemlich steil abgestiegen, wir können ungefähr die Talsohle erreicht haben; ganz genau läßt sich so etwas natürlich nicht abschätzen.“

„Um so besser, dann gehen wir geradeaus.“

Alfred flüsterte ihm leise zu:

„Der Gang ist voll Wasser.“

„Teufel!“

Sie hatten jetzt wieder zwei brennende Fackeln, und während Agate mit dem Essen beschäftigt war, stiegen die Männer noch hundert Meter hinab.

Jetzt schloß allerdings ein Gang an, der anscheinend zur Hälfte mit Wasser gefüllt war, über diesem blieb aber noch ein nicht allzu hoher Luftraum frei.

Mesius nickte.

„Ganz natürlich. Wir sind also in Uferhöhe und dies ist voraussichtlich Grundwasser.“

„Aber wir kommen nicht weiter.“

„Warum?“

„Selbst wenn das Wasser nicht tief wäre, könnten wir nicht kilometerlang waten.“

Schleehorn bückte sich hinunter.

„Hier liegt die Plattform, die vorhin von oben herabglitt.“

Sie hat den ganzen Weg, zu dem wir Stunden gebrauchten, wahr-

scheinlich in Minuten zurückgelegt. Der Zufall hat es gefügt, daß sie hier unten quergestellt wurde, sonst wäre sie vielleicht noch weitergeschwommen.“

Der Professor, der still für sich überlegt hatte, ergriff seine Hand:

„Vielleicht wird sie noch weiter schwimmen.“

„Wie meinen Sie das?“

„Mit uns an Bord.“

„Herr Professor?“

„Diese Platte besteht anscheinend aus einem einzigen Brett. Aus dem Querschnitt eines Riesenbaumes, und wenn sie schwimmt —“

„Das tut sie schon jetzt.“

„Run gut, dann werden wir diese Platte zu einer Art Floß umgestalten und auf ihr weiterfahren.“

„Das könnte gefährlich sein, jetzt geht der unterirdische Kanal waagrecht. Wenn er sich senkt, wird er vollkommen mit Wasser gefüllt sein und dann sind wir verloren.“

„Nur wenn wir unvorsichtig fahren.“

Alfred nickte.

„Versucht muß es werden. Wir haben das lange Tau, und ich sehe, daß auch hier Ringe in den Wänden sind. Wir müssen uns stets festhalten, und wenn etwa ein Strudel kommen sollte — oder ein Absturz, dann wird es uns immer noch möglich sein, uns an den Ringen zu halten und im schlimmsten Fall wieder zurückzufahren.“

„In jedem Fall müssen wir sehen, uns ein paar Ruderstangen zu machen.“

Mesius begann wieder emporzusteigen.

„Für heute haben wir genug getan, ich muß gehen, ich bin erschöpft. Wir werden essen und schlafen. Wir wollen auch versuchen, zum wenigsten die Maschinen zu zeichnen. Wenn wir ausgeruht sind, wollen wir weiter sehen. Ich denke, wir können mit den Erfolgen des heutigen Tages zufrieden sein, und wenn wir Glück haben, sind wir morgen am Meere.“

Schleehorn fragte:

„Müßte man dann nicht schon einen Lichtschein erkennen?“

„Der unterirdische Kanal kann in Windungen verlaufen.“

Sie stiegen hinauf; oben hatte Agate das Essen bereitet.

Während der Professor noch schlief und Agate damit beschäftigt war, die Rucksäcke wieder zu ordnen, untersuchten Alfred und der Detektiv das unterirdische Wasser und begannen die Plattform zum Floß umzugestalten. Zunächst befestigten sie das eigene Tau, das sie mit sich genommen, an dem zu schaffenden Floß, damit es nicht vorzeitig wegschwamm. Es trug und es war sicher fähig, die vier Menschen mit ihrem Gepäck und noch mehr zu tragen, aber natürlich — es mußte genau ausbalanciert werden und jeder unvorsichtige Tritt, jede Mehrbelastung auf einer Seite brachte diesen Teil des Bretts unter Wasser. Auch war es sehr glitschig, und irgendeine ungeschickte Bewegung konnte alles abgleiten lassen.

Nägeln, Bretter waren nicht vorhanden. Nur ein paar Haken und ein Hammer. Alfred betätigte sich als Schiffingenieur, schlug die Haken in die Plattform und befestigte die große Rolle alter, verrosteter Inkataue, die auch hier vorhanden, gewissermaßen wie einen Wulst rings um das Brett, so daß wenigstens ein niedriger Rand geschaffen wurde.

(Fortsetzung folgt.)

W 2177

## Spröde, trockene Haut?

Auch von Natur spröde oder durch Wind und Wetter angegriffene Haut läßt sich mit der glyzerinhaltigen Kaloderma-Rasierseife leicht und schmerzlos rasieren. Kein Brennen und Spannen. Ihr cremartiger, glyzerinhaltiger Schaum macht die Haut glatt und geschmeidig. Überall erhältlich. Das Stück 60 Pfg.



### ES LIEGT AM GLYZERIN:

- ★ Glyzerinhaltiger Schaum erweicht den Bart rascher als Wasser und Seife allein.
- ★ Es überzieht die Haut mit einer feinen Gleitschicht: Die Klinge „schabt“ nicht.
- ★ Glyzerin verhindert Verdunstung und schnelles Eintrocknen des Schaumes.
- ★ .....
- ★ Es neutralisiert den Seifenschaum und macht seine Wirkung besonders mild.
- ★ Glyzerin durchdringt die äußere Haut, macht die Haut weich und geschmeidig.



**KALODERMA**  
die glyzerinhaltige  
**RASIERSEIFE**

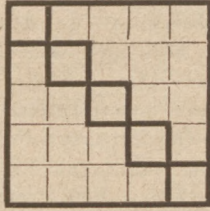


# R · Ä · T · S · E · L

## Vielseitig.

Zeus' Flamme nimm dem Sternbild, seh' ein dafür ein „a“,  
Am Felsenstrand des Mittelmeers steht eine Stadt gleich da.  
Ein weiches Herz seh' dieser ein, so hat's Mensch, Pflanze, Tier;  
Wird Fuß das Herz, im Urwald haust's mit Gebrüll und wilder Gier.  
Nun mache hart das weiche Herz, so bringt es Schreck und Schaden  
In Stadt und Land und auf dem Meer den Schiffen reichbeladen.  
Doch läßt das harte Herz als Kopf du an die Spitze treten,  
So wird's ein tausendjährig Buch mit Gesetzen und Gebeten.  
Zurück zur Stadt, ihr Fuß wird Kopf, und gleich sagt dir ein jeder,  
Welch edle Frau'ngestalt erschuf des nordischen Dichters Feder.  
Ein Zeichen nur seh' ein, gleich wird die Titelheldin singen  
Die Weisen, die im Süden einst ein Meister ließ erklingen.  
Doch stellst nun die Zeichen du beliebig durcheinand,  
So kommt zulezt, ich glaube gar, noch ein Roman zustand.  
Dem nimm das Herz, die Zeichen stelle zweimal um, flugs treten an  
Ein Mannsvornam', ital'scher Fluß, mit  
Doppelkopf ein Bibelmänn.

## Quadraträtsel.



a a a b d e e e e e f f g h i l  
l n n o o r r s u

1. Zimmermannsgerät, 2. Reinigungsmittel, 3. Komponist,  
4. Feuerzeichen, 5. jüddisch. Fluß.  
Die Diagonale von links oben nach rechts unten nennt eine süd-deutsche Landschaft.

## Versteckträtsel.

In jedem der nachstehenden fünf Sätze ist der Name einer Oper enthalten.

- Wir wollen Einkäufe machen und in einer Stunde wieder zurück sein.
- Die Eltern fragten, ob er Onkel und Tante besucht habe.
- Die Batterien ziehen bei Dunkelheit ihre Spannungen nach vorn, um Stellungswechsel vorzunehmen.
- Ich sehe, du fährst Rad, Ella; wann hast du es gelernt?
- Am Sonntagnachmittag trafen sich Lene und Franz am Park-  
eingang.

## Auflösungen der vorigen Rätsel.

**Silberträtsel:** 1. Gabel, 2. Natrium, 3. Marmor, 4. Georgine,  
5. Roderich, 6. Edison, 7. Taormina, 8. Nonne, 9. Undine, 10. Nagasaki,  
11. Egeria, 12. Nadel, 13. Nebelhorn,  
14. Oberon, 15. Sardinien, 16. Rubin,  
17. Oboe, 18. Verona = „Vor Sonnen-  
untergang“.

**Der Ungeduldige:** Entwurf.

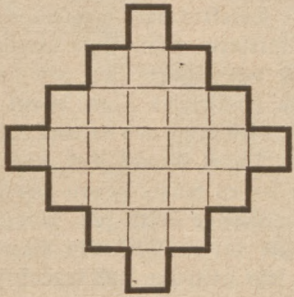
**Versteckträtsel:** Was du heute noch kannst  
besorgen, das verschiebe nicht auf  
morgen.

**Phantastische Vorstellung:** (Banglot  
— Kognat.

**Rätselsprung:**  
Du wirst es nie zu Tücht'gem bringen  
Bei deines Grames Träumereim,  
Die Tränen lassen nichts gelingen,  
Wer schaffen will, muß fröhlich sein.  
Wohl Keime wecken mag der Regen,  
Der in die Scholle niederbricht,  
Doch golden Korn und Ernteseegen  
Reift nur heran bei Sonnenlicht.  
(Theodor Fontane.)

**Kettenrätsel:** Tank, Anker, Kern, Ernst,  
Stamm, Amme, Meise, Eisen, Senta,  
Tal, Aßen, Senje, See, Seele, Leber,  
Eber, Berta.

## Diamantträtsel.



a — b — e — e — e — g — i — i —  
i — l — l — n — n — n — n — o —  
r — r — s — s — s — s — t — t — z

Bedeutung der waagerechten Reihen:  
1. Mittlaut, 2. Rohstoff für Töpferwaren,  
3. Stadt in der Schweiz, 4. deutscher  
Klassiker, 5. Teil des Kopfes, 6. Neben-  
fluß des Neckar, 7. Selbstlaut.

Die mittelfste senkrechte Reihe nennt  
einen Opernkomponisten.

**24** ...  
dafür solch grosser Nutzen

Sie wissen's ja selbst: Nivea-Creme gibt der  
Haut jenes feine, weiche, frisch-gesunde Aus-  
sehen, das wir bei der Jugend so gern bewundern.  
Woher diese Wirkung? Vom Euzerit, — und  
das ist in keiner anderen Haut-Creme enthalten.  
Daher ist Nivea-Creme auch nicht zu ersetzen.

\* Es gibt auch Dosen für RM 0.15, 0.54 u. 1.— / Tuben 0.40 u. 0.60

## Michael macht seinen Frieden

Von Johannes von Kunowski

Michael saß am Schreibtisch. An dem großen mit  
dem grünen Filz, in den sich zackige Löcher eingefressen  
hatten, die ausahen wie weitferne Inseln oder Erd-  
teile auf den Karten der Länder. Grün, — das war  
die Farbe der Ruhe für Michael. Seine Augen  
tranken sich satt an diesem Dunkel, aber dennoch  
wollte die Ruhe nicht kommen.

Michael wollte schreiben. Ein Gedicht, einen  
Roman, ein Herrliches, Unerhörtes. Von oben, im  
Neubau, schmettete das Radio. Von elf Uhr mittags  
bis um eins in der Nacht. Auf der Straße er-  
schütterten Autobusse das Haus, hupten in tiefen  
Tönen, Bremsen kreischten, gleich an der Ecke war eine  
Haltestelle.

Nirgends war Ruhe in Michaels Leben; nicht in  
der Briestafche, die dieses Leben diktierte, nicht in  
seinen Träumen, die nur verzerrte Szenen seiner ge-  
hehsten Tage wiedergaben, nicht in seinem Kopfe.

Ruhe, Frieden, — wie sehnte er sich danach. Er  
malte sich Bilder aus, über denen kitschig schwer sein  
Friede lag. Die kleine Stadt, mit engbrüstig vorge-  
bauten Häusern. Er ging durch deren Gassen. Seine  
Schritte erstickten im Schnee. Auf allen Giebeln und  
den spitzen Zieraten lag der Schnee, aus einem  
Fenster quoll roter Lichtschein, warm, gerade vor ihn  
hin, vor seine Schritte. Das Fenster, durch das dieses  
Rosenrot drang, war eine Buchscheibe, die man ge-  
öffnet hatte, innen aber sah man verräuchertes Holz,  
dunkelbraun, an Wänden und Decke, — ein grün-  
schweres Weinglas.

Das war die kleine Stadt seines Alters. Und dann  
war die Weite, das Feld seiner Arbeit. Das andere  
Bild. Endlos dehnt sich die Heide. Mahlender Sand  
zwischen den Hügeln mit Kraut. Heide, Weite ohne  
Ende. Und ein Schäfer mit einem großen Schlapp-  
hut, der sein Gesicht bedeckt, mit einem langfallenden  
Umhang, unter dem sich der Stab aufwärts streckt. —  
So steht der Mann hoch gegen den Horizont. Sieht  
in den Himmel, das Wellen des Sandes. Irgendwo  
unter ihm waren die Schafe, Rücken an Rücken, dicht-  
gedrängt und von warmem tierischen Duft.

Das war Michaels anderes Bild, wo er leben und

arbeiten wollte. Und noch ein letztes war vor ihm.  
Die Krönung. Das Haus am Meer. Klein, warm,  
mit viel Arbeit der eigenen Hand, mit schwarzen  
Schollen, in denen er knien konnte, deren Erde er  
greifen, zwischen den Fingern zerbröckeln und ver-  
rieseln lassen konnte. Und vor allem lag das Meer,  
das ewige. Sommer und Winter. Mit seinen Launen  
und majestätischen Gebärden, seinem Duft. Mit ihm  
der Wind, der heulende Sturm, gegen den man die  
Brust weitet, die Füße in den Boden stampft, in den  
man brüllt und singt. Das warme Haus im Rücken.

So gingen Michaels Wünsche durch die Tage. Sie  
aber vertragen sich schlecht mit Maschinen, die dem  
Menschen das Brot wegnehmen, mit Schienenzeppe  
und Stratosphäre. „Ich bin ein Biedermeier, ein  
verhinderter Biedermeier“, stieg es in ihm auf, und  
er war stolz auf diese Entdeckung.

Nur brachte diese zweifelhafte Erkenntnis nichts  
ein. Im Gegenteil. Sie machte ihn dem Tempo der  
Zeit noch ungnädiger, was wieder sich in seinem  
Schreiben und ergo seiner Briestafche auswirkte.

Die Landkartenflecke auf seinem Schreibtischfries  
mehrten sich beängstigend. Es ging ihm schlecht.  
Hundsmiserabel. Ich werde ein Gesuch schreiben.  
Künstler — geistiges Schaffen, irgendwo mußte es doch  
ein Ohr geben, das auf so etwas hörte, eine stützende  
Hand.

Doch als er sich an seine Schreibmaschine setzte, die  
altmodische, mit verdeckter Schrift noch, — ein Typen-  
hebel war defekt, er hatte ihn durch Bindfaden wieder  
schleudern gemacht, — da stellte er mit tiefer Bewe-  
gung fest, daß er, ein Schriftsteller, nicht einmal ein



Schade wäre es,  
wenn Sie gelungene  
Fotos anders als mit  
durchsichtigen  
**Transparol**-Ecken  
einreihen würden.  
Die einzige Foto-Ecke,  
die nur Vorteile hat.  
Jedes gute  
Fachgeschäft führt sie.

Gratismuster und Lieferantennachweis durch den Hersteller:  
Hch. Hermann, Papierwarenf., Stuttgart-Wangen 102.

Blasse  
Kinder

blühen schnell auf durch

Malto-selloi

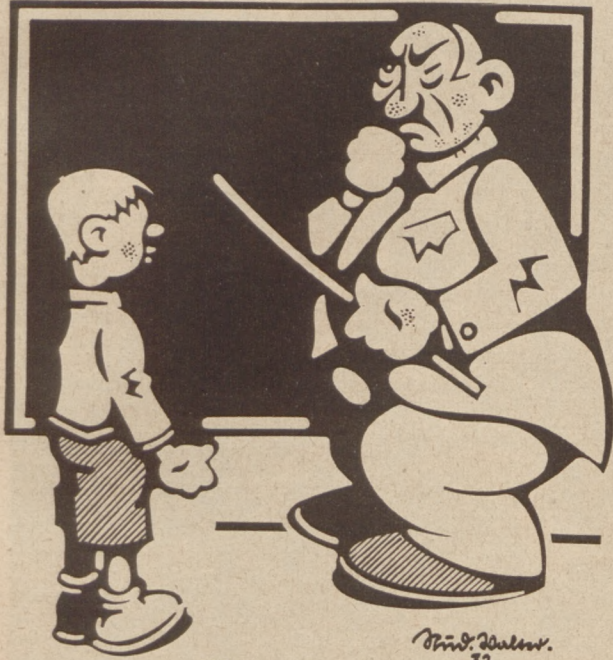
In Apotheken u. Drogerien. Proben  
durch Gehe & Co., A. G., Dresden

gut schmeckende  
vitaminreiche Lebertranknahrung



# H · U · M · O · R

Er: „Was hast du heute abend vor, Mathilde?“  
 Sie: „Ich werde einige Briefe schreiben, die Zeitung lesen, etwas Radio hören und so weiter!“  
 Er: „So, wenn du dann bei und so weiter bist, dann sei doch so liebenswürdig, an meiner Weste einen Knopf anzunähen!“



Missverständnis.

„Also Fritz, weshalb hast du eben Prügel bekommen?“

„Sehen Sie, Herr Lehrer, jetzt haben Sie mich geschlagen und wissen selbst nicht warum!“

„Die Versammlung war großartig! Das Publikum warf aus lauter Begeisterung die Hüte in die Luft!“  
 „Und du?“  
 „Nun, ich bekam einen neuen Hut!“

## Die Perle.

Die Herrschaften wollen am Abend ins Theater. Der Herr Baron gibt dem Dienstmädchen zwanzig Mark und sagt:

„Holen Sie uns im Vorverkauf zwei Logenplätze à zehn Mark!“

„Haben Sie die Karten?“ fragt Frau Baronin nach der Rückkehr des Mädchens.

„Ja, ja“, sagt das Dienstmädchen, „Logenplätze hat's keine mehr gegeben, da habe ich dafür zwanzig Stehplätze à eine Mark genommen.“

„Wissen Sie auch, Herr Nachbar, daß Ihr Hund jede Nacht ununterbrochen bellt!“  
 „Schon möglich, dafür schläft er ja auch den ganzen Tag!“

Autor: „Haben Sie mein neues Schauspiel gesehen, Herr Gutmann, von dem Ehepaare, das sich immer zankte!“

Nachbar: „Nein, aber ich habe gehört, wie Sie und Ihre Frau es einstudierten!“



## In der Garderobe

... oder wenn man sich in den verflüchteten Großstadtgebäuden nicht auskennt.

am anderen Ende kommt schon der protestierte Wechsel für die fertigen Stoffe heraus!“

„Fräulein Ruth, heute nacht habe ich geträumt, daß ich um Ihre Hand anhielt! Was mag das wohl zu bedeuten haben?“

„Daß Sie nachts bessere Einfälle als am Tage haben, mein Herr!“

**SODENER PASTILLEN**  
**BILLIGER**  
 Naturprodukt gegen Erkältungen! Nur 90 Pfg.

Gesuch schreiben konnte. „Sehr geehrte Herren — Notlage —“, er fand und fand keinen Uebergang von dieser Anrede zum Thema. Er konstatierte Fieber, als er vor der Maschine hockte und dachte, was da zu schreiben wäre von der Not. Er sah schon die hallenden Korridore mit den Wartenden, die Treppen, auf denen eine Menschenschlange leidlich hoffnungsvoll aufwärts, die andere mit leeren Gesichtern abwärts wandert. Auf und ab, immerzu. Und das ganze Haus durchdröhnt der Aufprall der Gummistempel auf die schwarzfeuchten Rissen, wie er das von der Post her kannte.

Nein, so ging es nicht. Verhindert — Komplex. Er zog die Mundwinkel abwärts. Er wünschte sich ein Monofel zu diesen Mundwinkeln. Irgendwen, einen Prominenten, mit Scherben und Kerben um den Mund, — er hatte ihn gesehen und hatte doch seine Vorliebe für Bilder!

Nein, so also ging es auch noch nicht. Das war das einzige, was er wußte. Doch dann raffte er sich auf, zur Tat. Er glaubte das seinem Alter schuldig zu sein, — diese Tat. Herausgerissen aus der ewigen Heße nach Zehnmarkscheinen, vom grünen Tuch, Radio und Autobus!

Er ließ Neubau und die alte Remington. Ging mit vielen Mühen und hörnerne Ballen die Straßen seiner Träume, die voller Steine waren und um so vieles wirklicher. Der Schnee der kleinen Stadt

wurde zu grauem Matsch wie überall, durch die offene Buzenscheibe, die übrigens nur eine Attrappe war, gellte ein Grammophon. Der Hirte auf der weiten Heide war ein Lausjunge von fünfzehn, der auf einer Art Klarina die neuesten Schlager blies. Die Schafe aber stanken, wenn man ihnen im Regen allzu nahe kam. Stürme an der See endlich sind gesundheitschädlich, wenn man nicht daran gewöhnt ist, — und Ruhe, Frieden, trug er sie nicht in sich, fand er sie nirgends!

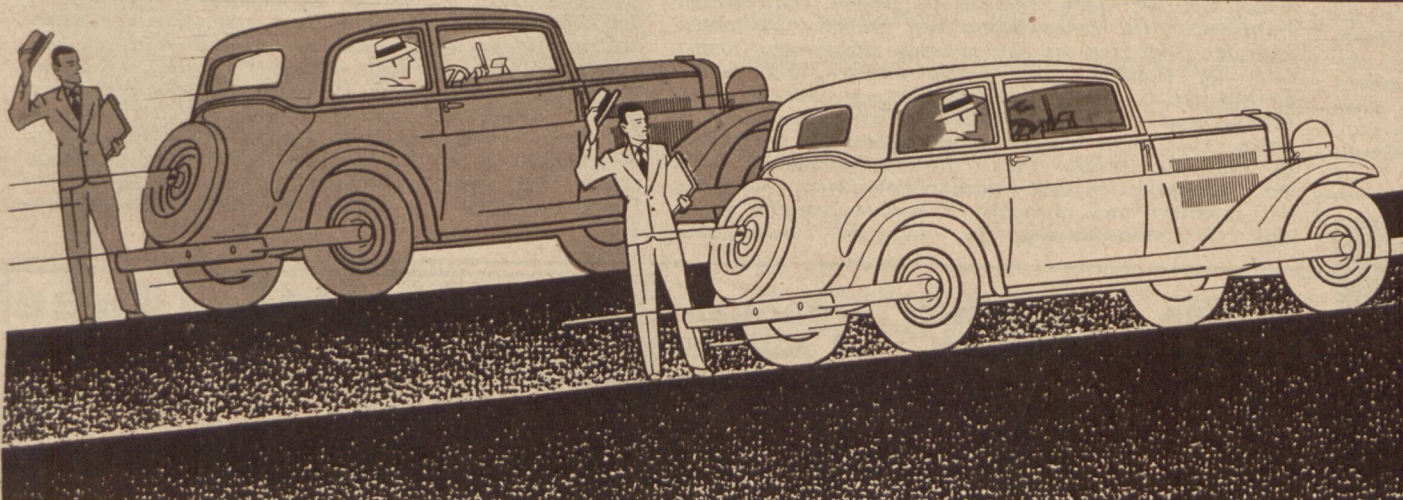
Von der leeren Briestasche war er zu zerrissenen Taschen heruntergekommen. Er schätzte ein Auto, wenn es ihn eine Strecke Landstraße mitnahm. Die Eisenbahn schien ihm trotz des Ratterns und der verwirrenden Signalarme und Kräne begehrenswert, nur leider zu teuer. Manchmal noch erinnerte ihn die Form einer Bierlache auf dem Wirtshausstisch an das grüne Tuch mit den Inseln, — er kniete nicht in schwarzer, würziger Erde, sondern klaubte sie fluchend von den Stiefeln und fand, daß sie oftmals, besonders in der Mitte einer Dorfstraße, ebenfalls stank. Zum Schreiben aber kam er überhaupt nicht mehr, den letzten Bleistiftstummel hatte er vor einem Jahr gegen eine halbe Zigarette in der Herberge eingetauscht.

So war es mit ihm nach der Tat. Viel schlimmer noch, er dachte nicht mehr an Biedermeier, hätte sogar wohl dies „meier“ mit „n“ geschrieben. So weit war es mit ihm.

Und einmal noch kam er zurück zu der großen Stadt von früher. Eines Sommersonntags, bettelnd, sechtend. Er hatte Hunger und diesmal wirkliches Fieber. Saß auf einer Bank im Grünen, auf einem der freien Plätze inmitten der Häuser. So um die dritte Nachmittagsstunde, ein Vagabund.

Da sah er mit einemmal wieder in Bildern, wie früher. Wie war das ruhig um ihn. Kein Mensch hier, in dem alltags belebten Geschäftsviertel. Keine Seele. Kein Auto. Grüne Flächen, deren Staub die Sonne vergessen machte, und ganz oben an den Häusern Giebel mit kleinen Scheiben, die man auch des Alltags nicht sieht. Und weit ab, am anderen Ende des Platzes, glitt lautlos, unwirklich ein Verspäteter dahin, den anderen nach, zu Wäldern und Seen. Der war groß, ganz sonntäglich gleitender Friede mit dem nötigen Zuschuß von Sentimentalität, lebendgewordener Göze seiner einstigen Heiligenbilder. Wie eine Vision. —

Michael fror in der Sonne. Morgen würde er sich einen Bleistift kaufen und Papier. War es nicht wie eine Vorbedeutung, daß jenseits des Platzes die hohen Gebäude einer Zeitung aufstrebten? Michael dachte nach, das wirre Haar auf den Knien zwischen den schmutzigen Händen. Offenbarung, — Kreislauf der Dinge! In seiner Tasche wußte er sechzig Pfennige. Gut, das genügte zum Anfang wieder, — endlich, endlich hatte er eine Idee! —



# BRAVO!

Moderne Form. Stromartige Linienführung. Behaglichste Bequemlichkeit. Sorgfältige Innenausstattung. Anerkannt gute Leistung. Bequeme Zahlungsbedingungen durch die Allg. Finanzierungs-Gesellschaft. Der neue

## OPEL REGENT

1,2 LTR. 4 ZYL. - 1,8 LTR. 6 ZYL.  
 Ein neuer Maßstab für Fahrkomfort.  
 Adam Opel A. G., Rüsselsheim a. Main





**Ein japanisches Geschenk für Mussolini zu seinem 10jährigen Regierungsjubiläum.**

Unser Bild zeigt die kostbare antike japanische Rüstung, die der Duce zu seinem 10jährigen Regierungsjubiläum von der Japanischen Kultur-Gesellschaft erhält.

**Lächelnd und schußfertig.**  
Seltene Aufnahme Jenny Jugo's in dem neuen Film: „Zigeuner der Nacht“.  
Phot.: Bayr. Filmgef.



**Dresdens Hofkirche in Gefahr.**

An dem überlebensgroßen Figurenschmuck auf den Dächern und am Turm der Kirche ist der Verwitterungsprozeß so vorgeschritten, daß eine umfassende Instandsetzung dieser zu den Hauptwerken Lorenzo Mattielli's gehörenden Plastiken unabweisbar notwendig wird. Die Frage ob Ausbesserung, Ersetzung durch Kopien oder durch Bronzefiguren ist dabei von ausschlaggebender Bedeutung, und zwar sowohl aus finanziellen als auch aus künstlerischen Gründen. Die Kirche ihrer Statuen ganz zu berauben, wäre wohl das Schlimmste, was diesem Monumentalbau überhaupt zugefügt werden könnte.

**GESCHÄFTLICHES**

**Moderne Malerei.**

Vom Impressionismus bis zur Gegenwart.

Herausgegeben von der Reemtsma, Abt. Bilderdienst.

Unter den Bilder-Sammelalben, die seit einiger Zeit von der deutschen Zigarettenindustrie herausgebracht werden, nimmt das Album „Moderne Malerei“, das soeben unser bedeutendster Zigaretten-Konzern, die Reemtsma Cigarettenfabriken G. m. b. H., Altona-Bahrenfeld, der Rauchervelt und ihrem Anhang darbietet, den allerersten Platz ein. Es gibt in einhundert- und fünfzig ausgezeichneten Vierfarbendruckten einen Überblick über die europäische Malerei der letzten hundert Jahre, von den Vorläufern des Impressionismus

über den Impressionismus und Expressionismus bis zu den neuesten Strömungen der Neuen Sachlichkeit und des Surrealismus. Mit den deutschen Malern beginnt die Sammlung mit Blechen, Menzel, den Deutschromern, dann folgen die deutschen Realisten und Impressionisten, aber auch die Genremaler wie Zügel und Hans von Bartels werden nicht übergangen. Hieran schließen sich die Engländer von Turner bis Brangwyn und einige (kunstgeschichtlich betrachtet) kleinere Nationen: Die Schweiz, Skandinavien, Rußland, Amerika. Die Mitte des Album wird von den Franzosen eingenommen, beginnend mit Delacroix, Carol, Daumier, Troyon, Millet, Courbet; dann kommen die großen französischen Impressionisten, Pointillisten und Neoimpressionisten und der Übergang zu den neueren Richtungen, wobei auch der Holländer van Gogh seinen Platz findet. Derrain leitet zum Kubismus über, zu Picasso und Braque und zu den italienischen Futuristen und Veristen. Und dann kommen noch einmal die Deutschen zu Wort, die „Brücke“-Leute, die vom „Blauen Reiter“, die Expressionisten und Nachexpressionisten. So bietet das geschickt und umsichtig zusammengestellte Werk eine Gesamtanschauung der heutigen europäischen

Maler und ihrer nächsten Vorgänger. Das Anschauungsmaterial wird ergänzt und begleitet durch Biographien der Maler und Bildanalysen, die in ihrer treffenden knappen Charakteristik alles Wissenswerte und darüber hinaus noch manches Interessante und Anekdotische enthalten, so daß eine Kunstgeschichte eigener Art entstanden ist.

Es ist außerordentlich zu begrüßen, daß neben Alben, die aus aller Welt das Interessanteste und Merkwürdigste in ihrer bunten Vielheit zusammenbringen, auch einmal ein abgeschlossenes Gebiet in einer so glänzenden Bildersammlung behandelt wird. Es ist vielleicht die einzige Methode, das Kunstschaffen der Gegenwart der Allgemeinheit zugänglich zu machen und die vielen sonst manchem unverständlich bleibenden Richtungen der Malerei dem Volk und der heranwachsenden Jugend nahezubringen. Besonders erfreulich ist dabei, daß auch der wenig Begüterte in der Lage sein wird, sich diese Quelle steten Genusses zu verschaffen, da er die Bilder von Rauchern der Zigaretten Ova, Ernte 23 und R 6 und die Alben zum Preise von 1 M. von jedem Zigarettenhändler erhalten kann.

**Briefmarken-Verkauf!**

Am 15. Nov. 1932, nachm. 3 Uhr beginnend, sollen in Hamburg mehrere 1000 Kilo garant. unsortierte Missionsbriefmarken von Missionen, Klöstern, Postverwaltungen usw. seit langen Jahren in der ganzen Welt gesammelt, mit vielen alten und seltenen Marken, nach Gewicht verkauft werden. Interessenten erhalten (bereits jetzt schon) garantierte Originalpakete. Ein Originalpfund (brutto 5—10000 Stück) kostet RM 9.75, 1 Kilo RM 19.50, 2 Kilo RM 27.50. Bei Nichtgefallen Umtausch gestattet. Kassa voraus oder Nachnahme.

Missionsbriefmarken-Verwerlungsstelle  
Karl Hennig, Wandsbek-Hamburg 9

**„Gegen chronischen Bronchial- und Lungenkatarrh und Husten**

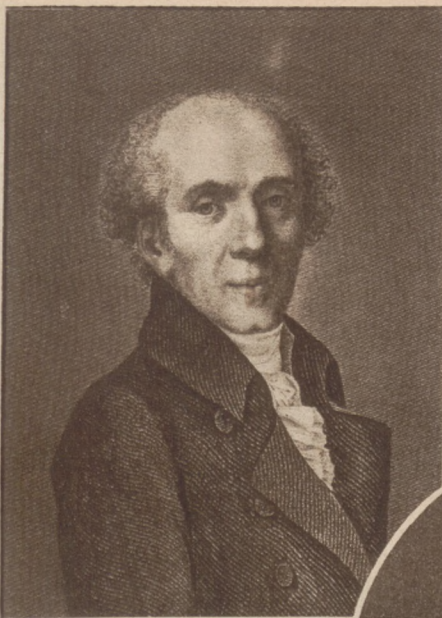
nahm ich mit Erfolg Silphoscalin-Tabletten. — Starke Absonderung des sonst so zähen Schleimes, gewaltige Appetitsteigerung, Durchschlafen in der Nacht, Husten und Atmung bedeutend leichter. Mein Arzt rät, Silphoscalin weiter zu nehmen.“ S. W. in Rbg. Durch das ärztlich empfohlene Silphoscalin kann die Hoffnung vieler Lungenkranker, Asthmatischer, Bronchitischer erfüllt werden. — Glas mit 80 Tabletten M. 2.85 in allen Apotheken, bestimmt: Rosen-Apothek 113, München, Rosenstr. 6. Interessante Broschüre gratis.



**Schlaf und Ruhe**

trotz Lärm und Geräuschen nur möglich mit **OHROPAX**-Geräuschschützern im Ohr weichen, oft benutzbaren Kügelchen zum Abschließen des Gehörganges. — Schachtel mit 6 Paar Kügelchen RM 1.90 überall erhältlich. — Fabrikant: **MAX NEGWER, Apotheker, POTSDAM 54**





**Links:**  
**Antonio Canova.**  
 Zur 175. Wiederkehr seines Geburtstages am 1. November  
 Geboren 1757 zu Possagno bei Treviso, war Canova neben Thorwaldsen der gefeierte Bildhauer seiner Zeit. Von den Päpsten, von Napoleon I., von allen Fürstlichkeiten seiner Zeit mit Ehren überhäuft, verglich man ihn mit den größten Meistern der Antike und räumte seinen Bildwerken einen Platz neben den Alten im Vatikanischen Museum ein. Er starb 1822 zu Venedig, nachdem er den größten Teil des Vermögens, das ihm durch seine Kunst zugeflossen war, für wohltätige Zwecke verwendet hatte.



**Jeffrey als Jockeis**  
 Die Stadt des Weltrekords an ausgefallenen Ideen, Los Angeles, beschert ihren Einwohnern die neueste Sensation: ein Windhundrennen, wobei kleine Jeffreyen als Jockeis fungieren. Die Hunde jagen mechanischen Hasen nach.

**Prominente der Kunstgeschichte**

**Rechts:**

**Die Malerin Angelika Kauffmann.**  
 Zu ihrem 125. Todestage am 5. November.

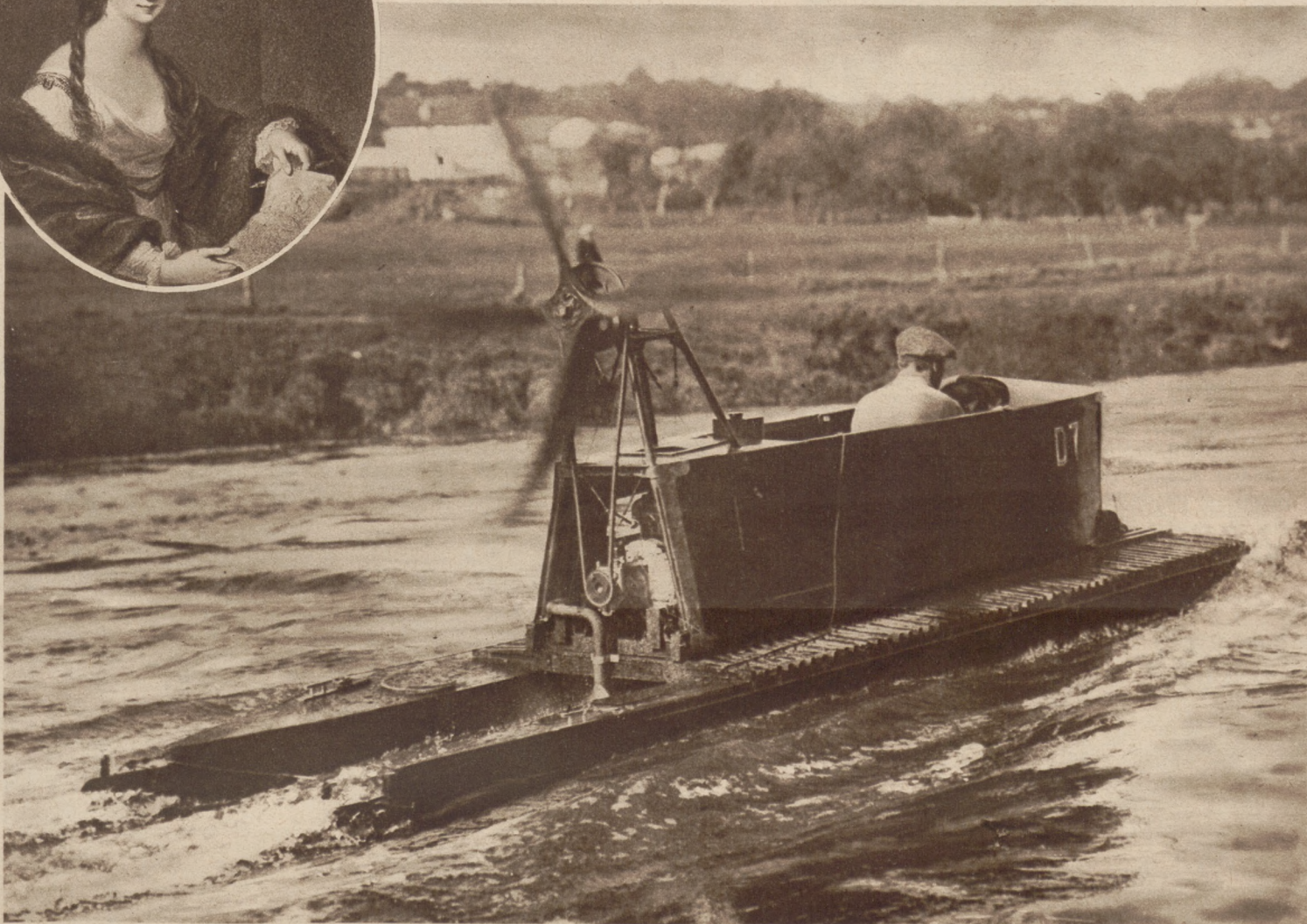
Sie wurde 1741 zu Schwarzenberg im Bregenzter Wald geboren und hatte sich in Italien in der Malerei ausgebildet. Ihr Haus in Rom wurde zu einem Sammelpunkt von Gelehrten und Künstlern; sie lernte hier auch Goethe kennen, der in seiner „Italienischen Reise“ sie häufig erwähnt. Sie entnahm als Malerin ihre Stoffe hauptsächlich der antiken Mythologie und Geschichte, doch liegt ihre Hauptstärke in Porträts und in Einzelfiguren, von denen die „Bastian“ in der Dresdener Galerie am bekanntesten geworden ist.



**Rechts:**

**Ein neues Fahrzeug für seichte Gewässer.**

Ein Londoner Ingenieur hat ein neues Boot für seichtes Wasser konstruiert. Es wird durch einen Flugzeugpropeller getrieben, der mit einem 7 PS-Motor arbeitet. Das Boot ist besonders für tropische Gewässer geeignet, da dichtes Unterwasser-Unkraut ihm nichts anhaben kann.



★ **Ich habe meinen Ohren nicht getraut** ★



**GITTA ALPAR,**  
 die im Film und auf der Bühne Triumphe feiert

So oft ich im Radio gesungen habe — über technische Dinge habe ich mir nie Gedanken gemacht. Um so mehr war ich überrascht, als ich neulich mit einem Reico-Empfänger Amerika, Australien und sogar Japan sowie die meisten europäischen Sender hörte. Ich habe meinen Ohren nicht getraut, so klar und klangrein kam ein Sender nach dem anderen scharf voneinander getrennt über Weltmeere zu mir. Mein sehnlichster Wunsch, wenn ich wieder im Radio singe: daß mein Mann, wo er auch immer sein mag, mich mit einem Reico-Apparat hört, der meine Stimme wirklich so wiedergibt, wie sie tatsächlich klingt.

Diese Höchstleistungen an Trennschärfe und Tonqualität, die jeden Hörer begeistern, verdankt der Reico-Transatlantik-Empfänger einer Konstruktion, die unserer Zeit weit voraus ist. Müheless empfangen Sie auch am Tage die Sender der Welt auf der kurzen Welle von 20–60 m, denn nur Reico verwendet im Kurzwellenteil Hoch- und Niederfrequenz-Schirmgitter-Verstärkung Vierkreis-Empfänger, mit einem Knopf zu bedienen, vereinigt 20–2000 m Wellenempfang. Reico-Transatlantik Reihe 1932 ab RM 248.— o. R., Reico-Europa-Serie ab RM 98.— o. R. Verlangen Sie den hochinteressanten Reico-Prospekt 1932 von der Reico Radio G. m. b. H., Abt. RJ7, Berlin SO36, Maybachufer 48/51.







Der Pilot Hubrich gibt der hinter ihm sitzenden Fallschirmfliegerin das verabredete Zeichen, daß die größte Höhe erreicht ist und der Absprung vor sich gehen muß.

Eine Sekunde nach dem Absprung! Tief unten die im Dunkeln liegende Landschaft. Darüber die in etwa 3000 m Höhe liegenden Kumuluswolken.



Eine Sekunde vor dem Absprung!

Unser Bildberichterstatler Willi Ruge hat den Flug der deutschen Fallschirmfliegerin Lola Schrüfer mitgemacht, bei dem sie einen neuen Welt-Höhenrekord im Fallschirmabsprung mit etwa 7300 Metern aufstellte. Der Absprung erfolgte über Gertorf, und die Landung fand 500 Meter vom Selenter See statt. Die Flugstrecke betrug etwa 45 Kilometer bei einer Dauer von 28 Minuten. Hier folgt Ruges Bericht:

Nicht Genugung um jeden Preis war das Hauptmotiv für den größten Weltrekordflug der Frau Lola Schrüfer, sondern um alle irdischen Genügsamkeiten über angebliche Höchstleistungen aus der Welt zu schaffen. Bei der Höchstleistung Frau Lola Schrüfers handelt es sich um eine ernste Angelegenheit, die das erstmalige unter Kontrolle stehende, um Weltrekorde aufzustellen, sind große Gefahren nötig, die Frau Lola Schrüfer mit ihren 175 Absprünge auch befißt.

Nach wochenlangen Vorbereitungen zur Beschaffung einer geeigneten Maschine traf es der Zufall, daß die Deutsche Seebühne G. m. b. H. die Maschine vom Duners-Typ W 34 mit 500 PS Dornet-Motor, uns liebenswürdigerweise zur Verfügung stellte. Dieser Flugzeugtyp ist der nämliche, mit welchem der Dessauer Pilot Reuendorfen den Höhenweltrekord mit annähernd 13 000 Metern schuf. Diese Höhe war von Anfang an für den Absprung nicht vorgesehen, da die Maschine mit großer Beschleunigung für den Start sorgen sollte. Frau Lola Schrüfer benötigte, eine Höhe von 6-7000 Metern zu erreichen.

Nach tagelangem dießigen Nebelwetter gelang der Aufstieg vom Seeflughafen Soltau. Ein starker Wind in großer Höhe zerteilte die Wolken, so daß die Pilotin Start erlaubnis für unser Experiment gab, und kurz entschlossen brauchte Chefpilot Hubrich mit seiner Porzellanfliegerin, die Harten bei einer Temperatur von plus 19 Grad Celsius und erreichten bei Absprunghöhe minus 35 Grad. Bedeutet man, daß der ganze Aufstieg nur eine Stunde gedauert hatte, so machten unsere Körper eine Temperaturerwartung von 54 Grad durch. Der Leib kann sich nun auch leicht eine Vorstellung machen, wieviel Energie und wieviel Kernen dazu gehören, ein solch gewagtes Experiment durchzuführen, wie es unsere kleine Fliegerin tat. Lassen wir hier der tollkühnen Springerin das Wort:

„Trotz meiner 174 Absprünge, die ich hinter mir hatte, war ich bei dem 175. voll ungeschützte Spannung. Mich interessierte insbesondere, wie mein Körper auf Sauerstoff reagiert, da ich bei meinen anderen Höhenabsprüngen keinen Sauerstoff benötigte. Diese innerliche Spannung verschärfte sich noch dadurch, daß mir die Gefahren eines solchen Absprungs voll bewußt waren. Meine schlimmste Befürchtung bestand darin, daß der Schirm durch die Regenwolken Feuchtigkeit ziehen könnte, durch meine zu erwartende schnelle Sinkgeschwindigkeit bei niedriger Temperatur vereisen würde und dann natürlich wie Glas zerbricht. Darum hatte ich mich gleich für meinen schweren Nebenschirm entschieden, der neben dem Sauerstoff aus Seide zu sein auch eine automatische Sanbauauslösung hat. Nachdem unsere Maschine



Der Flugweg der Weltrekordfahrt.

Der Absprung erfolgte bei Gertorf, die Landung bei Selent.

die Höchstgrenze erreicht hatte, machte ich mich absprungfertig. Mit meinem Führer hatte ich vereinbart, im Gleitflug bei heruntergesetzter Sinkgeschwindigkeit abzuspringen. Über auch die verminderte Sinkgeschwindigkeit kam allen Fachleuten bedenklich hoch vor. Durch ein falsch verstandenes Zeichen des Bordmonteurs sprang ich ab, ohne daß der Führer davon wußte und Gas wegnehmen konnte, was ich drei Sekunden später beim Öffnen des Schirms zu spüren bekam. Ich merkte deutlich die über 300-Km.-Geschwindigkeit des Flugzeuges. Der Entfallungsstoß meines Schirmes war durch diese Geschwindigkeit der stärkste, den ich je durchgemacht hatte. Trotz der dünnen Luft und der enormen Geschwindigkeit öffnete sich der Fallschirm nach Schließungswelle 50 Metern. Zur Vorsicht hatte ich schon zur Handauslösung geübt, um den Schirm manuell zu öffnen, denn sicher ist sicher, man steigt nur einmal verfehlt aus dem Flugzeug. Auf Anraten des Piloten band ich mich an meinen linken Oberarm eine Schwimmwelle, da bei den herrschenden Winden, die sich in jeder Höhenlage in anderer Richtung bewegen, die Gefahr bestand, ein etwas eifriges Bad zu nehmen.

Stra nach dem Öffnen des Schirmes durchströmte mich ein unvorstellbares Glücksgefühl. Interessiert blickte ich auf die Gegend, da ich als Gebirgsflieger und Landratte noch niemals derartige herrliche Ausblicke auf die See hatte. In unendlicher Breite breitete sich unter mir, unterbrochen von zahlreichen Wolkenbänken, die Schleswig-Holsteinische Seenplatte aus. Ueber die bevorstehende Landung machte ich mir gar keine Gedanken, war losgelöst und frei.

Sch freute mich, sofort die Orientierung gefunden zu haben. Rot mir lag Kiel ausgebreitet, auf das ich zuerst aufteuerte, dann drehte sich der Wind und ich ließ Kiel links liegen. Zwischen durch hörte ich immer wieder das vertraute Brummen der Maschine in meiner Nähe. Sie fand immer wieder an den danebenliegenden Fallschirm Anschlag. Zufall wollten wir uns gegenseitig zu, und damit man meinen Gruß auch richtig sehen und verstehen konnte, schaltete ich die Schwimmwelle vom linken Oberarm ab und winkte damit zum Flugzeug. Wie mir Hubrich später erzählte, hatte er sich unendlich gefreut, mich vergnügt an meinem Schirm schweben zu sehen, ein Zeichen, daß

3000 m Höhe erreicht:

Das Thermometer ist auf minus 18 Grad gekümmert. Die Fallschirmfliegerin reißt sich mit Fesseln als Schutz gegen Kälte und Winde ein.

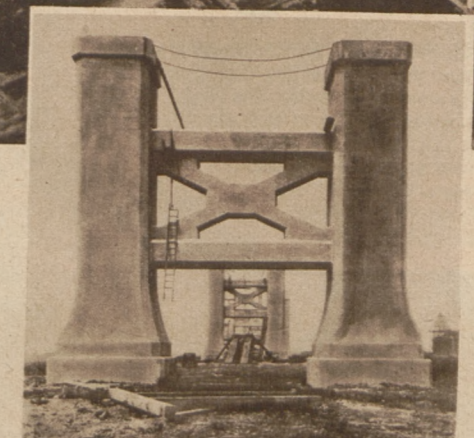


Der gefährlichste Moment des Fallschirmabsprungs.

Der Fallschirm befindet sich in diesem Augenblick inmitten von Regenwolken in etwa 6000 m Höhe. Die Temperatur ist schätzungsweise minus 30 Grad. In diesem Augenblick besteht die große Gefahr, daß die Feuchtigkeit der durchfallenden Wolken sich als Eis auf dem Schirm niederlagert und den Stoff zum Zerreißen bringt.



Die neue Automobil-Hochstraße, die über die beiden Flüsse von New Jersey, den Passaic und den Hackensack führt, vom Flugzeug aus gesehen.



Die Betonpfeiler der Auto-Hochstraße auf der neuen Verbindung zwischen Jersey-City und Newark, die 40 Mill. Dollar gekostet hat.

Die erste Automobil-Hochstraße vor ihrer Vollendung

Die erste Hochstraße für Automobile steht vor ihrer unmittelbaren Vollendung — in Amerika natürlich! Diese neue Prachtstraße verbindet die Vorstadt New Yorks, Jersey City, über eine Strecke von etwa 21 km mit Newark und ist etwa 5 km über die Flüsse Passaic und Hackensack sowie über das angrenzende Industriegebiet als Hochstraße in Stahlkonstruktion durchgeführt. Sie kann sich außerdem noch rühmen, die teuerste Straße der Welt zu sein. Der ganze Bau kostete 40 Millionen Dollar, wovon 20 Millionen auf die Viaduktstruktur fallen. Es wurden nicht weniger als 88 461 Tonnen Stahl verwendet. — Diese erste Automobil-Hochstraße, eine der gigantischsten Ideen unserer Zeit, wird im November dieses Jahres eröffnet werden.



EIN SCHICKSAL

Mit 41 Jahren nahm Kaufmann R. in K. bei uns eine Lebensversicherung über 10000 Mark. Drei Jahre darauf stellte sich eine böartige Geschwulst ein, an der er schnell starb. 1440 Mark waren für die Versicherung eingezahlt; die Hinterbliebenen bekamen dafür die 10000 Mark. — Was wäre ohne den Gotha-Schutz geworden! — Man kann z. B. als 30-jähriger für 1 Mark im Monat durch die Kurzversicherung 1000 Mark sicherstellen.

Bitte als Drucksache an Gothaer Lebensversicherungsbank a. G., Gotha. Senden Sie mir welche Summe kann ich versichern, wenn ich monatlich kostenlos und RM . . . . aufwende? Herr Name: Frau Frl. Geburtsdatum: Beruf: Wohnung: Gotha-Schutz. R 2

Die Gothaer besteht 105 Jahre • Sie berechnet nur Selbstkosten

Die erste Aufnahme bei geöffnetem Schirm.

Die im Hintergrund sichtbaren, tiefer liegenden Wolken beweisen die außerordentliche Höhe. Die Pilotin befindet sich in diesem Augenblick in einer Schließungswelle von 6500 Metern.

Ich wohlauf war. Vereisungsgefahr für meinen Schirm bestand auch nicht mehr, da die Wolken scheinbar vor mir Angst hatten und auseinanderstoben, wenn ich auf sie zuschob. Bedenklich reich ich jetzt auf den Selenter See zu. Nach den herrlichen Höhenindrücken bemühte ich mich wieder eine ungeheure Spannung. Wie werde ich landen? Von Minute zu Minute wuschelte die Landschaft unter mir. Nachdem ich einen großen Waldstück überquert hatte, bot sich kurz vor dem See eine einigermassen günstige Landungsstelle. Ich verließ mich auf die Höhe der einen Seite, zog die eine Hälfte der Leine an, verfeinerte dadurch die Oberfläche des Schirmes und hatte somit die Möglichkeit, den Schirm etwas kleiner zu machen. Dann zog ich meine Sanbauwelle aus, trüllpfe sie mit der Schwimmwelle zu einem Bündel und warf in ca. 50 Meter Höhe den unnötigen Ballast ab. Ein paar Sekunden später landete ich auf einem großen Rübenfeld, etwa 500 Meter von dem großen Wasser entfernt.

Ich war Inhaberin des neuen Weltrekordes. Besonders freute ich mich, daß ich für meinen Absprung ein Segelflugzeug gestellt bekam, da die errechnete Absprunghöhe wirklich die effektivste Höhe darstellte, da sämtliche Instrumente von der Versuchsanstalt geübt waren, vom Meeresspiegel aus gemessen.

Bisheriger Weltrekord: Fräulein Brasca, Budapest 6000 Meter. Deutscher Rekord für Frauen: Lola Schrüfer: 4400 Meter.





Links:  
Ausritt zur Pumajagd.

Rechts:  
Der Puma flüchtet vor den  
Hunden auf den Baum.

# Pumafang mit dem Lasso

Die Banditen, welche die Prärien durchstreiften, Städte überfielen, Banken und Eisenbahnen beraubten und sich dann in den Gebirgen des Westens in Sicherheit brachten, existieren nicht mehr. Die Zeit des Buffalo Bill und der kriegerischen Indianer ist nur noch ein Traum der Vergangenheit. Dagegen haust im Westen, in Arizona, dem Lande der Bergleute und Goldschürfer, ein Räuber, wie in anderen Ländern kaum einer zuvor. Er wohnt und liegt auf der Hut in den Klippen, auf seinen Kopf ist ein Preis ausgesetzt. Seine Hauptbeschäftigung ist das



Die Hunde haben die Pume auf den Baum getrieben. Jetzt ist es Sache des Jägers, sie mit einem Wurf der Schlinge zu fangen.

Der Jäger nähert sich mit der Schlinge seinem Opfer, bereit sie ihm über den Kopf zu werfen, wenn es den Sprung vom Baum heruntertut.



Der Puma wird in vollem Lauf mit dem Lasso gefangen.

Morden; die Beute, die er jährlich macht, geht in die Millionen. Es ist der amerikanische Gebirgslöwe oder besser bekannt als Puma.

170 Pfund von Gewicht, von stahlartigem, muskulösem Körperbau, ist der Puma imstande, einen ausgewachsenen Bullen mit einem schnellen Sprung zur Strecke zu bringen. Seine Lagen sind mit haarscharfen Krallen ausgerüstet, mit seinen Klauen zermalmt er das Rückgrat seines Opfers mit einem Biß.

Floyd Pyle ist im ganzen Bereich dieses Landes als Löwenjäger bekannt. Er spürt, nur mit einem Lasso bewaffnet und begleitet von seinen Hunden, den Mörder in seinen Schluchten im Gebirge auf. Die Hunde wittern alsbald den Puma und umstellen ihn, worauf er seine Zuflucht auf den Ast eines Baumes nimmt. Dann wirft Floyd Pyle sein Lasso aus, und so sicher wie eine Kugel den Puma trifft, ist er im Lasso gefangen.

